Il presente testo è un semplice strumento di documentazione e non produce alcun effetto giuridico. Le istituzioni dell'Unione non assumono alcuna responsabilità per i suoi contenuti. Le versioni facenti fede degli atti pertinenti, compresi i loro preamboli, sono quelle pubblicate nella Gazzetta ufficiale dell'Unione europea e disponibili in EUR-Lex. Tali testi ufficiali sono direttamente accessibili attraverso i link inseriti nel presente documento

$ightharpoonup \underline{B}$ REGOLAMENTO DI ESECUZIONE (UE) 2020/683 DELLA COMMISSIONE

del 15 aprile 2020

che attua il regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda le prescrizioni amministrative per l'omologazione e la vigilanza del mercato dei veicoli a motore e dei loro rimorchi, nonché dei sistemi, dei componenti e delle entità tecniche indipendenti destinati a tali veicoli

(GU L 163 del 26.5.2020, pag. 1)

Modificato da:

Gazzetta ufficiale

		n.	pag.	data
<u>M1</u>	Regolamento di esecuzione (UE) 2022/195 della Commissione dell'11 febbraio 2022	L 31	27	14.2.2022
<u>M2</u>	Regolamento di esecuzione (UE) 2022/799 della Commissione del 20 maggio 2022	L 143	1	23.5.2022
<u>M3</u>	Regolamento di esecuzione (UE) 2022/1177 della Commissione del 7 luglio 2022	L 183	54	8.7.2022
► <u>M4</u>	Regolamento di esecuzione (UE) 2022/1362 della Commissione del 1º agosto 2022	L 205	145	5.8.2022

Rettificato da:

►<u>C1</u> Rettifica, GU L 89 del 17.3.2022, pag. 10 (2022/195)

REGOLAMENTO DI ESECUZIONE (UE) 2020/683 DELLA COMMISSIONE

del 15 aprile 2020

che attua il regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda le prescrizioni amministrative per l'omologazione e la vigilanza del mercato dei veicoli a motore e dei loro rimorchi, nonché dei sistemi, dei componenti e delle entità tecniche indipendenti destinati a tali veicoli

Articolo 1

Modelli di scheda informativa

- 1. Il modello riportato nell'allegato I del presente regolamento è utilizzato per la scheda informativa di cui all'articolo 24, paragrafo 1, lettera a), del regolamento (UE) 2018/858 per le seguenti omologazioni UE:
- a) omologazione globale in un'unica tappa;
- b) omologazione globale mista;
- c) omologazione globale in più fasi;
- d) omologazione di sistemi, componenti o entità tecniche indipendenti.
- 2. Il modello riportato nell'allegato II del presente regolamento è utilizzato per la scheda informativa di cui all'articolo 24, paragrafo 1, lettera a), del regolamento (UE) 2018/858 per l'omologazione globale UE a tappe.

Articolo 2

Modelli di certificati di omologazione UE, fra cui i modelli di certificati di omologazione UE per i veicoli prodotti in piccole serie e per le omologazioni individuali

- 1. Il modello A dell'allegato III del presente regolamento è utilizzato per il certificato di omologazione di cui all'articolo 28, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2018/858, laddove tale certificato riguardi l'omologazione globale UE di un tipo di veicolo, e per il certificato di omologazione di cui all'articolo 41, paragrafo 3, del regolamento (UE) 2018/858.
- 2. Il modello B dell'allegato III del presente regolamento è utilizzato per il certificato di omologazione di cui all'articolo 28, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2018/858, laddove tale certificato riguardi l'omologazione UE di un sistema.
- 3. Il modello C dell'allegato III del presente regolamento è utilizzato per il certificato di omologazione di cui all'articolo 28, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2018/858, laddove tale certificato riguardi l'omologazione UE di un componente o di un'entità tecnica indipendente.

4. Il modello D dell'allegato III del presente regolamento è utilizzato per il certificato di omologazione individuale UE di cui all'articolo 44, paragrafo 4, del regolamento (UE) 2018/858.

Articolo 3

Modelli di certificati di omologazione nazionale per i veicoli prodotti in piccole serie e per i certificati di omologazione individuale nazionale

- 1. Il modello A dell'allegato III del presente regolamento è utilizzato per il certificato di omologazione di cui all'articolo 42, paragrafo 4, del regolamento (UE) 2018/858.
- 2. Il modello E dell'allegato III del presente regolamento è utilizzato per il certificato di omologazione individuale nazionale di cui all'articolo 45, paragrafo 5, del regolamento (UE) 2018/858.

Articolo 4

Sistema di numerazione dei certificati di omologazione

I certificati di omologazione di cui all'articolo 28, paragrafo 2, all'articolo 41, paragrafo 3, all'articolo 42, paragrafo 4, all'articolo 44, paragrafo 4, e all'articolo 45, paragrafo 6, del regolamento (UE) 2018/858 sono numerati conformemente al metodo di cui all'allegato IV del presente regolamento.

Articolo 5

Modello per il marchio di omologazione UE di componenti ed entità tecniche indipendenti

Il modello riportato nell'allegato V del presente regolamento è utilizzato per il marchio di omologazione UE di componenti ed entità tecniche indipendenti, di cui all'articolo 38, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2018/858.

Articolo 6

Modello di scheda dei risultati delle prove

Il modello riportato nell'allegato VI del presente regolamento è utilizzato per la scheda dei risultati delle prove di cui all'articolo 28, paragrafo 1, lettera b), del regolamento (UE) 2018/858.

Articolo 7

Formato dei verbali di prova

I verbali di prova, di cui all'articolo 30, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2018/858, sono stilati nel rispetto delle prescrizioni relative al loro formato, di cui all'allegato VII del presente regolamento.

Articolo 8

Modelli ed altre prescrizioni per i certificati di conformità

I modelli e le prescrizioni di cui all'allegato VIII del presente regolamento sono utilizzati per il formato cartaceo del certificato di conformità, di cui all'articolo 36, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2018/858.

Articolo 9

Entrata in vigore e applicazione

Il presente regolamento entra in vigore il ventesimo giorno successivo alla pubblicazione nella Gazzetta ufficiale dell'Unione europea.

Esso si applica a decorrere dal 5 luglio 2020.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

ALLEGATO I

NOTE ESPLICATIVE

- (¹) Soltanto per le omologazioni a norma del regolamento (CE) n. 715/2007 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 20 giugno 2007, relativo all'omologazione dei veicoli a motore riguardo alle emissioni dai veicoli passeggeri e 9.17.4. commerciali leggeri (Euro 5 ed Euro 6) e all'ottenimento di informazioni sulla riparazione e la manutenzione del veicolo (GU L 171 del 29.6.2007, pag. 1).
- (2) Se i mezzi di identificazione del tipo contengono caratteri irrilevanti per la descrizione del tipo di veicolo, di sistema, di componente o di entità tecnica indipendente oggetto della scheda informativa, detti caratteri devono essere rappresentati nella documentazione dal simbolo «?» (ad esempio ABC??123??).
- (3) Secondo la classificazione delle definizioni di cui all'allegato I, parte A, del regolamento (UE) 2018/858.
- (4) Cancellare quanto non pertinente (salvo i casi in cui le risposte possibili sono più d'una e non è necessario cancellare nulla).
- (5) Nel caso degli assi con ruote gemellate, si considera che le ruote siano in totale quattro.
- (6) Designazione ai sensi della norma EN 10027-1: 2016. Se ciò non fosse possibile, fornire le seguenti informazioni:
 - descrizione del materiale;
 - limite di snervamento;
 - carico di rottura;
 - allungamento (in %);
 - durezza Brinell.
- (7) Per «cabina avanzata» si intende una configurazione in cui oltre la metà della lunghezza del motore si trova dietro al punto più avanzato della base del parabrezza e il mozzo del volante si trova nel quarto anteriore della lunghezza del veicolo, come indicato nella nota esplicativa z) dell'ALLE-GATO 1, PARTE 1, appendice 1, del regolamento n. 107 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi relative all'omologazione dei veicoli di categoria M2 o M3 con riguardo alla loro costruzione generale (GU L 52 del 23.2.2018, pag. 1).
- (8) Secondo la definizione di cui al regolamento (UE) 2019/2144 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 27 novembre 2019, relativo ai requisiti di omologazione dei veicoli a motore e dei loro rimorchi, nonché di sistemi, componenti ed entità tecniche destinati a tali veicoli, per quanto riguarda la loro sicurezza generale e la protezione degli occupanti dei veicoli e degli altri utenti vulnerabili della strada, che modifica il regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio e abroga i regolamenti (CE) n. 78/2009, (CE) n. 79/2009 e (CE) n. 661/2009 del Parlamento europeo e del Consiglio e i regolamenti (CE) n. 631/2009, (UE) n. 406/2010, (UE) n. 672/2010, (UE) n. 1003/2010,(UE) n. 1005/2010, (UE) n. 1008/2010, (UE) n. 1099/2011, (UE) n. 1099/2011, (UE) n. 458/2011, (UE) n. 65/2012, (UE) n. 130/2012,(UE) n. 347/2012, (UE) n. 351/2012, (UE) n. 1230/2012 e (UE) 2015/166 della Commissione (GU L 325 del 16.12.2019, pag. 1).
- (9) Quando esiste una versione con cabina normale e una con cabina a cuccetta, indicare le dimensioni e le masse di entrambe.

- (10) Norma ISO 612:1978 Veicoli stradali Dimensioni degli autoveicoli e dei veicoli rimorchiati — Termini e definizioni.
- (11) Indicare gli equipaggiamenti opzionali che influiscono sulle dimensioni del veicolo.

▼ M3

(12) Conformemente alle definizioni dell'allegato XIII, parte 2, sezione A, punti 1.24 (passo) e 1.25 (spaziatura dell'asse) del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535 della Commissione, del 31 marzo 2021, recante modalità di applicazione del regolamento (UE) 2019/2144 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda le procedure e le specifiche tecniche uniformi per l'omologazione di veicoli e di sistemi, componenti ed entità tecniche indipendenti destinati a tali veicoli, relativamente alle caratteristiche costruttive generali e alla sicurezza (GU L 117 del 6.4.2021, pag. 1). Per i rimorchi ad asse centrale, l'asse del dispositivo di traino è considerato l'asse più avanzato.

▼<u>B</u>

(13) La distanza totale tra gli assi è la somma di ciascuna distanza dall'asse in posizione più avanzata a quello in posizione più arretrata.

▼<u>M3</u>

(14) Regolamento di esecuzione (UE) 2021/535 della Commissione, del 31 marzo 2021, recante modalità di applicazione del regolamento (UE) 2019/2144 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda le procedure e le specifiche tecniche uniformi per l'omologazione di veicoli e di sistemi, componenti ed entità tecniche indipendenti destinati a tali veicoli, relativamente alle caratteristiche costruttive generali e alla sicurezza (GU L 117 del 6.4.2021, pag. 1).

▼B

- (15) Termine n. 6.19.2.
- (16) Termine n. 6.20.
- (¹⁷) Termine n. 6.5.

▼<u>M3</u>

(18) Termine n. 6.1 e veicoli non facenti parte della categoria M1: allegato XIII, parte 2, sezione F, del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535. Nel caso dei rimorchi, precisare le lunghezze ai sensi del termine n. 6.1.2 della norma ISO 612:1978.

▼B

(¹⁹) Termine n. 6.17.

▼<u>M3</u>

- (20) Termine n. 6.2 e veicoli non facenti parte della categoria M1: allegato XIII, parte 2, sezione F, del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535.
- (21) Termine n. 6.3 e veicoli non facenti parte della categoria M1: allegato XIII, parte 2, sezione F, del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535.

▼B

- (²²) Per i veicoli incompleti.
- (23) Termine n. 6.6.
- (24) Termine n. 6.10.
- (25) Termine n. 6.7.
- (²⁶) Termine n. 6.11.
- (²⁷) Termine n. 6.18.1.
- (28) Termine n. 6.9.
- (29) Direttiva 96/53/CE del Consiglio, del 25 luglio 1996, che stabilisce, per taluni veicoli stradali che circolano nella Comunità, le dimensioni massime autorizzate nel traffico nazionale e internazionale e i pesi massimi autorizzati nel traffico internazionale (GU L 235 del 17.9.1996, pag. 59).

▼ M3

(30) Quale definita al punto 1.3 del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535, allegato XIII, parte 2, sezione A.

▼ M3

- (32) Nel caso dei rimorchi o dei semirimorchi e dei veicoli agganciati a un rimorchio o a un semirimorchio che esercitano un carico verticale significativo sul dispositivo di traino o sulla ralla, questo carico, diviso per il valore normalizzato di accelerazione della gravità, è compreso nella massa massima tecnicamente ammissibile.
- (33) Indicare qui i valori massimi e minimi di ogni variante.
- (34) Per «sbalzo del dispositivo di traino» si intende la distanza orizzontale tra il punto di aggancio dei rimorchi ad asse centrale e la linea mediana dell'asse o degli assi posteriori.
- (35) Solo per la definizione dei veicoli fuoristrada.
- (36) Regolamento (CE) n. 715/2007 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 20 giugno 2007, relativo all'omologazione dei veicoli a motore riguardo alle emissioni dai veicoli passeggeri e commerciali leggeri (Euro 5 ed Euro 6) e all'ottenimento di informazioni sulla riparazione e la manutenzione del veicolo (GU L 171 del 29.6.2007, pag. 1).
- (³⁷) Regolamento (CE) n. 692/2008 della Commissione, del 18 luglio 2008, recante attuazione e modifica del regolamento (CE) n. 715/2007 del Parlamento europeo e del Consiglio relativo all'omologazione dei veicoli a motore riguardo alle emissioni dai veicoli passeggeri e commerciali leggeri (Euro 5 ed Euro 6) e all'ottenimento di informazioni per la riparazione e la manutenzione del veicolo (GU L 199 del 28.7.2008, pag. 1).
- (38) Nel caso dei veicoli che possono essere alimentati a benzina, a gasolio ecc., o anche in combinazione con un altro carburante, queste voci devono essere ripetute. Nel caso dei motori e dei sistemi non convenzionali, il costruttore deve fornire dettagli equivalenti a quelli qui richiesti.
- (39) Questo valore deve essere arrotondato al decimo di millimetro più vicino.
- (40) Questo valore deve essere calcolato ($\pi = 3,1416$) e arrotondato al cm (41) più vicino.
- (41) Specificare la tolleranza.
- (42) Nel caso dei motori o dei veicoli dual-fuel.
- (43) Determinata conformemente al regolamento (CE) n. 715/2007 o al regolamento (CE) n. 595/2009, a seconda dei casi.
- (44) Regolamento (UE) n. 582/2011 della Commissione, del 25 maggio 2011, recante attuazione e modifica del regolamento (CE) n. 595/2009 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda le emissioni dei veicoli pesanti (Euro VI) e recante modifica degli allegati I e III della direttiva 2007/46/CE del Parlamento europeo e del Consiglio (GU L 167 del 25.6.2011, pag. 1).
- (45) I veicoli che possono essere alimentati sia a benzina che con carburante gassoso, ma il cui sistema di alimentazione a benzina è destinato a essere utilizzato solo in caso di emergenza o per l'avviamento e dispone di un serbatoio di capacità non superiore a 15 litri, ai fini della prova sono considerati veicoli funzionanti solo con carburante gassoso.
- (46) Da comprovare solo se le informazioni richieste non sono contenute nella documentazione citata al punto 3.2.12.2.7.1.

- (47) Necessario per le famiglie singole di motori OBD se la documentazione di cui al punto 3.2.12.2.7.0.4 non lo contiene già.
- (48) Necessaria se la documentazione di cui al punto 3.2.12.2.7.0.5 non la contiene già.
- (49) Necessario per le famiglie singole di motori OBD se la documentazione di cui al punto 3.2.12.2.7.0.4 non lo contiene già.
- (50) Regolamento n. 49 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Prescrizioni uniformi relative ai provvedimenti da prendere contro le emissioni di inquinanti gassosi e di particolato prodotte dai motori ad accensione spontanea e dai motori ad accensione comandata destinati alla propulsione di veicoli (GU L 171 del 24.6.2013, pag. 1).
- (51) Regolamento (UE) 2017/1151 della Commissione, del 1º giugno 2017, che integra il regolamento (CE) n. 715/2007 del Parlamento europeo e del Consiglio relativo all'omologazione dei veicoli a motore riguardo alle emissioni dai veicoli passeggeri e commerciali leggeri (Euro 5 ed Euro 6) e all'ottenimento di informazioni sulla riparazione e la manutenzione del veicolo, modifica la direttiva 2007/46/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, il regolamento (CE) n. 692/2008 della Commissione e abroga il regolamento (CE) n. 692/2008 della Commissione (GU L 751 del 7.7.2017, pag. 1).
- (52) Regolamento n. 83 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi relative all'omologazione dei veicoli per quanto riguarda le emissioni inquinanti in base al carburante utilizzato dal motore (GU L 42 del 15.2.2012, pag. 1).
- (53) Regolamento n. 67 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Prescrizioni uniformi riguardanti: I. l'omologazione di componenti specifici di veicoli appartenenti alle categorie M ed N che utilizzano gas di petrolio liquefatti per il loro sistema di propulsione; II. l'omologazione di veicoli appartenenti alle categorie M ed N muniti di componenti specifici per l'utilizzo di gas di petrolio liquefatti per il loro sistema di propulsione, per quanto riguarda l'installazione di siffatti componenti [2016/1829] (GU L 285 del 20.10.2016, pag. 1).
- (54) Regolamento n. 110 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) — Prescrizioni uniformi relative all'omologazione di: I. componenti specifici dei veicoli a motore che utilizzano gas naturale compresso (GNC) e/o gas naturale liquefatto (GNL) per il sistema di propulsione; II. veicoli per quanto riguarda l'installazione di componenti specifici di tipo omologato per l'utilizzo di gas naturale compresso (GNC) e/o di gas naturale liquefatto (GNL) nel sistema di propulsione [2015/999] (GU L 166 del 30.6.2015, pag. 1).

▼ <u>M3</u>

▼B

(56) Determinati conformemente alle prescrizioni del regolamento n. 101 della Commissione economica per l Europa delle Nazioni Unite (UNECE) — Disposizioni uniformi relative all'omologazione delle autovetture con solo motore a combustione interna o con motopropulsore ibrido elettrico per quanto riguarda la misurazione dell'emissione di biossido di carbonio e del consumo di carburante e/o la misurazione del consumo di energia elettrica e dell'autonomia elettrica, e dei veicoli delle categorie M1 e N1 con solo motopropulsore elettrico per quanto riguarda la misurazione del consumo di energia elettrica e dell'autonomia elettrica (GU L 138 del 26.5.2012, pag. 1).

- (⁵⁷) Esclusi i motori o i veicoli dual-fuel.
- (58) Nel caso dei motori dual-fuel di tipo 1B, 2B e 3B.
- (59) Valore per la prova WHTC combinata, fasi a freddo e a caldo comprese, in conformità all'allegato VIII del regolamento (UE) n. 582/2011.
- (60) Regolamento (CE) n. 443/2009 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 23 aprile 2009, che definisce i livelli di prestazione in materia di emissioni delle autovetture nuove nell'ambito dell'approccio comunitario integrato finalizzato a ridurre le emissioni di CO₂ dei veicoli leggeri (GU L 140 del 5.6.2009, pag. 1).
- (61) Regolamento (UE) n. 510/2011 del Parlamento europeo e del Consiglio, dell'11 maggio 2011, che definisce i livelli di prestazione in materia di emissioni dei veicoli commerciali leggeri nuovi nell'ambito dell'approccio integrato dell'Unione finalizzato a ridurre le emissioni di CO₂ dei veicoli leggeri (GU L 145 del 31.5.2011, pag. 1).
- (62) Regolamento di esecuzione (UE) n. 725/2011 della Commissione, del 25 luglio 2011, che stabilisce una procedura di approvazione e certificazione di tecnologie innovative per la riduzione delle emissioni di CO₂ delle autovetture a norma del regolamento (CE) n. 443/2009 del Parlamento europeo e del Consiglio (GU L 194 del 26.7.2011, pag. 19).
- (63) Regolamento di esecuzione (UE) n. 427/2014 della Commissione, del 25 aprile 2014, che stabilisce una procedura di approvazione e certificazione di tecnologie innovative per la riduzione delle emissioni di CO₂ dei veicoli commerciali leggeri a norma del regolamento (UE) n. 510/2011 del Parlamento europeo e del Consiglio (GU L 125 del 26.4.2014, pag. 57).
- (64) Ingrandire la tabella se necessario utilizzando una riga aggiuntiva per ogni ecoinnovazione.
- (65) Numero della decisione della Commissione con cui viene approvata l'ecoinnovazione.
- (66) Assegnato con la decisione della Commissione con cui viene approvata l'ecoinnovazione.
- (67) D'intesa con l'autorità di omologazione, se viene utilizzata una metodologia di modellizzazione invece del ciclo di prova di tipo 1 questo valore deve corrispondere a quello fornito dalla metodologia di modellizzazione.
- (68) Somma delle riduzioni delle emissioni di CO₂ di ogni singola ecoinnovazione.
- (69) Il veicolo rappresentativo viene sottoposto a prova per la famiglia di matrici di resistenza all'avanzamento.
- (70) Regolamento (UE) n. 136/2014 della Commissione, dell'11 febbraio 2014, che modifica la direttiva 2007/46/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, il regolamento (CE) n. 692/2008 della Commissione riguardo alle emissioni dei veicoli passeggeri e commerciali leggeri (Euro 5 ed Euro 6) e il regolamento (UE) n. 582/2011 della Commissione per quanto riguarda le emissioni dei veicoli pesanti (Euro VI) (GU L 43 del 13.2.2014, pag. 12).
- (71) Regolamento (UE) 2017/2400 della Commissione, del 12 dicembre 2017, che attua il regolamento di esecuzione (CE) n. 595/2009 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda la determinazione delle emissioni di CO₂ e del consumo di carburante dei veicoli pesanti e che modifica la direttiva 2007/46/CE del Parlamento europeo e del Consiglio e il regolamento (UE) n. 582/2001 della Commissione (GU L 349 del 29.12.2017, pag. 1).

- (72) In base alla definizione del regolamento (UE) n. 2017/2400.
- (73) Regolamento n. 85 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi relative all'omologazione dei motori a combustione interna o dei gruppi motopropulsori elettrici destinati alla propulsione di veicoli a motore delle categorie M ed N, per quanto riguarda la misurazione della potenza netta e della potenza massima su 30 minuti dei gruppi motopropulsori elettrici (GU L 323 del 7.11.2014, pag. 52).
- (74) Prova ESC.
- (75) Solo prova ETC.
- (76) I dati richiesti devono essere forniti per tutte le varianti eventualmente previste.
- (⁷⁷) Per i rimorchi, velocità massima ammessa dal costruttore.
- (⁷⁸) Regolamento n. 39 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi concernenti l'omologazione dei veicoli per quanto riguarda il tachimetro (indicatore di velocità) e il contachilometri e la loro installazione (GU L 302 del 28.11.2018, pag. 106).

▼ M3

- (80) Per gli pneumatici della categoria Z concepiti per essere montati su veicoli la cui velocità massima supera i 300 km/h, fornire informazioni equivalenti.
- (81) Regolamento n. 21 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi relative all'omologazione di veicoli relativamente alle loro finiture interne (GU L 188 del 16.7.2018, pag. 32).
- (82) Regolamento n. 121 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) — Disposizioni uniformi relative all'omologazione dei veicoli per quanto concerne la collocazione e l'identificazione dei comandi manuali, delle spie e degli indicatori [2016/18] (GU L 5 dell'8.1.2016, pag. 9).
- (83) Per il numero di posti a sedere, indicare i posti disponibili a veicolo in movimento. Si può indicare un intervallo in caso di disposizione modulabile.
- (84) Il «punto R» o «punto di riferimento del posto a sedere» è il punto di progetto definito dal costruttore del veicolo per ogni posto a sedere stabilito in relazione al sistema di riferimento tridimensionale, conformemente all'allegato III del regolamento n. 17 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi relative all'omologazione di veicoli per quanto riguarda i sedili, i loro ancoraggi e i poggiatesta (GU L 230 del 31.8.2010, pag. 81).
- (85) Regolamento n. 26 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi concernenti l'approvazione di veicoli per quanto ne riguarda le sporgenze esterne (GU L 215 del 14.8.2010, pag. 27).

- (86) Se necessario, la tabella può essere ampliata per i veicoli con più di due file di sedili o per le file formate da più di tre sedili nel senso della larghezza del veicolo.
- (87) Regolamento n. 14 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi relative all'omologazione dei veicoli per quanto riguarda gli ancoraggi delle cinture di sicurezza, i sistemi di ancoraggio ISOFIX, gli ancoraggi delle imbracature superiori ISOFIX e i posti a sedere i-Size [2015/1406] (GU L 218 del 19.8.2015, pag. 27).
- (88) Per i simboli e le marcature da utilizzare si veda il punto 5.3.4 del regolamento n. 16 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Prescrizioni uniformi relative all'omologazione di: I. Cinture di sicurezza, sistemi di ritenuta, sistemi di ritenuta per bambini e sistemi di ritenuta ISOFIX per bambini per gli occupanti di veicoli a motore. II. Veicoli muniti di cinture di sicurezza, cicalini per le cinture di sicurezza, sistemi di ritenuta, sistemi di ritenuta per bambini, sistemi di ritenuta ISOFIX per bambini e sistemi di ritenuta i-Size per bambini [2018/629] (GU L 109 del 27.4.2018, pag. 1). Per le cinture di tipo «S», specificare la natura del tipo o dei tipi.

▼ <u>M3</u>	
--------------------	--

- (92) Regolamento n. 48 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi relative all'omologazione dei veicoli per quanto concerne l'installazione dei dispositivi di illuminazione e di segnalazione luminosa (GU L 14 del 16.1.2019, pag. 42).
- (93) Regolamento n. 10 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi relative all'omologazione di veicoli riguardo alla loro compatibilità elettromagnetica (GU L 41 del 17.2.2017, pag. 1).
- (94) Regolamento n. 138 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) — Disposizioni uniformi relative all'omologazione dei veicoli silenziosi adibiti al trasporto su strada (QRTV) in relazione alla loro ridotta udibilità [2017/71] (GU L 9 del 13.1.2017, pag. 33).
- (95) Regolamento (UE) n. 540/2014 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 16 aprile 2014, relativo al livello sonoro dei veicoli a motore e i dispositivi silenziatori di sostituzione, che modifica la direttiva 2007/46/CE e che abroga la direttiva 70/157/CEE (GU L 158 del 27.5.2014, pag. 131).
- (96) Regolamento n. 66 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi relative all'omologazione dei veicoli di grandi dimensioni adibiti al trasporto di passeggeri rispetto alla resistenza meccanica della loro struttura di sostegno (GU L 84 del 30.3.2011, pag. 1).

- (97) Regolamento n. 105 della Commissione Economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) — Disposizioni uniformi relative all'omologazione di veicoli destinati al trasporto di merci pericolose riguardo alle loro caratteristiche specifiche di costruzione (GU L 230 del 31.8.2010, pag. 253).
- (98) Questi termini sono definiti nella norma ISO 22628:2002 Veicoli stradali — Riciclabilità e recuperabilità — Metodo di calcolo.
- (99) Regolamento (CE) n. 715/2007 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 20 giugno 2007, relativo all'omologazione dei veicoli a motore riguardo alle emissioni dai veicoli passeggeri e commerciali leggeri (Euro 5 ed Euro 6) e all'ottenimento di informazioni sulla riparazione e la manutenzione del veicolo (GU L 171 del 29.6.2007, pag. 1).
- (100) Regolamento (CE) n. 692/2008 della Commissione, del 18 luglio 2008, recante attuazione e modifica del regolamento (CE) n. 715/2007 del Parlamento europeo e del Consiglio relativo all'omologazione dei veicoli a motore riguardo alle emissioni dai veicoli passeggeri e commerciali leggeri (Euro 5 ed Euro 6) e all'ottenimento di informazioni per la riparazione e la manutenzione del veicolo (GU L 199 del 28.7.2008, pag. 1).
- (101) Dalle indicazioni deve risultare con chiarezza il valore effettivo per ogni configurazione tecnica del tipo di veicolo.
- (102) Da indicare se il costruttore applica l'articolo 28, paragrafo 6, del regolamento (UE) 2018/858, nel qual caso l'atto normativo applicato deve essere indicato nella seconda colonna.
- (103) Parti contraenti dell'accordo del 1958 riveduto.
- (104) Da indicare se non ricavabile dal numero del certificato di omologazione.
- (105) Se ancora ignota al momento del rilascio dell'omologazione, questa voce andrà completata al più tardi al momento dell'immissione del veicolo sul mercato.
- (106) Indicare «non applicabile» nel caso delle omologazioni a tappe nel cui ambito l'autorità di omologazione raccoglie la serie completa di certificati di omologazione UE o di certificati di omologazione ONU per rilasciare infine il certificato di omologazione globale di un tipo di veicolo.
- (107) A norma dell'allegato II del regolamento (UE) 2018/858.
- (108) Oppure la rappresentazione visiva di una «firma elettronica avanzata» a norma del regolamento (UE) n. 910/2014 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 23 luglio 2014, in materia di identificazione elettronica e servizi fiduciari per le transazioni elettroniche nel mercato interno e che abroga la direttiva 1999/93/CE (GU L 257 del 28.8.2014, pag. 73), compresi i dati per la verifica.

(109) Una di 3/4 anteriore e una di 3/4 posteriore.

▼M1

▼<u>B</u>

- (111) Compilare questa voce solo per i veicoli dotati di due assi.
- (112) Nel caso di più di un motore elettrico indicare la somma di tutti i motori.
- (113) Utilizzare i codici descritti nell'allegato I, parte C, del regolamento (UE) 2018/858.
- (114) Indicare solo il colore o i colori di base: bianco, giallo, arancio, rosso, viola, blu, verde, grigio, marrone o nero.
- (115) Esclusi i sedili destinati a essere usati solo a veicolo fermo e i posti per le sedie a rotelle.
- (116) Aggiungere il numero della norma Euro e, se del caso, il carattere corrispondente alle disposizioni usate per l'omologazione.
- (117) Regolamento (UE) 2017/1151 della Commissione, del 1º giugno 2017, che integra il regolamento (CE) n. 715/2007 del Parlamento europeo e del Consiglio relativo all'omologazione dei veicoli a motore riguardo alle emissioni dai veicoli passeggeri e commerciali leggeri (Euro 5 ed Euro 6) e all'ottenimento di informazioni sulla riparazione e la manutenzione del veicolo, modifica la direttiva 2007/46/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, il regolamento (CE) n. 692/2008 della Commissione e abroga il regolamento (CE) n. 692/2008 della Commissione (GU L 175 del 7.7.2017, pag. 1).
- (118) Non obbligatorio.
- (119) Realizzato in conformità al modello di cui all'allegato IV, parte I, del regolamento (UE) 2017/2400.
- (120) Realizzato in conformità al modello di cui all'allegato IV, parte II, del regolamento (UE) 2017/2400.
- (121) Applicabile solamente se il veicolo è omologato a norma del regolamento (CE) n. 595/2009 ed è stato realizzato un file di informazioni per il cliente conforme al modello di cui all'allegato IV, parte II, del regolamento (UE) 2017/2400.

▼<u>M3</u>

- (122) Regolamento di esecuzione (UE) 2021/646 della Commissione, del 19 aprile 2021, recante modalità di applicazione del regolamento (UE) 2019/2144 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda procedure e specifiche tecniche uniformi per l'omologazione di veicoli a motore relativamente ai loro sistemi di emergenza di mantenimento della corsia (GU L 133 del 20.4.2021, pag. 31).
- (123) Regolamento delegato (UE) 2021/1243 della Commissione, del 19 aprile 2021, che integra il regolamento (UE) 2019/2144 del Parlamento europeo e del Consiglio stabilendo norme dettagliate in merito all'interfaccia di installazione di dispositivi di tipo alcolock nei veicoli a motore e modifica l'allegato II di tale regolamento (GU L 272 del 30.7.2021, pag. 11).

▼ M3

(124) Regolamento ONU n. 13 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) — Disposizioni uniformi relative all'omologazione dei veicoli delle categorie M, N e O per quanto riguarda la frenatura [2016/194] (GU L 42 del 18.2.2016, pag. 1).

▼<u>B</u>

- (125) Regolamento n. 13-H della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Prescrizioni uniformi relative all'omologazione delle autovetture per quanto riguarda la frenatura [2015/2364] (GU L 335 del 22.12.2015, pag. 1).
- (126) Regolamento n. 46 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi relative all'omologazione dei dispositivi per la visione indiretta e dei veicoli a motore in relazione all'installazione di tali dispositivi (GU L 237 dell'8.8.2014, pag. 24).
- (127) Regolamento n. 28 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi relative all'omologazione dei segnalatori acustici e dei veicoli a motore per quanto riguarda i segnali acustici (GU L 323 del 6.12.2011, pag. 33).
- (128) Indicare le eventuali restrizioni applicabili relative al carburante (per esempio nel caso del gas naturale la gamma L o la gamma H).
- (129) I veicoli che possono essere alimentati sia a benzina che con carburante gassoso, ma il cui sistema di alimentazione a benzina è destinato ad essere utilizzato solo in caso di emergenza o per l'avviamento e dispone di un serbatoio di capacità non superiore a 15 litri, ai fini della prova sono considerati veicoli funzionanti solo con carburante gassoso.
- (130) Per i veicoli bi-fuel, riprodurre la tabella per ciascun carburante.
- (131) Per i veicoli flex-fuel, se la prova deve essere condotta con entrambi i carburanti, come prescritto dalla figura I.2.4 dell'allegato I al regolamento (UE) 2017/1151 della Commissione. Per i veicoli che funzionano a GPL o GN/biometano, siano essi bi-fuel o monocarburante, la tabella deve essere riprodotta per ciascuno dei diversi gas di riferimento usati nella prova e un'ulteriore tabella deve riportare i risultati peggiori ottenuti in conformità all'allegato 12, punto 3.1.4, del regolamento n. 83 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi relative all'omologazione dei veicoli per quanto riguarda le emissioni inquinanti in base al carburante utilizzato dal motore (GU L 42 del 15.2.2012, pag. 1). Indicare nella tabella se si tratta di risultati misurati o calcolati.
- (132) Se applicabile.
- (133) Nel caso della norma Euro VI, per ESC si intende WHSC e per ETC si intende WHTC.
- (134) Nel caso della norma Euro VI, se i motori a GNC e a GPL sono sottoposti a prova con diversi carburanti di riferimento, la tabella deve essere riprodotta per ciascun carburante di riferimento utilizzato nella prova.
- (135) Riprodurre la tabella per ciascun carburante di riferimento utilizzato nella prova.
- (¹³⁶) L'unità «l/100 km» è sostituita da «m³/100 km» per i veicoli alimentati a GN e a H2GN e da «kg/100 km» per i veicoli alimentati a idrogeno.

- (137) Il formato dell'identificatore della famiglia di interpolazione è indicato nell'allegato XXI, punto 5.0, del regolamento (UE) 2017/1151 della Commissione, del 1º giugno 2017, che integra il regolamento (CE) n. 715/2007 del Parlamento europeo e del Consiglio relativo all'omologazione dei veicoli a motore riguardo alle emissioni dai veicoli passeggeri e commerciali leggeri (Euro 5 ed Euro 6) e all'ottenimento di informazioni sulla riparazione e la manutenzione del veicolo, modifica la direttiva 2007/46/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, il regolamento (CE) n. 692/2008 della Commissione e il regolamento (UE) n. 1230/2012 della Commissione e abroga il regolamento (CE) n. 692/2008 (GU L 175 del 7.7.2017, pag. 1).
- (138) Regolamento di esecuzione (UE) 2017/1152 della Commissione, del 2 giugno 2017, che stabilisce un metodo per determinare i parametri di correlazione necessari per tener conto del cambio di procedura regolamentare di prova per quanto riguarda i veicoli commerciali leggeri e che modifica il regolamento (UE) n. 293/2012 (GU L 175 del 7.7.2017, pag. 644).
- (¹³⁹) Regolamento di esecuzione (UE) 2017/1153 della Commissione, del 2 giugno 2017, che stabilisce un metodo per determinare i parametri di correlazione necessari per tener conto del cambio di procedura regolamentare di prova e che modifica il regolamento (UE) n. 1014/2010 (GU L 175 del 7.7.2017, pag. 679).
- (140) Il formato dell'identificatore della famiglia di interpolazione è indicato nell'allegato XXI, punto 5.0, del regolamento (UE) 2017/1151 della Commissione.
- (141) Riprodurre la tabella per ciascuna variante/versione del veicolo.
- (142) Ingrandire la tabella se necessario utilizzando una riga aggiuntiva per ciascuna ecoinnovazione.
- (143) Regolamento n. 83 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Disposizioni uniformi relative all'omologazione dei veicoli per quanto riguarda le emissioni inquinanti in base al carburante utilizzato dal motore (GU L 42 del 15.2.2012, pag. 1).
- (144) Decisione della Commissione di approvazione dell'ecoinnovazione (innovazione ecocompatibile). Articolo 12 del regolamento (CE) n. 443/2009 del Parlamento europeo e del Consiglio (GU L 140 del 5.6.2009, pag. 1).
- (145) Assegnato con la decisione della Commissione con cui viene approvata l'ecoinnovazione.
- (146) Se viene utilizzata una metodologia di modellizzazione invece del ciclo di prova di tipo 1, questo valore deve essere quello fornito dalla metodologia di modellizzazione.
- (147) = allegato I, punto 3.5.1.3, del regolamento di esecuzione XX/XXX della Commissione, del ..., recante disposizioni di applicazione del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda le prescrizioni amministrative per l'omologazione e la vigilanza del mercato dei veicoli a motore e dei loro rimorchi, nonché dei sistemi, dei componenti e delle entità tecniche indipendenti destinati a tali veicoli.
- (148) Somma dei risultati della riduzione di emissioni di CO₂ per ciascuna ecoinnovazione nel ciclo NEDC, calcolati nell'ultima colonna della presente tabella in conformità all'allegato XII del regolamento (UE) 2017/1151 della Commissione.

- (149) Regolamento (UE) 2017/1151 della Commissione, del 1 giugno 2017, che integra il regolamento (CE) n. 715/2007 del Parlamento europeo e del Consiglio relativo all'omologazione dei veicoli a motore riguardo alle emissioni dai veicoli passeggeri e commerciali leggeri (Euro 5 ed Euro 6) e all'ottenimento di informazioni sulla riparazione e la manutenzione del veicolo, modifica la direttiva 2007/46/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, il regolamento (CE) n. 692/2008 della Commissione e abroga il regolamento (CE) n. 692/2008 della Commissione (GU L 175 del 7.7.2017, pag. 1).
- (¹⁵⁰) Somma dei risultati della riduzione di emissioni di CO₂ per ciascuna ecoinnovazione nel ciclo WLTP, calcolati nell'ultima colonna della presente tabella in conformità all'allegato XII del regolamento (UE) 2017/1151 della Commissione.
- (¹⁵¹) Il codice generale dell'ecoinnovazione o delle ecoinnovazioni deve comporsi dei seguenti elementi separati tra loro da uno spazio:
 - il codice dell'autorità di omologazione di cui all'allegato IV del regolamento di esecuzione XX/XXX della Commissione, del XXXX, recante disposizioni di applicazione del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda le prescrizioni amministrative per l'omologazione e la vigilanza del mercato dei veicoli a motore e dei loro rimorchi, nonché dei sistemi, dei componenti e delle entità tecniche indipendenti destinati a tali veicoli;
 - il codice individuale di ciascuna ecoinnovazione di cui è dotato il veicolo, nell'ordine cronologico delle decisioni di approvazione della Commissione

(per esempio il codice generale di tre ecoinnovazioni approvate cronologicamente come 10, 15 e 16 e montate su un veicolo certificato dall'autorità di omologazione tedesca sarebbe: «e1 10 15 16»).

- (152) ISO/IEC 17025:2017 Requisiti generali per la competenza dei laboratori di prova e taratura; data di pubblicazione: 2017-11.
- (153) Indicare il codice di identificazione.
- (¹⁵⁴) Indicare se il veicolo è adatto per la circolazione a destra o per la circolazione a sinistra, o per entrambe.
- (155) Indicare se il tachimetro o il contachilometri in dotazione utilizza le unità metriche oppure entrambe le unità, metriche e britanniche.
- (156) Tale dichiarazione non deve limitare il diritto degli Stati membri a prescrivere adeguamenti tecnici per l'immatricolazione del veicolo in uno Stato membro diverso da quello cui era destinato, ove il senso di marcia per la circolazione stradale sia diverso.

▼ M3

(157) Le voci 4 e 4.1 devono essere compilate conformemente alle definizioni di cui, rispettivamente, ai punti 1.24 (passo) e 1.25 (spaziatura dell'asse) del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535, allegato XIII, parte 2, sezione A.

- (158) Le masse vanno arrotondate alla cifra intera più prossima.
- (159) Per i veicoli ibridi, indicare la potenza di entrambi i motori.

- (160) Alla voce «Osservazioni» è possibile aggiungere dispositivi opzionali e combinazioni ruote-pneumatici aggiuntive di cui alla presente lettera. Se un veicolo è fornito con una serie completa di ruote e pneumatici standard e una serie completa di pneumatici da neve (contrassegnati dal marchio 3PMS, una montagna a tre cime e un fiocco di neve) con o senza ruote, gli pneumatici da neve e le ruote, se del caso, devono essere considerati come combinazioni ruote-pneumatici aggiuntive indipendentemente dalla combinazione ruote-pneumatici effettivamente montata sul veicolo.
- (161) Applicabile esclusivamente a singoli veicoli della famiglia di matrici della resistenza all'avanzamento (RLMF).
- (162) Ripetere per i vari carburanti che possono essere utilizzati. I veicoli che possono essere alimentati sia a benzina che con carburante gassoso, ma il cui sistema di alimentazione a benzina è destinato ad essere utilizzato solo in caso di emergenza o per l'avviamento e dispone di un serbatoio di capacità non superiore a 15 litri, ai fini della prova sono considerati veicoli funzionanti solo con carburante gassoso.
- (163) Nel caso dei motori o dei veicoli dual-fuel EURO VI, ripetere nel modo appropriato.
- (164) Vanno indicate esclusivamente le emissioni valutate in base all'atto o agli atti normativi applicabili.
- (165) Se il veicolo è dotato di un'apparecchiatura radar a corto raggio nella banda 24 GHz a norma della decisione della Commissione del 17 gennaio 2005 relativa all'armonizzazione dello spettro radio nella banda di frequenze 24 GHz ai fini dell'uso limitato nel tempo di apparecchiature radar a corto raggio per autoveicoli nella Comunità (GU L 21 del 25 gennaio 2005, pag. 15), il costruttore qui deve indicare: «Veicolo dotato di apparecchiatura radar a corto raggio nella banda 24 GHz».
- (166) Il costruttore può completare queste voci per il traffico internazionale, per quello nazionale o per entrambi. Per il traffico nazionale, indicare il codice del paese in cui il veicolo è destinato a essere immatricolato. Il codice deve essere conforme alla norma ISO 3166-1:2013. Per il traffico internazionale, indicare il numero della direttiva (ad esempio: «96/53/CE» per la direttiva 96/53/CE del Consiglio).
- (167) Esclusi i sedili destinati a essere usati solo a veicolo fermo e i posti per le sedie a rotelle. Per gli autobus granturismo appartenenti alla categoria di veicoli M3, includere nel novero dei passeggeri anche il numero dei membri dell'equipaggio.
- (168) Nel caso dei veicoli completati della categoria N1 che rientrano nell'ambito di applicazione del regolamento (CE) n. 715/2007.
- (169) Applicabile solamente se il veicolo è omologato a norma del regolamento (CE) n. 595/2009 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 18 giugno 2009, relativo all'omologazione dei veicoli a motore e dei motori riguardo alle emissioni dei veicoli pesanti (euro VI) e all'accesso alle informazioni sulla riparazione e la manutenzione del veicolo e che modifica il regolamento (CE) n. 715/2007 e la direttiva 2007/46/CE e che abroga le direttive 80/1269/CEE, 2005/55/CE e 2005/78/CE (GU L 188 del 18.7.2009, pag. 1).

- (170) Applicabile solamente se il veicolo è omologato a norma del regolamento (CE) n. 595/2009 ed è stato realizzato un file di informazioni per il cliente conforme al modello di cui all'allegato IV, parte II, del regolamento (UE) 2017/2400.
- (171) Come indicato al punto 2.3 del file di informazioni per il cliente realizzato in conformità al modello di cui all'allegato IV, parte II, del regolamento (UE) 2017/2400.

▼<u>M1</u>

(172) Come indicato nel file di informazioni per il cliente realizzato in conformità al modello di cui all'allegato IV, parte II, del regolamento (UE) 2017/2400.

▼B

(173) Regolamento n. 105 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) — Disposizioni uniformi relative all'omologazione di veicoli destinati al trasporto di merci pericolose riguardo alle loro caratteristiche specifiche di costruzione (GU L 230 del 31.8.2010, pag. 253).

▼<u>M3</u>

(174) Per il termine «punto di aggancio», numerato «0», cfr. l'allegato II, parte 2, sezione A, punto 1.3.1.2, del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535.

▼<u>M4</u>

- (175) Regolamento di esecuzione (UE) 2022/1362 della Commissione (1).
- (176) Come definito all'allegato I, punto 6), del regolamento di esecuzione (UE) 2022/1362.
- (177) Compilato conformemente al modello di cui all'allegato IV, parte I, del regolamento di esecuzione (UE) 2022/1362.
- (¹⁷⁸) Compilato conformemente al modello di cui all'allegato IV, parte II, del regolamento di esecuzione (UE) 2022/1362.
- (179) Come indicato al punto 3.1 del file di informazioni per il cliente redatto in conformità al modello di cui all'allegato IV, parte II, del regolamento di esecuzione (UE) 2022/1362.
- (¹⁸⁰) Come indicato al punto 3.4 del file di informazioni per il cliente redatto in conformità al modello di cui all'allegato IV, parte II, del regolamento di esecuzione (UE) 2022/1362.
- (181) Come indicato al punto 1.2.5 del file di informazioni per il cliente redatto conformemente al modello di cui all'allegato IV, parte II, del regolamento di esecuzione (UE) 2022/1362.
- (182) In conformità alle tabelle di cui all'allegato I del regolamento di esecuzione (UE) 2022/1362.

▼ M3

(183) Sistemi omologati in conformità alle prescrizioni degli atti normativi indicati nell'allegato II del regolamento (UE) 2018/858. Gli acronimi corrispondono ai sistemi di cui ai punti 6.7, 7.4, 8.12, 10.1.1, 12.2.4, 12.6.5, 12.8, 12.11, 12.12, 12.13, 12.16, 12.17 e 17.

▼M1

(¹⁸⁴) Regolamento (UE) 2019/631 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 17 aprile 2019, che definisce i livelli di prestazione in materia di emissioni di CO₂ delle autovetture nuove e dei veicoli commerciali leggeri nuovi e che abroga i regolamenti (CE) n. 443/2009 e (UE) n. 510/2011 (GU L 111 del 25.4.2019, pag. 13).

⁽¹) Regolamento di esecuzione (UE) 2022/1362 della Commissione, del 1º agosto 2022, che attua il regolamento (CE) n. 595/2009 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda le prestazioni dei rimorchi pesanti relativamente alla loro influenza sulle emissioni di CO2, sul consumo di carburante, sul consumo di energia e sull'autonomia di marcia a emissioni zero dei veicoli a motore, e che modifica il regolamento di esecuzione (UE) 2020/683 (GU L 205 del 5.8.2022, pag. 145)

▼<u>M1</u>

- (185) Sottogruppo di veicoli conformemente all'allegato I, punto 1, del regolamento (UE) 2019/1242 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 20 giugno 2019, che definisce i livelli di prestazione in materia di emissioni di CO₂ dei veicoli pesanti nuovi e modifica i regolamenti (CE) n. 595/2009 e (UE) 2018/956 del Parlamento europeo e del Consiglio e la direttiva 96/53/CE del Consiglio (GU L 198 del 25.7.2019, pag. 202), oppure, se non è disponibile un sottogruppo, gruppo di veicoli conformemente all'allegato I, punto 1, del regolamento (UE) 2017/2400.
- (186) Conformemente al punto 2.5.3.8.1 dell'addendum della scheda (certificato) di omologazione CE di cui all'allegato I, appendice 4, del regolamento (UE) 2017/1151.
- (¹⁸⁷) Conformemente al punto 2.5.3.8.3 dell'addendum della scheda (certificato) di omologazione CE di cui all'allegato I, appendice 4, del regolamento (UE) 2017/1151.
- (¹⁸⁸) Applicabile ai veicoli omologati conformemente alle prescrizioni dell'articolo 6, paragrafo 3, del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535 della Commissione.
- (189) Realizzato conformemente al modello di cui all'allegato IV, parte III, del regolamento (UE) 2017/2400.

▼<u>M1</u>

▼B

0.2.3.4.

0.2.3.4.1.

MODELLO DI SCHEDA INFORMATIVA PER L'OMOLOGAZIONE UE DI VEICOLI, SISTEMI, COMPONENTI O ENTITÀ TECNICHE INDIPENDENTI

Le schede informative di cui al regolamento (UE) 2018/858 riguardanti le omologazioni globali UE di tipi di veicoli e le omologazioni UE di sistemi, componenti o entità tecniche indipendenti devono essere costituite esclusivamente da estratti dell'elenco che segue con il relativo sistema di numerazione delle voci.

I disegni e le immagini devono essere sufficientemente dettagliati e distintamente visibili se stampati in formato A4.

Se i sistemi, i componenti o le entità tecniche indipendenti di cui al presente allegato dispongono di funzioni comandate elettronicamente, devono essere fornite informazioni sul funzionamento di tali funzioni.

nite informazioni sul funzionamento di tali funzioni.		
0.	DATI GENERALI	
0.1.	Marca (denominazione commerciale del costruttore):	
0.2.	Tipo:	
0.2.0.1.	Telaio:	
0.2.0.2.	Carrozzeria/veicolo completo:	
0.2.1.	Eventuali denominazioni commerciali:	
0.2.2.	Per i veicoli omologati in più fasi, documentazione di omologazione del veicolo nella fase iniziale/precedente, con elenco delle informazioni per ciascuna fase (si può usare una matrice).	
	Tipo:	
	Variante o varianti:	
	Versione o versioni:	
	Numero del certificato di omologazione, comprensivo dell'estensione numero	
0.2.2.1.	Valori consentiti dei parametri per l'omologazione in più fasi per utilizzare i valori delle emissioni del veicolo di base (in- serire un intervallo se del caso) (¹):	
	Massa effettiva del veicolo finale:	
	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico per il veicolo finale (in kg): \dots	
	Zona anteriore per il veicolo finale (in cm²):	
	Resistenza al rotolamento (in kg/t):	
	Sezione trasversale della presa d'aria della calandra anteriore (in $\mbox{cm}^2)\!\!:\ldots$	
0.2.3.	Identificatori (¹):	
0.2.3.1.	Identificatore della famiglia di interpolazione:	
0.2.3.2.	Identificatore della famiglia ATCT:	
0.2.3.3.	Identificatore della famiglia PEMS:	

Identificatore della famiglia di resistenza all'avanzamento

Famiglia di resistenza all'avanzamento di VH: ...

0.2.3.4.2.	Famiglia di resistenza all'avanzamento di VL:
0.2.3.4.3.	Famiglie di resistenza all'avanzamento applicabili nell'ambito della famiglia di interpolazione:
0.2.3.5.	Identificatore della famiglia di matrici della resistenza all'avanzamento:
0.2.3.6.	Identificatore della famiglia di rigenerazione periodica:
0.2.3.7.	Identificatore della famiglia di prova delle emissioni evaporative:
0.2.3.8.	Identificatore della famiglia OBD:
0.2.3.9.	Identificatore di altra famiglia:
0.3.	Mezzi di identificazione del tipo, se marcati sul veicolo/sul componente/sull'entità tecnica indipendente $(^1)$ $(^2)$:
0.3.0.1.	Telaio:
0.3.0.2.	Carrozzeria/veicolo completo:
0.3.1.	Posizione della marcatura:
0.3.1.1.	Telaio:
0.3.1.2.	Carrozzeria/veicolo completo:
0.4.	Categoria del veicolo (3):
0.4.1.	Classificazione in base alle merci pericolose che il veicolo dovrà trasportare:
0.5.	Denominazione e indirizzo del costruttore:
0.5.1.	Per i veicoli omologati in più fasi, denominazione e indirizzo del costruttore del veicolo nella fase o nelle fasi iniziali/precedenti:
0.6.	Posizione e modalità di fissaggio delle targhette regolamentari e posizione del numero di identificazione del veicolo:
0.6.1.	Sul telaio:
0.6.2.	Sulla carrozzeria:
0.7.	(Non assegnato)
0.8.	Denominazione/i e indirizzo/i dello/degli stabilimento/i di montaggio:
0.9.	Nome e indirizzo dell'eventuale rappresentante del costruttore:
1.	CARATTERISTICHE COSTRUTTIVE GENERALI
1.1.	Fotografie e/o disegni di un veicolo/un componente/un'entità tecnica indipendente rappresentativo/a (4):
1.2.	Disegno quotato dell'intero veicolo (se del caso con indicazione del passo più breve e di quello più lungo):
1.3.	Numero di assi: e di ruote (5):
1.3.1.	Numero e posizione degli assi con ruote gemellate:
1.3.2.	Numero e posizione degli assi sterzanti:
1.3.3.	Assi motori (numero, posizione, interconnessione):

\blacksquare	В

2.2.2.2.

	1.4.	Eventuale telaio (disegno complessivo, se del caso con indicazione del passo più breve e di quello più lungo):
	1.5.	Materiale dei longheroni (⁶):
	1.6.	Posizione e disposizione del motore:
	1.7.	Cabina di guida: avanzata (7)/normale/a cuccetta (4):
	1.8.	Lato di guida: destro/sinistro (4).
	1.8.1.	Veicolo predisposto per la circolazione a destra/a sinistra (4).
	1.9.	Specificare se il veicolo trainante è destinato a trainare un semirimorchio o altri rimorchi e se il rimorchio è un semirimorchio, un rimorchio a timone, un rimorchio ad asse centrale o un rimorchio a timone rigido:
	1.10.	Specificare se il veicolo è adibito in particolare al trasporto di merci a temperatura controllata:
	1.11.	Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato $\binom{4}{1}$
	2.	MASSE E DIMENSIONI (9) (10) (11)
		(in kg e mm) (eventualmente fare riferimento ai disegni)
	2.1.	Passo o passi (a pieno carico) (12):
	2.1.1.	Veicoli a due assi:
	2.1.2.	Veicoli a tre o più assi
	2.1.2.1.	Distanza tra assi consecutivi, da quello in posizione più avanzata a quello in posizione più arretrata:
	2.1.2.2.	Distanza totale tra gli assi (13):
		Distinct to the gir test ()) with
	2.2.	Ralla
	2.2. 2.2.1.	
		Ralla
	2.2.1.	Ralla Semirimorchi Distanza tra l'asse del perno di ralla e l'estremità posteriore del
▼ <u>M3</u>	2.2.1.2.2.1.1.	Ralla Semirimorchi Distanza tra l'asse del perno di ralla e l'estremità posteriore del semirimorchio: Distanza massima tra l'asse del perno di ralla e un punto
▼ <u>M3</u>	2.2.1.2.2.1.1.2.2.1.2.	Ralla Semirimorchi Distanza tra l'asse del perno di ralla e l'estremità posteriore del semirimorchio: Distanza massima tra l'asse del perno di ralla e un punto qualsiasi della parte anteriore del semirimorchio: Passo di riferimento del semirimorchio [come prescritto dal regolamento di esecuzione (UE) 2021/535, allegato XIII,

Altezza massima della ralla (normalizzata) (16): ...

2.3.	Carreggiate e larghezza degli assi
2.3.1.	Carreggiata di ciascun asse sterzante (17):
2.3.2.	Carreggiata di tutti gli altri assi (17):
2.3.3.	Larghezza dell'asse posteriore più largo (misurata sulla parte più esterna degli pneumatici, esclusa la sporgenza degli pneumatici al suolo):
2.3.4.	Larghezza dell'asse più avanzato (misurata sulla parte più esterna degli pneumatici, esclusa la sporgenza degli pneumatici al suolo):
2.4.	Dimensioni (fuori tutto) del veicolo
2.4.1.	Telaio non carrozzato
2.4.1.1.	Lunghezza (¹⁸):
2.4.1.1.1.	Lunghezza massima ammissibile:
2.4.1.1.2.	Lunghezza minima ammissibile:
2.4.1.1.3.	Nel caso dei rimorchi, lunghezza massima ammissibile del timone (19):
2.4.1.2.	Larghezza (²⁰):
2.4.1.2.1.	Larghezza massima ammissibile:
2.4.1.2.2.	Larghezza minima ammissibile:
2.4.1.3.	Altezza (in ordine di marcia) (²¹) (per le sospensioni regolabili in altezza, indicare la posizione normale di marcia):
2.4.1.3.1.	Altezza massima ammissibile (²²):
2.4.1.4.	Sbalzo anteriore (²³):
2.4.1.4.1.	Angolo di attacco (24): gradi.
2.4.1.5.	Sbalzo posteriore (²⁵):
2.4.1.5.1.	Angolo di uscita (26): gradi.
2.4.1.5.2.	Sbalzo minimo e massimo ammissibile del punto di aggancio (27):
2.4.1.5.3.	Sbalzo posteriore massimo ammissibile (²²):
2.4.1.6.	Altezza libera dal suolo [secondo la definizione di cui all'allegato I, parte A, punto 4.5, del regolamento (UE) 2018/858]
2.4.1.6.1.	Tra gli assi:
2.4.1.6.2.	Sotto l'asse o gli assi anteriori:
2.4.1.6.3.	Sotto l'asse o gli assi posteriori:
2.4.1.7.	Angolo di rampa (²⁸): gradi.
2.4.1.8.	Posizioni estreme ammissibili del baricentro della carrozzeria e/o delle finiture interne e/o delle dotazioni e/o del carico utile:

2.4.2. Telaio carrozzato Lunghezza (18): ... 2.4.2.1. 2.4.2.1.1. Lunghezza della superficie di carico: ... 2.4.2.1.2. Nel caso dei rimorchi, lunghezza massima ammissibile del timone (²⁸): ... Cabina allungata a norma dell'articolo 9 bis della direttiva 2.4.2.1.3. 96/53/CE del Consiglio (29): sì/n. (4) Larghezza (20): ... 2.4.2.2. 2.4.2.2.1. Spessore delle pareti (per i veicoli destinati al trasporto di merci a temperatura controllata): ... Altezza (in ordine di marcia) (21) (per le sospensioni regolabili 2.4.2.3. in altezza, indicare la posizione normale di marcia): ... Sbalzo anteriore (23): ... 2.4.2.4. 2.4.2.4.1. Angolo di attacco (24): gradi. 2.4.2.5. Sbalzo posteriore (25): ... Angolo di uscita (26): gradi. 2.4.2.5.1. 2.4.2.5.2. Sbalzo minimo e massimo ammissibile del punto di aggancio (²⁷): ... 2.4.2.5.3. Sbalzo posteriore massimo ammissibile: ... 2.4.2.6. Altezza libera dal suolo [secondo la definizione di cui all'allegato I, parte A, punti 4.1 e 4.2, del regolamento (UE) 2.4.2.6.1. Tra gli assi: ... 2.4.2.6.2. Sotto l'asse o gli assi anteriori: ... 2.4.2.6.3. Sotto l'asse o gli assi posteriori: ... Angolo di rampa (28): gradi. 2.4.2.7. Posizioni estreme ammissibili del baricentro del carico utile 2.4.2.8. (per i carichi non distribuiti uniformemente): ... 2.4.2.9. Posizione del baricentro del veicolo (M2 e M3) con il carico massimo tecnicamente ammissibile in senso longitudinale, trasversale e verticale: ... 2.4.3. Carrozzeria omologata senza telaio (veicoli M2 e M3) Lunghezza (18): ... 2.4.3.1. Larghezza (20): ... 2.4.3.2. Altezza nominale (in ordine di marcia) (21) dei tipi di telaio 2.4.3.3. (per le sospensioni regolabili in altezza, indicare la posizione normale di marcia): ...

▼	R
•	$\boldsymbol{\nu}$

2.11.2.

Semirimorchio: ...

▼ <u>B</u>		
	2.5.	Massa minima sull'asse o sugli assi sterzanti dei veicoli incompleti:
	2.6.	Massa in ordine di marcia (30)
		a) Massima e minima per ogni variante:
		b) Massa di ciascuna versione (deve essere fornita una matrice):
	2.6.1.	Distribuzione di tale massa sugli assi e, nel caso dei semiri- morchi, dei rimorchi ad asse centrale e dei rimorchi a timone rigido, massa gravante sul punto di aggancio:
		a) Massima e minima per ogni variante:
		b) Massa di ciascuna versione (deve essere fornita una matri- ce):
▼ <u>M3</u>	2.6.2.	Massa dei dispositivi opzionali [cfr. definizione di cui all'allegato XIII, parte 2, sezione A, punto 1.4, del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535]:
▼ <u>B</u>	2.6.2.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi e, per i semirimorchi e i rimorchi ad asse centrale, carico gravante sul punto di aggan- cio:
	2.6.3.	Massa di rotazione (¹): il 3 % della somma della massa in ordine di marcia e 25 kg o il valore, per asse (kg):
	2.6.4.	Massa supplementare per la propulsione alternativa:kg
	2.6.5.	Elenco dei dispositivi per la propulsione alternativa (e indicazione della massa delle parti):
	2.7.	Massa minima del veicolo completato dichiarata dal costruttore, nel caso dei veicoli incompleti:
	2.7.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi e, per i semirimorchi e i rimorchi ad asse centrale, carico gravante sul punto di aggancio:
	2.7.2.	Massa massima effettiva ammissibile dichiarata dal costruttore, nel caso dei veicoli incompleti:
	2.8.	Massa massima a pieno carico tecnicamente ammissibile dichiarata dal costruttore (32) (33):
	2.8.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi e, per i semirimorchi e i rimorchi ad asse centrale, carico gravante sul punto di aggancio (33):
	2.9.	Massa massima tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	2.10.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
	2.11.	Massa massima rimorchiabile tecnicamente ammissibile del veicolo trainante
		In caso di:
	2.11.1.	Rimorchio a timone:

▼ <u>B</u>		
	2.11.3.	Rimorchio ad asse centrale:
	2.11.3.1.	Rapporto massimo tra lo sbalzo (34) del dispositivo di traino e il passo:
	2.11.3.2.	Valore V massimo: kN.
	2.11.4.	Rimorchio a timone rigido:
▼ <u>M3</u>	2.11.4.1.	Rapporto massimo tra lo sbalzo (³⁴) del dispositivo di traino e il passo:
	2.11.4.2.	Valore V massimo: kN.
▼ <u>B</u>	2.11.5.	Massa massima a pieno carico tecnicamente ammissibile della combinazione (33):
	2.11.6.	Massa massima del rimorchio non frenato:
	2.12.	Massa massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio
	2.12.1.	Di un veicolo trainante:
	2.12.2.	Di un semirimorchio, un rimorchio ad asse centrale o un rimorchio a timone rigido:
	2.12.3.	Massa massima ammissibile del dispositivo di traino (se non installato dal costruttore):
▼ <u>M3</u>	2.13.	Raggio di curvatura posteriore [allegato XIII, parte 2, rispettivamente sezione C, punto 8, e sezione D, punto 7, del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535]:
▼ <u>B</u>	2.14.	$\textbf{Rapporto potenza motore/massa massima:} \ \dots \dots \ kW/kg.$
<u>™</u> <u>M3</u>	2.14.1.	Rapporto tra la potenza del motore e la massa massima a pieno carico tecnicamente ammissibile della combinazione di veicoli [allegato XIII, parte 2, sezione C, punto 6, del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535]: kW/kg.
▼ <u>B</u>	2.15.	Capacità di spunto in salita (veicolo senza rimorchio) (35): %.
	2.16.	$\label{eq:massime} \begin{array}{ll} Masse \ massime \ ammissibili \ per \ l'immatricolazione/ammissione \ alla \ circolazione, \ veicoli \ delle \ categorie \ M_2, \ M_3, \ N_2, \ N_3, \ O_3 \ e \ O_4 \ (facoltativo) \end{array}$
	2.16.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	2.16.2.	Massa massima ammissibile su ogni asse per l'immatricolazio- ne/ammissione alla circolazione e, nel caso dei semirimorchi e dei rimorchi ad asse centrale, carico previsto sul punto di aggancio dichiarato dal costruttore qualora inferiore alla massa massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio:
	2.16.3.	Massa massima ammissibile su ogni gruppo di assi per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	2.16.4.	Massa massima rimorchiabile ammissibile prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione (sono possibili indicazioni diverse per ogni configurazione tecnica) (¹⁰¹):
	2.16.5.	Massa massima ammissibile della combinazione per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:

2.17.	Veicolo sottoposto a omologazione in più fasi [solo nel caso dei veicoli incompleti o completati appartenenti alla categoria N1 che rientrano nell'ambito di applicazione del regolamento (CE) n. 715/2007 del Parlamento europeo e del Consiglio (³⁶)]: si/n. (⁴)
2.17.1.	Massa del veicolo di base in ordine di marcia: kg.
2.17.2.	Massa aggiunta standard, calcolata in conformità all'allegato XII, sezione 5, del regolamento (CE) n. 692/2008 della Commissione (37): kg.
3.	CONVERTITORE DELL'ENERGIA DI PROPULSIONE (³⁸)
3.1.	Costruttore del convertitore o dei convertitori dell'energia di propulsione: \dots
3.1.1.	Codice del costruttore (quale apposto sul convertitore del- l'energia di propulsione, o altri mezzi di identificazione):
3.1.2.	Eventuale numero del certificato di omologazione comprendente il marchio di identificazione del carburante:
	(solo veicoli pesanti)
3.2.	Motore a combustione interna
3.2.1.	Informazioni specifiche sul motore
3.2.1.1.	Principio di funzionamento: accensione comandata/accensione spontanea/dual-fuel (4)
	Ciclo: quattro tempi/due tempi/rotativo (4)
3.2.1.1.1.	Tipo di motore dual-fuel: tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B $\binom{4}{2}$
3.2.1.1.2.	Indice energetico medio del gas calcolato durante la parte a caldo del ciclo di prova WHTC: %
3.2.1.2.	Numero e disposizione dei cilindri:
3.2.1.2.1.	Alesaggio (³⁹): mm
3.2.1.2.2.	Corsa (³⁹): mm
3.2.1.2.3.	Ordine di accensione:
3.2.1.3.	Cilindrata del motore (40): cm ³
3.2.1.4.	Rapporto volumetrico di compressione (41):
3.2.1.5.	Disegni della camera di combustione, della testa del pistone e, per i motori ad accensione comandata, dei segmenti del pistone:
3.2.1.6.	Regime minimo normale (41): min ⁻¹
3.2.1.6.1.	Regime minimo accelerato (41): min ⁻¹
3.2.1.6.2.	Minimo a gasolio: sì/n. (4) (42)

3.2.1.7. Tenore in volume di monossido di carbonio nei gas di scarico con il motore al minimo (41): %, dichiarato dal costruttore (soltanto motori ad accensione comandata) Potenza massima netta (43): ... kW a ... min-1 (dichiarata dal 3.2.1.8. costruttore) 3.2.1.9. Regime massimo ammesso come stabilito dal costruttore: ... min⁻¹ Coppia massima netta (43): ... Nm a ... min-1 (dichiarata dal 3.2.1.10. costruttore) 3.2.1.11. Riferimenti del costruttore al fascicolo di documenti e alla documentazione ampliata necessari in base ai punti 5, 7 e 9 del regolamento (UE) n. 582/2011 (⁴⁴) della Commissione o agli articoli 3 e 5 del regolamento (UE) 2017/1151 della Commissione, per consentire all'autorità di omologazione di valutare le strategie di controllo delle emissioni e i sistemi presenti sul motore al fine di garantire il corretto funzionamento delle misure di controllo. 3.2.2. Carburante 3.2.2.1. Gasolio/benzina/GPL/GN o biometano/etanolo (E 85)/biodiesel/idrogeno (4) (45) 3.2.2.1.1. RON, senza piombo: ... 3.2.2.2. Veicoli pesanti alimentati a gasolio/benzina/GPL/GN-H/GN-L/GN-HL/etanolo (ED95)/etanolo (E85)/GNL/GNL₂₀ (4) (45) 3.2.2.2.1. (Solo Euro VI) Carburanti compatibili con l'uso del motore, dichiarati dal costruttore conformemente all'allegato I, punto 1.1.2, del regolamento (UE) n. 582/2011 (ove applicabile) 3.2.2.3. Bocchettone del serbatoio del carburante: orifizio ristretto/etichetta (4) 3.2.2.4. Tipo di carburante del veicolo: monocarburante, bi-fuel, flexfuel, dual-fuel tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4) 3.2.2.5. Quantità massima di biocarburante accettabile nel carburante (dichiarata dal costruttore): ... % in volume 3.2.3. Serbatoio o serbatoi del carburante: 3.2.3.1. Serbatoio o serbatoi di servizio 3.2.3.1.1. Numero e capacità di ciascun serbatoio: ... 3.2.3.1.1.1. Materiale: ...

3.	.2.3.1.2.	Disegno e descrizione tecnica del serbatoio o dei serbatoi con tutti i raccordi e le tubazioni del sistema di sfiato e di ventilazione, i dispositivi di bloccaggio, le valvole e i dispositivi di fissaggio:
3.	2.3.1.3.	Disegno indicante chiaramente la posizione del serbatoio o dei serbatoi nel veicolo:
3.	.2.3.2.	Serbatoio o serbatoi ausiliari del carburante
3.	.2.3.2.1.	Numero e capacità di ciascun serbatoio:
3.	.2.3.2.1.1.	Materiale:
3.	2.3.2.2.	Disegno e descrizione tecnica del serbatoio o dei serbatoi con tutti i raccordi e le tubazioni del sistema di sfiato e di ventilazione, i dispositivi di bloccaggio, le valvole e i dispositivi di fissaggio:
3.	.2.3.2.3.	Disegno indicante chiaramente la posizione del serbatoio o dei serbatoi nel veicolo:
3.	2.4.	Alimentazione
3.	.2.4.1.	Con uno o più carburatori: sì/n. (4)
3.	.2.4.2.	A iniezione (solo motori ad accensione spontanea o dual-fuel): sì/n. $\binom{4}{}$
3.	2.4.2.1.	Descrizione del sistema (common rail/sistema iniettore-pompa/pompa di distribuzione ecc.):
3.	2.4.2.2.	Principio di funzionamento: iniezione diretta/precamera/camera a turbolenza (⁴)
3.	.2.4.2.3.	Pompa di mandata/iniezione
3.	.2.4.2.3.1.	Marca o marche:
3.	.2.4.2.3.2.	Tipo o tipi:
3.	2.4.2.3.3.	Mandata massima di carburante (4) (41): mm³/corsa o ciclo a un regime del motore di: min⁻¹, oppure curva caratteristica:
		(in presenza di un regolatore della sovralimentazione, specificare la mandata di carburante e la pressione di sovralimentazione caratteristiche in funzione del regime)
3.	.2.4.2.3.4.	Fasatura statica dell'iniezione (41):
3.	.2.4.2.3.5.	Curva di anticipo dell'iniezione (41):
3.	.2.4.2.3.6.	Metodo di taratura: banco di prova/motore (4)
3.	2.4.2.4.	Controllo della limitazione del regime del motore
3.	2.4.2.4.1.	Tipo:
3.	.2.4.2.4.2.	Punto di cut-off

▼<u>B</u>

3.2.4.2.4.2.1.	Regime di inizio dell'interruzione (cut-off) sotto carico: min ⁻¹
3.2.4.2.4.2.2.	Regime massimo a vuoto: min ⁻¹
3.2.4.2.4.2.3.	Regime minimo: min ⁻¹
3.2.4.2.5.	Tubi di iniezione (solo veicoli pesanti)
3.2.4.2.5.1.	Lunghezza: mm
3.2.4.2.5.2.	Diametro interno: mm
3.2.4.2.5.3.	Common rail, marca e tipo:
3.2.4.2.6.	Iniettore o iniettori
3.2.4.2.6.1.	Marca o marche:
3.2.4.2.6.2.	Tipo o tipi:
3.2.4.2.6.3.	Pressione di apertura (41): kPa, oppure curva caratteristica (41):
3.2.4.2.7.	Sistema di avviamento a freddo
3.2.4.2.7.1.	Marca o marche:
3.2.4.2.7.2.	Tipo o tipi:
3.2.4.2.7.3.	Descrizione:
3.2.4.2.8.	Dispositivo di avviamento ausiliario
3.2.4.2.8.1.	Marca o marche:
3.2.4.2.8.2.	Tipo o tipi:
3.2.4.2.8.3.	Descrizione del sistema:
3.2.4.2.9.	Iniezione elettronica: sì/n. (⁴)
3.2.4.2.9.1.	Marca o marche:
3.2.4.2.9.2.	Tipo o tipi:
3.2.4.2.9.3.	Descrizione del sistema
3.2.4.2.9.3.1.	Marca e tipo di centralina elettronica (ECU):
3.2.4.2.9.3.1.1.	Numero di identificazione della centralina elettronica:
3.2.4.2.9.3.2.	Marca e tipo di regolatore di carburante:
3.2.4.2.9.3.3.	Marca e tipo di debimetro:
3.2.4.2.9.3.4.	Marca e tipo di distributore del carburante:
3.2.4.2.9.3.5.	Marca e tipo di corpo della valvola a farfalla:
3.2.4.2.9.3.6.	Marca e tipo di sensore della temperatura dell'acqua:
3.2.4.2.9.3.7.	Marca e tipo di sensore della temperatura dell'aria:

3.2.4.2.9.3.8.	Marca e tipo di sensore della pressione dell'aria:
3.2.4.3.	A iniezione (solo motori ad accensione comandata): sì/n. (4)
3.2.4.3.1.	Principio di funzionamento: iniezione nel collettore di aspirazione (single point/multipoint/iniezione diretta (⁴)/altro, specificare)
3.2.4.3.2.	Marca o marche:
3.2.4.3.3.	Tipo o tipi:
3.2.4.3.4.	Descrizione del sistema (in caso di sistemi diversi da quello a iniezione continua, fornire i dati equivalenti):
3.2.4.3.4.1.	Marca e tipo di centralina elettronica (ECU):
3.2.4.3.4.1.1.	Numero di identificazione della centralina elettronica:
3.2.4.3.4.2.	Marca e tipo di regolatore del carburante:
3.2.4.3.4.3.	Marca e tipo, o principio di funzionamento, del debimetro:
3.2.4.3.4.4.	Marca e tipo di distributore del carburante:
3.2.4.3.4.5.	Marca e tipo di regolatore di pressione:
3.2.4.3.4.6.	Marca e tipo di microinterruttore:
3.2.4.3.4.7.	Marca e tipo di vite di regolazione del minimo:
3.2.4.3.4.8.	Marca e tipo di corpo della valvola a farfalla:
3.2.4.3.4.9.	Marca e tipo di sensore della temperatura dell'acqua:
3.2.4.3.4.10.	Marca e tipo di sensore della temperatura dell'aria:
3.2.4.3.4.11.	Marca e tipo di sensore della pressione dell'aria:
3.2.4.3.4.12.	Numero o numeri di identificazione del software:
3.2.4.3.5.	Iniettori
3.2.4.3.5.1.	Marca e tipo:
3.2.4.3.6.	Fasatura dell'iniezione:
3.2.4.3.7.	Sistema di avviamento a freddo
3.2.4.3.7.1.	Principio o principi di funzionamento:
3.2.4.3.7.2.	Limiti operativi/regolazioni (4) (41):
3.2.4.4.	Pompa di alimentazione
3.2.4.4.1.	Pressione (41): kPa, oppure curva caratteristica (41):
3.2.4.4.2.	Marca o marche:
2 2 4 4 2	The second of

3.2.4.4.3.

Tipo o tipi: ...

▼<u>B</u>

3.2.5.	Impianto elettrico
3.2.5.1.	Tensione nominale: V, terminale a massa positivo/negativo (41)
3.2.5.2.	Generatore
3.2.5.2.1.	Marca e tipo:
3.2.5.2.2.	Potenza nominale in uscita: VA
3.2.6.	Sistema di accensione (solo motori ad accensione comandata)
3.2.6.1.	Marca o marche:
3.2.6.2.	Tipo o tipi:
3.2.6.3.	Principio di funzionamento:
3.2.6.4.	Curva o mappa dell'anticipo dell'accensione (41):
3.2.6.5.	Fasatura iniziale (41): gradi prima del PMS
3.2.6.6.	Candele di accensione
3.2.6.6.1.	Marca:
3.2.6.6.2.	Tipo:
3.2.6.6.3.	Distanza tra gli elettrodi:mm
3.2.6.7.	Bobina o bobine di accensione
3.2.6.7.1.	Marca:
3.2.6.7.2.	Tipo:
3.2.7.	Sistema di raffreddamento: a liquido/ad aria (4)
3.2.7.1.	Regolazione nominale del dispositivo di controllo della temperatura del motore:
3.2.7.2.	Liquido
3.2.7.2.1.	Tipologia di liquido:
3.2.7.2.2.	Pompa o pompe di circolazione: sì/n. (4)
3.2.7.2.3.	Caratteristiche: oppure
3.2.7.2.3.1.	Marca o marche:
3.2.7.2.3.2.	Tipo o tipi:
3.2.7.2.4.	Rapporto o rapporti di trasmissione:
3.2.7.2.5.	Descrizione della ventola e del relativo meccanismo di azionamento:
3.2.7.3.	Aria
3.2.7.3.1.	Ventola: sì/n. (⁴)
3.2.7.3.2.	Caratteristiche: oppure

3.2.7.3.2.1.	Marca o marche:
3.2.7.3.2.2.	Tipo o tipi:
3.2.7.3.3.	Rapporto o rapporti di trasmissione:
3.2.8.	Sistema di aspirazione
3.2.8.1.	Compressore: sì/n. (⁴)
3.2.8.1.1.	Marca o marche:
3.2.8.1.2.	Tipo o tipi:
3.2.8.1.3.	Descrizione del sistema (ad esempio pressione massima di sovralimentazione kPa; eventuale valvola di sfiato):
3.2.8.2.	Intercooler: sì/n. (⁴)
3.2.8.2.1.	Tipo: aria-aria/aria-acqua (⁴)
3.2.8.3.	Depressione all'aspirazione al regime nominale e con il 100 % di carico (solo motori ad accensione spontanea)
3.2.8.3.1.	Minimo ammissibile: kPa
3.2.8.3.2.	Massimo ammissibile: kPa
3.2.8.3.3.	(Solo Euro VI) Depressione effettiva del sistema di aspirazione al regime nominale e con il 100 % di carico sul veicolo: kPa
3.2.8.4.	Descrizione e disegni dei tubi di aspirazione e dei relativi accessori (camera in pressione, riscaldatore, prese d'aria supplementari ecc.):
3.2.8.4.1.	Descrizione del collettore di aspirazione (compresi disegni e/o fotografie):
3.2.8.4.2.	Filtro dell'aria, disegni:
3.2.8.4.2.1.	Marca o marche:
3.2.8.4.2.2.	Tipo o tipi:
3.2.8.4.3.	Silenziatore di aspirazione, disegni:
3.2.8.4.3.1.	Marca o marche:
3.2.8.4.3.2.	Tipo o tipi:
3.2.9.	Sistema di scarico
3.2.9.1.	Descrizione e disegno del collettore di scarico:
3.2.9.2.	Descrizione e disegno del sistema di scarico:
3.2.9.2.1.	(Solo Euro VI) Descrizione e/o disegno degli elementi del sistema di scarico che fanno parte del sistema del motore

3.2.9.3.	Contropressione massima ammissibile allo scarico al regime nominale e con il 100 % di carico (solo motori ad accensione spontanea): kPa
3.2.9.3.1.	(Solo Euro VI) Contropressione effettiva allo scarico al regime nominale e con il 100 % di carico sul veicolo (solo motori ad accensione spontanea): kPa
3.2.9.4.	Marca o marche e tipo o tipi del silenziatore o dei silenziatori dello scarico:
	Se influiscono sulla rumorosità esterna, interventi nel vano motore e sul motore atti a ridurla:
3.2.9.5.	Ubicazione dell'uscita dello scarico:
3.2.9.6.	Silenziatore di scarico contenente materiali fibrosi:
3.2.9.6.1.	Descrizione dell'ubicazione e della tipologia dei materiali fibrosi utilizzati:
3.2.9.7.	Volume totale del sistema di scarico: dm ³
3.2.9.7.1.	(Solo Euro VI) Volume accettabile del sistema di scarico: \mbox{dm}^{3}
3.2.9.7.2.	(Solo Euro VI) Volume del sistema di scarico che fa parte del sistema del motore: dm^3
3.2.10.	Sezioni trasversali minime delle luci di aspirazione e di scarico:
3.2.11.	Fasatura delle valvole o dati equivalenti
3.2.11.1.	Alzata massima delle valvole e angoli di apertura e di chiusura, oppure particolari della fasatura di sistemi di distribuzione alternativi, con riferimento ai punti morti. Per i sistemi a fasatura variabile, fasatura minima e massima:
3.2.11.2.	Intervalli di riferimento e/o di regolazione (4):
3.2.12.	Misure contro l'inquinamento atmosferico
3.2.12.0.	Natura delle emissioni di omologazione (1)
3.2.12.1.	Dispositivo per il ricircolo dei gas del basamento (descrizione e disegni):
3.2.12.1.1.	(Solo Euro VI) Dispositivo per il ricircolo dei gas del basamento: sì/n. (41)
	In caso affermativo, descrizione e disegni:
	In caso negativo, è necessaria la conformità all'allegato V del regolamento (UE) n. 582/2011
3.2.12.2.	Dispositivi di controllo dell'inquinamento (se non compresi in altre voci)
3.2.12.2.1.	Convertitore catalitico
3.2.12.2.1.1.	Numero di convertitori catalitici e di elementi (fornire le informazioni richieste di seguito separatamente per ciascuna unità):

3.2.12.2.1.2.	Dimensioni, forma e volume del convertitore o dei convertitori catalitici:
3.2.12.2.1.3.	Tipo di reazione catalitica: (ossidante, a tre vie, filtro per NO_x con funzionamento in magro, SCR, catalizzatore per NO_x con funzionamento in magro o altro)
3.2.12.2.1.4.	Contenuto totale di metalli nobili:
3.2.12.2.1.5.	Concentrazione relativa:
3.2.12.2.1.6.	Substrato (struttura e materiale):
3.2.12.2.1.7.	Densità delle celle:
3.2.12.2.1.8.	Tipo di involucro del convertitore o dei convertitori catalitici:
3.2.12.2.1.9.	Posizione del convertitore o dei convertitori catalitici (ubicazione e distanza di riferimento rispetto al condotto di scarico):
3.2.12.2.1.10.	Schermo termico: sì/n. (4)
3.2.12.2.1.11.	Intervallo delle normali temperature di funzionamento: °C
3.2.12.2.1.12.	Marca del convertitore catalitico:
3.2.12.2.1.13.	Numero identificativo del pezzo:
3.2.12.2.2.	Sensori
3.2.12.2.2.1.	Sensore dell'ossigeno: sì/n. (4)
3.2.12.2.2.1.1.	Marca e tipo:
3.2.12.2.2.1.2.	Posizione:
3.2.12.2.2.1.3.	Fascia di regolazione:
3.2.12.2.2.1.4.	Tipo o principio di funzionamento:
3.2.12.2.2.1.5.	Numero identificativo del pezzo:
3.2.12.2.2.2.	Sensore degli NO _x : sì/n. (⁴)
3.2.12.2.2.2.1.	Marca:
3.2.12.2.2.2.	Tipo:
3.2.12.2.2.3.	Posizione:

	4
3.2.12.2.2.3.	Sensore del particolato: sì/n. (4)
3.2.12.2.2.3.1.	Marca:
3.2.12.2.2.3.2.	Tipo:
3.2.12.2.2.3.3.	Posizione:
3.2.12.2.3.	Iniezione d'aria: sì/n. (⁴)
3.2.12.2.3.1.	Tipo (aria pulsata, pompa dell'aria ecc.):
3.2.12.2.4.	Ricircolo dei gas di scarico (EGR): sì/n. (4)
3.2.12.2.4.1.	Caratteristiche (marca, tipo, portata, alta pressione/bassa pressione/pressione combinata ecc.):
3.2.12.2.4.2.	Sistema raffreddato ad acqua (da indicare per ogni sistema EGR per esempio alta pressione/bassa pressione/pressione combinata): sì/n. (4)
3.2.12.2.5.	Sistema di controllo delle emissioni evaporative (solo motori a benzina e ad etanolo): sì/n. (4)
3.2.12.2.5.1.	Descrizione dettagliata dei dispositivi:
3.2.12.2.5.2.	Disegno del sistema di controllo delle emissioni evaporative:
3.2.12.2.5.3.	Disegno del filtro ai carboni attivi:
3.2.12.2.5.3.1.	Marca e tipo di filtro ai carboni attivi:
3.2.12.2.5.4.	Massa dei carboni attivi: g
3.2.12.2.5.4.1.	Tipo di carboni attivi:
3.2.12.2.5.5.	Schema del serbatoio del carburante (solo motori a benzina e ad etanolo):
3.2.12.2.5.5.1.	Capacità, materiali e costruzione del sistema del serbatoio del carburante:
3.2.12.2.5.5.2.	Descrizione del materiale del tubo flessibile del vapore, del materiale del circuito del carburante e della tecnica di collegamento dell'impianto di alimentazione del carburante:
3.2.12.2.5.5.3.	Sistema del serbatoio sigillato: sì/n. (4)
3.2.12.2.5.5.4.	Descrizione della regolazione della valvola di sfiato del serbatoio del carburante (immissione e sfiato dell'aria):
3.2.12.2.5.5.5.	Descrizione del sistema di controllo dello spurgo:
3.2.12.2.5.6.	Descrizione e schema dello schermo termico tra il serbatoio e il sistema di scarico:
3.2.12.2.5.7.	Coefficiente di permeabilità:
3.2.12.2.6.	Filtro antiparticolato (FAP): sì/n. (4)

3.2.12.2.6.1.	Dimensioni, forma e capacità del filtro antiparticolato:
3.2.12.2.6.2.	Configurazione del filtro antiparticolato:
3.2.12.2.6.3.	Posizione (distanza di riferimento rispetto al condotto di scarico):
3.2.12.2.6.4.	Marca del filtro antiparticolato:
3.2.12.2.6.5.	Numero identificativo del pezzo:
3.2.12.2.6.7.	Temperatura normale di funzionamento: (K) e intervallo di pressione (kPa)
	(solo veicoli pesanti)
3.2.12.2.6.8.	In caso di rigenerazione periodica (solo veicoli pesanti)
3.2.12.2.6.8.1.	Numero di cicli di prova ETC tra 2 rigenerazioni (n1): (non applicabile agli Euro VI)
3.2.12.2.6.8.1.1.	(Solo Euro VI) Numero di cicli di prova WHTC senza rigenerazione (n):
3.2.12.2.6.8.2.	Numero di cicli ETC durante la rigenerazione (n2): (non applicabile agli Euro VI)
3.2.12.2.6.8.2.1.	(Solo Euro VI) Numero di cicli di prova WHTC con rigenerazione (n_R) :
3.2.12.2.6.9.	Altri sistemi: sì/n. (4)
3.2.12.2.6.9.1.	Descrizione e funzionamento
3.2.12.2.7.	Sistema diagnostico di bordo (OBD): sì/n. (4):
3.2.12.2.7.0.1.	(Solo Euro VI) Numero di famiglie di motori OBD nell'ambito della famiglia di motori
3.2.12.2.7.0.2.	(Solo Euro VI) Elenco delle famiglie di motori OBD (ove applicabile)
3.2.12.2.7.0.3.	(Solo Euro VI) Numero della famiglia di motori OBD cui appartiene il motore capostipite/il componente della famiglia:
3.2.12.2.7.0.4.	(Solo Euro VI) Riferimenti del costruttore alla documentazione OBD necessaria in base all'articolo 5, paragrafo 4, lettera c), e all'articolo 9, paragrafo 4, del regolamento (UE) n. 582/2011 e specificata nell'allegato X di tale regolamento ai fini dell'omologazione del sistema OBD
3.2.12.2.7.0.5.	(Solo Euro VI) Eventualmente, riferimento del costruttore alla documentazione relativa all'installazione su un veicolo di un sistema motore munito di OBD
3.2.12.2.7.0.6.	(Solo Euro VI) Eventualmente, riferimento del costruttore alla documentazione relativa all'installazione sul veicolo del sistema OBD di un motore omologato

3.2.12.2.7.0.7.	Descrizione scritta e/o disegno della spia di malfunzionamento (MI) (46):
3.2.12.2.7.0.8.	Descrizione scritta e/o disegno dell'interfaccia OBD per la comunicazione esterna (46)
3.2.12.2.7.1.	Descrizione scritta e/o disegno della spia MI:
3.2.12.2.7.2.	Elenco e funzioni di tutti i componenti monitorati dal sistema OBD:
3.2.12.2.7.3.	Descrizione scritta (principi generali di funzionamento) di
3.2.12.2.7.3.1.	Motori ad accensione comandata
3.2.12.2.7.3.1.1.	Monitoraggio del catalizzatore:
3.2.12.2.7.3.1.2.	Rilevamento delle accensioni irregolari:
3.2.12.2.7.3.1.3.	Monitoraggio del sensore dell'ossigeno:
3.2.12.2.7.3.1.4.	Monitoraggio del filtro antiparticolato:
3.2.12.2.7.3.1.5.	Altri componenti monitorati dal sistema OBD:
3.2.12.2.7.3.2.	Motori ad accensione spontanea:
3.2.12.2.7.3.2.1.	Monitoraggio del catalizzatore:
3.2.12.2.7.3.2.2.	Monitoraggio del filtro antiparticolato:
3.2.12.2.7.3.2.3.	Monitoraggio del sistema elettronico di alimentazione:
3.2.12.2.7.3.2.4.	Monitoraggio del sistema DeNO _x :
3.2.12.2.7.3.2.5	Altri componenti monitorati dal sistema OBD:
3.2.12.2.7.4.	Criteri di attivazione della spia MI (numero definito di cicli di guida o metodo statistico):
3.2.12.2.7.5.	Elenco di tutti i codici di output dell'OBD e dei formati utilizzati (ciascuno corredato di spiegazione):
3.2.12.2.7.6.	Il costruttore del veicolo è tenuto a comunicare le informazioni supplementari sotto elencate per permettere la fabbricazione di pezzi di ricambio o di manutenzione, di dispositivi di diagnosi e di attrezzature di prova compatibili con il sistema OBD.
3.2.12.2.7.6.1.	Indicazione del tipo e del numero di cicli di precondizionamento utilizzati per l'omologazione iniziale del veicolo.
3.2.12.2.7.6.2.	Descrizione del tipo di ciclo di dimostrazione del sistema OBD utilizzato per l'omologazione iniziale del veicolo riguardo al componente monitorato dal sistema OBD.
3.2.12.2.7.6.3.	Elenco completo, corredato di descrizione, dei componenti controllati nel quadro della strategia di individuazione dei guasti e di attivazione della spia MI (numero definito di cicli di guida o metodo statistico), con elenco dei parametri secondari misurati per ogni componente monitorato dal sistema OBD. Elenco di tutti i codici di uscita OBD e dei formati usati

(ciascuno corredato di spiegazione) utilizzati per i singoli componenti del gruppo propulsore che incidono sulle emissioni e per i singoli componenti che non incidono sulle emissioni, quando il monitoraggio del componente è utilizzato per determinare l'attivazione della spia MI, comprendente in particolare una spiegazione esauriente riguardo ai dati relativi al servizio \$05 Test ID \$21 a FF e al servizio \$06.

In particolare, nel caso dei tipi di veicoli che utilizzano un collegamento di comunicazione conforme alla norma ISO 15765-4:2016 «Veicoli stradali - Diagnosi su Controller Area Network (CAN) — parte 4: Prescrizioni per i sistemi relativi alle emissioni» deve essere fornita una spiegazione esauriente per i dati relativi al servizio \$06 Test ID \$00 a FF per ogni ID di sistema di monitoraggio OBD supportato.

3.2.12.2.7.6.4. Le informazioni di cui sopra possono essere fornite in una tabella come quella che segue.

3.2.12.2.7.6.4.1. Veicoli leggeri

Componente	Codice di guasto	Strategia di monitorag- gio	Criteri di ri- levamento dei guasti	Criteri di attivazione della spia MI	Parametri se- condari	Precondizio- namento	Prova di- mostrativa
Catalizza- tore	P0420	Segnali dei sen- sori di ossigeno 1 e 2	Differenza tra i se- gnali dei sensori 1 e 2	3° ciclo	Regime e carico del motore, mo- dalità A/F, temperatura del cataliz- zatore	Due cicli di tipo I	Tipo I

3.2.12.2.7.6.4.2. Veicoli pesanti

Componente	Codice di guasto	Strategia di monitorag- gio	Criteri di ri- levamento dei guasti	Criteri di attivazione della spia MI	Parametri se- condari	Precondizio- namento	Prova dimo- strativa
Catalizza- tore SCR	Pxxx	Segnali dei sen- sori degli NO _x 1 e 2	Differenza tra i segnali dei sen- sori 1 e 2	3° ciclo	Regime e carico del motore, temperatura del cataliz- zatore, atti- vità del rea- gente	Tre cicli di prova OBD (3 cicli ESC brevi)	Ciclo di prova OBD (ci- clo ESC breve)

3.2.12.2.7.6.5. (Solo Euro VI) Standard del protocollo di comunicazione OBD (47):

3.2.12.2.7.7. (Solo Euro VI) Riferimento del costruttore alla documentazione OBD di cui all'articolo 5, paragrafo 4, lettera d), e all'articolo 9, paragrafo 4, del regolamento (UE) n. 582/2011, al fine di soddisfare le disposizioni sull'accesso al sistema OBD e alle informazioni sulla riparazione e la manutenzione del veicolo, oppure

3.2.12.2.7.7.1. in alternativa al riferimento del costruttore di cui al punto 3.2.12.2.7.7, riferimento al documento accluso alla scheda informativa di cui all'allegato I, appendice 4, del regolamento (UE) n. 582/2011 contenente una tabella conforme al seguente esempio: Componente — Codice di guasto — Strategia di monitoraggio - Criteri di individuazione dei guasti — Criteri di attivazione della spia MI — Parametri secondari — Precondizionamento - Prova dimostrativa Catalizzatore — P0420 — Segnali dei sensori di ossigeno 1 e 2 — Differenza tra i segnali dei sensori 1 e 2 — 3° ciclo -Regime e carico del motore, modalità A/F, temperatura del catalizzatore — Due cicli di tipo 1 — Tipo 1 3.2.12.2.7.8. (Solo Euro VI) Componenti del sistema OBD montati sul veicolo Omologazione alternativa di cui all'allegato X, punto 2.4.1, del 3.2.12.2.7.8.0. regolamento (UE) n. 582/2011: sì/n. (4) 3.2.12.2.7.8.1. Elenco dei componenti del sistema OBD montati sul veicolo 3.2.12.2.7.8.2. Descrizione scritta e/o disegno della spia di malfunzionamento (MI) (48) 3.2.12.2.7.8.3. Descrizione scritta e/o disegno dell'interfaccia OBD per la comunicazione esterna (48) 3.2.12.2.8. Altro sistema: ... 3.2.12.2.8.1. (Solo Euro VI) Sistemi atti a garantire il corretto funzionamento delle misure di controllo degli NOx 3.2.12.2.8.2. Sistema di persuasione del conducente 3.2.12.2.8.2.1. (Solo Euro VI) Motore con disattivazione permanente del sistema di persuasione del conducente, destinato a essere usato da servizi di soccorso o sui veicoli di cui all'articolo 2, paragrafo 2, lettera d), del regolamento (UE) 2018/858: sì/n. (4) 3.2.12.2.8.2.2. Attivazione della marcia lenta (creep mode) «Disattiva dopo il riavvio»/«Disattiva dopo il rifornimento di carburante»/«Disattiva dopo l'arresto» (4) (49) 3.2.12.2.8.2.3. Tipo di sistema di persuasione: mancato riavvio del motore dopo l'inizio del conto alla rovescia/mancato riavvio dopo il rifornimento di carburante/blocco del rifornimento di carburante/limitazione delle prestazioni 3.2.12.2.8.2.4. Descrizione del sistema di persuasione 3.2.12.2.8.2.5. Valore equivalente all'autonomia media del veicolo con un pieno di carburante: ... km 3.2.12.2.8.3. (Solo Euro VI) Numero di famiglie di motori OBD nell'ambito della famiglia di motori considerata quando si tratta di garantire il corretto funzionamento delle misure di controllo degli NO_x

3.2.12.2.8.3.1.	(Solo Euro VI) Elenco delle famiglie di motori OBD nell'ambito della famiglia di motori considerata quando si tratta di garantire il corretto funzionamento delle misure di controllo degli NO_{x} (se del caso)
3.2.12.2.8.3.2.	(Solo Euro VI) Numero della famiglia di motori OBD cui appartiene il motore capostipite/il componente della famiglia:
3.2.12.2.8.4.	(Solo Euro VI) Elenco delle famiglie di motori OBD (ove applicabile):
3.2.12.2.8.5.	(Solo Euro VI) Numero della famiglia di motori OBD cui appartiene il motore capostipite/il componente della famiglia:
3.2.12.2.8.6.	(Solo Euro VI) Concentrazione minima dell'ingrediente attivo presente nel reagente che non attiva il sistema di allarme (CD $_{\rm min}$): (vol.%)
3.2.12.2.8.7.	(Solo Euro VI) Eventualmente, riferimento del costruttore alla documentazione relativa all'installazione sul veicolo dei sistemi atti a garantire il funzionamento corretto delle misure di controllo degli NO_{x}
3.2.12.2.8.8.	(Solo Euro VI) Componenti dei sistemi presenti sul veicolo che garantiscono il corretto funzionamento delle misure di controllo degli $\mathrm{NO_x}$
3.2.12.2.8.8.1.	Elenco dei componenti dei sistemi presenti sul veicolo che garantiscono il corretto funzionamento delle misure di controllo degli NO_{x}
3.2.12.2.8.8.2.	Eventualmente, riferimento del costruttore alla documentazione relativa all'installazione sul veicolo del sistema atto a garantire il funzionamento corretto delle misure di controllo degli NO_x di un motore omologato
3.2.12.2.8.8.3.	Descrizione scritta e/o disegno del segnale di avviso (⁴⁸)
3.2.12.2.8.8.4.	Omologazione alternativa di cui all'allegato XIII, punto 2.1, del regolamento (UE) n. 582/2011: sì/n. (4)
3.2.12.2.8.8.5.	Sistema del serbatoio e di somministrazione del reagente riscaldato/non riscaldato (cfr. allegato 11, punto 2.4, del regolamento n. 49 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite/UNECE) (50)
3.2.12.2.9.	Limitatore di coppia: sì/n. (4)
3.2.12.2.9.1.	Descrizione dell'attivazione del limitatore di coppia (solo veicoli pesanti):
3.2.12.2.9.2.	Descrizione della limitazione della curva a pieno carico (solo veicoli pesanti):

3.2.12.2.10.	Sistema di rigenerazione periodica (fornire le informazioni richieste di seguito separatamente per ciascuna unità):
3.2.12.2.10.1.	Metodo o sistema di rigenerazione, descrizione e/o disegno:
3.2.12.2.10.2.	Numero di cicli di funzionamento di tipo 1, o di cicli equivalenti al banco di prova motori, tra due cicli in cui si innesca il processo di rigenerazione in condizioni equivalenti a quelle della prova di tipo 1 (distanza «D» di cui all'allegato XXI, suballegato 6, appendice 1, figura A6.App1/1, del regolamento (UE) 2017/1151 della Commissione (51) oppure all'allegato 13, figura A13/1, del regolamento n. 83 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite/UNECE (52), a seconda dei casi):
3.2.12.2.10.2.1.	Ciclo applicabile di tipo 1 (indicare la procedura applicabile: allegato XXI, suballegato 4, del regolamento (UE) 2017/1151 oppure regolamento UNECE n. 83):
3.2.12.2.10.3.	Descrizione del metodo impiegato per determinare il numero di cicli tra due cicli in cui si innesca il processo di rigenerazione:
3.2.12.2.10.4.	Parametri per la determinazione del livello di caricamento richiesto per l'innesco della rigenerazione (temperatura, pressione ecc.):
3.2.12.2.10.5.	Descrizione del metodo impiegato per il caricamento dell'inquinante nel sistema nell'ambito del procedimento di prova descritto nell'allegato 13, punto 3.1, del regolamento UNECE n. 83:
3.2.12.2.11.	Sistemi di conversione catalitica che utilizzano reagenti consumabili (fornire le informazioni richieste di seguito separatamente per ciascuna unità): sì/n. (4)
3.2.12.2.11.1.	Tipo e concentrazione del reagente necessario:
3.2.12.2.11.2.	Intervallo della temperatura di funzionamento normale del reagente:
3.2.12.2.11.3.	Norma internazionale:
3.2.12.2.11.4.	Frequenza di rifornimento del reagente: continua/manutenzione (se del caso):
3.2.12.2.11.5.	Indicatore del reagente (descrizione e posizione):
3.2.12.2.11.6.	Serbatoio del reagente
3.2.12.2.11.6.1.	Capacità:
3.2.12.2.11.6.2.	Sistema di riscaldamento: sì/n. (4)

3.2.12.2.11.7. Centralina del reagente: sì/n. (4)

3.2.12.2.11.7.1. Marca: ...

3.2.12.2.11.7.2. Tipo: ...

3.2.12.2.11.8. Iniettore del reagente (marca, tipo e posizione): ...

3.2.12.2.12. Iniezione d'acqua: sì/n. (4)

3.2.13. Opacità del fumo

3.2.13.1. Posizione del simbolo del coefficiente di assorbimento (solo motori ad accensione spontanea): ...

3.2.13.2. Potenza ai sei punti di misurazione [cfr. allegato IV, appendice 2, del regolamento (CE) n. 692/2008]

3.2.13.3. Potenza del motore misurata sul banco di prova/sul veicolo

3.2.13.3.1. Regime e potenza dichiarati

Punti di misurazione	Regime del motore (min ⁻¹)	Potenza (kW)
1		
2		
3		
4		
5		
6		

- 3.2.14. Caratteristiche di eventuali dispositivi destinati a ridurre il consumo di carburante (se non compresi in altre voci): ...
- 3.2.15. Sistema di alimentazione a GPL: sì/n. (4)
- 3.2.15.1. Numero del certificato di omologazione rilasciato in conformità all'allegato IV del presente regolamento o del regolamento n. 67 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (53): ...
- 3.2.15.2. Centralina elettronica del motore per l'alimentazione a GPL
- 3.2.15.2.1. Marca o marche: ...
- 3.2.15.2.2. Tipo o tipi: ...
- 3.2.15.2.3. Possibilità di regolazione in relazione alle emissioni: ...
- 3.2.15.3. Altra documentazione
- 3.2.15.3.1. Descrizione del sistema di protezione del catalizzatore nella commutazione da benzina a GPL o viceversa: ...

3.2.15.3.2.	Configurazione del sistema (collegamenti elettrici, tubi per il vuoto, tubi di compensazione ecc.):
3.2.15.3.3.	Disegno del simbolo:
3.2.16.	Sistema di alimentazione a GN: sì/n. (4)
3.2.16.1.	Numero del certificato di omologazione rilasciato in conformità all'allegato IV del presente regolamento o del regolamento n. 110 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (54):
3.2.16.2.	Centralina elettronica del motore per l'alimentazione a gas naturale
3.2.16.2.1.	Marca o marche:
3.2.16.2.2.	Tipo o tipi:
3.2.16.2.3.	Possibilità di regolazione in relazione alle emissioni:
3.2.16.3.	Altra documentazione
3.2.16.3.1.	Descrizione del sistema di protezione del catalizzatore nella commutazione da benzina a GN o viceversa:
3.2.16.3.2.	Configurazione del sistema (collegamenti elettrici, tubi per il vuoto, tubi di compensazione ecc.):
3.2.16.3.3.	Disegno del simbolo:
3.2.17.	Informazioni specifiche relative ai motori a gas e dual-fuel per i veicoli pesanti (in caso di sistemi configurati in modo diverso, fornire informazioni equivalenti) (se del caso)
3.2.17.1.	Carburante: GPL/GN-H/GN-L/GN-HL (4)
3.2.17.2.	Regolatore/i di pressione o vaporizzatore/regolatore/i di pressione $(^4)$
3.2.17.2.1.	Marca o marche:
3.2.17.2.2.	Tipo o tipi:
3.2.17.2.3.	Numero di stadi di riduzione della pressione:
3.2.17.2.4.	Pressione nello stadio finale, minima: kPa — massima: kPa
3.2.17.2.5.	Numero di punti di regolazione principali:
3.2.17.2.6.	Numero di punti di regolazione del minimo:
3.2.17.2.7.	Numero del certificato di omologazione:
3.2.17.3.	Sistema di alimentazione: unità di miscelazione/iniezione di carburante gassoso/iniezione di carburante liquido/iniezione diretta $\binom{4}{}$
3.2.17.3.1.	Regolazione del titolo della miscela:
3.2.17.3.2.	Descrizione del sistema e/o diagramma e disegni:
3.2.17.3.3.	Numero del certificato di omologazione:
3.2.17.4.	Unità di miscelazione
3.2.17.4.1.	Numero:

3.2.17.4.2.	Marca o marche:
3.2.17.4.3.	Tipo o tipi:
3.2.17.4.4.	Posizione:
3.2.17.4.5.	Possibilità di regolazione:
3.2.17.4.6.	Numero del certificato di omologazione:
3.2.17.5.	Iniezione nel collettore di aspirazione
3.2.17.5.1.	Iniezione: single point/multipoint (4)
3.2.17.5.2.	Iniezione: continua/simultanea/sequenziale (⁴)
3.2.17.5.3.	Dispositivi di iniezione
3.2.17.5.3.1.	Marca o marche:
3.2.17.5.3.2.	Tipo o tipi:
3.2.17.5.3.3.	Possibilità di regolazione:
3.2.17.5.3.4.	Numero del certificato di omologazione:
3.2.17.5.4.	Pompa di alimentazione (se del caso)
3.2.17.5.4.1.	Marca o marche:
3.2.17.5.4.2.	Tipo o tipi:
3.2.17.5.4.3.	Numero del certificato di omologazione:
3.2.17.5.5.	Iniettore o iniettori:
3.2.17.5.5.1.	Marca o marche:
3.2.17.5.5.2.	Tipo o tipi:
3.2.17.5.5.3.	Numero del certificato di omologazione:
3.2.17.6.	Iniezione diretta
3.2.17.6.1.	Pompa di iniezione/regolatore di pressione (4)
3.2.17.6.1.1.	Marca o marche:
3.2.17.6.1.2.	Tipo o tipi:
3.2.17.6.1.3.	Fasatura dell'iniezione:
3.2.17.6.1.4.	Numero del certificato di omologazione:
3.2.17.6.2.	Iniettore o iniettori:
3.2.17.6.2.1.	Marca o marche:
3.2.17.6.2.2.	Tipo o tipi:
3.2.17.6.2.3.	Pressione di apertura oppure curva caratteristica (41):
3.2.17.6.2.4.	Numero del certificato di omologazione:
3.2.17.7.	Centralina elettronica (ECU)

▼<u>B</u>

3.2.17.7.1. Marca o marche: ...

3.2.17.7.2. Tipo o tipi: ...

3.2.17.7.3. Possibilità di regolazione: ...

3.2.17.7.4. Numero o numeri di taratura del software: ...

3.2.17.8. Dispositivo specifico per il carburante GN

3.2.17.8.1. Variante 1 (solo in caso di omologazioni di motori alimentati con più composizioni specifiche di carburante)

3.2.17.8.1.0.1. (Solo Euro VI) Presenza di un dispositivo di adeguamento automatico: sì/n. $\binom{4}{}$

3.2.17.8.1.0.2. (Solo Euro VI) Taratura per una specifica composizione di gas GN-H/GN-L/GN-HL/GNL $\binom{4}{1}$

Trasformazione per una specifica composizione di gas GN-Ht/GN-Lt/GN-HLt $\binom{4}{1}$

3.2.17.8.1.1. Composizione del carburante:

Metano (CH ₄):	base: % moli	min % moli	max % moli
Etano (C ₂ H ₆):	base: % moli	min % moli	max % moli
Propano (C ₃ H ₈):	base: % moli	min % moli	max % moli
Butano (C ₄ H ₁₀):	base: % moli	min % moli	max % moli
C ₅ /C ₅ +:	base: % moli	min % moli	max % moli
Ossigeno (O ₂):	base: % moli	min % moli	max % moli
Inerti (N ₂ , He ecc.):	base: % moli	min % moli	max % moli

3.2.17.8.1.2. Iniettore o iniettori

3.2.17.8.1.2.1. Marca o marche: ...

3.2.17.8.1.2.2. Tipo o tipi: ...

3.2.17.8.1.3. Altro (eventualmente): ...

3.2.17.8.2. Variante 2 (solo in caso di omologazioni per più composizioni specifiche di carburanti)

3.2.17.9. Eventualmente, riferimento del costruttore alla documentazione relativa all'installazione sul veicolo del motore dual-fuel (42)

3.2.18. Sistema di alimentazione a idrogeno: sì/n. (4)

▼ M3

3.2.18.1. Numero del certificato o dei certificati di omologazione: ...

▼B

3.2.18.2. Centralina elettronica del motore per l'alimentazione a idro-

3.2.18.2.1.	Marca o marche:
3.2.18.2.2.	Tipo o tipi:
3.2.18.2.3.	Possibilità di regolazione in relazione alle emissioni:
3.2.18.3.	Altra documentazione
3.2.18.3.1.	Descrizione del sistema di protezione del catalizzatore nella commutazione da benzina a idrogeno o viceversa:
3.2.18.3.2.	Configurazione del sistema (collegamenti elettrici, tubi per il vuoto, tubi di compensazione ecc.):
3.2.18.3.3.	Disegno del simbolo:
3.2.19.	Sistema di alimentazione a H ₂ GN: sì/n. (⁴)
3.2.19.1.	Percentuale di idrogeno nel carburante (valore massimo indicato dal costruttore):
3.2.19.2.	Numero del certificato di omologazione UE rilasciato in conformità al regolamento UNECE n. 110:
3.2.19.3.	Centralina elettronica del motore per l'alimentazione a H ₂ GN
3.2.19.3.1.	Marca o marche:
3.2.19.3.2.	Tipo o tipi:
3.2.19.3.3.	Possibilità di regolazione in relazione alle emissioni:
3.2.19.4.	Altra documentazione
3.2.19.4.2.	Configurazione del sistema (collegamenti elettrici, tubi per il vuoto, tubi di compensazione ecc.):
3.2.19.4.3.	Disegno del simbolo:
3.2.20.	Informazioni sull'accumulo del calore (1)
3.2.20.1.	Dispositivo attivo di accumulo del calore: sì/n. (4)
3.2.20.1.1.	Entalpia: (J)
3.2.20.2.	Materiali isolanti: sì/n. (4)
3.2.20.2.1.	Materiale isolante:
3.2.20.2.2.	Volume dell'isolante:
3.2.20.2.3.	Peso dell'isolante:
3.2.20.2.4.	Posizione dell'isolante:
3.2.20.2.5.	Raffreddamento del veicolo nell'approccio della modalità peggiore: sì/n. (4)
3.2.20.2.5.1.	(Non nell'approccio della modalità peggiore) Periodo minimo di stabilizzazione termica, t _{soak_ATCT} (ore):

3.2.20.2.5.2.	(Non nell'approccio della modalità peggiore) Posizione della misurazione della temperatura del motore:
3.2.20.2.6.	Famiglia di interpolazione singola nel contesto dell'approccio della famiglia ATCT: sì/n. (4)
3.3.	Macchina elettrica
	(descrivere separatamente ogni tipo di macchina elettrica)
3.3.1.	Tipo (avvolgimento, eccitazione):
3.3.1.1.1.	Potenza massima netta (43) kW (dichiarata dal costruttore)
3.3.1.1.2.	Potenza massima su 30 minuti $(^{43})$ kW (dichiarata dal costruttore)
3.3.1.2.	Tensione di esercizio: V
3.3.2.	REESS
3.3.2.1.	Numero di elementi:
3.3.2.2.	Massa: kg
3.3.2.3.	Capacità: Ah (ampere/ora)
3.3.2.4.	Posizione:
3.4.	Combinazioni di convertitori dell'energia di propulsione
3.4.1.	Veicolo ibrido elettrico: sì/n. (4)
3.4.2.	Categoria di veicolo ibrido elettrico: a ricarica esterna/non a ricarica esterna (4):
3.4.3.	Commutatore della modalità di funzionamento: con/senza (4)
3.4.3.1.	Modalità selezionabili
3.4.3.1.1.	Modalità esclusivamente elettrica: sì/n. (4)
3.4.3.1.2.	Modalità esclusivamente termica: sì/n. (4)
3.4.3.1.3.	Modalità ibride: sì/n. (⁴)
	(in caso affermativo, breve descrizione):
3.4.4.	Descrizione del dispositivo di accumulo dell'energia (REESS, condensatore, volano/generatore):
3.4.4.1.	Marca o marche:
3.4.4.2.	Tipo o tipi:
3.4.4.3.	Numero di identificazione:
3.4.4.4.	Tipo di coppia elettrochimica:
3.4.4.5.	Energia: (per il REESS: tensione e capacità Ah in 2 h; per il condensatore: J,)
3.4.4.6.	Caricabatterie: a bordo/esterno/senza (⁴)

3.4.5.	Macchina elettrica (descrivere separatamente ogni tipo di macchina elettrica)
3.4.5.1.	Marca:
3.4.5.2.	Tipo:
3.4.5.3.	Uso principale: motore di trazione/generatore (4)
3.4.5.3.1.	Nell'uso come motore di trazione: unico/più motori (quantità) (4):
3.4.5.4.	Potenza massima: kW
3.4.5.5.	Principio di funzionamento
3.4.5.5.5.1.	Corrente continua/corrente alternata/numero di fasi:
3.4.5.5.2.	Eccitazione separata/di serie/composta (4)
3.4.5.5.3.	Sincrono/asincrono (4)
3.4.6.	Centralina
3.4.6.1.	Marca o marche:
3.4.6.2.	Tipo o tipi:
3.4.6.3.	Numero di identificazione:
3.4.7.	Regolatore di potenza
3.4.7.1.	Marca:
3.4.7.2.	Tipo:
3.4.7.3.	Numero di identificazione:
3.5.	Valori dichiarati dal costruttore per la determinazione delle emissioni di $\rm CO_2/del$ consumo di carburante/del consumo di energia elettrica/dell'autonomia elettrica e informazioni sulle ecoinnovazioni (se del caso) (56)
3.5.1.	Emissioni massiche di CO ₂
3.5.1.1.	Emissioni massiche di CO ₂ (ciclo urbano): g/km
3.5.1.2.	Emissioni massiche di ${\rm CO_2}$ (ciclo extraurbano): g/km
3.5.1.3.	Emissioni massiche di CO2 (ciclo misto): g/km
3.5.2.	Consumo di carburante (fornire informazioni per ciascun carburante di riferimento sottoposto a prova)
3.5.2.1.	Consumo di carburante (ciclo urbano) l/100 km o m³/100 km o kg/100 km ($^4\mathrm{)}$
3.5.2.2.	Consumo di carburante (ciclo extraurbano) $1/100~{\rm km}$ o ${\rm m}^3/100~{\rm km}$ o kg/100 km (4)
3.5.2.3.	Consumo di carburante (ciclo misto) $1/100~\rm{km}$ o $\rm{m}^3/100~\rm{km}$ o $\rm{kg}/100~\rm{km}$ (4)

3.5.3.	Consumo di energia elettrica dei veicoli elettrici
3.5.3.1.	Consumo di energia elettrica dei veicoli esclusivamente elettrici Wh/km
3.5.3.2.	Consumo di energia elettrica dei veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna
3.5.3.2.1.	Consumo di energia elettrica (condizione A, ciclo misto) Wh/km
3.5.3.2.2.	Consumo di energia elettrica (condizione B, ciclo misto) (Wh/km)
3.5.3.2.3.	Consumo di energia elettrica (ponderato, ciclo misto) Wh/km
3.5.4.	Emissioni di CO ₂ dei motori per veicoli pesanti (solo Euro VI)
3.5.4.1.	Emissioni massiche di CO ₂ nella prova WHSC (⁵⁷): g/kWh
3.5.4.2.	Emissioni massiche di ${\rm CO_2}$ nella prova WHSC in modalità a gasolio (58): g/kWh
3.5.4.3.	Emissioni massiche di ${\rm CO_2}$ nella prova WHSC in modalità dual-fuel (42): $g/k{\rm Wh}$
3.5.4.4.	Emissioni massiche di CO_2 nella prova WHTC (57)(59): g/kWh
3.5.4.5.	Emissioni massiche di ${\rm CO_2}$ nella prova WHTC in modalità a gasolio (
3.5.4.6.	Emissioni massiche di CO_2 nella prova WHTC in modalità dual-fuel (42) (59): g/kWh
3.5.5.	Consumo di carburante dei motori per veicoli pesanti (solo Euro VI)
3.5.5.1.	Consumo di carburante nella prova WHSC (57): g/kWh
3.5.5.2.	Consumo di carburante nella prova WHSC in modalità a gasolio (58): g/kWh
3.5.5.3.	Consumo di carburante nella prova WHSC in modalità dual-fuel $\binom{42}{2}$: g/kWh
3.5.5.4.	Consumo di carburante nella prova WHTC (57) (59): g/kWh
3.5.5.5.	Consumo di carburante nella prova WHTC in modalità a gasolio $\binom{58}{}$ $\binom{59}{}$: g/kWh
3.5.5.6.	Consumo di carburante nella prova WHTC in modalità dual-fuel $\binom{42}{5}$: g/kWh

▼<u>M1</u>

3.5.6. Veicolo dotato di ecoinnovazione ai sensi dell'articolo 11 del regolamento (UE) 2019/631 (175) per i veicoli delle categorie M1 e N1: sì/no (1)

▼<u>B</u>

- 3.5.6.1. Tipo/variante/versione del veicolo di riferimento di cui all'articolo 5 del regolamento di esecuzione (UE) n. 725/2011 della Commissione (62) per i veicoli della categoria M_1 o all'articolo 5 del regolamento di esecuzione (UE) n. 427/2014 della Commissione (63) per i veicoli della categoria N_1 (se del caso):
- 3.5.6.2. Interazioni tra diverse ecoinnovazioni: sì/n. (4)
- 3.5.6.3. Dati sulle emissioni in relazione all'utilizzo di ecoinnovazioni (riprodurre la tabella per ciascun carburante di riferimento sottoposto a prova) (⁶⁴)

Decisione di approva- zione del- l'ecoinnova- zione (⁶⁵)	Codice del- l'ecoinnova- zione (⁶⁶)	1. Emissioni di CO ₂ del veicolo di riferimento (g/km)	2. Emissioni di CO ₂ del veicolo con l'ecoinnova- zione (g/km)	3. Emissioni di CO ₂ del veicolo di riferimento nel ciclo di prova di tipo 1 (⁶⁷)	4. Emissioni di CO ₂ del veicolo con l'ecoinnovazione nel ciclo di prova di tipo 1 (= 3.5.1.3)	5. Tasso di utilizzazione (UF), vale a dire proporzione di tempo di utilizzazione delle tecnologie in condizioni normali di funzionamento	Riduzione delle emis- sioni di CO ₂ [(1-2- (3- 4)]×5
xxxx/201x							
Totale delle	Totale delle riduzioni di emissioni di CO ₂ (g/km) (⁶⁸)						

- 3.5.7. Valori dichiarati dal costruttore
- 3.5.7.1. Parametri del veicolo sottoposto a prova (¹)

Veicolo	Veicolo Low (VL) se del caso	Veicolo High (VH)	VM se del caso	V rappresentativo (solo per la famiglia di matrici di resistenza all'avanzamento) (69)	Valori stan- dard
Veicolo (variante/versione)			_		
Metodo utilizzato per determinare la resistenza all'avanzamento (misurazione o calcolo per famiglia di resistenza all'avanzamento)			_	_	

Veicolo	Veicolo Low (VL) se del caso	Veicolo High (VH)	VM se del caso	V rappresentativo (solo per la famiglia di matrici di resistenza all'avanzamento) (69)	Valori stan- dard
Informazioni sulla resistenza all	'avanzamento	:		•	
Marca e tipo degli pneumatici, in caso di misurazione			_		
Dimensioni degli pneumatici (anteriori/posteriori), in caso di misurazione			_		
Resistenza al rotolamento degli pneumatici (anteriori/posteriori) (kg/t)					
Pressione degli pneumatici (anteriori/posteriori) (kPa), in caso di misurazione					
Delta C _D × A del veicolo L rispetto al veicolo H (IP_H meno IP_L)	_		_	_	
Delta C _D × A rispetto al veicolo L della famiglia di resistenza all'avanzamento (IP_H/L meno RL_L), in caso di calcolo per famiglia di resistenza all'avanzamento			_		
Massa di prova del veicolo (kg)					
Coefficienti della resistenza all'a	avanzamento				
f ₀ (N)					
f ₁ (N/(km/h)]					
f ₂ (N/(km/h) (²))					
Zona anteriore, m ² (0,000 m ²)					
Fabbisogno di energia del ci- clo (J)					

3.5.7.1.1.	Carburante utilizzato per la prova di tipo 1 e selezionato per la
	misurazione della potenza netta conformemente all'allegato XX
	del regolamento (UE) n. 136/2014 della Commissione (⁷⁰):

- 3.5.7.2. Emissioni massiche di CO₂, ciclo misto
- 3.5.7.2.1. Emissioni massiche di ${\rm CO_2}$ dei veicoli ICE e NOVC-HEV
- 3.5.7.2.1.0. Valori minimo e massimo di ${\rm CO_2}$ all'interno della famiglia di interpolazione
- 3.5.7.2.1.1. Veicolo High: ... g/km

▼ <u>B</u>	3.5.7.2.1.2.	Veicolo Low (se del caso): g/km
▼ <u>B</u>	3.5.7.2.1.3.	Veicolo M (se del caso): g/km
▼ <u>B</u>	3.5.7.2.2. 3.5.7.2.2.1.	Emissioni massiche di ${\rm CO_2}$ in modalità charge-sustaining dei veicoli OVC-HEV Emissioni massiche di ${\rm CO_2}$ in modalità charge-sustaining di
▼ <u>M1</u>		veicolo High: g/km
▼ <u>B</u>	3.5.7.2.2.2.	Emissioni massiche di ${\rm CO_2}$ in modalità charge-sustaining di veicolo Low (se del caso): g/km
▼ <u>B</u>	3.5.7.2.2.3.	Emissioni massiche di ${\rm CO_2}$ in modalità charge-sustaining di veicolo M (se del caso): g/km
▼ <u>M1</u>	3.5.7.2.3.	Emissioni massiche di CO ₂ in modalità charge-depleting ed
	3.5.7.2.3.1.	emissioni massiche di CO ₂ ponderate dei veicoli OVC-HEV Emissioni massiche di CO ₂ in modalità charge-depleting di veicolo High: g/km
▼ <u>M1</u> ▼ <u>B</u>	3.5.7.2.3.2.	Emissioni massiche di ${\rm CO_2}$ in modalità charge-depleting di veicolo Low (se del caso): ${\rm g/km}$
▼ <u>M1</u> ▼ <u>B</u>	3.5,7,2,3,3,	Emissioni massiche di CO ₂ in modalità charge-depleting di
▼ <u>M1</u>		veicolo M (se del caso): g/km
<u>▼</u> B	3.5.7.2.3.4.	Valori minimo e massimo ponderati di ${\rm CO_2}$ all'interno della famiglia di interpolazione OVC: g/km
	3.5.7.3.	Autonomia elettrica dei veicoli elettrificati
	3.5.7.3.1.	Autonomia in modalità esclusivamente elettrica (PER) dei veicoli PEV
	3.5.7.3.1.1.	Veicolo High: km
	3.5.7.3.1.2.	Veicolo Low (se del caso): km
	3.5.7.3.2.	Autonomia in modalità totalmente elettrica (AER) dei veicoli OVC-HEV
	3.5.7.3.2.1.	Veicolo High: km

_	-
v	ĸ
•	v

3.5.7.3.2.2. Veicolo Low (se del caso): ... km 3.5.7.3.2.3. Veicolo M (se del caso): ... km

3.5.7.4. Consumo di carburante in modalità charge-sustaining (FC_{CS})

dei veicoli FCHV

3.5.7.4.1. Veicolo High: ... kg/100 km

3.5.7.4.2. Veicolo Low (se del caso): ... kg/100 km

3.5.7.5. Consumo di energia elettrica dei veicoli elettrificati

3.5.7.5.1. Consumo di energia elettrica, ciclo misto (ECWLTC), dei vei-

coli esclusivamente elettrici

3.5.7.5.1.1.Veicolo High: ... Wh/km

3.5.7.5.1.2. Veicolo Low (se del caso): ... Wh/km

3.5.7.5.2. Consumo di energia elettrica in modalità charge-depleting ponderato in base al tasso di utilizzazione ECAC,CD (ciclo misto)

3.5.7.5.2.1. Veicolo High: ... Wh/km

3.5.7.5.2.2. Veicolo Low (se del caso): ... Wh/km

3.5.7.5.2.3. Veicolo M (se del caso): ... Wh/km

▼<u>M1</u>

3.5.8. Veicolo dotato di ecoinnovazione ai sensi dell'articolo 11 del regolamento (UE) 2019/631 per i veicoli delle categorie M1 e N1: sì/no (1)

▼B

3.5.8.1. Tipo/variante/versione del veicolo di riferimento di cui all'articolo 5 del regolamento di esecuzione (UE) n. 725/2011 per i veicoli della categoria M1 o dell'articolo 5 del regolamento di esecuzione (UE) n. 427/2014 per i veicoli della categoria N₁ (se del caso): ...

Interazioni tra diverse ecoinnovazioni: sì/n. (4) 3.5.8.2.

3.5.8.3. Dati sulle emissioni in relazione all'utilizzo di ecoinnovazioni (riprodurre la tabella per ciascun carburante di riferimento sottoposto a prova) (64)

Decisione con cui viene appro- vata l'ecoin- novaz- ione (65)	Codice del- l'ecoinnova- zione (⁶⁶)	1. Emissioni di CO ₂ del veicolo di riferimento (g/km)	2. Emissioni di CO ₂ del veicolo con l'ecoinnova- zione (g/km)	3. Emissioni di CO ₂ del veicolo di riferimento nel ciclo di prova di tipo 1 (⁶⁷)	4. Emissioni di CO ₂ del veicolo con l'ecoinnova- zione nel ci- clo di prova di tipo 1	5. Tasso di utilizzazione (UF), vale a dire propor- zione di tempo di utilizzazione delle tecno- logie in condizioni normali di funziona- mento	Riduzione delle emissioni di CO_2 $[(1-2)-(3-4)]*5$
xxxx/201x							

▼ <u>B</u>		
	3.5.9.	Certificazione delle emissioni di CO_2 e del consumo di carburante [per i veicoli pesanti, come specificato all'articolo 6 del regolamento (UE) 2017/2400 della Commissione (71)]
	3.5.9.1.	Numero della licenza rilasciata per lo strumento di simulazione:
	3.5.9.2.	Veicolo pesante a emissioni zero: sì/n. (4) (72) (169)
	3.5.9.3.	Veicolo professionale: sì/n. (4) (72) (170)
	3.5.10.	Valori RDE massimi dichiarati (se del caso)
		Intero percorso RDE: NOx:, particelle (numero):
		Percorso RDE urbano: NOx:, particelle (numero):
▼ <u>M4</u>	3.5.11.	Valutazione delle prestazioni ambientali dei rimorchi pesanti di cui all'articolo 3 del regolamento di esecuzione (UE) 2022/1362 (176)
	3.5.11.1.	Numero della licenza rilasciata per lo strumento di simulazione: \dots
	3.5.11.2.	Autoveicoli pesanti per grandi volumi: sì/no (4) (176)
▼ <u>B</u>	3.6.	Temperature ammesse dal costruttore
	3.6.1.	Sistema di raffreddamento
	3.6.1.1.	Raffreddamento a liquido
		Temperatura massima all'uscita: K
	3.6.1.2.	Raffreddamento ad aria
	3.6.1.2.1.	Punto di riferimento:
	3.6.1.2.2.	Temperatura massima al punto di riferimento: K
	3.6.2.	Temperatura massima all'uscita dell'intercooler: K
	3.6.3.	Temperatura massima dei gas di scarico nel punto del tubo o dei tubi di scarico adiacente/i alla flangia o alle flange esterne del collettore di scarico o del turbocompressore: K
	3.6.4.	Temperatura del carburante
		Minima: K — Massima: K
		Per i motori a gasolio all'ingresso della pompa di iniezione, per i motori a gas in corrispondenza dello stadio finale del regolatore di pressione
	3.6.5.	Temperatura del lubrificante
		Minima: K — Massima: K
	3.6.6.	Pressione del carburante
		Minima: kPa — Massima: kPa
		In corrispondenza dello stadio finale del regolatore di pressione, solo motori a GN

3.9.1.1.

3.9.1.2.

3.9.1.3.

3.7. Dispositivi azionati dal motore

Potenza assorbita dai dispositivi ausiliari necessari al funzionamento del motore di cui all'allegato 5, punto 2.3.1, del regolamento UNECE n. 85 $(^{73})$, alle condizioni di funzionamento ivi indicate.

Dispositivi	Potenza assorbita (kW) ai vari regimi di giri del motore							
	Regime minimo	Basso re- gime	Alto regi- me	Regime A (⁷⁴)	Regime B (⁷⁴)	Regime C (⁷⁴)	Regime di riferim- ento (⁷⁵)	
P(a)								
Dispositivi ausiliari necessari al funziona- mento del motore (da sottrarre dalla potenza misurata del motore).								

3.8. Sistema di lubrificazione 3.8.1. Descrizione del sistema 3.8.1.1. Posizione del serbatoio del lubrificante: ... 3.8.1.2. Sistema di alimentazione (pompa, iniezione all'aspirazione, miscelazione con il carburante ecc.) (4) 3.8.2. Pompa di lubrificazione 3.8.2.1. Marca o marche: ... 3.8.2.2. Tipo o tipi: ... 3.8.3. Miscela con il carburante 3.8.3.1. Percentuale: ... 3.8.4. Refrigeratore dell'olio: sì/n. (4) 3.8.4.1. Disegno o disegni: oppure 3.8.4.1.1. Marca o marche: ... 3.8.4.1.2. Tipo o tipi: ... 3.8.5. Specifiche del lubrificante: ... W ... 3.9. Propulsione a idrogeno 3.9.1. Impianto a idrogeno progettato per l'impiego di idrogeno liquido/impianto a idrogeno progettato per l'impiego di idrogeno compresso (gassoso) (4)

Descrizione e disegno dell'impianto a idrogeno: ...

sull'impianto, o altri mezzi di identificazione): ...

Nome e indirizzo del costruttore o dei costruttori dell'impianto a idrogeno utilizzato per la propulsione del veicolo: ...

Codice o codici del costruttore dell'impianto (quali apposti

3.9.1.4.	Valvola o valvole di intercettazione automatiche: sì/n. (4)
3.9.1.4.1.	Marca o marche:
3.9.1.4.2.	Tipo o tipi:
3.9.1.4.3.	Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) (4) (41):MPa
3.9.1.4.4.	Pressione o pressioni di esercizio nominali e, se a valle del primo regolatore di pressione, pressione o pressioni di esercizio massime autorizzate (4) (41): MPa
3.9.1.4.5.	Temperatura di esercizio (4):
3.9.1.4.6.	Numero di cicli di riempimento o di cicli di funzionamento, a seconda dei casi (4):
3.9.1.4.7.	Numero del certificato di omologazione:
3.9.1.4.8.	Materiale:
3.9.1.4.9.	Principi di funzionamento:
3.9.1.4.10.	Descrizione e disegno:
3.9.1.5.	Valvola o valvole di ritenuta o di non ritorno: sì/n. (4)
3.9.1.5.1.	Marca o marche:
3.9.1.5.2.	Tipo o tipi:
3.9.1.5.3.	Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) (4) (41): MPa
3.9.1.5.4.	Pressione o pressioni di esercizio nominali e, se a valle del primo regolatore di pressione, pressione o pressioni di esercizio massime autorizzate (4) (41): MPa
3.9.1.5.5.	Temperatura di esercizio (⁴):
3.9.1.5.6.	Numero di cicli di riempimento o di cicli di funzionamento, a seconda dei casi (4):
3.9.1.5.7.	Numero del certificato di omologazione:
3.9.1.5.8.	Materiale:
3.9.1.5.9.	Principi di funzionamento:
3.9.1.5.10.	Descrizione e disegno:
3.9.1.6.	Serbatoio o serbatoi e gruppo serbatoio: sì/n. (4)
3.9.1.6.1.	Marca o marche:
3.9.1.6.2.	Tipo o tipi:
3.9.1.6.3.	Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) (4) (4 1): MPa
3.9.1.6.4.	Pressione di esercizio nominale (4) (41): MPa
3.9.1.6.5.	Numero di cicli di riempimento (4):
3.9.1.6.6.	Temperatura di esercizio (4):
3.9.1.6.7.	Capacità: litri
	(acqua)
3.9.1.6.6.	Temperatura di esercizio (⁴): Capacità: litri

3.9.1.6.8.	Numero del certificato di omologazione:
3.9.1.6.9.	Materiale:
3.9.1.6.10.	Principi di funzionamento:
3.9.1.6.11.	Descrizione e disegno:
3.9.1.7.	Accessori: sì/n. (4)
3.9.1.7.1.	Marca o marche:
3.9.1.7.2.	Tipo o tipi:
3.9.1.7.3.	Pressione o pressioni di esercizio nominali e, se a valle del primo regolatore di pressione, pressione o pressioni di esercizio massime autorizzate (41): MPa
3.9.1.7.4.	Numero di cicli di riempimento o di cicli di funzionamento, a seconda dei casi:
3.9.1.7.5.	Numero del certificato di omologazione:
3.9.1.7.6.	Materiale:
3.9.1.7.7.	Principi di funzionamento:
3.9.1.7.8.	Descrizione e disegno:
3.9.1.8.	Tubo o tubi flessibili del carburante: sì/n. (4)
3.9.1.8.1.	Marca o marche:
3.9.1.8.2.	Tipo o tipi:
3.9.1.8.3.	Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) (4) (4 1): MPa
3.9.1.8.4.	Pressione o pressioni di esercizio nominali e, se a valle del primo regolatore di pressione, pressione o pressioni di esercizio massime autorizzate $\binom{4}{1}$: MPa
3.9.1.8.5.	Temperatura di esercizio (4):
3.9.1.8.6.	Numero di cicli di riempimento o di cicli di funzionamento, a seconda dei casi $(^4)$:
3.9.1.8.7.	Numero del certificato di omologazione:
3.9.1.8.8.	Materiale:
3.9.1.8.9.	Principi di funzionamento:
3.9.1.8.10.	Descrizione e disegno:
3.9.1.9.	Scambiatore o scambiatori di calore: sì/n. (4)
3.9.1.9.1.	Marca o marche:
3.9.1.9.2.	Tipo o tipi:
3.9.1.9.3.	Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) $\binom{4}{}\binom{41}{}$: MPa
3.9.1.9.4.	Pressione o pressioni di esercizio nominali e, se a valle del primo regolatore di pressione, pressione o pressioni di esercizio massime autorizzate (4) (41): MPa

3.9.1.9.5.	Temperatura di esercizio (⁴):
3.9.1.9.6.	Numero di cicli di riempimento o di cicli di funzionamento, a seconda dei casi $\binom{4}{1}$:
3.9.1.9.7.	Numero del certificato di omologazione:
3.9.1.9.8.	Materiale:
3.9.1.9.9.	Principi di funzionamento:
3.9.1.9.10.	Descrizione e disegno:
3.9.1.10.	Filtro o filtri dell'idrogeno: sì/n. (4)
3.9.1.10.1.	Marca o marche:
3.9.1.10.2.	Tipo o tipi:
3.9.1.10.3.	Pressione o pressioni di esercizio nominali e, se a valle del primo regolatore di pressione, pressione o pressioni di esercizio massime autorizzate (4) (41): MPa
3.9.1.10.4.	Numero di cicli di riempimento o di cicli di funzionamento, a seconda dei casi (4):
3.9.1.10.5.	Numero del certificato di omologazione:
3.9.1.10.6.	Materiale:
3.9.1.10.7.	Principi di funzionamento:
3.9.1.10.8.	Descrizione e disegno:
3.9.1.11.	Sensori per il rilevamento di fughe di idrogeno:
3.9.1.11.1.	Marca o marche:
3.9.1.11.2.	Tipo o tipi:
3.9.1.11.3.	Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) (⁴) (⁴¹): MPa
3.9.1.11.4.	Pressione o pressioni di esercizio nominali e, se a valle del primo regolatore di pressione, pressione o pressioni di esercizio massime autorizzate (4) (41): MPa
3.9.1.11.5.	Temperatura di esercizio (4):
3.9.1.11.6.	Numero di cicli di riempimento o di cicli di funzionamento, a seconda dei casi (4):
3.9.1.11.7.	Valori impostati:
3.9.1.11.8.	Numero del certificato di omologazione:
3.9.1.11.9.	Materiale:
3.9.1.11.10.	Principi di funzionamento:
3.9.1.11.11.	Descrizione e disegno:

3.9.1.12.	Valvola o valvole manuali o automatiche: sì/n. (4)
3.9.1.12.1.	Marca o marche:
3.9.1.12.2.	Tipo o tipi:
3.9.1.12.3.	Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) (4) (41): MPa
3.9.1.12.4.	Pressione o pressioni di esercizio nominali e, se a valle del primo regolatore di pressione, pressione o pressioni di esercizio massime autorizzate (4) (41): MPa
3.9.1.12.5.	Temperatura di esercizio (⁴):
3.9.1.12.6.	Numero di cicli di riempimento o di cicli di funzionamento, a seconda dei casi (4):
3.9.1.12.7.	Numero del certificato di omologazione:
3.9.1.12.8.	Materiale:
3.9.1.12.9.	Principi di funzionamento:
3.9.1.12.10.	Descrizione e disegno:
3.9.1.13.	Sensore o sensori di pressione e/o di temperatura e/o dell'idrogeno e/o di flusso (4): si/n. (4)
3.9.1.13.1.	Marca o marche:
3.9.1.13.2.	Tipo o tipi:
3.9.1.13.3.	Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) (4) (41): MPa
3.9.1.13.4.	Pressione o pressioni di esercizio nominali e, se a valle del primo regolatore di pressione, pressione o pressioni di esercizio massime autorizzate (4) (41): MPa
3.9.1.13.5.	Temperatura di esercizio (4):
3.9.1.13.6.	Numero di cicli di riempimento o di cicli di funzionamento, a seconda dei casi (4):
3.9.1.13.7.	Valori impostati:
3.9.1.13.8.	Numero del certificato di omologazione:
3.9.1.13.9.	Materiale:
3.9.1.13.10.	Principi di funzionamento:

3.9.1.13.11.	Descrizione e disegno:
3.9.1.14.	Regolatore o regolatori di pressione: sì/n. (4)
3.9.1.14.1.	Marca o marche:
3.9.1.14.2.	Tipo o tipi:
3.9.1.14.3.	Numero di punti di regolazione principali:
3.9.1.14.4.	Descrizione del principio secondo cui avviene la regolazione ai punti di regolazione principali:
3.9.1.14.5.	Numero di punti di regolazione del minimo:
3.9.1.14.6.	Descrizione dei principi secondo cui avviene la regolazione ai punti di regolazione del minimo:
3.9.1.14.7.	Altre possibilità di regolazione: eventualmente quali (allegare descrizione e disegni):
3.9.1.14.8.	Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) (4) (41): MPa
3.9.1.14.9.	Pressione o pressioni di esercizio nominali e, se a valle del primo regolatore di pressione, pressione o pressioni di esercizio massime autorizzate (4) (41): MPa
3.9.1.14.10.	Temperatura di esercizio (4):
3.9.1.14.11.	Numero di cicli di riempimento o di cicli di funzionamento, a seconda dei casi $(^4)$:
3.9.1.14.12.	Pressione di entrata e di uscita:
3.9.1.14.13.	Numero del certificato di omologazione:
3.9.1.14.14.	Materiale:
3.9.1.14.15.	Principi di funzionamento:
3.9.1.14.16.	Descrizione e disegno:
3.9.1.15.	Limitatore di pressione: sì/n. (4)
3.9.1.15.1.	Marca o marche:
3.9.1.15.2.	Tipo o tipi:
3.9.1.15.3.	Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) (4) (41): MPa
3.9.1.15.4.	Temperatura di esercizio (4):
3.9.1.15.5.	Pressione di taratura (4):
3.9.1.15.6.	Temperatura di taratura (4):
3.9.1.15.7.	Capacità di evaporazione (4):
3.9.1.15.8.	Temperatura massima di funzionamento normale (4) (41): $^{\circ}$ C

3.9.1.15.9.	Pressione o pressioni di esercizio nominali (4) (41): MPa
3.9.1.15.10.	Numero di cicli di riempimento (solo componenti di classe 0) $(^4)$:
3.9.1.15.11.	Numero del certificato di omologazione:
3.9.1.15.12.	Materiale:
3.9.1.15.13.	Principi di funzionamento:
3.9.1.15.14.	Descrizione e disegno:
3.9.1.16.	Valvola di sovrappressione: sì/n. (4)
3.9.1.16.1.	Marca o marche:
3.9.1.16.2.	Tipo o tipi:
3.9.1.16.3.	Pressione o pressioni di esercizio nominali e, se a valle del primo regolatore di pressione, pressione o pressioni di esercizio massime autorizzate (4) (41): MPa
3.9.1.16.4.	Pressione di taratura (4):
3.9.1.16.5.	Numero di cicli di riempimento o di cicli di funzionamento, a seconda dei casi (4):
3.9.1.16.6.	Numero del certificato di omologazione:
3.9.1.16.7.	Materiale:
3.9.1.16.8.	Principi di funzionamento:
	Descrizione e disegno:
3.9.1.16.9.	Descrizione e disegno
3.9.1.16.9. 3.9.1.17.	Raccordo o dispositivo di rifornimento: sì/n. (4)
	·
3.9.1.17.	Raccordo o dispositivo di rifornimento: sì/n. (4)
3.9.1.17. 3.9.1.17.1.	Raccordo o dispositivo di rifornimento: sì/n. (4) Marca o marche:
3.9.1.17. 3.9.1.17.1. 3.9.1.17.2.	Raccordo o dispositivo di rifornimento: sì/n. (4) Marca o marche: Tipo o tipi: Pressione di esercizio massima autorizzata
3.9.1.17.1. 3.9.1.17.2. 3.9.1.17.3.	Raccordo o dispositivo di rifornimento: sì/n. (⁴) Marca o marche: Tipo o tipi: Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) (⁴) (⁴¹): MPa
3.9.1.17.1. 3.9.1.17.2. 3.9.1.17.3.	Raccordo o dispositivo di rifornimento: sì/n. (4) Marca o marche: Tipo o tipi: Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) (4) (41): MPa Temperatura di esercizio (4):
3.9.1.17.1. 3.9.1.17.2. 3.9.1.17.3. 3.9.1.17.4. 3.9.1.17.5.	Raccordo o dispositivo di rifornimento: sì/n. (4) Marca o marche: Tipo o tipi: Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) (4) (41): MPa Temperatura di esercizio (4): Pressione o pressioni di esercizio nominali (4) (41): MPa Numero di cicli di riempimento (solo componenti di cla-
3.9.1.17.1. 3.9.1.17.2. 3.9.1.17.3. 3.9.1.17.4. 3.9.1.17.5. 3.9.1.17.6.	Raccordo o dispositivo di rifornimento: sì/n. (4) Marca o marche: Tipo o tipi: Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) (4) (41): MPa Temperatura di esercizio (4): Pressione o pressioni di esercizio nominali (4) (41): MPa Numero di cicli di riempimento (solo componenti di classe 0) (4):
3.9.1.17.1. 3.9.1.17.1. 3.9.1.17.2. 3.9.1.17.3. 3.9.1.17.4. 3.9.1.17.5. 3.9.1.17.6.	Raccordo o dispositivo di rifornimento: sì/n. (4) Marca o marche: Tipo o tipi: Pressione di esercizio massima autorizzata (MAWP) (4) (41): MPa Temperatura di esercizio (4): Pressione o pressioni di esercizio nominali (4) (41): MPa Numero di cicli di riempimento (solo componenti di classe 0) (4): Numero del certificato di omologazione:

3.9.1.18.	Raccordo del sistema di stoccaggio amovibile: sì/n. (4)
3.9.1.18.1.	Marca o marche:
3.9.1.18.2.	Tipo o tipi:
3.9.1.18.3.	Pressione o pressioni di esercizio nominali e pressione o pressioni di esercizio massime autorizzate (41): MPa
3.9.1.18.4.	Numero di cicli di funzionamento:
3.9.1.18.5.	Numero del certificato di omologazione:
3.9.1.18.6.	Materiale:
3.9.1.18.7.	Principi di funzionamento:
3.9.1.18.8.	Descrizione e disegno:
3.9.2.	Altra documentazione
3.9.2.1.	Schema di flusso dell'impianto a idrogeno
3.9.2.2.	Schema dell'impianto, comprendente i collegamenti elettrici e altri sistemi esterni (entrata e/o uscita ecc.)
3.9.2.3.	Legenda dei simboli utilizzati nella documentazione
3.9.2.4.	Dati di regolazione dei limitatori e dei regolatori di pressione
3.9.2.5.	Schema del sistema o dei sistemi di raffreddamento/riscaldamento, comprendente la pressione di esercizio nominale o massima autorizzata (NAWP o MAWP) e le temperature di funzionamento
3.9.2.6.	Disegni con le prescrizioni per il montaggio e il funzionamento
4.	TRASMISSIONE (⁷⁶)
4.1.	Disegno della trasmissione:
4.2.	Tipo (meccanica, idraulica, elettrica ecc.):
4.2.1.	Breve descrizione degli eventuali componenti elettrici/elettronici:
4.3.	Momento di inerzia del volano del motore:
4.3.1.	Momento di inerzia supplementare in folle:
4.4.	Frizione o frizioni:
4.4.1.	Tipo:
4.4.2.	Conversione della coppia massima:

4	5		Cam	hie
4	`		(am	hia

- 4.5.1. Tipo: manuale/automatico/continuo/a rapporto fisso/automatizzato/altro/mozzo con cambio interno (4)
- 4.5.1.4. Coppia nominale (per i veicoli pesanti): ...
- 4.5.1.5. Numero di frizioni: ...
- 4.5.2. Posizione rispetto al motore: ...
- 4.5.3. Metodo di comando: ...
- 4.5.4. Cambio supplementare per propulsioni alternative: ...

4.6. Rapporti di trasmissione

Rapporto	Rapporti del cambio (rap- porti tra il numero di giri dell'albero motore e il nu- mero di giri dell'albero secondario del cambio)	Rapporto o rapporti al ponte (rapporto tra il nu- mero di giri dell'albero se- condario del cambio e il numero di giri delle ruote motrici)	Rapporti totali di trasmissione
Massimo per i cambi continui			
1			
2			
3			
Minimo per i cambi continui Retromarcia			

- 4.6.1. Cambio di marcia (1)
- 4.6.1.1. Rapporto 1 escluso: sì/n. (4)
- 4.6.1.2. n_{95_high} per ogni rapporto: ... min^{-1}
- 4.6.1.3. n_{min drive}
- 4.6.1.3.1. 1° rapporto: ... min⁻¹
- 4.6.1.3.2. Dal 1° rapporto al 2°: ... min⁻¹
- 4.6.1.3.3. Dal 2° rapporto all'arresto: ... min^{-1}
- 4.6.1.3.4. 2° rapporto: ... min^{-1}
- 4.6.1.3.5. 3° rapporto e oltre: ... min⁻¹

4.6.1.5.	$n_{_min_drive_set}$ per le fasi di decelerazione ($n_{min_drive_down}$):
4.6.1.6.	Periodo di tempo iniziale
4.6.1.6.1.	t_start_phase: s
4.6.1.6.2.	n_min_drive_start: min ⁻¹
4.6.1.6.3.	n_min_drive_up_start: min ⁻¹
4.6.1.7.	Uso di ASM: sì/n. (4)
4.6.1.7.1.	Valori ASM:
4.7.	Velocità massima di progetto del veicolo (in km/h) (77):
4.8.	Tachimetro e contachilometri
	Tachimetro
4.8.1.	Metodo di funzionamento e descrizione del meccanismo di comando:
4.8.2.	Costante dello strumento:
4.8.3.	Tolleranza del meccanismo di misurazione (conformemente al punto 2.2.3 del regolamento n. 39 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite/UNECE (⁷⁸)):
4.8.4.	Rapporto totale di trasmissione (conformemente al punto 2.2.2 del regolamento UNECE n. 39) o dati equivalenti:
4.8.5.	Disegno della scala del tachimetro o di altre forme di indicazione:
	Contachilometri
4.8.6.	Costante tecnica del contachilometri (conformemente al punto 2.2.4 del regolamento UNECE n. 39):
4.8.7.	Numero di cifre:
4.9.	Tachigrafo: sì/n. (4)
4.9.1.	Marchio di omologazione:
т./.1.	matemo di omologazione
4.10.	Bloccaggio del differenziale: sì/no/facoltativo (4)
4.11.	Indicatore di cambio di marcia
4.11.1.	Segnale acustico: si/n. (4). In caso affermativo, descriverne il
	suono e il livello sonoro all'orecchio del conducente in dB(A)

so)

▼ <u>M3</u>		
	4.11.2.	Informazioni ai sensi dell'allegato IX, parte 2, punto 7.6, de regolamento di esecuzione (UE) 2021/535 (valore dichiarato del costruttore):
▼ <u>B</u>	4.11.3.	Fotografie e/o disegni dello strumento che indica il cambio di marcia nonché breve descrizione dei componenti del sistema e del relativo funzionamento:
▼ <u>M3</u>	4.11.4.	Informazioni ai sensi dell'allegato IX, parte 2, punto 6.1.1, de regolamento di esecuzione (UE) 2021/535:
	4.11.5.	Informazioni ai sensi dell'allegato IX, parte 2, punto 6.1.2, de regolamento di esecuzione (UE) 2021/535:
	4.11.6.	Informazioni relative all'indicatore di cambio di marcia ne manuale per gli utenti del veicolo:
<u>₿</u>	4.12.	Lubrificante del cambio: W
	5.	ASSI
	5.1.	Descrizione di ciascun asse:
	5.2.	Marca:
	5.3.	Tipo:
	5.4.	Posizione dell'asse o degli assi sollevabili:
	5.5.	Posizione dell'asse o degli assi scaricabili:
	6.	SOSPENSIONI
	6.1.	Disegno degli organi di sospensione:
	6.2.	Tipo e modello di sospensioni di ogni asse, gruppo di assi c ruota:
	6.2.1.	Regolazione del livello: sì/no/facoltativo (4)
	6.2.2.	Breve descrizione degli eventuali componenti elettrici/elettronici:
	6.2.3.	Sospensione pneumatica dell'asse (o degli assi) motore: sì/n. (4)
	6.2.3.1.	Sospensione dell'asse (o degli assi) motore equivalente alla sospensione pneumatica: si/n. (⁴)
	6.2.3.2.	Frequenza e smorzamento dell'oscillazione della massa sospesa:
	6.2.4.	Sospensione pneumatica dell'asse (o degli assi) non motore si/n. $\binom{4}{}$
	6.2.4.1.	Sospensione dell'asse (o degli assi) non motore equivalente alla sospensione pneumatica: sì/n. (4)
	6.2.4.2.	Frequenza e smorzamento dell'oscillazione della massa sospesa:
	6.3.	Caratteristiche degli elementi elastici delle sospensioni (configurazione, caratteristiche dei materiali e dimensioni):
	6.4.	Stabilizzatori: sì/no/facoltativo (4)
	6.5.	Ammortizzatori: sì/no/facoltativo (4)

▼<u>B</u>

7.2.2.1.

nici: ...

		02020100005 — 11 — 01.01.2025 — 0	$\frac{103.001 - 07}{1000}$				
▼ D							
<u>▼B</u>	6.6.	Pneumatici e ruote					
	6.6.1.	Combinazione o combinazioni ruote-pneumatici					
	6.6.1.1.	Assi					
	6.6.1.1.1.	Asse 1:					
		della misura dello Indice della ca- pacità di carico categoria di velo- categoria di velo- categoria di velo- cerchio Offset della ruota r	6.6.1.1.1.6. Coefficiente di resistenza al ro- olamento (RRC)				
	6.6.1.1.2.	Asse 2:					
		della misura dello Indice della ca- pacità di carico categoria di velo- categoria di velo- cerchio Offset della ruota r	6.6.1.1.2.6. Coefficiente di resistenza al ro- olamento (RRC)				
		ecc.					
	6.6.1.2.	Eventuale ruota di scorta:					
	6.6.2.	Limiti superiore e inferiore dei raggi di rotolamento					
	6.6.2.1.	Asse 1: mm					
	6.6.2.2.	Asse 2: mm					
	6.6.2.3.	Asse 3:mm					
	6.6.2.4.	Asse 4:mm					
		ecc.					
	6.6.3.	Pressione/i degli pneumatici raccomandata/e dal costruttore del veicolo: kPa					
	6.6.4.	Combinazione dispositivo di trazione sulla neve/pneumatico/ ruota sull'asse anteriore e/o posteriore adatta al tipo di veicolo, quale raccomandata dal costruttore:					
-1.50	6.6.5. Breve descrizione dell'eventuale unità di scorta per uso provvisorio:						
▼ <u>M3</u>	6.7.	Sistema di controllo della pressione degli pneumatici (TPMS)					
	6.7.1.	Presenza: sì/no (⁴)					
	6.7.2.	Descrizione dettagliata del sistema di controllo della pressione degli pneumatici:					
▼ <u>B</u>							
	7.	STERZO					
	7.1.	Schema dell'asse o degli assi sterzanti indicante la geometria dello sterzo:					
	7.2.	Trasmissione e comando					
	7.2.1.	Tipo di trasmissione dello sterzo (precisare eventualmente se anteriore o posteriore):					
	7.2.2.	Trasmissione alle ruote (anche con sistemi non meccanici; precisare eventualmente se anteriore o posteriore):					

Breve descrizione degli eventuali componenti elettrici/elettro-

$\overline{}$	\mathbf{n}
▼	В

- 7.2.3. Tipo dell'eventuale servoassistenza: ...
 7.2.3.1. Metodo e schema di funzionamento, marca o marche e tipo o tipi: ...
- 7.2.4. Schema complessivo del meccanismo dello sterzo, con indicazione della posizione sul veicolo dei vari dispositivi che ne influenzano il comportamento: ...
- 7.2.5. Schema o schemi del comando o dei comandi dello sterzo: ...
- 7.2.6. Modalità e corsa di regolazione, se del caso, del comando dello sterzo: ...
- 7.3. Angolo massimo di sterzata delle ruote
- 7.3.1. A destra: ... gradi; numero di giri del volante (o dati equivalenti): ...
- 7.3.2. A sinistra: ... gradi; numero di giri del volante (o dati equivalenti): ...

▼ M3

- 7.4. Sistema di emergenza di mantenimento della corsia (ELKS)
- 7.4.1. Presenza: sì/no (⁴)
- 7.4.2. Descrizione tecnica e disegno del sistema: ...
- 7.4.3. Dispositivi di disattivazione manuale del sistema di emergenza di mantenimento della corsia
- 7.4.4. Descrizione dell'eventuale disattivazione automatica: ...
- 7.4.5. Descrizione dell'eventuale inibizione automatica: ...
- 7.5. Sistema di avviso di deviazione dalla corsia (LDWS)
- 7.5.1. Presenza: sì/no (4)
- 7.5.2. Intervallo di velocità del sistema di avviso di deviazione dalla corsia: ...
- 7.5.3. Descrizione tecnica e disegno del sistema di avviso di deviazione dalla corsia: ...
- 7.6. Funzione correttiva di controllo della direzione (CDCF)
- 7.6.1. Presenza: sì/no (⁴)
- 7.6.2. Intervallo di velocità della funzione correttiva di controllo della direzione: ...
- 7.6.3. Descrizione tecnica e disegno del sistema (in particolare se il sistema utilizza lo sterzo o il freno): ...

▼B

8. FRENI

(Devono essere indicati i dati che seguono e gli eventuali mezzi di identificazione)

- 8.1. Tipologia e caratteristiche dei freni in dettaglio con i disegni dei tamburi, dei dischi, dei tubi, la marca e il tipo di ganasce/ pastiglie e/o guarnizioni, le superfici frenanti effettive, il raggio dei tamburi, delle ganasce o dei dischi, la massa dei tamburi, i dispositivi di regolazione, l'azione elettromagnetica, le forze dei freni idraulici, il freno motore e le parti coinvolte dell'asse o degli assi e delle sospensioni: ...
- 8.2. Curva di funzionamento, descrizione e/o disegno del sistema di frenatura con dati e disegni della trasmissione e dei dispositivi di comando:

▼<u>B</u>

▼ <u>B</u>		
	8.2.1.	Sistema di frenatura di servizio:
	8.2.2.	Sistema di frenatura di soccorso:
	8.2.3.	Sistema di frenatura di stazionamento:
	8.2.4.	Eventuali sistemi di frenatura supplementari:
	8.2.5.	Sistema di frenatura d'emergenza in caso di distacco accidentale del rimorchio:
	8.2.6.	Categoria di sistema di frenatura rigenerativa: A/B (4)
	8.2.6.1.	Descrizione del sistema rigenerativo:
	8.2.6.1.1.	Marca della centralina:
	8.2.6.1.2.	Tipo di centralina:
	8.2.6.1.3.	Asse al quale è fissato il sistema di frenatura: asse 1/asse 2/asse 3/
	8.2.6.1.4.	Parametri di comando della forza frenante:
	8.3.	Comando e trasmissione dei sistemi di frenatura del rimorchio sui veicoli predisposti per il traino di rimorchi:
	8.4.	Il veicolo è predisposto per il traino di rimorchi dotati di freni di servizio elettrici/pneumatici/idraulici (4): sì/n. (4)
	8.5.	Sistema antibloccaggio dei freni (ABS): sì/no/facoltativo (4)
	8.5.1.	Marca della centralina dell'ABS:
	8.5.2.	Tipo di centralina dell'ABS:
	8.5.3.	Per i veicoli dotati di sistema antibloccaggio dei freni, descrizione del funzionamento del sistema (elementi elettronici compresi), schema elettrico a blocchi e schema del circuito idraulico o pneumatico:
▼ <u>M3</u>	8.6.	Calcolo e curve in conformità rispettivamente all'allegato 10 (o all'allegato 14, se del caso) del regolamento ONU n. 13 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (124) o all'allegato 5 del regolamento ONU n. 13-H della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (125):
▼ <u>B</u>	8.7.	Descrizione e/o disegno del sistema di alimentazione di energia, anche nel caso dei sistemi di frenatura servoassistiti:
	8.7.1.	Per i sistemi di frenatura ad aria compressa, pressione di esercizio p2 nel serbatoio o nei serbatoi di pressione:
	8.7.2.	Nel caso dei sistemi di frenatura a depressione, livello iniziale di energia nel serbatoio o nei serbatoi:
	8.8.	Calcolo del sistema di frenatura: determinazione del rapporto tra forze frenanti totali applicate alla circonferenza delle ruote e forza esercitata sul comando dei freni:

▼ <u>M3</u>		
	8.9.	Breve descrizione del sistema di frenatura di cui rispettivamente all'allegato 2, punto 12, del regolamento ONU n. 13 o all'allegato 1, punto 14, del regolamento ONU n. 13-H:
▼ <u>B</u>	8.10.	Se si chiede l'esenzione dalle prove di tipo I e/o II o III, indicare il numero del verbale in conformità all'allegato 11, appendice 3, del regolamento UNECE n. 13:
	8.11.	Descrizione dettagliata del sistema o dei sistemi di frenatura di rallentamento:
▼ <u>M3</u>	8.12.	Dispositivo avanzato di frenata d'emergenza (AEBS)
	8.12.1.	Presenza: sì/no (⁴)
	8.12.2.	Descrizione dettagliata del dispositivo avanzato di frenata d'emergenza:
▼ <u>B</u>	9.	CARROZZERIA
	9.1.	Tipo di carrozzeria con utilizzo dei codici di cui all'allegato I, parte C, del regolamento (UE) 2018/858 o, nel caso dei veicoli per uso speciale, dei codici di cui alla parte A, punto 5, del suddetto allegato:
	9.2.	Materiali utilizzati e modalità di costruzione:
	9.3.	Porte di accesso, serrature e cerniere
	9.3.1.	Configurazione e numero delle porte:
	9.3.1.1.	Dimensioni, senso ed angolo massimo di apertura delle porte:
	9.3.2.	Disegno illustrante le serrature e le cerniere e la relativa posi- zione sulle portiere:
	9.3.3.	Descrizione tecnica delle serrature e delle cerniere:
	9.3.4.	Caratteristiche, fra cui le dimensioni, di accessi, predellini e maniglie necessarie, se del caso:
	9.3.5.	Componenti elettrici/elettronici del sistema delle porte:
	9.3.5.1.	Breve descrizione degli eventuali componenti elettrici/elettro-nici:
	9.3.5.2.	Descrizione delle funzioni elettriche/elettroniche nell'ambito del sistema delle porte:
	9.3.5.2.1.	Serrature delle porte scorrevoli: sì/no/facoltativo (4)
	9.4.	Campo visivo
	9.4.1.	Dati sufficientemente dettagliati che permettano di individuare

Disegni e/o fotografie che illustrino la posizione dei componenti che rientrano nel campo di visibilità anteriore di 180° : ...

9.4.2.

9.5.	Parabrezza e altre superfici vetrate
9.5.1.	Parabrezza
9.5.1.1.	Materiali impiegati:
9.5.1.2.	Metodo di montaggio:
9.5.1.3.	Angolo di inclinazione:
9.5.1.4.	Numero o numeri del certificato o dei certificati di omologazione:
9.5.1.5.	Accessori del parabrezza e posizione in cui sono montati, con breve descrizione dei relativi componenti elettrici/elettronici:
9.5.2.	Altre superfici vetrate
9.5.2.1.	Materiali impiegati:
9.5.2.2.	Numero o numeri del certificato o dei certificati di omologazione:
9.5.2.3.	Breve descrizione degli eventuali componenti elettrici/elettronici del meccanismo di apertura dei finestrini:
9.5.2.3.1.	Descrizione del sistema di inversione automatica:
9.5.3.	Vetratura del tetto apribile
9.5.3.1.	Materiali impiegati:
9.5.3.2.	Numero o numeri del certificato o dei certificati di omologazione:
9.5.3.3.	Breve descrizione degli eventuali componenti elettrici/elettronici del meccanismo di apertura del tetto:
9.5.3.3.1.	Descrizione del sistema di inversione automatica:
9.5.4.	Altre vetrature
9.5.4.1.	Materiali impiegati:
9.5.4.2.	Numero o numeri del certificato o dei certificati di omologazione:
9.6.	Tergicristallo del parabrezza
9.6.1.	Descrizione tecnica dettagliata (con fotografie o disegni):
9.6.1.1.	Dimensioni del braccio e della spazzola del tergicristallo:
9.7.	Parabrezza e impianto lavafari
9.7.1.	Descrizione tecnica dettagliata (con fotografie o disegni) oppure, se omologato come entità tecnica indipendente, numero del certificato di omologazione:
9.8.	Dispositivi di sbrinamento e disappannamento
9.8.1.	Descrizione tecnica dettagliata (con fotografie o disegni):
9.8.2.	Consumo elettrico massimo: kW

9.9.	Dispositivi per la visione indiretta
9.9.1.	Specchietti retrovisori; indicare per ogni specchietto:
9.9.1.1.	Marca:
9.9.1.2.	Marchio di omologazione:
9.9.1.3.	Variante:
9.9.1.4.	Disegni che consentano l'identificazione dello specchietto e ne indichino la posizione rispetto alla struttura del veicolo:
9.9.1.5.	Descrizione dettagliata delle modalità di fissaggio, con indicazione della parte della struttura del veicolo cui è fissato:
9.9.1.6.	Accessori opzionali che possono influire sul campo di visibilità posteriore:
9.9.1.7.	Breve descrizione degli eventuali componenti elettronici:
9.9.2.	Dispositivi per la visione indiretta diversi dagli specchietti:
9.9.2.1.	Tipo e descrizione del dispositivo:
9.9.2.1.1.	Per i dispositivi a telecamera e monitor: distanza di rilevamento (mm), contrasto, intervallo di luminanza, correzione dell'abbagliamento, tipo di visualizzatore (in bianco e nero/a colori), frequenza di ripetizione dell'immagine, campo di luminanza del monitor:
9.9.2.1.2.	Disegni sufficientemente particolareggiati che illustrino il dispositivo completo, con le istruzioni di montaggio; sui disegni deve essere indicata la posizione del marchio di omologazione UE.
9.10.	Allestimento interno
9.10. 9.10.1.	Allestimento interno Protezione interna degli occupanti
9.10.1.	Protezione interna degli occupanti Disegni o fotografie che illustrino la posizione delle sezioni o
9.10.1. 9.10.1.1.	Protezione interna degli occupanti Disegni o fotografie che illustrino la posizione delle sezioni o delle viste allegate: Fotografia o disegno che illustri la zona di riferimento comprensiva dell'area esente di cui al punto 2.3.1 del regolamento n. 21 della Commissione economica per l'Europa delle Na-
9.10.1. 9.10.1.1. 9.10.1.2.	Protezione interna degli occupanti Disegni o fotografie che illustrino la posizione delle sezioni o delle viste allegate: Fotografia o disegno che illustri la zona di riferimento comprensiva dell'area esente di cui al punto 2.3.1 del regolamento n. 21 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (81): Fotografie, disegni e/o esploso degli allestimenti interni, che illustrino l'interno dell'abitacolo e i materiali impiegati (esclusi i retrovisori interni), la disposizione dei comandi, il tetto e il tetto scorrevole, lo schienale, i sedili e la parte posteriore dei
9.10.1. 9.10.1.1. 9.10.1.2. 9.10.1.3.	Protezione interna degli occupanti Disegni o fotografie che illustrino la posizione delle sezioni o delle viste allegate: Fotografia o disegno che illustri la zona di riferimento comprensiva dell'area esente di cui al punto 2.3.1 del regolamento n. 21 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (81): Fotografie, disegni e/o esploso degli allestimenti interni, che illustrino l'interno dell'abitacolo e i materiali impiegati (esclusi i retrovisori interni), la disposizione dei comandi, il tetto e il tetto scorrevole, lo schienale, i sedili e la parte posteriore dei sedili:
9.10.1. 9.10.1.1. 9.10.1.2. 9.10.1.3.	Protezione interna degli occupanti Disegni o fotografie che illustrino la posizione delle sezioni o delle viste allegate: Fotografia o disegno che illustri la zona di riferimento comprensiva dell'area esente di cui al punto 2.3.1 del regolamento n. 21 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (81): Fotografie, disegni e/o esploso degli allestimenti interni, che illustrino l'interno dell'abitacolo e i materiali impiegati (esclusi i retrovisori interni), la disposizione dei comandi, il tetto e il tetto scorrevole, lo schienale, i sedili e la parte posteriore dei sedili: Disposizione e identificazione di comandi, spie e indicatori Fotografie e/o disegni della disposizione dei simboli, dei co-
9.10.1. 9.10.1.1. 9.10.1.2. 9.10.1.3.	Protezione interna degli occupanti Disegni o fotografie che illustrino la posizione delle sezioni o delle viste allegate: Fotografia o disegno che illustri la zona di riferimento comprensiva dell'area esente di cui al punto 2.3.1 del regolamento n. 21 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (81): Fotografie, disegni e/o esploso degli allestimenti interni, che illustrino l'interno dell'abitacolo e i materiali impiegati (esclusi i retrovisori interni), la disposizione dei comandi, il tetto e il tetto scorrevole, lo schienale, i sedili e la parte posteriore dei sedili: Disposizione e identificazione di comandi, spie e indicatori Fotografie e/o disegni della disposizione dei simboli, dei comandi, delle spie e degli indicatori: Fotografie e/o disegni per l'identificazione dei comandi, delle spie, degli indicatori e delle parti del veicolo di cui al regolamento n. 121 della Commissione economica per l'Europa delle
9.10.1. 9.10.1.1. 9.10.1.2. 9.10.1.3. 9.10.2. 9.10.2.1.	Protezione interna degli occupanti Disegni o fotografie che illustrino la posizione delle sezioni o delle viste allegate: Fotografia o disegno che illustri la zona di riferimento comprensiva dell'area esente di cui al punto 2.3.1 del regolamento n. 21 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (81): Fotografie, disegni e/o esploso degli allestimenti interni, che illustrino l'interno dell'abitacolo e i materiali impiegati (esclusi i retrovisori interni), la disposizione dei comandi, il tetto e il tetto scorrevole, lo schienale, i sedili e la parte posteriore dei sedili: Disposizione e identificazione di comandi, spie e indicatori Fotografie e/o disegni della disposizione dei simboli, dei comandi, delle spie e degli indicatori: Fotografie e/o disegni per l'identificazione dei comandi, delle spie, degli indicatori e delle parti del veicolo di cui al regolamento n. 121 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (82), se pertinenti:

9.10.3.2.	Sedili destinati a essere utilizzati solo quando il veicolo è fermo:
9.10.3.3.	Massa:
9.10.3.4.	Caratteristiche: per i sedili non omologati come componenti, descrizione e disegni:
9.10.3.4.1.	dei sedili e dei relativi ancoraggi:
9.10.3.4.2.	del sistema di regolazione:
9.10.3.4.3.	dei sistemi di spostamento e di bloccaggio:
9.10.3.4.4.	degli ancoraggi delle cinture di sicurezza (se incorporati nella struttura dei sedili):
9.10.3.4.5.	delle parti del veicolo usate come ancoraggi:
9.10.3.5.	Coordinate o schema del punto R (84)
9.10.3.5.1.	Sedile del conducente:
9.10.3.5.2.	Tutti gli altri posti a sedere:
9.10.3.6.	Angolo teorico di inclinazione del tronco:
9.10.3.6.1.	Sedile del conducente:
9.10.3.6.2.	Tutti gli altri posti a sedere:
9.10.3.7.	Corsa di regolazione del sedile
9.10.3.7.1.	Sedile del conducente:
9.10.3.7.2.	Tutti gli altri posti a sedere:
9.10.3.8.	Descrizione dettagliata degli eventuali componenti elettrici/ elettronici del sistema di regolazione dei sedili:
9.10.3.9.	Indicazione dello spazio nel vano bagagli quando lo schienale o gli schienali dei sedili ne costituiscono il limite anteriore:
9.10.3.10.	Il veicolo dispone di un sistema di separazione: sì/no/facoltativo ($^4)$
9.10.3.10.1.	Descrizione dettagliata del sistema di separazione e del relativo montaggio sulla struttura del veicolo:
9.10.4.	Poggiatesta
9.10.4.1.	Tipo o tipi di poggiatesta: integrati/amovibili/separati (4)
9.10.4.2.	Numeri degli eventuali certificati di omologazione:
9.10.4.3.	Poggiatesta non ancora omologati
9.10.4.3.1.	Descrizione dettagliata del poggiatesta indicante in particolare la natura dei materiali dell'imbottitura ed eventualmente la posizione e le caratteristiche dei supporti e degli elementi di ancoraggio del tipo di sedile per il quale viene chiesta l'omo-

logazione: ...

9.10.4.3.2.	In caso di poggiatesta «separati»:
9.10.4.3.2.1.	Descrizione dettagliata della zona della struttura su cui deve essere fissato il poggiatesta:
9.10.4.3.2.2.	Disegni quotati delle parti caratteristiche della struttura e del poggiatesta:
9.10.4.4.	Descrizione dettagliata degli eventuali componenti elettrici/ elettronici del sistema di regolazione dei poggiatesta:
9.10.5.	Impianti di riscaldamento dell'abitacolo
9.10.5.1.	Breve descrizione del veicolo per quanto concerne l'impianto di riscaldamento se quest'ultimo si serve del calore del liquido di raffreddamento del motore:
9.10.5.2.	Breve descrizione del veicolo per quanto concerne l'impianto di riscaldamento se quest'ultimo usa come sorgente di calore i gas di scarico o l'aria di raffreddamento del motore, comprensiva di quanto segue:
9.10.5.2.1.	Schema dell'impianto di riscaldamento in cui sia visibile la posizione dell'impianto nel veicolo:
9.10.5.2.2.	Schema dello scambiatore di calore (per gli impianti di riscal- damento che usano come sorgente di calore i gas di scarico) o delle parti in cui avviene lo scambio di calore (per gli impianti di riscaldamento che usano come sorgente di calore l'aria di raffreddamento del motore):
9.10.5.2.3.	Disegno in sezione dello scambiatore di calore, o delle parti in cui avviene lo scambio di calore, con indicazione dello spessore della parete, dei materiali impiegati e delle caratteristiche della superficie:
9.10.5.2.4.	Caratteristiche di altri importanti elementi dell'impianto di riscaldamento, come la ventola, con le relative caratteristiche costruttive e i dati tecnici:
9.10.5.3.	Breve descrizione del tipo di veicolo per quanto riguarda l'impianto di riscaldamento a combustione e il comando automatico:
9.10.5.3.1.	Schemi indicanti l'ubicazione nel veicolo del dispositivo di riscaldamento a combustione, dell'impianto di alimentazione dell'aria e del combustibile (valvole comprese), dell'impianto di scarico, del serbatoio del combustibile e dei collegamenti elettrici.
9.10.5.4.	Consumo elettrico massimo: kW
9.10.6.	Componenti per la protezione degli occupanti dei sedili anteriori in caso di urto frontale/laterale/posteriore
9.10.6.1.	Descrizione dettagliata del tipo di veicolo, comprendente foto- grafie o disegni della struttura, le dimensioni, la forma e i materiali che costituiscono la parte del veicolo posta anterior- mente al comando dello sterzo con gli elementi destinati ad assorbire l'energia in caso di urto contro il comando dello

sterzo: ...

9.10.6.2.	Fotografie e/o disegni dei componenti del veicolo diversi da quelli descritti al punto 9.10.6.1 che, secondo il costruttore e il servizio tecnico, influiscono sul comportamento dello sterzo in caso di urto:
9.10.6.3.	Altri componenti situati nella zona di assorbimento dell'energia del veicolo:
9.10.6.3.1.	Descrizione dell'impianto di alimentazione del combustibile liquido:
9.10.6.3.2.	Descrizione dei BUS ad alta tensione e dei componenti ad alta tensione situati nella zona di assorbimento dell'energia del veicolo:
9.10.6.3.3.	Descrizione dei componenti/dell'impianto a idrogeno situati nella zona di assorbimento dell'energia del veicolo:
9.10.7.	Comportamento alla combustione dei materiali utilizzati per l'allestimento interno di determinate categorie di veicoli a motore
9.10.7.1.	Materiale o materiali impiegati per il rivestimento interno del tetto
9.10.7.1.1.	Numeri degli eventuali certificati di omologazione dei componenti:
9.10.7.1.2.	Materiali non omologati
9.10.7.1.2.1.	Materiale o materiali di base/designazione:/
9.10.7.1.2.2.	Materiale composito/semplice (4), numero di strati (4):
9.10.7.1.2.3.	Tipo di rivestimento (4):
9.10.7.1.2.4.	Spessore massimo/minimo:/ mm
9.10.7.2.	Materiale o materiali impiegati per la parete posteriore e quelle laterali
9.10.7.2.1.	Numeri degli eventuali certificati di omologazione dei componenti:
9.10.7.2.2.	Materiali non omologati
9.10.7.2.2.1.	Materiale o materiali di base/designazione:/
9.10.7.2.2.2.	Materiale composito/semplice (4), numero di strati (4):
9.10.7.2.2.3.	Tipo di rivestimento (4):
9.10.7.2.2.4.	Spessore massimo/minimo:/ mm
9.10.7.3.	Materiale o materiali impiegati per il pianale
9.10.7.3.1.	Numeri degli eventuali certificati di omologazione dei componenti:
9.10.7.3.2.	Materiali non omologati
9.10.7.3.2.1.	Materiale o materiali di base/designazione:/

9.10.7.3.2.2.	Materiale composito/semplice (4), numero di strati (4):
9.10.7.3.2.3.	Tipo di rivestimento (4):
9.10.7.3.2.4.	Spessore massimo/minimo:/ mm
9.10.7.4.	Materiale o materiali impiegati per l'imbottitura dei sedili
9.10.7.4.1.	Numeri degli eventuali certificati di omologazione dei componenti:
9.10.7.4.2.	Materiali non omologati
9.10.7.4.2.1.	Materiale o materiali di base/designazione:/
9.10.7.4.2.2.	Materiale composito/semplice (4), numero di strati (4):
9.10.7.4.2.3.	Tipo di rivestimento (4):
9.10.7.4.2.4.	Spessore massimo/minimo:/ mm
9.10.7.5.	Materiale o materiali impiegati per le condotte di riscaldamento e di ventilazione
9.10.7.5.1.	Numeri degli eventuali certificati di omologazione dei componenti:
9.10.7.5.2.	Materiali non omologati
9.10.7.5.2.1.	Materiale o materiali di base/designazione:/
9.10.7.5.2.2.	Materiale composito/semplice (4), numero di strati (4):
9.10.7.5.2.3.	Tipo di rivestimento (4):
9.10.7.5.2.4.	Spessore massimo/minimo:/ Mm
9.10.7.6.	Materiale o materiali impiegati per i portabagagli
9.10.7.6.1.	Numeri degli eventuali certificati di omologazione dei componenti:
9.10.7.6.2.	Materiali non omologati
9.10.7.6.2.1.	Materiale o materiali di base/designazione:/
9.10.7.6.2.2.	Materiale composito/semplice (4), numero di strati (4):
9.10.7.6.2.3.	Tipo di rivestimento (4):
9.10.7.6.2.4.	Spessore massimo/minimo:/ mm
9.10.7.7.	Materiale o materiali impiegati per altri scopi
9.10.7.7.1.	Scopi previsti:
9.10.7.7.2.	Numeri degli eventuali certificati di omologazione dei componenti:

9.10.7.7.3.	Materiali non omologati
9.10.7.7.3.1.	Materiale o materiali di base/designazione:/
9.10.7.7.3.2.	Materiale composito/semplice (4), numero di strati (4):
9.10.7.7.3.3.	Tipo di rivestimento (4):
9.10.7.7.3.4.	Spessore massimo/minimo:/ Mm
9.10.7.8.	Componenti omologati come dispositivi completi (sedili, pareti divisorie, portabagagli ecc.)
9.10.7.8.1.	Numeri dei certificati di omologazione dei componenti:
9.10.7.8.2.	Per il dispositivo completo: sedile, parete divisoria, portabagagli ecc. $\binom{4}{}$
9.10.8.	Gas utilizzato come refrigerante per l'impianto di condizionamento dell'aria:
9.10.8.1.	L'impianto di condizionamento dell'aria è progettato per contenere gas fluorurati a effetto serra con potenziale di riscaldamento globale superiore a 150: sì/n. (4)
9.10.8.2.	In caso di risposta affermativa, compilare i punti seguenti:
9.10.8.2.1.	Disegno e breve descrizione dell'impianto di condizionamento dell'aria con indicazione del numero di riferimento o di identificazione e del materiale dei componenti a tenuta stagna:
9.10.8.2.2.	Perdite dell'impianto di condizionamento dell'aria
9.10.8.2.4.	Numero di riferimento o di identificazione e materiale dei componenti dell'impianto e informazioni relative alla prova (come numero del verbale di prova, numero del certificato di omologazione ecc.):
9.10.8.3.	Perdita globale in g/anno dell'intero impianto:
9.11.	Sporgenze esterne
9.11.1.	Fotografie delle parti anteriore, posteriore e laterali del veicolo, scattate ad un angolo compreso fra 30° e 45° rispetto al piano verticale longitudinale mediano del veicolo:
9.11.2.	Disegni della «superficie esterna» che dimostrino il rispetto delle prescrizioni:
9.11.3.	Disegni di parti della superficie esterna conformemente al punto 6.9.1 del regolamento n. 26 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (85):
9.11.4.	Disegno dei paraurti:
9.11.5.	Disegno della linea del pianale:

9.12.	Cinture of	di sicurezza	e/o altri	sistemi d	i ritenuts
2.14.	Ciliture (ui sicuitzza	C/U alul	Sistemi u	ı iitenut

9.12.1. Numero e posizione delle cinture di sicurezza e dei sistemi di ritenuta, sedili sui quali sono utilizzabili:

(D = lato destro, S = lato sinistro, C = zona centrale)

		Marchio di omologazione UE completo	Eventuale variante	Dispositivo di regolazione della cintura in altezza (sì/ no/facoltativo)
Prima fila di se- dili	S			
diii	С			
	D			
Seconda fila di sedili (86)	S			
Sculli ()	С			
	D			

9.12.2. Tipo e posizione dei sistemi di ritenuta aggiuntivi (sì/no/facoltativo)

(D = lato destro, S = lato sinistro, C = zona centrale)

		Airbag frontale	Airbag laterale	Altri sistemi di airbag (per le ginocchia ecc.)
Prima fila di se- dili	S			
dili	С			
	D			
Seconda fila di sedili (86)	S			
scan ()	С			
	D			

9.12.3. Numero e posizione degli ancoraggi delle cinture di sicurezza e dimostrazione della conformità al regolamento UNECE n. 14 (87) (numero del certificato di omologazione, oppure verbale di prova ecc.): ...

- 9.12.4. Breve descrizione degli eventuali componenti elettrici/elettronici: ...
- 9.12.5. Descrizione del sistema di segnalazione per le cinture di sicurezza: ...

9.13. Ancoraggi delle cinture di sicurezza

- 9.13.1. Fotografie e/o disegni della carrozzeria con posizione e dimensioni degli ancoraggi reali ed effettivi, inclusi i punti R: ...
- 9.13.2. Disegni degli ancoraggi delle cinture di sicurezza e delle parti della struttura del veicolo cui sono fissati (indicare il materiale): ...

9.13.3. Designazione dei tipi (⁸⁸) di cinture di sicurezza autorizzati per gli ancoraggi di cui è munito il veicolo

			Posizione de	gli ancoraggi
			Struttura del veico- lo	Struttura dei sedili
Prima fila di sedili				
Sedile lato de- stro	Ancoraggi inferiori	Esterno/interno		
	Ancoraggi superiori			
Sedile centrale	Ancoraggi inferiori	Lato destro/lato sinistro		
	Ancoraggi superiori			
Sedile lato sini- stro	Ancoraggi inferiori	Esterno/interno		
	Ancoraggi superiori			
Seconda fila di se	edili (⁸⁶)			
Sedile lato de- stro	Ancoraggi inferiori	Esterno/interno		
	Ancoraggi superiori			
Sedile centrale	Ancoraggi inferiori	Lato destro/lato sinistro		
	Ancoraggi superiori			
Sedile lato sini- stro	Ancoraggi inferiori	Esterno/interno		
	Ancoraggi superiori			

9.13.4. Descrizione di un tipo particolare di cintura di sicurezza dotata di un ancoraggio sullo schienale del sedile o che incorpora un dispositivo per la dissipazione di energia: ...

▼<u>M3</u>

- 9.14. Alloggiamenti delle targhe di immatricolazione anteriori e posteriori (indicare le gamme delle dimensioni, servirsi eventualmente di disegni): ...
- 9.14.1. Altezza da terra dei bordi inferiore e superiore: ...
- 9.14.2. Collocazione laterale, bordi destro e sinistro: ...
- 9.14.3. Numero di alloggiamenti standard per le targhe di immatricolazione: ...
- 9.14.4. Numero di alloggiamenti facoltativi o alternativi per le targhe di immatricolazione: ...

_	n
▼	В

9.14.5. Dimensioni (lunghezza × larghezza): ...

▼ M3

- 9.14.5.1. Alloggiamento della targa di immatricolazione anteriore: ...
- 9.14.5.2. Alloggiamento della targa di immatricolazione posteriore: ...
- 9.14.5.3. Secondo alloggiamento della targa di immatricolazione posteriore (nel caso dei veicoli di categoria O2, O3 o O4): ...
- 9.14.5.4. Alloggiamenti facoltativi o alternativi per le targhe di immatricolazione: ...
- 9.14.6. Inclinazione delle targhe rispetto alla verticale: ...
- 9.14.7. Angoli di visibilità dai bordi superiore, inferiore, sinistro e destro: ...

▼<u>B</u>

9.15. **Protezione antincastro posteriore**

- 9.15.0. Presenza: sì/no/incompleto (4)
- 9.15.1. Disegno delle parti del veicolo rilevanti per il dispositivo di protezione antincastro posteriore, ovvero disegno del veicolo e/o del telaio con la posizione e il montaggio dell'asse posteriore più largo, disegno del montaggio e/o degli elementi di fissaggio della protezione antincastro posteriore. Se la protezione antincastro non è un dispositivo specifico, nel disegno deve essere mostrato chiaramente che sono state rispettate le dimensioni prescritte: ...
- 9.15.2. Se si tratta di un dispositivo specifico, descrizione completa e/o disegno del dispositivo di protezione antincastro posteriore (con gli elementi di montaggio e di fissaggio) oppure, se tale dispositivo è omologato come entità tecnica indipendente, numero del certificato di omologazione: ...

9.16. Parafanghi

9.16.1. Breve descrizione del veicolo per quanto riguarda i parafanghi: ...

▼<u>M3</u>

9.16.2.

Disegni dettagliati dei parafanghi e della relativa posizione sul veicolo, con indicazione delle dimensioni di cui all'allegato V, parte 2, figura 1, del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535, tenendo conto dei punti estremi delle combinazioni ruote-pneumatici: ...

▼B

9.17. Targhette regolamentari

- 9.17.1. Fotografie e/o disegni della posizione delle targhette e delle iscrizioni regolamentari e del numero di identificazione del veicolo: ...
- 9.17.2. Fotografie e/o disegni delle targhette e delle iscrizioni regolamentari (esempio, con indicazione delle dimensioni): ...
- 9.17.3. Fotografie e/o disegni del numero di identificazione del veicolo (esempio, con indicazione delle dimensioni): ...

▼ M3

9.17.4. Dichiarazione del costruttore di conformità alle prescrizioni dell'allegato II, parte 2, del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535: ...

▼ M3

9.17.4.1.

Spiegazione del significato dei caratteri usati nel codice VDS del numero di identificazione del veicolo (VIN) e, ove applicabile, nel VIS del VIN, per la conformità alle prescrizioni della norma ISO 3779:2009, punto 5.3: ...

▼B

9.17.4.2.

Caratteri eventualmente utilizzati nella seconda parte del codice VDS per la conformità alle prescrizioni della norma ISO 3779:2009, punto 5.4 (ad esempio per l'anno modello): ...

▼ M3

9.17.4.3.

Targhetta regolamentare per i veicoli costruiti in più fasi: sì/no (4)

▼B

9.18.

Interferenze a radiofrequenza/compatibilità elettromagnetica

9.18.1.

Descrizione e disegni o fotografie delle forme e dei materiali costitutivi della parte di carrozzeria che costituisce il vano motore e della parte dell'abitacolo più vicina a detto vano: ...

9.18.2.

Disegni o fotografie della posizione degli elementi metallici alloggiati nel vano motore (dispositivi di riscaldamento, ruota di scorta, filtro dell'aria, meccanismo dello sterzo ecc.): ...

9.18.3.

Tabella e disegno del dispositivo di soppressione delle interferenze a radiofrequenza: ...

9.18.4.

Indicazione del valore nominale delle resistenze in corrente continua e, per i cavi resistivi di accensione, della resistenza nominale per metro lineare: ...

9.19. **Protezione laterale**

9.19.0.

Presenza: sì/no/incompleto (4)

9.19.1.

Disegno delle parti del veicolo rilevanti per il dispositivo di protezione laterale, ovvero disegno del veicolo e/o del telaio con la posizione e il montaggio dell'asse o degli assi e disegno degli elementi di montaggio e/o di fissaggio del dispositivo o dei dispositivi di protezione laterale. Se la protezione laterale è ottenuta senza uno o più dispositivi di protezione laterali, nel disegno deve essere mostrato chiaramente che sono state rispettate le dimensioni prescritte: ...

9.19.2.

Se sono presenti uno o più dispositivi di protezione laterale, descrizione completa e/o disegno di tali dispositivi (con gli elementi di montaggio e di fissaggio) o numeri dei relativi certificati di omologazione come componenti: ...

9.20. Sistema antispruzzi

9.20.0.

Presenza: sì/no/incompleto (4)

9.20.1.

Breve descrizione del veicolo riguardo al sistema antispruzzi e ai relativi elementi costitutivi: ...

▼ M3

9.20.2.

Disegni dettagliati del sistema antispruzzi e della relativa posizione sul veicolo, con indicazione delle dimensioni di cui alle figure dell'appendice del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535, allegato VIII, parte 2, tenendo conto dei punti estremi delle combinazioni ruote-pneumatici: ...

▼<u>B</u>

9.20.3.

Numeri degli eventuali certificati di omologazione dei sistemi antispruzzi: ...

9.21. Resistenza agli urti laterali

9.21.1. Descrizione dettagliata del veicolo, comprendente fotografie e/o disegni della struttura, le dimensioni, la forma e i materiali che costituiscono le pareti laterali dell'abitacolo (esternamente e internamente), con eventuali dettagli specifici del sistema di protezione: ...

9.22. **Protezione antincastro anteriore**

9.22.0. Presenza: sì/no/incompleto (4)

9.22.1. Disegno delle parti del veicolo rilevanti per il dispositivo di protezione antincastro anteriore, ovvero disegno del veicolo e/o del telaio con posizione, montaggio e/o applicazione della protezione antincastro anteriore. Se la protezione antincastro non è un dispositivo specifico, nel disegno deve essere mostrato chiaramente che sono state rispettate le dimensioni prescritte: ...

9.22.2. Se si tratta di un dispositivo specifico, descrizione completa e/o disegno del dispositivo di protezione antincastro anteriore (con gli elementi di montaggio e di fissaggio) oppure, se tale dispositivo è omologato come entità tecnica indipendente, numero del certificato di omologazione: ...

9.23. Protezione dei pedoni

9.23.1. Descrizione dettagliata del veicolo, comprendente fotografie e/o disegni della struttura, le dimensioni, le linee di riferimento e i materiali costitutivi della parte frontale del veicolo (internamente ed esternamente), con eventuali dettagli specifici del sistema di protezione attiva installato.

9.24. Sistemi di protezione frontale

9.24.1. Disposizione generale (disegni o fotografie) con indicazione della posizione e del fissaggio dei sistemi di protezione frontali:

9.24.2. Disegni e/o fotografie, se del caso, di prese d'aria, calandra del radiatore, motivi ornamentali, stemmi, emblemi e rientranze, nonché di qualsiasi altra sporgenza esterna o parte della superficie esterna che possa considerarsi essenziale (ad esempio dispositivi di illuminazione). Se non sono essenziali, le parti indicate nella prima frase possono essere sostituite, a fini di documentazione, da fotografie corredate, se necessario, delle dimensioni e/o di una descrizione:

9.24.3. Informazioni complete e dettagliate degli elementi di fissaggio necessari e istruzioni complete, comprendenti le coppie da rispettare per il montaggio:

9.24.4. Disegno dei paraurti:

9.24.5. Disegno della linea base all'estremità anteriore del veicolo:

▼ <u>B</u>		
	9.25.	Dispositivo aerodinamico o apparecchiatura aerodinamica
<u>™3</u>	9.25.1.	Descrizione tecnica dettagliata (comprensiva di fotografie e disegni, nonché di una descrizione dei materiali) delle parti del veicolo di cui all'allegato XIII, parte 2, sezione D, punto 1.4, del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535:
▼ <u>B</u>	9.26.	Dispositivo aerodinamico o apparecchiatura aerodinamica sulla parte anteriore del veicolo
	9.26.1.	Veicolo munito di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica sulla parte anteriore: sì/n. (4)
	9.26.2.	Numero dell'eventuale certificato di omologazione del dispositivo aerodinamico o dell'apparecchiatura aerodinamica:
		Altrimenti, se non disponibile, fornire le seguenti informazioni:
	9.26.3.	Descrizione dettagliata (comprensiva di fotografie o disegni) del dispositivo aerodinamico o dell'apparecchiatura aerodinamica (NB: ripresa dall'addendum del certificato di conformità)
	9.26.3.1.	Costruzione e materiali:
	9.26.3.2.	Sistema di bloccaggio e di regolazione:
	9.26.3.3.	Fissaggio e montaggio sul veicolo:
	9.27.	Dispositivo aerodinamico o apparecchiatura aerodinamica sulla parte posteriore del veicolo
	9.27.1.	Veicolo munito di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica sulla parte posteriore: sì/n. (4)
	9.27.2.	Numero dell'eventuale certificato di omologazione del dispositivo aerodinamico o dell'apparecchiatura aerodinamica:
		Altrimenti, se non disponibile, fornire le seguenti informazioni:
	9.27.3.	Descrizione dettagliata (comprensiva di fotografie o disegni) del dispositivo aerodinamico o dell'apparecchiatura aerodinamica (NB: ripresa dall'addendum del certificato di conformità)
	9.27.3.1.	Costruzione e materiali:
	9.27.3.2.	Sistema di bloccaggio e di regolazione:
	9.27.3.3.	Fissaggio e montaggio sul veicolo:
	10.	DISPOSITIVI DI ILLUMINAZIONE E DI SEGNALAZIONE LUMINOSA
	10.1.	Tabella di tutti i dispositivi: numero, marca, modello, marchio di omologazione, intensità massima dei proiettori abbaglianti, colore, spia:
▼ <u>M3</u>	10.1.1.	Segnalazione di arresto di emergenza (ESS): sì/no (4)
▼ <u>B</u>	10.2.	Disegno della posizione dei dispositivi di illuminazione e di segnalazione luminosa:
	10.3.	Per ogni luce e riflettore di cui al regolamento n. 48 (⁹²) della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) fornire le seguenti informazioni (per iscritto e/o mediante schema):

Disegno che illustri l'estensione della superficie illuminante: ...

10.3.1.

- 10.3.2. Metodo usato per definire la superficie apparente conformemente al punto 2.10 del regolamento UNECE n. 48: ...
- 10.3.3. Asse di riferimento e centro di riferimento: ...
- 10.3.4. Modalità di funzionamento delle luci occultabili: ...
- 10.3.5. Disposizioni specifiche per il montaggio e il collegamento: ...
- 10.4. Proiettori anabbaglianti: orientamento normale conformemente al punto 6.2.6.1 del regolamento UNECE n. 48:
- 10.4.1. Valore della regolazione iniziale: ...
- 10.4.2. Posizione dell'indicazione: ...

10.4.3.	Descrizione/disegno (4) e tipo di dispositivo di regolazione dei proiettori (automatico, manuale a scatti, a regolazione manuale continua ecc.):	Solo per i veicoli do- tati di dispositivo di regolazione dell'incli- nazione dei proiettori
10.4.4.	Dispositivo di comando:	nazione dei proiedori
10.4.5.	Segni di riferimento:	
10.4.6.	Segni assegnati alle condizioni di carico:	

- 10.5. Breve descrizione degli eventuali componenti elettrici/elettronici diversi dalle lampade: ...
- 11. COLLEGAMENTI TRA VEICOLI TRAINANTI E RIMOR-CHI O SEMIRIMORCHI
- 11.1. Classe e tipo del dispositivo o dei dispositivi di traino installati o da installare: ...
- Caratteristiche D, U, S e V, oppure caratteristiche minime D,
 U, S e V, del dispositivo o dei dispositivi di traino da installare: daN
- 11.3. Istruzioni per il montaggio del tipo di dispositivo sul veicolo con fotografie o disegni dei punti di fissaggio sul veicolo quali indicati dal costruttore; altre informazioni, se il tipo di dispositivo di traino è usato solo per alcune varianti o versioni del tipo di veicolo: ...
- 11.4. Informazioni sul montaggio di supporti speciali di traino o piastre di montaggio: ...
- 11.5. Numero o numeri del certificato o dei certificati di omologazione: ...
- 12. VARIE
- 12.1. Segnalatore o segnalatori acustici
- 12.1.1. Posizione, modalità di fissaggio, installazione, orientamento e dimensioni del dispositivo o dei dispositivi: ...
- 12.1.2. Numero di dispositivi: ...

▼<u>B</u>

_		
	12.1.3.	Numero o numeri del certificato o dei certificati di omologazione: \dots
	12.1.4.	Schema del circuito elettrico/pneumatico (4):
	12.1.5.	Pressione o tensione nominale:
	12.1.6.	Disegno del supporto:
	12.2.	Dispositivi di protezione dall'uso non autorizzato del veicolo
	12.2.1.	Dispositivo di protezione
	12.2.1.1.	Descrizione dettagliata del tipo di veicolo riguardo alla dispo- sizione e alla concezione del comando o dell'organo su cui agisce il dispositivo di protezione:
	12.2.1.2.	Disegni del dispositivo di protezione e del relativo montaggio sul veicolo:
	12.2.1.3.	Descrizione tecnica del dispositivo:
	12.2.1.4.	Descrizione dettagliata delle combinazioni usate per la serratura:
	12.2.1.5.	Immobilizzatore del veicolo
	12.2.1.5.1.	Numero dell'eventuale certificato di omologazione:
	12.2.1.5.2.	Immobilizzatori non ancora omologati
	12.2.1.5.2.1.	Descrizione tecnica dettagliata dell'immobilizzatore del veicolo e delle misure prese per evitarne l'attivazione inavvertita:
	12.2.1.5.2.2.	Sistema o sistemi sui quali agisce l'immobilizzatore del veico-lo:
	12.2.1.5.2.3.	Eventualmente, numero dei codici intercambiabili effettivi:
	12.2.2.	Eventuale sistema di allarme
	12.2.2.1.	Numero dell'eventuale certificato di omologazione:
	12.2.2.2.	Sistemi di allarme non ancora omologati
	12.2.2.1.	Descrizione dettagliata del sistema di allarme e delle parti del veicolo con le quali il sistema è collegato:
	12.2.2.2.	Elenco dei principali componenti che costituiscono il sistema di allarme:
	12.2.3.	Breve descrizione degli eventuali componenti elettrici/elettronici:
<u>▼ M3</u>	12.2.4.	Interfaccia di installazione di dispositivi di tipo alcolock (AIF)
	12.2.4.1.	Dichiarazione del costruttore di conformità, conformemente alle disposizioni dell'allegato I del regolamento delegato (UE) 2021/1243 (123):
	12.2.4.2.	Documento di installazione relativo all'interfaccia di installazione di dispositivi di tipo alcolock
▼ <u>B</u>	12.2	Dispositivo o dispositivi di sissemblio
	12.3.	Dispositivo o dispositivi di rimorchio
	12.3.1.	Anteriormente: gancio/occhione/altro (4)
	12.3.2.	Posteriormente: gancio/occhione/altro/nulla (4)

▼<u>B</u>

12.3.3.	Disegno o fotografia del telaio, o della parte della carrozzeria
	del veicolo, in cui siano visibili la posizione, la costruzione e il
	montaggio del dispositivo o dei dispositivi di rimorchio:

- 12.4. Descrizione dettagliata di ogni dispositivo, estraneo al motore, capace di influire sul consumo di carburante (se non compreso in altre voci): ...
- 12.5. Descrizione dettagliata di ogni dispositivo, estraneo al motore, progettato per ridurre il rumore (se non compreso in altre voci): ...
- 12.6. Dispositivi di limitazione della velocità
- 12.6.1. Costruttore o costruttori: ...
- 12.6.2. Tipo o tipi: ...
- 12.6.3. Numeri degli eventuali certificati di omologazione: ...
- 12.6.4. Velocità o intervalli di velocità ai quali può essere regolata la limitazione: km/h

▼<u>M3</u>

- 12.6.5. Sistema di adattamento intelligente della velocità (ISA)
- 12.6.5.1. Presenza: sì/no (4)
- 12.6.5.2. Funzione informativa sul limite di velocità (SLIF)
- 12.6.5.2.1. Descrizione dettagliata dell'interfaccia della funzione informativa sul limite di velocità ...
- 12.6.5.2.2. Metodo e tecnica di determinazione del limite di velocità percepito: ...
- 12.6.5.3. Funzione di avviso relativa al limite di velocità (SLWF)
- 12.6.5.3.1. Descrizione dettagliata dei meccanismi di feedback della funzione di avviso relativa al limite di velocità: ...
- 12.6.5.3.2. Descrizione dettagliata dell'eventuale segnale visivo della funzione di avviso relativa al limite di velocità: ...
- 12.6.5.4. Descrizione dettagliata della funzione di regolazione della velocità (SCF): ...
- 12.6.5.5. Numero di omologazione del sistema ISA come entità tecnica indipendente, se del caso: ...

▼B

12.7.

Eventuale tabella indicante l'installazione e l'impiego sul veicolo di trasmettitori di radiofrequenze (RF): ...

Bande di frequenza (Hz)	Potenza massima di uscita (W)	Posizione dell'antenna sul veicolo, condizioni specifiche per l'installazione e/o l'impiego

Alla domanda di omologazione allegare eventualmente i seguenti documenti:

Appendice 1

Elenco in cui siano indicati marca e tipo di tutti i componenti elettrici e/o elettronici omologati nell'ambito dell'omologazione globale del veicolo in base al regolamento n. 10 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (93).

Appendice 2

Schemi o disegni della disposizione generale dei componenti elettrici e/o elettronici omologati nell'ambito dell'omologazione globale del veicolo in base al regolamento UNECE n. 10 e del cablaggio complessivo.

Appendice 3

Descrizione del veicolo scelto per rappresentare il tipo

Tipo di carrozzeria:

Guida a destra o a sinistra (4)

Passo:

Appendice 4

Verbale o verbali di prova presentati dal costruttore o da laboratori autorizzati o accreditati ai fini della compilazione del certificato di omologazione

- 12.7.1. Veicolo dotato di apparecchiatura radar a corto raggio nella banda 24 GHz: sì/n. (4)
- 12.8. Sistema eCall
- 12.8.1. Presenza: sì/n. (4)
- 12.8.2. Descrizione tecnica e disegni del dispositivo, oppure numero o numeri del certificato o dei certificati di omologazione: ...
- 12.9. Sistema di allarme acustico per veicoli (AVAS)
- 12.9.1. Numero del certificato di omologazione rilasciato in conformità alle prescrizioni del regolamento n. 138 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (94):

oppure

- 12.9.2. Riferimento completo ai risultati delle prove dei livelli di emissione sonora dell'AVAS, misurati in conformità al regolamento (UE) n. 540/2014 del Parlamento europeo e del Consiglio (95).
- 12.10. Dispositivi o sistemi con modalità selezionabili dal conducente che influenzano le emissioni di CO₂ e/o le emissioni di riferimento e non hanno una modalità predominante: sì/n. (⁴)
- 12.10.1. Prova in modalità charge-sustaining (se del caso) (stato di ciascun dispositivo o sistema)
- 12.10.1.1. Modalità migliore: ...
- 12.10.1.2. Modalità peggiore: ...
- 12.10.2. Prova in modalità charge-depleting (se del caso) (stato di ciascun dispositivo o sistema)
- 12.10.2.1. Modalità migliore: ...
- 12.10.2.2. Modalità peggiore: ...

▼ <u>B</u>		
_	12.10.3.	Prova di tipo 1 (se del caso) (stato di ciascun dispositivo o sistema)
	12.10.3.1.	Modalità migliore:
	12.10.3.2.	Modalità peggiore:
<u>▼M3</u>	12.11.	Sistema di avviso di disattenzione e stanchezza del conducente (DDAW)
	12.11.1.	Presenza: sì/no (⁴)
	12.11.2.	Descrizione dettagliata del sistema di avviso di disattenzione e stanchezza del conducente:
	12.11.3.	Descrizione dettagliata del segnale visivo del sistema di avviso di disattenzione e stanchezza del conducente:
	12.12.	Sistema avanzato di avviso della distrazione del conducente (ADDW)
	12.12.1.	Presenza: sì/no (⁴)
	12.12.2.	Descrizione dettagliata del sistema avanzato di avviso della distrazione del conducente:
	12.12.3.	Descrizione dettagliata degli eventuali accorgimenti tecnici per evitare la distrazione:
	12.13.	Sistema di monitoraggio degli angoli morti (BSIS)
	12.13.1.	Presenza: sì/no (⁴)
	12.13.2.	Descrizione dettagliata del sistema di monitoraggio degli angoli morti:
	12.13.3.	Numero di omologazione del sistema BSIS come entità tecnica indipendente, se del caso:
	12.14.	Cibersicurezza
	12.14.1.	Caratteristiche costruttive generali del tipo di veicolo, ivi compresi:
		 a) i sistemi del veicolo che sono rilevanti per la cibersicurezza del tipo di veicolo;
		b) i componenti di tali sistemi che sono rilevanti per la ciber- sicurezza;
		c) le interazioni di tali sistemi con altri sistemi all'interno del tipo di veicolo e con interfacce esterne.
	12.14.2.	Rappresentazione schematica del tipo di veicolo
	12.14.3.	Numero del certificato di conformità del sistema di gestione della cibersicurezza:

Documenti per il tipo di veicolo da omologare che descrivono l'esito della valutazione del rischio e i rischi individuati: ...

12.14.4.

12.14.5.	Documenti per il tipo di veicolo da omologare che descrivono le misure di attenuazione applicate ai sistemi elencati o al tipo di veicolo e il modo in cui affrontano i rischi dichiarati:
12.14.6.	Documenti per il tipo di veicolo da omologare che descrivono la protezione degli ambienti dedicati per software, servizi, applicazioni o dati post-vendita:
12.14.7.	Documenti per il tipo di veicolo da omologare che descrivono le prove utilizzate per verificare la cibersicurezza del tipo di veicolo e dei relativi sistemi e l'esito di tali prove:
12.14.8.	Descrizione delle modalità con cui si è tenuto conto della catena di approvvigionamento per quanto riguarda la cibersi-curezza:
12.15.	Aggiornamenti del software
12.15.1.	Caratteristiche costruttive generali del tipo di veicolo:
12.15.2.	Numero del certificato di conformità del sistema di gestione degli aggiornamenti del software:
12.15.3.	Misure di sicurezza
12.15.3.1.	Documenti per il tipo di veicolo da omologare attestanti che il processo di aggiornamento sarà eseguito in modo sicuro:
12.15.3.2.	Documenti per il tipo di veicolo da omologare attestanti che gli RXSWIN presenti su un veicolo sono protetti da manipolazioni non autorizzate:
12.15.4.	Aggiornamenti del software over-the-air
12.15.4.1.	Documenti per il tipo di veicolo da omologare attestanti che il processo di aggiornamento sarà eseguito in condizioni di sicurezza:
12.14.4.2.	Descrizione dei mezzi utilizzati per informare di un aggiornamento gli utenti del veicolo prima e dopo la sua esecuzione:
12.15.5.	Dichiarazione del costruttore attestante la conformità alle pre- scrizioni del sistema di gestione degli aggiornamenti del soft- ware:
12.16.	Registratore di dati di evento (EDR)
12.16.1.	Presenza: si/no (⁴)
12.16.2.	Disegni o fotografie che illustrino la posizione e il metodo di fissaggio dell'EDR al veicolo:
12.16.3.	Descrizione del parametro di attivazione:

▼ M3

12.16.4. Descrizione di qualsiasi altro parametro pertinente (capacità di memoria, resistenza alla decelerazione rapida e alle sollecitazioni meccaniche di un urto grave ecc.): ...

12.16.5. Elementi di dati e formato dei dati memorizzati dall'EDR:

Elemento di dati	Intervallo/tempo di registrazione (rispetto al mo- mento zero)	Frequenza di campionamento dei dati (cam- pioni al secondo)	Intervallo mini- mo	Accuratezza	Risoluzione

- 12.16.6. Istruzioni per il recupero dei dati dall'EDR: ...
- 12.16.6.1. Descrizione del metodo di trasmissione delle informazioni prescritto a norma dell'articolo 4, paragrafo 3, lettera b), del regolamento delegato (UE) 2022/545 della Commissione (¹): manuale/automatico (⁴)
- 12.16.7. Conformità alle prescrizioni tecniche del regolamento ONU n. 160:
- 12.16.7.1. Numero di omologazione a norma del regolamento ONU n. 160: ...
- 12.16.8. Numero di omologazione dell'EDR omologato come entità tecnica indipendente, se del caso (da compilarsi in caso di mancato ottenimento dell'omologazione a norma del regolamento ONU n. 160 e di rimando al punto 12.16.7.1): ...
- 12.17. Sistema di monitoraggio della disponibilità del conducente (DAM)
- 12.17.1. Presenza: sì/no (4)
- 12.17.2. Metodi di rilevamento della disponibilità del conducente: ...
- 12.17.3. Descrizione scritta e/o disegno delle informazioni fornite al conducente: ...

▼B

- 13. NORME PARTICOLARI PER AUTOBUS DI LINEA O GRAN TURISMO
- 13.1. Classe di appartenenza del veicolo: classe I/classe III/classe B (4)
- 13.1.1. Numero del certificato di omologazione della carrozzeria, omologata come entità tecnica indipendente: ...
- 13.1.2. Tipi di telaio su cui può essere installata la carrozzeria omologata (costruttore o costruttori e tipi di veicolo incompleto): ...

⁽¹⁾ GU L 107 del 6.4.2022, pag. 18

13.2.	Superficie disponibile per i passeggeri (in m²)
13.2.1.	Totale (S ₀):
13.2.2.	Piano superiore (S_{0a}) (⁴):
13.2.3.	Piano inferiore (S_{0b}) (4):
13.2.4.	Per i passeggeri in piedi (S_1) :
13.3.	Numero di passeggeri (seduti e in piedi)
13.3.1.	Totale (N):
13.3.2.	Piano superiore (N_a) (⁴):
13.3.3.	Piano inferiore (N_b) (4):
13.4.	Numero di passeggeri seduti
13.4.1.	Totale (A):
13.4.2.	Piano superiore (Aa) (4):
13.4.3.	Piano inferiore (Ab) (⁴):
13.4.4.	Numero di posti accessibili a utenti su sedia a rotelle:
13.5.	Numero di porte di accesso:
13.6.	Numero di uscite di sicurezza (porte, finestrini, botole di eva- cuazione, scale di comunicazione interna e mezze scale):
13.6.1.	Totale:
13.6.2.	Piano superiore (4):
13.6.3.	Piano inferiore (⁴):
13.7.	Volume dei vani bagagli (in m³):
13.8.	Superficie del tetto adibita al trasporto di bagagli (in m²):
13.9.	Eventuali dispositivi tecnici per agevolare l'accesso al veicolo (rampe, pedane elevatrici, sistemi di abbassamento ecc.):
13.10.	Resistenza della sovrastruttura
13.10.1.	Numero dell'eventuale certificato di omologazione:
13.10.2.	Sovrastrutture non ancora omologate
13.10.2.1.	Descrizione dettagliata della sovrastruttura del tipo di veicolo, con indicazione delle dimensioni, della configurazione, dei materiali e dei punti di fissaggio al telaio:
13.10.2.2.	Disegni del veicolo e dei componenti dell'allestimento interno che influiscono sulla resistenza della sovrastruttura o sullo spazio residuo:

15.3.

13.10.2.3.	Posizione del baricentro del veicolo in ordine di marcia in senso longitudinale, trasversale e verticale:
13.10.2.4.	Distanza massima tra le linee mediane dei sedili laterali:
13.11.	Punti del regolamento n. 66 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (96) da rispettare e comprovare per questa entità tecnica indipendente:
13.12.	Disegno con le dimensioni e l'allestimento interno per quanto riguarda i posti a sedere, la superficie disponibile per i passeggeri in piedi, i posti per le persone su sedia a rotelle e i vani bagagli, compresi eventuali portabagagli e portasci.
14.	DISPOSIZIONI PARTICOLARI PER I VEICOLI DESTINATI AL TRASPORTO DI MERCI PERICOLOSE
14.1.	Impianto elettrico conformemente al regolamento n. 105 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) (⁹⁷)
14.1.1.	Protezione dal surriscaldamento dei conduttori:
14.1.2.	Tipo di disgiuntore:
14.1.3.	Tipo e funzionamento dell'interruttore principale della batteria:
14.1.4.	Descrizione e posizione della barriera di sicurezza del tachigrafo:
14.1.5.	Descrizione dei circuiti alimentati in permanenza. Indicare la norma EN applicata:
14.1.6.	Costruzione e protezione dell'impianto elettrico situato posteriormente alla cabina di guida:
14.2.	Prevenzione dei rischi di incendio
14.2.3.	Posizione e isolamento termico del motore:
14.2.4.	Posizione e isolamento termico del sistema di scarico:
14.2.5.	Tipo e concezione dell'isolamento termico dei sistemi di frenatura di rallentamento:
14.2.6.	Tipo, concezione e posizione dei dispositivi di riscaldamento a combustione:
15.	RIUTILIZZABILITÀ, RICICLABILITÀ E RECUPERABILITÀ
15.1.	Versione del veicolo di riferimento:
15.2.	Massa del veicolo di riferimento con carrozzeria o massa del telaio cabinato, senza carrozzeria e/o dispositivo di traino se il costruttore non installa la carrozzeria e/o il dispositivo di traino (comprensiva di liquidi, attrezzi e ruota di scorta se di serie), senza conducente:

Massa dei materiali del veicolo di riferimento: ...

▼ <u>B</u>		
	15.3.1.	Massa del materiale considerato nella fase di pretrattamento (98):
	15.3.2.	Massa del materiale considerato nella fase di demolizione (98):
	15.3.3.	Massa del materiale, ritenuto riciclabile, considerato nella fase di trattamento dei residui non metallici (98):
	15.3.4.	Massa del materiale, ritenuto energia recuperabile, considerato nella fase di trattamento dei residui non metallici (98):
	15.3.5.	Ripartizione dei materiali (⁹⁸):
	15.3.6.	Massa totale dei materiali riutilizzabili e/o riciclabili:
	15.3.7.	Massa totale dei materiali riutilizzabili e/o recuperabili:
	15.4.	Percentuali
	15.4.1.	Tasso di riciclabilità «R _{cyc} » (%):
	15.4.2.	Tasso di recuperabilità « R_{cov} » (%):
	16.	ACCESSO ALLE INFORMAZIONI SULLA RIPARAZIONE E LA MANUTENZIONE DEL VEICOLO
	16.1.	Indirizzo del sito web principale per l'accesso alle informazioni per la riparazione e la manutenzione dei veicoli:
	16.1.1.	Data dalla quale è disponibile (entro 6 mesi dalla data di omologazione):
	16.2.	Termini e condizioni di accesso al sito web:
	16.3.	Formato delle informazioni sulla riparazione e la manutenzione del veicolo accessibili attraverso il sito web:
▼ M3		
	17.	SISTEMA DI GUIDA AUTOMATIZZATA (ADS): si/no (4)
	17.1.	Descrizione generale del sistema di guida automatizzata:
	17.1.1.	Ambito di impiego previsto/condizioni limite:
	17.1.2.	Prestazioni di base, ad esempio rilevamento di oggetti ed eventi e relativa risposta (OEDR), pianificazione ecc.:
	17.2.	Descrizione delle funzioni del sistema di guida automatizzata:
	17.2.1.	Funzioni principali del sistema di guida automatizzata (architettura funzionale):
	17.2.1.1.	Funzioni interne al veicolo:
	17.2.1.2.	Funzioni esterne al veicolo (ad esempio back-end, infrastrut- tura esterna necessaria, misure operative necessarie):

17.3.	Panoramica dei componenti principali del sistema di guida automatizzata
17.3.1.	Centraline:
17.3.2.	Sensori e relativo montaggio sul veicolo:
17.3.3.	Attuatori:
17.3.4.	Mappe e posizionamento:
17.3.5.	Altro hardware:
17.4.	Configurazione e schemi del sistema di guida automatizzata
17.4.1.	Configurazione schematica del sistema (ad esempio schema a blocchi):
17.4.2.	Elenco e schema generale delle interconnessioni:
17.5.	Specifiche
17.5.1.	Specifiche in condizioni di funzionamento normali:
17.5.2.	Specifiche in condizioni di funzionamento di emergenza:
17.5.3.	Criteri di accettazione:
17.5.4.	Dimostrazione della conformità:
17.6.	Principio di sicurezza
17.6. 17.6.1.	Principio di sicurezza Dichiarazione del costruttore attestante che il veicolo non comporta rischi irragionevoli:
2,101	Dichiarazione del costruttore attestante che il veicolo non com-
17.6.1.	Dichiarazione del costruttore attestante che il veicolo non comporta rischi irragionevoli: Descrizione dell'architettura del software (ad esempio schema
17.6.1. 17.6.2.	Dichiarazione del costruttore attestante che il veicolo non comporta rischi irragionevoli: Descrizione dell'architettura del software (ad esempio schema a blocchi) Mezzi per la determinazione dell'attuazione della logica del
17.6.1. 17.6.2. 17.6.3.	Dichiarazione del costruttore attestante che il veicolo non comporta rischi irragionevoli: Descrizione dell'architettura del software (ad esempio schema a blocchi) Mezzi per la determinazione dell'attuazione della logica del sistema ADS: Spiegazione generale delle disposizioni principali integrate progettualmente nel sistema ADS per la sicurezza del funzionamento in condizioni di guasto, in presenza di perturbazioni del funzionamento e di condizioni che andrebbero oltre l'am-
17.6.1. 17.6.2. 17.6.3.	Dichiarazione del costruttore attestante che il veicolo non comporta rischi irragionevoli: Descrizione dell'architettura del software (ad esempio schema a blocchi) Mezzi per la determinazione dell'attuazione della logica del sistema ADS: Spiegazione generale delle disposizioni principali integrate progettualmente nel sistema ADS per la sicurezza del funzionamento in condizioni di guasto, in presenza di perturbazioni del funzionamento e di condizioni che andrebbero oltre l'ambito di impiego del sistema ODD: Descrizione generale dei principi fondamentali di gestione dei guasti e della strategia del livello di ripiego, compresa la strategia di attenuazione dei rischi (manovra di minimizzazione

17.7.	Verifica e convalida da parte del costruttore dei requisiti pre- stazionali per il rilevamento di oggetti ed eventi e la relativa risposta, l'interfaccia uomo-macchina, il rispetto del codice della strada e la conclusione secondo la quale il sistema è progettato in maniera da non comportare rischi irragionevoli per il conducente, gli occupanti del veicolo e gli altri utenti della strada:
17.7.1.	Descrizione dell'approccio adottato:
17.7.2.	Selezione degli scenari nominali, critici e di guasto:
17.7.3.	Descrizione dei metodi e degli strumenti (software, laboratorio, altro) e sintesi della valutazione della credibilità:
17.7.4.	Descrizione dei risultati:
17.7.5.	Incertezza dei risultati:
17.7.6.	Interpretazione dei risultati:
17.7.7.	Dichiarazione del costruttore:
	Il costruttore/i costruttori dichiara/dichiarano che l'ADS non comporta rischi irragionevoli per gli occupanti del veicolo e gli altri utenti della strada.
17.8.	Elementi di dati dell'ADS
17.8.1.	Tipologia di dati archiviati:
17.8.2.	Luogo di archiviazione:
17.8.3.	Eventi registrati ed elementi di dati:
17.8.4.	Mezzi per garantire la sicurezza e la protezione dei dati:
17.8.5.	Mezzi di accesso ai dati:
17.9.	Cibersicurezza e aggiornamenti del software
17.9.1.	Numero di omologazione per la cibersicurezza:
17.9.2.	Numero del certificato di conformità per la cibersicurezza:
17.9.3.	Numero di omologazione per gli aggiornamenti del software:
17.9.4.	Numero del certificato di conformità per gli aggiornamenti del software:
17.9.4.1.	Informazioni sulle modalità di lettura della versione o delle versioni dell'R _x SWIN o del software qualora l'R _x SWIN non sia conservato nel veicolo.

17.11.

17.9.4.2. Se del caso, elenco dei parametri che consentiranno l'identificazione dei veicoli sui quali possono essere eseguiti aggiornamenti con il software rappresentato dall'RxSWIN conformemente al punto 17.9.4.1. 17.10. Manuale operativo (da allegare alla scheda informativa) Descrizione funzionale dell'ADS e ruolo previsto del proprie-17.10.1. tario, dell'operatore di servizi di trasporto, dell'operatore di bordo, dell'operatore per interventi da remoto ecc.: ... 17.10.2. Misure tecniche per il funzionamento in sicurezza (ad esempio descrizione dell'infrastruttura esterna necessaria, tempistica, frequenza e schema degli interventi di manutenzione): ... 17.10.3. Restrizioni operative e ambientali: ... 17.10.4. Misure operative (ad esempio se è necessario un operatore di bordo o un operatore per interventi da remoto): ... 17.10.5. Istruzioni in caso di guasti e richiesta dell'ADS (misure di sicurezza che devono essere adottate dagli occupanti del veicolo, dall'operatore di servizi di trasporto, dall'operatore di bordo, dall'operatore per interventi da remoto e da autorità pubbliche in caso di problemi di funzionamento): ...

Mezzi per consentire le ispezioni tecniche periodiche: ...

ALLEGATO II

MODELLO DI SCHEDA INFORMATIVA PER L'OMOLOGAZIONE GLOBALE UE A TAPPE

Le schede informative di cui al regolamento (UE) 2018/858 per le omologazioni globali UE di tipi di veicoli devono essere costituite esclusivamente da estratti dell'elenco che segue con il relativo sistema di numerazione delle voci.

I disegni e le immagini devono essere sufficientemente dettagliati e distintamente visibili se stampati in formato A4.

PARTE I

A. Categorie M e N

0.	DATI GENERALI
0.1.	Marca (denominazione commerciale del costruttore):
0.2.	Tipo:
0.2.1.	Eventuali denominazioni commerciali:
0.2.2.	Per i veicoli omologati in più fasi, documentazione di omologazione del veicolo nella fase iniziale/precedente, con elenco delle informazioni per ciascuna fase (si può usare una matrice):
	Tipo:
	Variante o varianti:
	Versione o versioni:
	Numero del certificato di omologazione, comprensivo del- l'estensione numero:
0.2.2.1.	Valori consentiti dei parametri per l'omologazione in più fasi per utilizzare i valori delle emissioni dei veicoli di base (inserire un intervallo se del caso) (¹):
	Massa del veicolo finale (in kg):
	Zona anteriore per il veicolo finale (in cm²):
	Resistenza al rotolamento (kg/t):
	Sezione trasversale della presa d'aria della calandra anteriore (in $\mbox{cm}^2)\!\!:\ldots$
0.2.3.	Identificatori (¹):
0.2.3.1.	Identificatore della famiglia di interpolazione:
0.2.3.2.	Identificatore della famiglia ATCT:
0.2.3.3.	Identificatore della famiglia PEMS:
0.2.3.4.	Identificatore della famiglia di resistenza all'avanzamento
0.2.3.4.1.	Famiglia di resistenza all'avanzamento di VH:
0.2.3.4.2.	Famiglia di resistenza all'avanzamento di VL:
0.2.3.4.3.	Famiglie di resistenza all'avanzamento applicabili nell'ambito della famiglia di interpolazione:

0.2.3.5.	Identificatore della famiglia di matrici della resistenza all'avanzamento:
0.2.3.6.	Identificatore della famiglia di rigenerazione periodica:
0.2.3.7.	Identificatore della famiglia di prova delle emissioni evaporative:
0.2.3.8.	Identificatore della famiglia OBD:
0.2.3.9.	Identificatore di altra famiglia:
0.3.	Mezzi di identificazione del tipo, se marcati sul veicolo (2):
0.3.1.	Posizione della marcatura:
0.4.	Categoria del veicolo (³):
0.4.1.	Classificazione in base alle merci pericolose che il veicolo dovrà trasportare:
0.5.	Denominazione e indirizzo del costruttore:
0.5.1.	Per i veicoli omologati in più fasi, denominazione e indirizzo del costruttore del veicolo nella fase o nelle fasi iniziali/precedenti:
0.8.	Denominazione/i e indirizzo/i dello/degli stabilimento/i di montaggio:
0.9.	Nome e indirizzo dell'eventuale rappresentante del costruttore: \dots
1.	CARATTERISTICHE COSTRUTTIVE GENERALI DEL VEICOLO
1.1.	Fotografie e/o disegni di un veicolo rappresentativo:
1.3.	Numero di assi: e di ruote (5):
1.3.1.	Numero e posizione degli assi con ruote gemellate:
1.3.2.	Numero e posizione degli assi sterzanti:
1.3.3.	Assi motori (numero, posizione, interconnessione):
1.4.	Eventuale telaio (disegno complessivo, con indicazione del passo più breve e di quello più lungo):
1.6.	Posizione e disposizione del motore:
1.8.	Lato di guida: destro/sinistro (4)
1.8.1.	Veicolo predisposto per la circolazione a destra/a sinistra (4)
1.9.	Specificare se il veicolo trainante è destinato a trainare un semirimorchio o altri rimorchi e se il rimorchio è un semirimorchio, un rimorchio a timone, un rimorchio ad asse centrale o un rimorchio a timone rigido:
1.10.	Specificare se il veicolo è adibito in particolare al trasporto di merci a temperatura controllata:
1.11.	Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato (4) (8)

2.5.

completi: ...

MASSE E DIMENSIONI (9) (10) (11)2. (in kg e mm) (eventualmente fare riferimento ai disegni) 2.1. Passo o passi (a pieno carico) (12): Veicoli a due assi: ... 2.1.1. 2.1.2. Veicoli a tre o più assi 2.1.2.1. Distanza tra assi consecutivi, da quello in posizione più avanzata a quello in posizione più arretrata: ... 2.1.2.2. Distanza totale tra gli assi (13): ... Carreggiata di ciascun asse sterzante (17): ... 2.3.1. Carreggiata di tutti gli altri assi (17): ... 2.3.2. 2.4. Dimensioni (fuori tutto) del veicolo 2.4.1. Telaio non carrozzato Lunghezza (18): ... 2.4.1.1. 2.4.1.1.1. Lunghezza massima ammissibile: ... 2.4.1.1.2. Lunghezza minima ammissibile: ... Larghezza (²⁰): ... 2.4.1.2. 2.4.1.2.1. Larghezza massima ammissibile: ... 2.4.1.2.2. Larghezza minima ammissibile: ... Altezza (in ordine di marcia) $(^{21})$ (per le sospensioni regolabili in altezza, indicare la posizione normale di marcia): ... 2.4.1.3. Altezza massima ammissibile (22): ... 2.4.1.3.1. Telaio carrozzato 2.4.2. 2.4.2.1. Lunghezza (18): ... 2.4.2.1.1. Lunghezza della superficie di carico: ... Cabina allungata a norma dell'articolo 9 bis della direttiva 2.4.2.1.3. 96/53/CE: sì/n. (4) Larghezza (20): ... 2.4.2.2. 2.4.2.2.1. Spessore delle pareti (per i veicoli destinati al trasporto di merci a temperatura controllata): ... Altezza (in ordine di marcia) $(^{21})$ (per le sospensioni regolabili in altezza, indicare la posizione normale di marcia): ... 2.4.2.3.

Massa minima sull'asse o sugli assi sterzanti dei veicoli in-

▼B Massa in ordine di marcia (30) 2.6. a) Massima e minima per ogni variante: ... b) Massa di ciascuna versione (deve essere fornita una matrice): ... 2.6.1. Distribuzione di tale massa sugli assi e, nel caso dei semirimorchi, dei rimorchi ad asse centrale e dei rimorchi a timone rigido, massa gravante sul punto di aggancio: a) Massima e minima per ogni variante: ... b) Massa di ciascuna versione (deve essere fornita una matrice): ... **▼**<u>M3</u> 2.6.2. Massa dei dispositivi opzionali [cfr. la definizione di cui all'allegato XIII, parte 2, sezione A, punto 1.4, del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535]: ... **▼**B 2.6.4. Massa supplementare per la propulsione alternativa: ...kg 2.6.5. Elenco dei dispositivi per la propulsione alternativa (e indicazione della massa delle parti): 2.7. Massa minima del veicolo completato dichiarata dal costruttore, nel caso dei veicoli incompleti: ... 2.8. Massa massima a pieno carico tecnicamente ammissibile dichiarata dal costruttore (32) (33): ... 2.8.1. Distribuzione di tale massa tra gli assi e, per i semirimorchi e i rimorchi ad asse centrale, carico gravante sul punto di aggancio (³³): ... 2.9. Massa massima tecnicamente ammissibile su ciascun asse: ... 2.10. Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi: ... 2.11. Massa massima rimorchiabile tecnicamente ammissibile del veicolo trainante In caso di: 2.11.1. Rimorchio a timone: ... 2.11.2. Semirimorchio: ... 2.11.3. Rimorchio ad asse centrale: ... 2.11.4. Rimorchio a timone rigido: ... 2.11.5. Massa massima a pieno carico tecnicamente ammissibile della combinazione (33): ... 2.11.6. Massa massima del rimorchio non frenato: ...

Massa massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggan-

Di un semirimorchio, un rimorchio ad asse centrale o un ri-

2.12.

2.12.1.

2.12.2.

cio

Di un veicolo trainante: ...

morchio a timone rigido: ...

2.16.	$\label{eq:massime} Masse \ massime \ ammissibili \ per \ l'immatricolazione/ammissione \ alla \ circolazione, veicoli \ delle \ categorie \ M_2, \ M_3, \ N_2, \ N_3, \ O_3 \ e \ O_4 \ (facoltativo)$
2.16.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
2.16.2.	Massa massima ammissibile su ogni asse per l'immatricolazio- ne/ammissione alla circolazione e, nel caso dei semirimorchi e dei rimorchi ad asse centrale, carico previsto sul punto di aggancio dichiarato dal costruttore qualora inferiore alla massa massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio:
2.16.3.	Massa massima ammissibile su ogni gruppo di assi per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
2.16.4.	Massa massima rimorchiabile ammissibile per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
2.16.5.	Massa massima ammissibile della combinazione per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
2.17.	Veicolo sottoposto a omologazione in più fasi [solo nel caso dei veicoli incompleti o completati appartenenti alla categoria N1 che rientrano nell'ambito di applicazione del regolamento (CE) n. 715/2007 del Parlamento europeo e del Consiglio (99)]: sì/n. (4)
2.17.1.	Massa del veicolo di base in ordine di marcia: kg.
2.17.2.	Massa aggiunta standard, calcolata in conformità all'allegato XII, sezione 5, del regolamento (CE) n. 692/2008 della Commissione (100): kg.
3.	CONVERTITORE DELL'ENERGIA DI PROPULSIONE (³⁸)
3.1.	Costruttore del convertitore o dei convertitori dell'energia di propulsione:
3.1.1.	Codice del costruttore (quale apposto sul convertitore dell'energia di propulsione, o altri mezzi di identificazione):
3.1.2.	Eventuale numero del certificato di omologazione comprendente il marchio di identificazione del carburante:
	(solo veicoli pesanti)
3.2.	Motore a combustione interna
3.2.1.1.	Principio di funzionamento: accensione comandata/accensione spontanea/dual-fuel (4)
	Ciclo: quattro tempi/due tempi/rotativo (4)
3.2.1.1.1.	Tipo di motore dual-fuel: tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B $\binom{4}{3}$ $\binom{42}{3}$
3.2.1.1.2.	Indice energetico medio del gas calcolato durante la parte a caldo del ciclo di prova WHTC: $\%$
3.2.1.2.	Numero e disposizione dei cilindri:

3.2.1.3.	Cilindrata del motore (40): cm ³
3.2.1.6.	Regime minimo normale (41): min ⁻¹
3.2.1.6.2.	Minimo a gasolio: sì/n. (4) (42)
3.2.1.8.	Potenza massima netta (43): kW a \min^{-1} (dichiarata dal costruttore)
3.2.1.11.	(Solo Euro VI) Riferimenti del costruttore al fascicolo di documentazione necessario in base al regolamento (UE) n. 582/2011 della Commissione, articoli 5, 7 e 9, che consentono all'autorità di omologazione di valutare le strategie di controllo delle emissioni e i sistemi del motore in modo da garantire il corretto funzionamento delle misure di controllo degli NO _x .
3.2.2.1.	Gasolio/benzina/GPL/GN o biometano/etanolo (E 85)/biodie-sel/idrogeno (4) (45)
3.2.2.2.	Veicoli pesanti alimentati a gasolio/benzina/GPL/GN-H/GN-L/GN-HL/etanolo (ED95)/etanolo (E85)/GNL/GNL $_{20}$ (4) (45)
3.2.2.2.1.	(Solo Euro VI) Carburanti compatibili con l'uso del motore, dichiarati dal costruttore conformemente all'allegato I, punto 1.1.2, del regolamento (UE) n. 582/2011 (ove applicabile)
3.2.2.4.	Tipo di carburante del veicolo: monocarburante, bi-fuel, flex-fuel, dual-fuel tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4)
3.2.2.5.	Quantità massima di biocarburante accettabile nel carburante (dichiarata dal costruttore): % in volume
3.2.3.	Serbatoio o serbatoi del carburante:
3.2.3.1.	Serbatoio o serbatoi di servizio
3.2.3.1.1.	Numero e capacità di ciascun serbatoio:
3.2.3.2.	Serbatoio o serbatoi ausiliari del carburante
3.2.3.2.1.	Numero e capacità di ciascun serbatoio:
3.2.4.	Alimentazione
3.2.4.1.	Con uno o più carburatori: sì/n. (4)
3.2.4.2.	A iniezione (solo motori ad accensione spontanea o dual-fuel): sì/n. $\binom{4}{}$
3.2.4.2.2.	Principio di funzionamento: iniezione diretta/precamera/camera a turbolenza $\binom{4}{}$
3.2.4.3.	A iniezione (solo motori ad accensione comandata): sì/n. (4)
3.2.7.	Sistema di raffreddamento: a liquido/ad aria (4)

▼<u>B</u>

3.2.8.	Sistema di aspirazione
3.2.8.1.	Compressore: sì/n. (⁴)
3.2.8.2.	Intercooler: sì/n. (⁴)
3.2.8.3.3.	(Solo Euro VI) Depressione effettiva del sistema di aspirazione al regime nominale e con il 100 % di carico sul veicolo: kPa
3.2.9.	Sistema di scarico
3.2.9.2.1.	(Solo Euro VI) Descrizione e/o disegno degli elementi del sistema di scarico che non fanno parte del sistema del motore
3.2.9.3.1.	(Solo Euro VI) Contropressione effettiva allo scarico al regime di rotazione nominale e con il 100 % di carico sul veicolo (solo motori ad accensione spontanea): kPa
3.2.9.4.	Tipo e marcatura del silenziatore o dei silenziatori dello scarico:
	Se influiscono sulla rumorosità esterna, interventi nel vano motore e sul motore atti a ridurla:
3.2.9.5.	Ubicazione dell'uscita dello scarico:
3.2.9.7.1.	(Solo Euro VI) Volume accettabile del sistema di scarico: dm^3
3.2.12.	Misure contro l'inquinamento atmosferico
3.2.12.1.1.	(Solo Euro VI) Dispositivo per il ricircolo dei gas del basamento: sì/n. $\binom{41}{}$
	In caso affermativo, descrizione e disegni:
	In caso negativo, è necessaria la conformità all'allegato V del regolamento (UE) n. $582/2011$
3.2.12.2.	Dispositivi di controllo dell'inquinamento (se non compresi in altre voci)
3.2.12.2.1.	Convertitore catalitico
3.2.12.2.2.1.	Sensore dell'ossigeno: sì/n. (4)
3.2.12.2.3.	Iniezione d'aria: sì/n. (4)
3.2.12.2.4.	Ricircolo dei gas di scarico (EGR): sì/n. (4)
3.2.12.2.5.	Sistema di controllo delle emissioni evaporative (solo motori a benzina e ad etanolo): sì/n. (4)
3.2.12.2.6.	Filtro antiparticolato (FAP): sì/n. (4)
3.2.12.2.6.9.	Altri sistemi: sì/n. (4)
3.2.12.2.6.9.1.	Descrizione e funzionamento
3.2.12.2.7.	Sistema diagnostico di bordo (OBD): sì/n. (4)

3.2.12.2.7.0.1. (Solo Euro VI) Numero di famiglie di motori OBD nell'ambito della famiglia di motori 3.2.12.2.7.0.2. (Solo Euro VI) Elenco delle famiglie di motori OBD (ove applicabile) 3.2.12.2.7.0.3. (Solo Euro VI) Numero della famiglia di motori OBD cui appartiene il motore capostipite/il componente della famiglia: 3.2.12.2.7.0.4. (Solo Euro VI) Riferimenti del costruttore alla documentazione OBD necessaria in base all'articolo 5, paragrafo 4, lettera c), e all'articolo 9, paragrafo 4, del regolamento (UE) n. 582/2011 e specificata nell'allegato X di tale regolamento ai fini dell'omologazione del sistema OBD 3.2.12.2.7.0.5. (Solo Euro VI) Eventualmente, riferimento del costruttore alla documentazione relativa all'installazione su un veicolo di un sistema motore munito di OBD 3.2.12.2.7.0.6. (Solo Euro VI) Eventualmente, riferimento del costruttore alla documentazione relativa all'installazione sul veicolo del sistema OBD di un motore omologato 3.2.12.2.7.0.7. Descrizione scritta e/o disegno della spia di malfunzionamento (MI) (⁴⁶): ... 3.2.12.2.7.0.8. Descrizione scritta e/o disegno dell'interfaccia OBD per la comunicazione esterna (46) 3.2.12.2.7.6.5. (Solo Euro VI) Standard del protocollo di comunicazione OBD $(^{47})$: 3.2.12.2.7.7. (Solo Euro VI) Riferimento del costruttore alla documentazione OBD di cui all'articolo 5, paragrafo 4, lettera d), e all'articolo 9, paragrafo 4, del regolamento (UE) n. 582/2011, al fine di soddisfare le disposizioni sull'accesso al sistema OBD e alle informazioni sulla riparazione e la manutenzione del veicolo, oppure 3.2.12.2.7.7.1. in alternativa al riferimento del costruttore di cui al punto 3.2.12.2.7.7, riferimento al documento accluso alla scheda informativa di cui all'allegato I, appendice 4, del regolamento (UE) n. 582/2011 contenente una tabella conforme al seguente esempio: Componente — Codice di guasto — Strategia di monitoraggio Criteri di individuazione dei guasti — Criteri di attivazione della spia MI — Parametri secondari — Precondizionamento Prova dimostrativa Catalizzatore — P0420 — Segnali dei sensori di ossigeno 1 e 2 — Differenza tra i segnali dei sensori 1 e 2 — 3° ciclo -Regime e carico del motore, modalità A/F, temperatura del

catalizzatore — Due cicli di tipo 1 — Tipo 1

3.2.12.2.7.8.	(Solo Euro VI) Componenti del sistema OBD montati sul veicolo
3.2.12.2.7.8.1.	Elenco dei componenti del sistema OBD montati sul veicolo
3.2.12.2.7.8.2.	Descrizione scritta e/o disegno della spia di malfunzionamento (MI) ${}^{\! (48)}$
3.2.12.2.7.8.3.	Descrizione scritta e/o disegno dell'interfaccia OBD per la comunicazione esterna $\binom{48}{}$
3.2.12.2.8.	Altro sistema
3.2.12.2.8.1.	(Solo Euro VI) Sistemi atti a garantire il corretto funzionamento delle misure di controllo degli NO_{x}
3.2.12.2.8.2.	Sistema di persuasione del conducente
3.2.12.2.8.2.1.	(Solo Euro VI) Motore con disattivazione permanente del sistema di persuasione del conducente, destinato a essere usato da servizi di soccorso o sui veicoli di cui all'articolo 2, paragrafo 2, lettera d), del regolamento (UE) 2018/858: si/n. (4)
3.2.12.2.8.2.2.	Attivazione della marcia lenta ($creep\ mode$) «Disattiva dopo il riavvio»/«Disattiva dopo il rifornimento di carburante»/«Disattiva dopo l'arresto» (11)
3.2.12.2.8.3.	(Solo Euro VI) Numero di famiglie di motori OBD nell'ambito della famiglia di motori considerata quando si tratta di garantire il corretto funzionamento delle misure di controllo degli NO_{x}
3.2.12.2.8.4.	(Solo Euro VI) Elenco delle famiglie di motori OBD (ove applicabile)
3.2.12.2.8.5.	(Solo Euro VI) Numero della famiglia di motori OBD cui appartiene il motore capostipite/il componente della famiglia:
3.2.12.2.8.6.	(Solo Euro VI) Concentrazione minima dell'ingrediente attivo presente nel reagente che non attiva il sistema di allarme (CD_{\min}): (vol.%)
3.2.12.2.8.7.	(Solo Euro VI) Eventualmente, riferimento del costruttore alla documentazione relativa all'installazione sul veicolo dei sistemi atti a garantire il funzionamento corretto delle misure di controllo degli NO_{x}
3.2.12.2.8.8.	(Solo Euro VI) Componenti dei sistemi presenti sul veicolo che garantiscono il corretto funzionamento delle misure di controllo degli NO_{x}
3.2.12.2.8.8.1.	Elenco dei componenti dei sistemi presenti sul veicolo che garantiscono il corretto funzionamento delle misure di controllo degli NO_{x}
3.2.12.2.8.8.2.	Eventualmente, riferimento del costruttore alla documentazione relativa all'installazione sul veicolo del sistema atto a garantire il funzionamento corretto delle misure di controllo degli NOx di un motore omologato

3.2.12.2.8.8.3.	Descrizione scritta e/o disegno del segnale di avviso (48)
3.2.12.2.9.	Limitatore di coppia: sì/n. (4)
3.2.12.2.10.	Sistema di rigenerazione periodica (fornire le informazioni richieste di seguito separatamente per ciascuna unità):
3.2.12.2.10.1.	Metodo o sistema di rigenerazione, descrizione e/o disegno:
3.2.12.2.11.1.	Tipo e concentrazione del reagente necessario:
3.2.13.1.	Posizione del simbolo del coefficiente di assorbimento (solo motori ad accensione spontanea):
3.2.15.	Sistema di alimentazione a GPL: sì/n. (4)
3.2.16.	Sistema di alimentazione a GN: sì/n. (4)
3.2.17.8.1.0.1.	(Solo Euro VI) Presenza del dispositivo di adeguamento automatico: sì/n. (⁴)
3.2.17.8.1.0.2.	(Solo Euro VI) Taratura per una specifica composizione di gas GN-H/GN-L/GN-HL/GNL $\binom{4}{}$
	Trasformazione per una specifica composizione di gas GN-H $_t\!\!\!/\!$
3.3.	Macchina elettrica (descrivere separatamente ogni tipo di mac- china elettrica)
3.3.1.	Tipo (avvolgimento, eccitazione):
3.3.1.1.1.	Potenza massima netta (⁴³): kW
	(valore dichiarato dal costruttore)
3.3.1.1.2.	Potenza massima su 30 minuti (43): kW
	(valore dichiarato dal costruttore)
3.3.1.2.	Tensione di esercizio: V
3.3.2.	REESS
3.3.2.4.	Posizione:
3.4.	Combinazioni di convertitori dell'energia di propulsione
3.4.1.	Veicolo ibrido elettrico: sì/n. (4)
3.4.2.	Categoria di veicolo ibrido elettrico: a ricarica esterna/non a ricarica esterna (⁴):
3.4.3.1.1.	Modalità esclusivamente elettrica: sì/n. (4)
3.5.9.	Certificazione delle emissioni di CO ₂ e del consumo di carburante [per i veicoli pesanti, come specificato all'articolo 6 del regolamento (UE) 2017/2400 della Commissione]
3.5.9.1.	Numero della licenza rilasciata per lo strumento di simulazio-

ne: ...

3.5.9.2.	Veicolo	pesante a	emissioni	zero:	sì/n.	(⁴)	(⁷²) ($^{(169)}$)
----------	---------	-----------	-----------	-------	-------	------------------	-----------------	-----	------------	---

3.5.9.3. Veicolo professionale: sì/n. (4) (72) (170)

3.5.10. Valori RDE massimi dichiarati (se del caso)

Intero percorso RDE: NOx: ..., particelle (numero): ...

Percorso RDE urbano: NOx: ..., particelle (numero): ...

3.6.5. Temperatura del lubrificante

Minima: K

Massima: K

- 4. TRASMISSIONE (⁷⁶)
- 4.2. Tipo (meccanica, idraulica, elettrica ecc.): ...
- 4.5. Cambio
- 4.5.1. Tipo: manuale/automatico/continuo/a rapporto fisso/automatiz-zato/altro/mozzo con cambio interno (4)
- 4.6. Rapporti di trasmissione

Rapporto	Rapporti del cambio (rap- porti tra il numero di giri dell'albero motore e il nu- mero di giri dell'albero se- condario del cambio)	Rapporto o rapporti al ponte (rapporto tra il nu- mero di giri dell'albero se- condario del cambio e il numero di giri delle ruote motrici)	Rapporti totali di trasmissione
Massimo per i cambi continui			
1			
2			
3			
Minimo per i cambi continui Retromarcia			

- 4.7. Velocità massima di progetto del veicolo (in km/h) (77): ...
- 4.9. Tachigrafo: sì/n. (4)
- 4.9.1. Marchio di omologazione: ...
- 4.11. Indicatore di cambio di marcia
- 4.11.1. Segnale acustico: sì/n. (4).

In caso affermativo, descriverne il suono e il livello sonoro all'orecchio del conducente in dB(A) (un segnale acustico deve sempre poter essere inserito o escluso)

4.11.2. Informazioni ai sensi dell'allegato IX, parte 2, punto 7.6, del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535 (valore dichiarato dal costruttore):

▼B

- 5. ASSI
- 5.1. Descrizione di ciascun asse: ...
- 5.2. Marca: ...
- 5.3. Tipo: ...
- 5.4. Posizione dell'asse o degli assi sollevabili: ...
- 5.5. Posizione dell'asse o degli assi scaricabili: ...
- 6. SOSPENSIONI
- 6.2. Tipo e modello di sospensioni di ogni asse, gruppo di assi o ruota: ...
- 6.2.1. Regolazione del livello: sì/no/facoltativo (4)
- 6.2.3. Sospensione pneumatica dell'asse (o degli assi) motore: sì/n. (4)
- 6.2.3.1. Sospensione dell'asse (o degli assi) motore equivalente alla sospensione pneumatica: sì/n. (4)
- 6.2.4. Sospensione pneumatica dell'asse (o degli assi) non motore: sì/n. $\binom{4}{1}$
- 6.2.4.1. Sospensione dell'asse (o degli assi) non motore equivalente alla sospensione pneumatica: sì/n. (⁴)
- 6.6.1. Combinazione o combinazioni ruote-pneumatici
- 6.6.1.1. Assi
- 6.6.1.1.1. Asse 1: ...

6.6.1.1.1.1. Designazione della misura dello pneumatico	6.6.1.1.1.2. Indice della ca- pacità di carico	6.6.1.1.1.3. Simbolo della categoria di velo- cità (80)	6.6.1.1.1.4. Dimensioni del cerchio	6.6.1.1.1.5. Offset della ruota	6.6.1.1.1.6. Coefficiente di resistenza al ro- tolamento (RRC)

6.6.1.1.2. Asse 2: ...

6.6.1.1.2.1. Designazione della misura dello pneumatico	6.6.1.1.2.2. Indice della ca- pacità di carico	6.6.1.1.2.3. Simbolo della categoria di velo- cità (⁸⁰)	6.6.1.1.2.4. Dimensioni del cerchio	6.6.1.1.2.5. Offset della ruota	6.6.1.1.2.6. Coefficiente di resistenza al ro- tolamento (RRC)	

ecc.

- 6.6.1.2. Eventuale ruota di scorta: ...
- 6.6.2. Limiti superiore e inferiore dei raggi di rotolamento
- 6.6.2.1. Asse 1: ...

▼ <u>B</u>		
	6.6.2.2.	Asse 2:
		ecc.
▼ M3		
<u> </u>	6.7.	Sistema di controllo della pressione degli pneumatici (TPMS)
	6.7.1.	Presenza: sì/no (⁴)
▼ B		
`=	7.	STERZO
	7.2.	Trasmissione e comando
	7.2.1.	Tipo di trasmissione dello sterzo (precisare eventualmente se anteriore o posteriore):
	7.2.2.	Trasmissione alle ruote (anche con sistemi non meccanici; precisare eventualmente se anteriore o posteriore):
	7.2.3.	Tipo dell'eventuale servoassistenza:
▼ M3		
	7.4.	Sistema di emergenza di mantenimento della corsia (ELKS)
	7.4.1.	Presenza: sì/no (⁴)
	7.5.	Sistema di avviso di deviazione dalla corsia (LDWS)
	7.5.1.	Presenza: sì/no (⁴)
	7.6.	Funzione correttiva di controllo della direzione (CDCF)
	7.6.1.	Presenza: sì/no (⁴)
▼ B		
<u>■ B</u>	8.	FRENI
	8.5.	Sistema antibloccaggio dei freni (ABS): sì/no/facoltativo (4)
	8.9.	Breve descrizione del sistema di frenatura in conformità all'allegato 2, punto 12, del regolamento UNECE n. 13:
	8.11.	Descrizione dettagliata del sistema o dei sistemi di frenatura di rallentamento:
▼ M3		
V <u>IVIS</u>	8.12.	Dispositivo avanzato di frenata d'emergenza (AEBS)
	8.12.1.	Presenza: sì/no (⁴)
▼ B		
' <u>D</u>	9.	CARROZZERIA
	9.1.	Tipo di carrozzeria con utilizzo dei codici di cui all'allegato I, parte C, del regolamento (UE) 2018/858 o, nel caso dei veicoli per uso speciale, dei codici di cui alla parte A, punto 5, del suddetto allegato:
	9.3.	Porte di accesso, serrature e cerniere
	9.3.1.	Configurazione e numero delle porte:
	9.9.	Dispositivi per la visione indiretta

▼B

9.9.1.	Specchietti retrovisori; indicare per ogni specchietto:
9.9.1.1.	Marca:
9.9.1.2.	Marchio di omologazione:
9.9.1.3.	Variante:
9.9.1.6.	Accessori opzionali che possono influire sul campo di visibi lità posteriore:
9.9.2.	Dispositivi per la visione indiretta diversi dagli specchietti:
9.9.2.1.	Tipo e descrizione del dispositivo:
9.10.	Allestimento interno
9.10.3.	Sedili:
9.10.3.1.	Numero di posti a sedere (83):
9.10.3.1.1.	Posizione e disposizione:
9.10.3.2.	Sedili destinati a essere utilizzati solo quando il veicolo de fermo:
9.10.8.	Gas utilizzato come refrigerante per l'impianto di condiziona mento dell'aria:
9.10.8.1.	L'impianto di condizionamento dell'aria è progettato per contenere gas fluorurati a effetto serra con potenziale di riscalda mento globale superiore a 150: sì/n. (4)

(D = lato destro, S = lato sinistro, C = zona centrale)

Tipo e posizione dei sistemi di ritenuta aggiuntivi (sì/no/facol-

		Airbag frontale	Airbag laterale	Pretensionatore della cintura
Prima fila di se- dili	S			
dili	С			
	D			
Seconda fila di sedili (86)	S			
sedin ()	С			
	D			

9.17. Targhette regolamentari

tativo):

9.12.2.

- 9.17.1. Fotografie e/o disegni della posizione delle targhette e delle iscrizioni regolamentari e del numero di identificazione del veicolo: ...
- 9.17.2. Fotografie e/o disegni delle targhette e delle iscrizioni regolamentari (esempio, con indicazione delle dimensioni): ...
- 9.17.3. Fotografie e/o disegni del numero di identificazione del veicolo (esempio, con indicazione delle dimensioni): ...

▼ M3

9.17.4.1. Spiegazione del significato dei caratteri usati nel codice VDS del numero di identificazione del veicolo (VIN) e, ove applicabile, nel VIS del VIN, per la conformità alle prescrizioni della norma ISO 3779:2009, punto 5.3: ...

▼<u>B</u>

- 9.17.4.2. Caratteri eventualmente utilizzati nella seconda parte del codice VDS per la conformità alle prescrizioni della norma ISO 3779:2009, punto 5.4: ...
- 9.22. Protezione antincastro anteriore
- 9.22.0. Presenza: sì/no/incompleto (4)
- 9.23. Protezione dei pedoni
- 9.23.1. Descrizione dettagliata del veicolo, comprendente fotografie e/o disegni della struttura, le dimensioni, le linee di riferimento e i materiali costitutivi della parte frontale del veicolo (internamente ed esternamente), con eventuali dettagli specifici del sistema di protezione attiva installato.
- 9.24. Sistemi di protezione frontale
- 9.24.1. Disposizione generale (disegni o fotografie) con indicazione della posizione e del fissaggio dei sistemi di protezione frontali:
- 9.24.3. Informazioni complete e dettagliate degli elementi di fissaggio necessari e istruzioni complete, comprendenti le coppie da rispettare per il montaggio:
- 11. COLLEGAMENTI TRA VEICOLI TRAINANTI E RIMOR-CHI O SEMIRIMORCHI
- 11.1. Classe e tipo del dispositivo o dei dispositivi di traino installati o da installare: ...
- 11.3. Istruzioni per il montaggio del tipo di dispositivo sul veicolo con fotografie o disegni dei punti di fissaggio sul veicolo quali indicati dal costruttore; altre informazioni, se il tipo di dispositivo di traino è usato solo per alcune varianti o versioni del tipo di veicolo: ...
- 11.4. Informazioni sul montaggio di supporti speciali di traino o piastre di montaggio: ...
- 11.5. Numero o numeri del certificato o dei certificati di omologazione: ...
- 12. VARIE

▼<u>M3</u>

- 12.2.4. Interfaccia di installazione di dispositivi di tipo alcolock (AIF)
- 12.2.4.1. Dichiarazione del costruttore di conformità alle disposizioni dell'allegato I del regolamento delegato (UE) 2021/1243 della Commissione (123): ...

▼ <u>M3</u>		
	12.6.5.	Sistema di adattamento intelligente della velocità (ISA)
	12.6.5.1.	Presenza: sì/no (⁴)
▼ <u>B</u>	12.7.1.	Veicolo dotato di apparecchiatura radar a corto raggio nella banda 24 GHz: sì/n. (4)
	12.8.	Sistema eCall
	12.8.1.	Presenza: sì/n. (⁴)
	12.9.	Sistema di allarme acustico per veicoli (AVAS)
	12.9.1.	Numero del certificato di omologazione rilasciato in conformità alle prescrizioni del regolamento n. 138 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE):
		oppure
	12.9.2.	Riferimento completo ai risultati delle prove dei livelli di emissione sonora dell'AVAS, misurati in conformità al regolamento (UE) n. 540/2014 del Parlamento europeo e del Consiglio.
▼ <u>M3</u>	12.11.	Sistema di avviso di disattenzione e stanchezza del conducente (DDAW)
	12.11.1.	Presenza: sì/no (⁴)
	12.12.	Sistema avanzato di avviso della distrazione del conducente (ADDW)
	12.12.1.	Presenza: sì/no (⁴)
	12.13.	Sistema di monitoraggio degli angoli morti (BSIS)
	12.13.1.	Presenza: sì/no (4)
	12.16.	Registratore di dati di evento (EDR)
	12.16.1.	Presenza: sì/no (4)
	12.17.	Sistema di monitoraggio della disponibilità del conducente (DAM)
	12.17.1.	Presenza: sì/no (4)
▼ <u>B</u>	13.	NORME PARTICOLARI PER AUTOBUS DI LINEA O GRAN TURISMO
	13.1.	Classe di appartenenza del veicolo: classe I/classe III/classe B(4)
	13.1.2.	Tipi di telaio su cui può essere installata la carrozzeria omologata (costruttore o costruttori e tipi di veicolo incompleto):

		02020R0683 — I
▼ <u>B</u>		
	13.3.	Numero di passeggeri (seduti e in piedi)
	13.3.1.	Totale (N):
	13.3.2.	Piano superiore (N _a) (⁴):
	13.3.3.	Piano inferiore (N_b) (4):
	13.4.	Numero di passeggeri (seduti)
	13.4.1.	Totale (A):
	13.4.2.	Piano superiore (A _a) (⁴):
	13.4.3.	Piano inferiore (A _b) (⁴):
	13.4.4.	Numero di posti accessibili a utenti su sedia a rotelle:
	16.	ACCESSO ALLE INFORMAZIONI SULLA RIPARAZIONE E LA MANUTENZIONE DEL VEICOLO
	16.1.	Indirizzo del sito web principale per l'accesso alle informazioni per la riparazione e la manutenzione dei veicoli:
▼ <u>M3</u>	17.	SISTEMA DI GUIDA AUTOMATIZZATA (ADS): sì/no (4)
<u>▼B</u>		B. Categoria O
	0.	DATI GENERALI
	0.1.	Marca (denominazione commerciale del costruttore):
	0.2.	Tipo:
	0.2.1.	Eventuali denominazioni commerciali:
	0.3.	Mezzi di identificazione del tipo, se marcati sul veicolo (2):
	0.3.1.	Posizione della marcatura:
	0.4.	Categoria del veicolo (3):
	0.4.1.	Classificazione in base alle merci pericolose che il veicolo dovrà trasportare:
	0.5.	Denominazione e indirizzo del costruttore:
	0.8.	Denominazione/i e indirizzo/i dello/degli stabilimento/i di montaggio:
	0.9.	Nome e indirizzo dell'eventuale rappresentante del costruttore:
	1.	CARATTERISTICHE COSTRUTTIVE GENERALI DEL VEICOLO
	1.1.	Fotografie e/o disegni di un veicolo rappresentativo:

Numero di assi: ... e di ruote (5): ...

Numero e posizione degli assi sterzanti: ...

Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...

1.3.

1.3.1.

1.3.2.

1.4. Eventuale telaio (disegno complessivo): ... 1.9. Specificare se il veicolo trainante è destinato a trainare un semirimorchio o altri rimorchi e se il rimorchio è un semirimorchio, un rimorchio a timone, un rimorchio ad asse centrale o un rimorchio a timone rigido: ... 1.10. Specificare se il veicolo è adibito in particolare al trasporto di merci a temperatura controllata: ... MASSE E DIMENSIONI (9) (10) (11) 2. (in kg e mm) (eventualmente fare riferimento ai disegni) Passo o passi (a pieno carico) (12): 2.1. 2.1.1. Veicoli a due assi: ... 2.1.2. Veicoli a tre o più assi 2.1.2.1. Distanza tra assi consecutivi, da quello in posizione più avanzata a quello in posizione più arretrata: ... Distanza totale tra gli assi (13): ... 2.1.2.2. Carreggiata di ciascun asse sterzante (17): ... 2.3.1. Carreggiata di tutti gli altri assi (17): ... 2.3.2. 2.4. Dimensioni (fuori tutto) del veicolo 2.4.1. Telaio non carrozzato Lunghezza (18): ... 2.4.1.1. 2.4.1.1.1. Lunghezza massima ammissibile: ... 2.4.1.1.2. Lunghezza minima ammissibile: ...

Nel caso dei rimorchi, lunghezza massima ammissibile del timone (19): ...

2.4.1.2. Larghezza (²⁰): ...

2.4.1.1.3.

- 2.4.1.2.1. Larghezza massima ammissibile: ...
- 2.4.1.2.2. Larghezza minima ammissibile: ...
- 2.4.2. Telaio carrozzato
- 2.4.2.1. Lunghezza (18): ...

- 2.4.2.1.1. Lunghezza della superficie di carico: ...
- 2.4.2.1.2. Nel caso dei rimorchi, lunghezza massima ammissibile del timone (¹⁹): ...
- 2.4.2.2. Larghezza (²⁰): ...
- 2.4.2.2.1. Spessore delle pareti (per i veicoli destinati al trasporto di merci a temperatura controllata): ...
- 2.4.2.3. Altezza (in ordine di marcia) (²¹) (per le sospensioni regolabili in altezza, indicare la posizione normale di marcia): ...
- 2.6. Massa in ordine di marcia (³⁰)
 - a) Massima e minima per ogni variante: ...
 - b) Massa di ciascuna versione (deve essere fornita una matrice): ...
- 2.6.1. Distribuzione di tale massa sugli assi e, nel caso dei semirimorchi, dei rimorchi ad asse centrale e dei rimorchi a timone rigido, massa gravante sul punto di aggancio: ...
 - a) Massima e minima per ogni variante: ...
 - b) Massa di ciascuna versione (deve essere fornita una matrice): ...

▼ M3

2.6.2.

Massa dei dispositivi opzionali [cfr. la definizione di cui all'allegato XIII, parte 2, sezione A, punto 1.4, del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535]: ...

▼B

- 2.7. Massa minima del veicolo completato dichiarata dal costruttore, nel caso dei veicoli incompleti: ...
- 2.8. Massa massima a pieno carico tecnicamente ammissibile dichiarata dal costruttore (³²) (³³): ...
- 2.8.1. Distribuzione di tale massa tra gli assi e, per i semirimorchi e i rimorchi ad asse centrale, carico gravante sul punto di aggancio (33): ...
- 2.9. Massa massima tecnicamente ammissibile su ciascun asse: ...
- 2.10. Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi: ...
- 2.12. Massa massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio
- 2.12.2. Di un semirimorchio, un rimorchio ad asse centrale o un rimorchio a timone rigido: ...
- 2.16. Masse massime ammissibili per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione (facoltativo)
- 2.16.1. Massa massima ammissibile a pieno carico per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: ...
- 2.16.2. Massa massima ammissibile su ogni asse per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione e, nel caso dei semirimorchi e
 dei rimorchi ad asse centrale, carico previsto sul punto di
 aggancio dichiarato dal costruttore qualora inferiore alla massa
 massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: ...

2.16.3. Massa massima ammissibile su ogni gruppo di assi per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: ...

2.16.4. Massa massima rimorchiabile ammissibile per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione (sono possibili varie indicazioni per ogni configurazione tecnica (101)): ...

▼ M4

3.5.11. Valutazione delle prestazioni ambientali dei rimorchi pesanti di cui all'articolo 3 del regolamento di esecuzione (UE) 2022/1362.

3.5.11.1. Numero della licenza rilasciata per lo strumento di simulazione:

3.5.11.2. Autoveicoli pesanti per grandi volumi: sì/no (4) (176)

▼<u>B</u>

- 4. TRASMISSIONE
- 4.7. Velocità massima di progetto del veicolo (in km/h) (77): ...
- 5. ASS
- 5.1. Descrizione di ciascun asse: ...
- 5.2. Marca: ...
- 5.3. Tipo: ...
- 5.4. Posizione dell'asse o degli assi sollevabili: ...
- 5.5. Posizione dell'asse o degli assi scaricabili: ...
- 6. SOSPENSIONI
- 6.2. Tipo e modello di sospensioni di ogni asse o ruota: ...
- 6.2.1. Regolazione del livello: sì/no/facoltativo (4)
- 6.2.4. Sospensione pneumatica dell'asse (o degli assi) non motore: sì/n. (4)
- 6.2.4.1. Sospensione dell'asse (o degli assi) non motore equivalente alla sospensione pneumatica: sì/n. (⁴)
- 6.6.1. Combinazione o combinazioni ruote-pneumatici
- 6.6.1.1. Assi
- 6.6.1.1.1. Asse 1: ...

6.6.1.1.1.1. Designazione della misura dello pneumatico	6.6.1.1.1.2. Indice della capacità di carico	6.6.1.1.1.3. Simbolo della categoria di velo- cità (⁸⁰)	6.6.1.1.1.4. Dimensioni del cerchio	6.6.1.1.1.5. Offset della ruota	6.6.1.1.1.6. Coefficiente di resistenza al ro- tolamento (RRC)

6.6.1.1.2. Asse 2: ...

6.6.1.1.2.1. Designazione della misura dello pneumatico	6.6.1.1.2.2. Indice della ca- pacità di carico	6.6.1.1.2.3. Simbolo della categoria di velo- cità (⁸⁰)	6.6.1.1.2.4. Dimensioni del cerchio	6.6.1.1.2.5. Offset della ruota	6.6.1.1.2.6. Coefficiente di resistenza al ro- tolamento (RRC)

ecc.

6.6.1.2. Eventuale ruota di scorta: ...

▼B		
_	6.6.2.	Limiti superiore e inferiore dei raggi di rotolamento
	6.6.2.1.	Asse 1:
	6.6.2.2.	Asse 2:
		ecc.
▼ <u>M3</u>	6.7.	Sistema di controllo della pressione degli pneumatici (TPMS)
	6.7.1.	Presenza: sì/no (⁴)
▼B		
	7.	STERZO
	7.2.	Trasmissione e comando
	7.2.1.	Tipo di trasmissione dello sterzo (precisare eventualmente se anteriore o posteriore):
	7.2.2.	Trasmissione alle ruote (anche con sistemi non meccanici; precisare eventualmente se anteriore o posteriore):
	7.2.3.	Tipo dell'eventuale servoassistenza:
	8.	FRENI
	8.5.	Sistema antibloccaggio dei freni: sì/no/facoltativo (4)
	8.9.	Breve descrizione del sistema di frenatura in conformità all'allegato 2, punto 12, del regolamento UNECE n. 13:
	9.	CARROZZERIA
	9.1.	Tipo di carrozzeria con utilizzo dei codici di cui all'allegato I, parte C, del regolamento (UE) 2018/858 o, nel caso dei veicoli per uso speciale, dei codici di cui alla parte A, punto 5, del suddetto allegato:
	9.17.	Targhette regolamentari
	9.17.1.	Fotografie e/o disegni della posizione delle targhette e delle iscrizioni regolamentari e del numero di identificazione del veicolo:
	9.17.2.	Fotografie e/o disegni delle targhette e delle iscrizioni regolamentari (esempio, con indicazione delle dimensioni):
	9.17.3.	Fotografie e/o disegni del numero di identificazione del veicolo (esempio, con indicazione delle dimensioni):
▼ <u>M3</u>	9.17.4.1.	Spiegazione del significato dei caratteri usati nel codice VDS del numero di identificazione del veicolo (VIN) e, ove applicabile, nel VIS del VIN, per la conformità alle prescrizioni della norma ISO 3779:2009, punto 5.3:

9.17.4.2. Caratteri eventualmente utilizzati nella seconda parte del codice VDS per la conformità alle prescrizioni della norma ISO 3779:2009, punto 5.4: ...

\blacksquare	В

' <u>D</u>					
	9.26.	Dispositivo aerodinamico o apparecchiatura aerodinamica sulla parte anteriore del veicolo			
	9.26.1.	Veicolo munito di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica sulla parte anteriore:			
		sì/n. (⁶)			
	9.26.2.	Numero dell'eventuale certificato di omologazione del dispositivo aerodinamico o dell'apparecchiatura aerodinamica:			
		Altrimenti, se non disponibile, fornire le seguenti informazioni:			
	9.26.3.	Descrizione dettagliata (comprensiva di fotografie o disegni) del dispositivo aerodinamico o dell'apparecchiatura aerodinamica (NB: ripresa dall'addendum del certificato di conformità)			
	9.26.3.1.	Costruzione e materiali:			
	9.26.3.2.	Sistema di bloccaggio e di regolazione:			
	9.26.3.3.	Fissaggio e montaggio sul veicolo:			
	9.27.	Dispositivo aerodinamico o apparecchiatura aerodinamica sulla parte posteriore del veicolo			
	9.27.1.	Veicolo munito di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica sulla parte posteriore: sì/n. 6			
	9.27.2.	Numero dell'eventuale certificato di omologazione del dispositivo aerodinamico o dell'apparecchiatura aerodinamica:			
		Altrimenti, se non disponibile, fornire le seguenti informazioni:			
	9.27.3.	Descrizione dettagliata (comprensiva di fotografie o disegni) del dispositivo aerodinamico o dell'apparecchiatura aerodinamica (NB: ripresa dall'addendum del certificato di conformità)			
	9.27.3.1.	Costruzione e materiali:			
	9.27.3.2.	Sistema di bloccaggio e di regolazione:			
	9.27.3.3.	Fissaggio e montaggio sul veicolo:			
	11.	COLLEGAMENTI TRA VEICOLI TRAINANTI E RIMORCHI O SEMIRIMORCHI			
	11.1.	Classe e tipo del dispositivo o dei dispositivi di traino installati o da installare:			
	11.5.	Numero o numeri del certificato o dei certificati di omologazione:			
▼ M3					
	12.	VARIE			
	12.7.1.	Veicolo dotato di apparecchiatura radar a corto raggio nella banda 24 GHz: si/no (4)			
	16.	ACCESSO ALLE INFORMAZIONI SULLA RIPARAZIONE E LA MANUTENZIONE DEL VEICOLO			
	16.1.	Indirizzo del sito web principale per l'accesso alle informazioni per la riparazione e la manutenzione dei veicoli:			

PARTE II

Matrice recante le combinazioni delle voci di cui alla parte I per le versioni e le varianti del tipo di veicolo

Voce n.	Tutte	Versione 1	Versione 2	Versione 3	Versione n

Note:

- a) Occorre compilare una matrice distinta per ogni variante di uno stesso tipo.
- b) Le risposte multiple per le quali non sono previste restrizioni alla combinazione nell'ambito di una variante devono essere indicate nella colonna «Tutte».
- c) Per le informazioni di cui sopra può essere utilizzato un formato diverso; tali informazioni possono anche essere fornite unitamente alle informazioni di cui alla parte I.
- d) Ogni variante e versione deve essere identificabile mediante un codice numerico o alfanumerico consistente in una combinazione di lettere e di cifre, che deve figurare anche nel certificato di conformità (allegato VIII del presente regolamento) del veicolo.
- e) Per la variante o le varianti disciplinate dall'allegato II, parte III, del regolamento (UE) 2018/858, deve essere utilizzato un codice alfanumerico specifico.

PARTE III

Numero o numeri di omologazione

Devono essere fornite le informazioni di cui alla tabella che segue per quanto riguarda le voci applicabili al veicolo conformemente all'allegato II del regolamento (UE) 2018/858. (Per ogni voce allegare tutte le omologazioni pertinenti. Non occorre però fornire qui informazioni sui componenti se tali informazioni sono incluse nel certificato di omologazione riguardante le prescrizioni di montaggio).

Voce n.	Oggetto	Numero del certificato di omologazione o del verbale di prova (102)	Stato membro o parte contraente (103) che rilascia l'omologazione (104) o servizio tecnico che redige il verbale di prova (102)	Data dell'estensione	Varianti/versioni

Firma (¹⁰⁸):
Funzione:
Data:

ALLEGATO III

MODELLI DI CERTIFICATI DI OMOLOGAZIONE

- 1. Descrizione generale
- 1.1. I certificati di omologazione devono essere rilasciati in formato cartaceo di misura non superiore al formato A4 (210 \times 297 mm), oppure in formato PDF.
- 1.2. Tutte le informazioni contenute nel certificato di omologazione devono essere fornite usando i caratteri della serie ISO 8859 (per i certificati di omologazione emessi in lingua bulgara si devono usare i caratteri cirillici, per i certificati di omologazione emessi in lingua greca, i caratteri greci) e i numeri arabi.
- 1.3. Per l'omologazione globale di un tipo di veicolo utilizzare il modello A.
 - Se è utilizzato per l'omologazione nazionale di veicoli prodotti in piccole serie in conformità all'articolo 42, paragrafo 4, del regolamento (UE) 2018/858, il modello deve recare l'intestazione «Certificato di omologazione nazionale di un veicolo prodotto in piccole serie».
- 1.4. Per l'omologazione UE dei sistemi utilizzare il modello B.
- 1.5. Per l'omologazione UE di componenti ed entità tecniche indipendenti utilizzare il modello C.
- 1.6. Per l'omologazione individuale UE utilizzare il modello D.
- 1.7. Per l'omologazione individuale nazionale utilizzare il modello E.

MODELLO A

(da utilizzare per l'omologazione di un tipo di veicolo)

CERTIFICATO DI OMOLOGAZIONE UE DI UN TIPO DI VEICOLO

Identificazione dell'autorità di omologazione

Notifica riguardante il rilascio/l'estensione/il rifiuto/la revoca (4) di:
 un'omologazione globale UE di un tipo di veicolo a norma del regolamento (UE) 2018/858 (⁴)
— un'omologazione globale UE di un tipo di veicolo con deroghe per nuove tecnologie o nuove concezioni a norma dell'articolo 39, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2018/858, autorizzata dalla Commissione a norma dell'ar- ticolo 39, paragrafo 3, del medesimo regolamento (4)
— un'omologazione provvisoria globale UE di un tipo di veicolo con deroghe per nuove tecnologie o nuove concezioni a norma dell'articolo 39, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2018/858, in attesa di autorizzazione da parte della Commissione a norma dell'articolo 39, paragrafo 4, del medesimo regolamento. La validità dell'omologazione UE è pertanto limitata al GG/MM/AAAA (4)
 un'omologazione UE di veicoli prodotti in piccole serie in conformità all'articolo 41 del regolamento (UE) 2018/858 (4)
 un'omologazione nazionale di veicoli prodotti in piccole serie in conformità all'articolo 42 del regolamento (UE) 2018/858 (⁴)
di un tipo di:
— veicolo completo (⁴)
— veicolo completato (⁴)
— veicolo incompleto (⁴)
— veicolo con varianti complete e incomplete (4)
— veicolo con varianti completate e incomplete (4)
Numero del certificato di omologazione UE:
Motivo dell'estensione/del rifiuto/della revoca (4):
SEZIONE I
0.1. Marca (denominazione commerciale del costruttore):
0.2. Tipo:

- 0.2.1. Denominazione/i commerciale/i (¹⁰⁵): ...
- 0.3. Mezzi di identificazione del tipo, se marcati sul veicolo: ...
- 0.3.1. Posizione della marcatura: ...
- 0.4. Categoria del veicolo (3): ...

▼B

- 0.5. Denominazione e indirizzo del costruttore del veicolo incompleto/completo/completato (⁴): ...
- 0.5.1. Per i veicoli omologati in più fasi, denominazione e indirizzo del costruttore del veicolo nella fase o nelle fasi iniziali/precedenti ...
- 0.8. Denominazione/i e indirizzo/i dello/degli stabilimento/i di montaggio: ...
- 0.9. Nome e indirizzo dell'eventuale rappresentante del costruttore: ...

SEZIONE II

- 1. Servizio tecnico che effettua le prove (106): ...
- 2. Data del verbale di prova: ...
- 3. Numero del verbale di prova: ...

Il/la sottoscritto/a certifica l'esattezza della descrizione formulata dal costruttore nella scheda informativa allegata riguardante il/i veicolo/i sopra descritto/i (di cui l'autorità di omologazione UE ha selezionato uno o più campioni, in seguito presentato/i dal costruttore come prototipo/i del tipo di veicolo da omologare) e che i risultati delle prove allegati alla scheda si riferiscono a tale tipo di veicolo.

1. Per i veicoli completi e completati e le relative varianti (4):

Il tipo di veicolo soddisfa/non soddisfa (4) le prescrizioni tecniche di tutti gli atti normativi pertinenti di cui all'allegato II del regolamento (UE) 2018/858.

2. Per i veicoli incompleti e le relative varianti (4):

Il tipo di veicolo soddisfa/non soddisfa (4) le prescrizioni tecniche degli atti normativi elencati nella tabella riportata nella parte 2 del presente certificato.

(Luogo) (Firma) (108) (Data)

Allegati: Fascicolo informativo

Scheda dei risultati di prova conforme al modello di cui all'allegato VI del presente regolamento.

Nome/i e campione/i della firma della/e persona/e autorizzata/e a firmare i certificati di conformità e indicazione delle relative mansioni nella società

Fascicolo contenente le informazioni di cui all'articolo 39, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2018/858 $\binom{4}{}$

CERTIFICATO DI OMOLOGAZIONE UE DI UN TIPO DI VEICOLO

Parte 2

Per quanto riguarda i veicoli incompleti e completati e le relative varianti o versioni, la presente omologazione UE è basata sulla/e omologazione/i per i veicoli incompleti di seguito elencate:

Fase 1: Costruttore del veicolo base: ...

Numero del certificato di omologazione UE: ...

Del: ...

Applicabile alle varianti o versioni (a seconda dei casi): ...

Fase 2: Costruttore: ...

Numero del certificato di omologazione UE: ...

Del: ..

Applicabile alle varianti o versioni (a seconda dei casi): ...

Fase 3: Costruttore: ...

Numero del certificato di omologazione UE: ...

Del: ...

Applicabile alle varianti o versioni (a seconda dei casi): ...

Se l'omologazione comprende una o più varianti o versioni incomplete (a seconda dei casi), elencare le varianti o le versioni (a seconda dei casi) complete o completate.

Variante o varianti complete/completate: ...

Elenco delle prescrizioni applicabili al tipo di veicolo incompleto omologato o alla variante o versione incompleta omologata (a seconda dei casi, tenendo conto dell'ambito di applicazione e della più recente modifica di ciascuno degli atti normativi elencati di seguito):

Voce	Oggetto	Atto normativo	Ultima modifica	Applicabile alla va- riante o, se del caso, alla versione

(includere nell'elenco solo se oggetto di un'omologazione UE)

Nel caso dei veicoli per uso speciale, deroghe concesse o disposizioni particolari applicate conformemente all'allegato II, parte III, del regolamento (UE) 2018/858, deroghe concesse conformemente all'articolo 39 del regolamento (UE) 2018/858 e deroghe concesse a norma dell'articolo 42 del regolamento (UE) 2018/858:

Voce	Oggetto	Atto normativo	Tipo di omolo- gazione e na- tura della dero- ga	Applicabile alla va- riante o, se del caso, alla versione

Appendice

Elenco degli atti normativi ai quali il tipo di veicolo è conforme

[da compilare solo in caso di omologazione globale di un tipo di veicolo a norma dell'articolo 22, paragrafo 1, lettere b) e c) del regolamento (UE) 2018/858].

Voce	Oggetto (107)	Atto normativo (107)	Quale modifi- cato da	Applicabile alla va- riante o, se del caso, alla versione

MODELLO B

(da utilizzare per l'omologazione di un sistema)

CERTIFICATO DI OMOLOGAZIONE UE

Identificazione dell'autorità di omologazione

Notifica riguardante il rilascio/l'estensione/il rifiuto/la revoca (4) di:

- un'omologazione UE di un sistema a norma della direttiva .../.../CE/del regolamento (UE) .../... (4) come modificato/a da ultimo dalla direttiva .../.../CE/dal regolamento (UE) .../... (4)
- un'omologazione UE di un sistema con deroghe per nuove tecnologie o nuove concezioni a norma dell'articolo 39, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2018/858, autorizzata dalla Commissione a norma dell'articolo 39, paragrafo 3, del medesimo regolamento (4)
- un'omologazione provvisoria UE di un sistema con deroghe per nuove tecnologie o nuove concezioni a norma dell'articolo 39, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2018/858, in attesa di autorizzazione da parte della Commissione a norma dell'articolo 39, paragrafo 4, del medesimo regolamento. La validità dell'omologazione UE è pertanto limitata al GG/MM/AAAA (4)

Numero del certificato di omologazione UE: ...

Motivo dell'estensione/del rifiuto/della revoca (4): ...

SEZIONE I

- 0.1. Marca (denominazione commerciale del costruttore): ...
- 0.2. Tipo: ...
- 0.2.1. Eventuali denominazioni commerciali: ...
- 0.3. Mezzi di identificazione del tipo, se marcati sul veicolo (2): ...
- 0.3.1. Posizione della marcatura: ...
- 0.4. Categoria del veicolo (107): ...
- 0.5. Nome e indirizzo del costruttore: ...
- 0.8. Denominazione/i e indirizzo/i dello/degli stabilimento/i di montaggio: ...
- 0.9. Nome e indirizzo dell'eventuale rappresentante del costruttore: ...

SEZIONE II

- 1. Eventuali informazioni aggiuntive: cfr. l'addendum
- 2. Servizio tecnico che effettua le prove: ...
- 3. Data del verbale di prova: ...
- 4. Numero del verbale di prova: ...
- 5. Eventuali osservazioni: cfr. l'addendum
- 6. Luogo: ...

7. Data: ...

8. Firma (¹⁰⁸): ...

Allegati: Fascicolo informativo

Verbale di prova

Fascicolo contenente le informazioni di cui all'articolo 39, paragrafo

2, del regolamento (UE) 2018/858 (4)

Addendum

al certificato di omologazione UE n. ...

- 1. Informazioni aggiuntive
- 1.1. [...]:
- 1.1.1. [...]:

[...]

- 2. Elenco dei numeri dei certificati di omologazione di componenti e/o entità tecniche indipendenti utilizzati per l'omologazione del sistema di cui al certificato di omologazione UE recante il numero, approvato a norma della direttiva/del regolamento (⁴): ...
- 2.1. [...]:
- 3. Osservazioni
- 3.1. [...]:

MODELLO C

(da utilizzare per l'omologazione di componenti o entità tecniche indipendenti)

CERTIFICATO DI OMOLOGAZIONE UE

Identificazione dell'autorità di omologazione

Notifica riguardante il rilascio/l'estensione/il rifiuto/la revoca (4) di:

- un'omologazione UE di un componente/un'entità tecnica indipendente (⁴) a norma della direttiva .../.../CE/del regolamento (UE) .../... (⁴)
- un'omologazione UE di un componente/un'entità tecnica indipendente (4) con deroghe per nuove tecnologie o nuove concezioni a norma dell'articolo 39, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2018/858, autorizzata dalla Commissione a norma dell'articolo 39, paragrafo 3, del medesimo regolamento (4)
- un'omologazione provvisoria UE di un componente/un'entità tecnica indipendente (4) con deroghe per nuove tecnologie o nuove concezioni a norma dell'articolo 39, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2018/858, in attesa di autorizzazione da parte della Commissione a norma dell'articolo 39, paragrafo 4, del medesimo regolamento. La validità dell'omologazione UE è pertanto limitata al GG/MM/AAAA (4)

Numero del certificato di omologazione UE: ...

Motivo dell'estensione/del rifiuto/della revoca (4): ...

SEZIONE I

- 0.1. Marca (denominazione commerciale del costruttore): ...
- 0.2. Tipo: ...
- 0.3. Mezzi di identificazione del tipo, se marcati sul componente/sull'entità tecnica indipendente (²) (⁴): ...
- 0.3.1. Posizione della marcatura: ...
- 0.5. Nome e indirizzo del costruttore: ...
- 0.7. Nel caso dei componenti e delle entità tecniche indipendenti, posizione e metodo di affissione del marchio di omologazione UE: ...
- 0.8. Denominazione/i e indirizzo/i dello/degli stabilimento/i di montaggio: ...
- 0.9. Nome e indirizzo dell'eventuale rappresentante del costruttore: ...

SEZIONE II

- 1. Eventuali informazioni aggiuntive: cfr. addendum
- 2. Servizio tecnico che effettua le prove: ...
- 3. Data del verbale di prova: ...
- Numero del verbale di prova: ...
- 5. Eventuali osservazioni: cfr. addendum
- 6. Luogo: ...

7. Data: ...

Firma (108): ... 8.

Allegati: Fascicolo informativo

Verbale di prova

Fascicolo contenente le informazioni di cui all'articolo 39, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2018/858 $\binom{4}{}$

Addendum

al certificato di omologazione UE n. ...

- 1. Informazioni aggiuntive
- 1.1. [...]:
- 1.1.1. [...]:
- [...]
- 2. Eventuali restrizioni all'uso del dispositivo
- 2.1. $[\ldots]$:
- 3. Osservazioni
- 3.1. [...]:

MODELLO D

(da utilizzare per l'omologazione individuale UE)

CERTIFICATO DI OMOLOGAZIONE INDIVIDUALE UE

e(4) Nome, indirizzo, numero di telefono e indirizzo e-mail dell'autorità di omologazione che emette l'omologazione individuale

Notifica riguardante il rilascio/il rifiuto/la revoca (4) di:

 un'omologazione individuale UE di un veicolo a norma dell'articolo 44 del regolamento (UE) 2018/858

Numero del certificato di omologazione individuale UE: ...

Motivo del rifiuto/della revoca (4): ...

SEZIONE I

Il/la sottoscritto/a [... ... nome e funzione] certifica che il veicolo:

- 0.1. Marca (denominazione commerciale del costruttore): ...
- 0.2. Tipo: ...Variante: ...Versione: ...
- 0.2.1. Denominazione commerciale: ...
- 0.2.2. Per i veicoli omologati in più fasi, documentazione di omologazione del veicolo nella fase iniziale/precedente, con elenco delle informazioni per ciascuna fase (4)

Costruttore: ...

Marca: ...

Tipo: ...Variante: ...Versione: ...

Categoria del veicolo (3): ...

Numero del certificato di omologazione, comprensivo del numero dell'estensione:

- 0.2.3. Eventuali identificatori (1): ...
- 0.2.3.1. Identificatore della famiglia di interpolazione: ...
- 0.4. Categoria del veicolo (107): ...
- 0.5. Nome e indirizzo del costruttore: ...
- 0.6. Posizione e metodo di applicazione delle targhette regolamentari: ...

Posizione del numero di identificazione del veicolo: ...

- 0.9. Nome e indirizzo dell'eventuale rappresentante del costruttore:
- 0.10. Numero di identificazione del veicolo: ...

Presentato per l'omologa- [... data della domanda] zione in data

Da [... nome e indirizzo del richiedente]

Per i veicoli omologati in più fasi: il veicolo è stato completato o modificato $\binom{4}{}$ come segue: ...

Il veicolo è conforme:

 — all'allegato II, parte I, appendice 2, del regolamento (UE) n. 2018/858;

 — all'allegato II, parte III, del regolamento (UE) 2018/858 (veicoli per uso speciale).

Il veicolo può essere immatricolato a titolo definitivo, senza ulteriori omologazioni, negli Stati membri con circolazione a destra/a sinistra (⁴) e che utilizzano le unità metriche/britanniche (⁴) per il tachimetro.

(Timbro dell'autorità di omologazione) [...]

Allegati Due fotografie ($\blacktriangleright \underline{\mathbf{M1}}^{109} \blacktriangleleft$) del veicolo

(risoluzione minima 640 x 480 pixel, ~7 x 10 cm)

Nel caso delle omologazioni in più fasi, tutti i certificati di conformità in formato cartaceo rilasciati nelle fasi precedenti.

SEZIONE II

- 1. Servizio tecnico che effettua le prove: ...
- 2. Data del verbale di prova: ...
- 3. Numero del verbale di prova: ...

Parte 2

(la parte 2 deve contenere le informazioni di cui all'appendice 1 del presente allegato per la categoria di veicoli omologata)

MODELLO E

(da utilizzare per l'omologazione individuale nazionale)

CERTIFICATO DI OMOLOGAZIONE INDIVIDUALE NAZIONALE Nome, indirizzo, numero di telefono e indirizzo e-mail e(4) dell'autorità di omologazione Notifica riguardante il rilascio/il rifiuto/la revoca (4) di: - un'omologazione individuale nazionale di un veicolo a norma del regolamento (UE) 2018/858 Numero del certificato di omologazione individuale nazionale: ... Motivo del rifiuto/della revoca (4): ... SEZIONE I Il/la sottoscritto/a [... ... nome e funzione] certifica che il veicolo: 0.1. Marca (denominazione commerciale del costruttore): ... 0.2. Tipo: ...Variante: ...Versione: ... 0.2.1. Denominazione commerciale: ... Per i veicoli omologati in più fasi, documentazione di omologazione del 0.2.2. veicolo nella fase iniziale/precedente, con elenco delle informazioni per ciascuna fase (4) Costruttore: ... Marca: ... Tipo: ...Variante: ...Versione: ... Categoria del veicolo (3): ... Numero del certificato di omologazione, comprensivo del numero dell'estensione: Eventuali identificatori (1): ... 0.2.3. 0.2.3.1. Identificatore della famiglia di interpolazione: ... 0.4. Categoria del veicolo (3): ... 0.5. Nome e indirizzo del costruttore: ... 0.6. Posizione e metodo di applicazione delle targhette regolamentari: ... Posizione del numero di identificazione del veicolo: ... 0.9. Nome e indirizzo dell'eventuale rappresentante del costruttore: ... 0.10. Numero di identificazione del veicolo: ... Presentato per l'omologa- [... data della domanda] zione in data Da [... nome e indirizzo del richiedente]

Per i veicoli omologati in più fasi: il veicolo è stato completato o modificato $\binom{4}{}$ come segue: ...

Il veicolo è conforme agli atti normativi elencati nell'allegato II del regolamento (UE) 2018/858, con l'eccezione dei seguenti atti normativi: Lo Stato membro rilasciante ha imposto prescrizioni alternative.

Il veicolo può essere immatricolato a titolo definitivo, senza ulteriori omologazioni, in (nome dello Stato membro).

(Luogo) (Firma) (108) (Data)

SEZIONE II

- 1. Servizio tecnico che effettua le prove: ...
- 2. Data del verbale di prova: ...
- 3. Numero del verbale di prova: ...

Allegati: Due fotografie (109) del veicolo (facoltative)

(risoluzione minima 640 x 480 pixel, ~7 x 10 cm)

Nel caso delle omologazioni in più fasi, tutti i certificati di conformità in formato cartaceo rilasciati nelle fasi precedenti.

Parte 2

(la parte 2 deve contenere le informazioni di cui all'appendice 1 del presente allegato per la categoria di veicoli omologata)

Appendice 1

Parte 2 del certificato di omologazione individuale UE e del certificato di omologazione individuale nazionale

Categoria M1

Caratteristiche	costruttive	generali
-----------------	-------------	----------

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (5): ...
- 3. Assi motori (numero, posizione, interconnessione): ...
- 3.1. Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato (4) (8)

Dimensioni principali

- 4. Passo (111): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi: 1-2: ... mm 2-3: ... mm 3-4: ... mm
- 5. Lunghezza: ... mm
- 6. Larghezza: ... mm
- 7. Altezza: ... mm

Masse

- 13.2. Massa effettiva del veicolo: ... kg
- 16. Masse massime tecnicamente ammissibili:
- 16.1. Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: ... kg
- 16.2. Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
 - 1. ... kg, 2. ... kg, 3. ... kg ecc.
- 16.4. Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: ... kg
- 18. Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:
- 18.1. Rimorchio a timone: ... kg
- 18.3. Rimorchio ad asse centrale: ... kg
- 18.4. Rimorchio non frenato: ... kg
- 19. Massa statica verticale massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: ... kg

Gruppo motopropulsore

- 20. Costruttore del motore: ...
- 21. Codice del motore riportato sul motore: ...
- 22. Principio di funzionamento: ...

- 23. Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4)
- 23.1. Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (4)
- 24. Numero e disposizione dei cilindri: ...
- 25. Cilindrata del motore: ... cm³
- Carburante: diesel/benzina/GPL/GN biometano/etanolo/biodiesel/ idrogeno (4)
- 26.1. Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4)
- 26.2. (Solo dual-fuel) tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4)
- 27. Potenza massima:
- 27.1. Potenza massima netta (159): ... kW a ... min⁻¹ (motore a combustione interna) (4)
- 27.3. Potenza massima netta: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 27.4. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 28. Cambio (tipo): ...

Velocità massima

29. Velocità massima: ... km/h

Assi e sospensioni

- 30. Carreggiata degli assi: 1. ... mm 2. ... mm 3. ... mm
- 35. Combinazione ruote-pneumatici montata/classe di efficienza energetica dei coefficienti di resistenza al rotolamento (RRC) e categoria di pneumatici utilizzati per la determinazione della CO₂ (se del caso) (¹⁶⁰) (¹): ...

Carrozzeria

- 38. Codice della carrozzeria (113): ...
- 40. Colore del veicolo (114): ...
- 41. Numero e configurazione delle porte: ...
- 42. Numero di posti a sedere (compreso quello del conducente) (115): ...
- 42.1. Sedile/i destinato/i a essere usato/i solo a veicolo fermo: ...
- 42.3. Numero di posti accessibili da utenti su sedia a rotelle: ...

Prestazioni ambientali

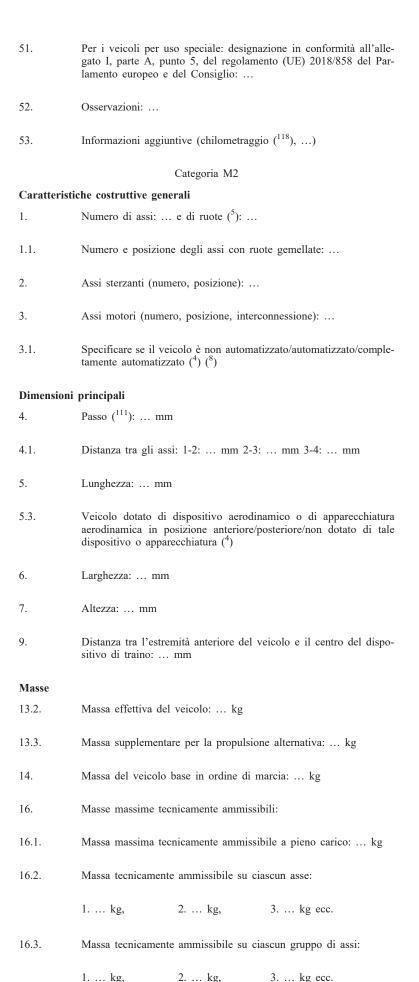
Livello sonoro

A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min⁻¹

A veicolo in marcia: ... dB(A)

47.	Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro o altra norma:				
47.1.1.	Massa di prova, kg:				
48.	Emissioni allo scarico ► <u>M1</u> ———— ◄ :				
	Numero dell'atto normativo di base a recente modifica:	pplicabile e della su	a più		
48.1.	Valore corretto del coefficiente di assorbimento del fumo: (m ⁻¹)				
49.	Emissioni di CO_2 /consumo di carburante/consumo di energia elettrica (162):				
1.	Tutti i gruppi propulsori con l'eccezione dei veicoli esclusivamente elettrici				
	NEDC	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante		
	Ciclo misto:	g/km	$1/100 \text{ km/m}^3/100 \text{ km } (^4)$		
	Ponderato, ciclo misto	g/km	$1/100 \text{ km/m}^3/100 \text{ km } (^4)$		
	Fattore di deviazione (se applicabile):				
	Fattore di verifica (se applicabile) «1» c	o «0»:			
2.	NEDC Veicoli esclusivamente elettrici ricarica esterna (OVC)	e veicoli ibridi elett	rici a		
	Consumo di energia elettrica (ponderato, ciclo misto (4)) Wh/km				
3.	Veicolo dotato di una o più ecoinnovaz	ioni: sì/n. (⁴)			
3.1.	Codice generale dell'ecoinnovazione o delle ecoinnovazioni (151):				
3.2.	Totale delle riduzioni di emissioni di cione o alle ecoinnovazioni (68)	CO ₂ dovute all'ecoin	nova-		
	(ripetere per ciascun carburante di riferi va):	mento utilizzato nella	ı pro-		
3.2.1	. Riduzioni NEDC: g/km (se del caso))			
3.2.2	. Riduzioni WLTP: g/km (se del caso))			
4.	Tutti i gruppi propulsori con l'eccezione elettrici, a norma del regolamento (UE) sione (¹¹⁷) (se applicabile)				
	Valori WLTP	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante		
	Ciclo misto (4):	g/km	$1/100 \text{ km/m}^3/100 \text{ km/ kg}/100 \text{ km (}^4\text{)}$		
	Ponderato, ciclo misto (4)	g/km	$1/100 \text{ km/m}^3/100 \text{ km/ kg}/100 \text{ km (}^4\text{)}$		
5.	Veicoli esclusivamente elettrici e veico esterna (OVC), in conformità al regolar applicabile)				
5.1.	Veicoli esclusivamente elettrici				
	Consumo di energia elettrica:	Wh/km			
5.2.	Veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna	(OVC)			
	Consumo di energia elettrica (EC _{AC} , weig	_{thted}) Wh/km			





16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg
17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale $\binom{4}{1}$ $\binom{166}{1}$
17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.
17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.
17.4.	Massa massima ammissibile della combinazione prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: kg
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:
18.1.	Rimorchio a timone: kg
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg
18.4.	Rimorchio non frenato: kg
19.	Massa statica verticale massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: kg
Gruppo mo	topropulsore
Gruppo mo	topropulsore Costruttore del motore:
20.	Costruttore del motore:
20.	Costruttore del motore: Codice del motore riportato sul motore:
20.21.22.	Costruttore del motore: Codice del motore riportato sul motore: Principio di funzionamento:
20.21.22.23.	Costruttore del motore: Codice del motore riportato sul motore: Principio di funzionamento: Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (⁴) Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-
20. 21. 22. 23. 23.1.	Costruttore del motore: Codice del motore riportato sul motore: Principio di funzionamento: Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (⁴) Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴)
20. 21. 22. 23. 23.1.	Costruttore del motore: Codice del motore riportato sul motore: Principio di funzionamento: Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (⁴) Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴) Numero e disposizione dei cilindri:
20. 21. 22. 23. 23.1. 24.	Costruttore del motore: Codice del motore riportato sul motore: Principio di funzionamento: Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (⁴) Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴) Numero e disposizione dei cilindri: Cilindrata del motore: cm ³ Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodie-
20. 21. 22. 23. 23.1. 24. 25.	Codice del motore: Codice del motore riportato sul motore: Principio di funzionamento: Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (⁴) Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴) Numero e disposizione dei cilindri: Cilindrata del motore: cm ³ Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodie-sel/idrogeno (⁴)
20. 21. 22. 23. 23.1. 24. 25. 26.	Codice del motore: Codice del motore riportato sul motore: Principio di funzionamento: Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (⁴) Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴) Numero e disposizione dei cilindri: Cilindrata del motore: cm ³ Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodie-sel/idrogeno (⁴) Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (⁴)
20. 21. 22. 23. 23.1. 24. 25. 26. 26.1.	Codice del motore: Codice del motore riportato sul motore: Principio di funzionamento: Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (⁴) Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴) Numero e disposizione dei cilindri: Cilindrata del motore: cm ³ Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodie-sel/idrogeno (⁴) Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (⁴) (Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (⁴)

- 27.4. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 28. Cambio (tipo): ...

Velocità massima

29. Velocità massima: ... km/h

Assi e sospensioni

- 30. Carreggiata degli assi: 1. ... mm 2. ... mm 3. ... mm
- 33. Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/n. (4)
- 35. Combinazione ruote-pneumatici montata/classe di efficienza energetica dei coefficienti di resistenza al rotolamento (RRC) e categoria di pneumatici utilizzati per la determinazione della CO₂ (se del caso) (160) (1): ...

Freni

 Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/ idraulico (⁴)

▼ M1

37. Pressione della condotta di alimentazione del sistema di frenatura del rimorchio: ... kPa

▼B

Carrozzeria

- 38. Codice della carrozzeria (113): ...
- Classe di appartenenza del veicolo: classe I/classe III/classe IIII/classe A/classe B (4)
- 40. Colore del veicolo (114): ...
- 41. Numero e configurazione delle porte: ...
- 42. Numero di posti a sedere (compreso quello del conducente) (115): ...
- 42.1. Sedile/i destinato/i a essere usato/i solo a veicolo fermo: ...
- 42.3. Numero di posti accessibili da utenti su sedia a rotelle: ...
- 43. Numero di posti in piedi: ...

Dispositivo di traino

- 44. Numero o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Prestazioni ambientali

46. Livello sonoro

A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min-1

A veicolo in marcia: ... dB(A)

47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ... o altra norma: ...

49.3.

49.4.

49.5.1.

Veicolo professionale: (sì/no) (4) (72) (170)

file

Emissioni specifiche di CO₂: ... gCO₂/pkm (⁴) (¹⁷¹)

di

informazioni

Hash crittografico del cliente: ... (4) (120) (170)

▼M1

- 49.6.1. Occupazione media (numero di persone): ... (4) (172)
- 49.7. Sottogruppo/gruppo di veicoli (4) (176): ...

▼<u>B</u>

- 51. Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ...
- 52. Osservazioni: ...
- 53. Informazioni aggiuntive (chilometraggio (118), ...)

Categoria M3

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (5): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...
- 2. Assi sterzanti (numero, posizione): ...
- 3. Assi motori (numero, posizione, interconnessione): ...
- 3.1. Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato (4) (8)

Dimensioni principali

- 4. Passo (111): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi: 1-2: ... mm 2-3: ... mm 3-4: ... mm
- 5. Lunghezza: ... mm
- 5.3. Veicolo dotato di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica in posizione anteriore/posteriore/non dotato di tale dispositivo o apparecchiatura (4)
- 6. Larghezza: ... mm
- 7. Altezza: ... mm
- Distanza tra l'estremità anteriore del veicolo e il centro del dispositivo di traino: ... mm

Masse

- 13.2. Massa effettiva del veicolo: ... kg
- 13.3. Massa supplementare per la propulsione alternativa: ... kg
- 14. Massa del veicolo base in ordine di marcia: ... kg
- 16. Masse massime tecnicamente ammissibili:
- 16.1. Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: ... kg

24.

16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.
16.3.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg
17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale (4) (166)
17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.
17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.
17.4.	Massa massima ammissibile della combinazione prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: kg
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:
18.1.	Rimorchio a timone: kg
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg
18.4.	Rimorchio non frenato: kg
19.	Massa statica verticale massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: kg
Gruppo m	otopropulsore
20.	Costruttore del motore:
21.	Codice del motore riportato sul motore:
22.	Principio di funzionamento:
23.	Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4)
23.1.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV $\binom{4}{}$

Numero e disposizione dei cilindri: ...

\blacksquare	B

- 25. Cilindrata del motore: ... cm³
- 26. Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN biometano/etanolo/biodie-sel/idrogeno (4)
- 26.1. Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4)
- 26.2. (Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4)
- 27. Potenza massima:
- 27.1. Potenza massima netta (159): ... kW a ... min⁻¹ (motore a combustione interna) (4)
- 27.3. Potenza massima netta: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 27.4. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 28. Cambio (tipo): ...

Velocità massima

29. Velocità massima: ... km/h

Assi e sospensioni

- 30.1. Carreggiata di ciascun asse sterzante: ... mm
- 30.2. Carreggiata di tutti gli altri assi: ... mm
- 32. Posizione dell'asse o degli assi scaricabili: ...
- 33. Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/n. (4)
- 35. Combinazione ruote-pneumatici (160): ...

Freni

 Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/ idraulico (4)

▼M1

 Pressione della condotta di alimentazione del sistema di frenatura del rimorchio: ... kPa

▼<u>B</u>

Carrozzeria

- 38. Codice della carrozzeria (113): ...
- 39. Classe di appartenenza del veicolo: classe I/classe III/classe III/classe A/ classe B (4)
- 40. Colore del veicolo (114): ...
- 41. Numero e configurazione delle porte: ...

- 42. Numero di posti a sedere (compreso quello del conducente) (115): ...
- 42.1. Sedile/i destinato/i a essere usato/i solo a veicolo fermo: ...
- 42.3. Numero di posti accessibili da utenti su sedia a rotelle: ...
- 43. Numero di posti in piedi: ...

Dispositivo di traino

- 44. Numero o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Prestazioni ambientali

46. Livello sonoro

A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min-1

A veicolo in marcia: ... dB(A)

- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ... o altra norma: ...
- 48. Emissioni allo scarico ►M1 ————— **◄**:

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: ...

48.1. Valore corretto del coefficiente di assorbimento del fumo: ... (m⁻¹)

▼M1

- 49. Emissioni di CO₂/consumo di carburante/consumo di energia elettrica
- 49.1. Hash crittografico del file dei registri del costruttore (4) (119): ...
- 49.2. Veicolo pesante a emissioni zero: sì/no (4) (72) (169)
- 49.3. Veicolo professionale: (sì/no) (4) (72) (170)
- 49.4. Hash crittografico del file di informazioni per il cliente: ... (4) (120) (170)
- 49.5. Emissioni specifiche di CO₂: ... gCO₂/pkm (⁴) (¹⁷¹)
- 49.6. Occupazione media (numero di persone): ... (4) (172)
- 49.7. Sottogruppo/gruppo di veicoli (4) (176): ...

▼<u>B</u>

- 51. Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ...
 - 52. Osservazioni: ...
 - 53. Informazioni aggiuntive (chilometraggio (118), ...)

Categoria N1

Caratteristiche	costruttive	generali
-----------------	-------------	----------

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (5): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...
- 3. Assi motori (numero, posizione, interconnessione): ...
- 3.1. Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato (4) (8)

Dimensioni principali

- 4. Passo (111): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi: 1-2: ... mm 2-3: ... mm 3-4: ... mm
- 5. Lunghezza: ... mm
- 6. Larghezza: ... mm
- 7. Altezza: ... mm
- Avanzamento (massimo e minimo) della ralla dei veicoli trainanti semirimorchi: ... mm
- 11. Lunghezza della superficie di carico: ... mm

Masse

- 13.2. Massa effettiva del veicolo: ... kg
- 14. Massa del veicolo base in ordine di marcia: ... kg (168)
- 16. Masse massime tecnicamente ammissibili:
- 16.1. Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: ... kg
- 16.2. Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
 - 1. ... kg, 2. ... kg, 3. ... kg ecc.
- 16.4. Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: ... kg
- 18. Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:
- 18.1. Rimorchio a timone: ... kg
- 18.2. Semirimorchio: ... kg
- 18.3. Rimorchio ad asse centrale: ... kg
- 18.4. Rimorchio non frenato: ... kg
- Massa statica verticale massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: ... kg

Gruppo motopropulsore

- 20. Costruttore del motore: ...
- 21. Codice del motore riportato sul motore: ...
- 22. Principio di funzionamento: ...
- 23. Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4)
- 23.1. Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (4)
- 24. Numero e disposizione dei cilindri: ...
- 25. Cilindrata del motore: ... cm³
- Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN biometano/etanolo/biodiesel/idrogeno (⁴)
- 26.1. Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4)
- 26.2. (Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4)
- 27. Potenza massima netta
- 27.1. Potenza massima netta (159): ... kW a ... min $^{-1}$ (motore a combustione interna) (4)
- 27.3. Potenza massima netta: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 27.4. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 28. Cambio (tipo): ...

Velocità massima

29. Velocità massima: ... km/h

Assi e sospensioni

- 30. Carreggiata degli assi: 1. ... mm 2. ... mm 3. ... mm
- 35. Combinazione ruote-pneumatici montata/classe di efficienza energetica dei coefficienti di resistenza al rotolamento (RRC) e categoria di pneumatici utilizzati per la determinazione della CO₂ (se del caso) (160) (1): ...

Carrozzeria

- 38. Codice della carrozzeria (113): ...
- 40. Colore del veicolo (114): ...
- 41. Numero e configurazione delle porte: ...
- 42. Numero di posti a sedere (compreso quello del conducente) (115): ...
- 42.1. Sedile/i destinato/i a essere usato/i solo a veicolo fermo: ...

42.3. Numero di posti accessibili da utenti su sedia a rotelle: ...

Dispositivo di traino

- 44. Numero o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Prestazioni ambientali

46. Livello sonoro

A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min-1

A veicolo in marcia: ... dB(A)

- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ... o altra norma: ...
- 47.1.1. Massa di prova WLTP (1)
- 48. Emissioni allo scarico ►M1 ————— ◀:

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: ...

- Emissioni di CO₂/consumo di carburante/consumo di energia elettrica (¹):
 - Tutti i gruppi propulsori con l'eccezione dei veicoli esclusivamente elettrici

NEDC Emissioni di CO₂ Consumo di carburante

Ciclo misto (4): ... g/km ...1/100 km/m³/100 km/kg/100 km

Ponderato, ciclo misto (4) ... g/km ...1/100 km/m 3 /100 km/ kg/100 km

Fattore di deviazione (se applicabile): ...

Fattore di verifica (se applicabile) «0» o «1»: ...

 NEDC Veicoli esclusivamente elettrici e veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC)

Consumo di energia elettrica (ponderato, ciclo misto (4)) ... Wh/km

- 3. Veicolo dotato di una o più ecoinnovazioni: sì/n. (4)
- 3.1. Codice generale dell'ecoinnovazione o delle ecoinnovazioni (151): ...
- 3.2. Totale delle riduzioni di emissioni di ${\rm CO_2}$ dovute all'ecoinnovazione o alle ecoinnovazioni (68)

(ripetere per ciascun carburante di riferimento utilizzato nella prova):

- 3.2.1. Riduzioni NEDC: ... g/km (se del caso)
- 3.2.2. Riduzioni WLTP: ... g/km (se del caso)
- Tutti i gruppi propulsori con l'eccezione dei veicoli esclusivamente elettrici, in conformità al regolamento (UE) 2017/1151

(se applicabile)

WLTP: Emissioni di CO₂ Consumo di carburante

Ciclo misto (4) ... g/km ...1/100 km/m³/100 km/kg/100 km (4)

Ponderato, ciclo misto (4) ... g/km ... 1/100 km 5. Veicoli esclusivamente elettrici e veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC), in conformità al regolamento (UE) 2017/1151 (se applicabile) 5.1. Veicoli esclusivamente elettrici Consumo di energia elettrica: ... Wh/km Veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) 5.2. Consumo di energia elettrica (ECAC, weighted): ... Wh/km Altro 50. Omologato conformemente alle prescrizioni di progettazione per il trasporto di merci pericolose: sì/classe o classi: .../n. 4: 51. Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ... 52. Osservazioni: ... 53. Informazioni aggiuntive (chilometraggio (118), ...) Categoria N2 Caratteristiche costruttive generali 1. Numero di assi: ... e di ruote (5): ... 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ... 2. Assi sterzanti (numero, posizione): ... Assi motori (numero, posizione, interconnessione): ... 3.1. Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato (4) (8) Dimensioni principali Passo (111): ... mm 4. 4.1. Distanza tra gli assi: 1-2: ... mm 2-3: ... mm 3-4: ... mm 5. Lunghezza: ... mm Cabine allungate a norma dell'articolo 9 bis della direttiva 5.2. 96/53/CE: sì/n. (4) 5.3. Veicolo dotato di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica in posizione anteriore/posteriore/non dotato di tale

dispositivo o apparecchiatura (4)

Larghezza: ... mm

Altezza: ... mm

6.

7.

8.	Avanzamento (massimo e minimo) della ralla dei veicoli trainanti semirimorchi: mm
9.	Distanza tra l'estremità anteriore del veicolo e il centro del dispositivo di traino: mm
11.	Lunghezza della superficie di carico: mm
Masse	
13.2.	Massa effettiva del veicolo: kg
13.3.	Massa supplementare per la propulsione alternativa: kg
14.	Massa del veicolo base in ordine di marcia: kg (168)
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.
16.3.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg
17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale (4) (166)
17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.
17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.
17.4.	Massa massima ammissibile della combinazione prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: kg
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:
18.1.	Rimorchio a timone: kg
18.2.	Semirimorchio: kg
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg
18.4.	Rimorchio non frenato: kg

 Massa statica verticale massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: ... kg

Gruppo motopropulsore

- 20. Costruttore del motore: ...
- 21. Codice del motore riportato sul motore: ...
- 22. Principio di funzionamento: ...
- 23. Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4)
- 23.1. Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (4)
- 24. Numero e disposizione dei cilindri: ...
- 25. Cilindrata del motore: ... cm³
- 26. Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN biometano/etanolo/biodie-sel/idrogeno (4)
- 26.1. Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4)
- 26.2. (Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4)
- 27. Potenza massima netta
- 27.1. Potenza massima netta (159): ... kW a ... min⁻¹ (motore a combustione interna) (4)
- 27.3. Potenza massima netta: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 27.4. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 28. Cambio (tipo): ...

Velocità massima

29. Velocità massima: ... km/h

Assi e sospensioni

- 31. Posizione dell'asse o degli assi sollevabili: ...
- 32. Posizione dell'asse o degli assi scaricabili: ...
- 33. Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/n. (4)
- 35. Combinazione ruote-pneumatici montata/classe di efficienza energetica dei coefficienti di resistenza al rotolamento (RRC) e categoria di pneumatici utilizzati per la determinazione della CO₂ (se del caso) (160) (1): ...

Freni

 Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/ idraulico (4)

▼M1

 Pressione della condotta di alimentazione del sistema di frenatura del rimorchio: ... kPa

▼B

Carrozzeria

- 38. Codice della carrozzeria (113): ...
- 40. Colore del veicolo (114): ...
- 41. Numero e configurazione delle porte: ...
- 42. Numero di posti a sedere (compreso quello del conducente) (115):

Dispositivo di traino

- 44. Numero o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino:
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Prestazioni ambientali

- 46. Livello sonoro
 - A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min⁻¹
 - A veicolo in marcia: ... dB(A)
- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ... o altra norma: ...
- 47.1.1. Massa di prova WLTP (1)
- 48. Emissioni allo scarico ►<u>M1</u> •

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: ...

- 49. Emissioni di CO₂/consumo di carburante/consumo di energia elettrica (¹):
 - Tutti i gruppi propulsori con l'eccezione dei veicoli esclusivamente elettrici

NEDC Emissioni di CO₂ Consumo di carburante

Ciclo misto (4): g/km $1/100 \text{ km/m}^3/100 \text{ km/kg}/100 \text{ km}$

Ponderato, ciclo misto (4) g/km1/100 km/m³/100 km/kg/100 km

Fattore di deviazione (se applicabile): ...

Fattore di verifica (se applicabile) «0» o «1»: ...

 NEDC Veicoli esclusivamente elettrici e veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC)

Consumo di energia elettrica (ponderato, ciclo misto (4)) ... Wh/km

 Tutti i gruppi propulsori con l'eccezione dei veicoli esclusivamente elettrici, a norma del regolamento (UE) 2017/1151 (se applicabile)

WLTP: Emissioni di CO₂ Consumo di carburante

Ciclo misto (4) ... g/km ... $1/100 \text{ km/m}^3/100 \text{ km/kg}/100 \text{ km}$ (4)

Ponderato, ciclo misto (4) ... g/km ... 1/100 km

- Veicoli esclusivamente elettrici e veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC), in conformità al regolamento (UE) 2017/1151 (se applicabile)
- 5.1. Veicoli esclusivamente elettrici

Consumo di energia elettrica: ... Wh/km

5.2. Veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC)

Consumo di energia elettrica (ECAC, weighted): ... Wh/km

49.1. Hash crittografico del file dei registri del costruttore (119):

▼M1

- 49.2. Veicolo pesante a emissioni zero: sì/no (4) (72) (169)
- 49.3. Veicolo professionale: (sì/no) (4) (72) (170)

▼B

▼M1

- 49.5. Emissioni specifiche di CO₂: ... gCO₂/tkm (⁴) (¹⁷¹)
- 49.6. Valore medio del carico utile: ... t' (4) (172)
- 49.7. Sottogruppo/gruppo di veicoli (4) (176): ...

▼<u>B</u>

Altro

- 50. Omologato conformemente alle prescrizioni di progettazione per il trasporto di merci pericolose: sì/classe o classi: .../n. 4:
- Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ...
- 52. Osservazioni: ...
- 53. Informazioni aggiuntive (chilometraggio (118), ...)

Categoria N3

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (5): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...
- 2. Assi sterzanti (numero, posizione): ...
- 3. Assi motori (numero, posizione, interconnessione): ...
- 3.1. Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato (4) (8)

Dimensioni principali

- 4. Passo (111): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi: 1-2: ... mm 2-3: ... mm 3-4: ... mm
- 5. Lunghezza: ... mm

5.2.	Cabine allungate a norma dell'articolo 9 bis della direttiva 96/53/CE: sì/n. (4)
5.3.	Veicolo dotato di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica in posizione anteriore/posteriore/non dotato di tale dispositivo o apparecchiatura (4)
6.	Larghezza: mm
7.	Altezza: mm
8.	Avanzamento (massimo e minimo) della ralla dei veicoli trainanti semirimorchi: mm
9.	Distanza tra l'estremità anteriore del veicolo e il centro del dispositivo di traino: mm
11.	Lunghezza della superficie di carico: mm
Masse	
13.2.	Massa effettiva del veicolo: kg
13.3.	Massa supplementare per la propulsione alternativa: kg
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.
16.3.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg
17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale (4) (166)
17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.
17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.
17.4.	Massa massima ammissibile della combinazione prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: kg
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:
18. 18.1.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di: Rimorchio a timone: kg

- 18.3. Rimorchio ad asse centrale: ... kg 18.4. Rimorchio non frenato: ... kg 19. Massa statica verticale massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: ... kg Gruppo motopropulsore 20. Costruttore del motore: ... 21. Codice del motore riportato sul motore: ... 22. Principio di funzionamento: ... 23. Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4) Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV $\binom{4}{1}$ 23.1. 24. Numero e disposizione dei cilindri: ... 25. Cilindrata del motore: ... cm³ Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN - biometano/etanolo/biodie-26. sel/idrogeno (4) 26.1. Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4) 26.2. (Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4) 27. Potenza massima netta Potenza massima netta (159): ... kW a ... min-1 (motore a combu-27.1. 27.3. Potenza massima netta: ... kW (motore elettrico) (4) (112) 27.4. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112) 28. Cambio (tipo): ... Velocità massima 29. Velocità massima: ... km/h Assi e sospensioni 31. Posizione dell'asse o degli assi sollevabili: ... 32. Posizione dell'asse o degli assi scaricabili: ...
 - 33. Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/n. (4)
 - 35. Combinazione ruote-pneumatici montata (160): ...

Freni

 Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/ idraulico (4)

▼M1

 Pressione della condotta di alimentazione del sistema di frenatura del rimorchio: ... kPa

▼B

Carrozzeria

- 38. Codice della carrozzeria (113): ...
- 40. Colore del veicolo (114): ...
- 41. Numero e configurazione delle porte: ...
- 42. Numero di posti a sedere (compreso quello del conducente) (115): ...

Dispositivo di traino

- 44. Numero o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino:
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Prestazioni ambientali

- 46. Livello sonoro
 - A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min-1
 - A veicolo in marcia: ... dB(A)
- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ... o altra norma: ...
- 48. Emissioni allo scarico ►M1 ————— <:

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: ...

49.1. Hash crittografico del file dei registri del costruttore (119):

▼M1

- 49.2. Veicolo pesante a emissioni zero: sì/no (4) (72) (169)
- 49.3. Veicolo professionale: (sì/no) (4) (72) (170)

▼B

49.4. Hash crittografico del file di informazioni per il cliente: $\binom{120}{120}$

▼<u>M1</u>

- 49.5. Emissioni specifiche di CO₂: ... gCO₂/tkm (⁴) (¹⁷¹)
- 49.6. Valore medio del carico utile: ... t' (4) (172)
- 49.7. Sottogruppo/gruppo di veicoli (4) (176): ...

▼B

Varie

- 50. Omologato conformemente alle prescrizioni di progettazione per il trasporto di merci pericolose: sì/classe o classi: .../n. (4):
- 51. Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ...
- 52. Osservazioni: ...
- 53. Informazioni aggiuntive (chilometraggio (118), ...)

Categorie O1/O2

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (⁵): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...

Dimensioni principali

- 4. Passo (157) (174): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi:
 - 0-1: ... mm
 - 1-2: ... mm
 - 2-3: ... mm
 - 3-4: ... mm
- 5. Lunghezza: ... mm
- 6. Larghezza: ... mm
- 7. Altezza: ... mm
- Distanza tra il centro del dispositivo di traino e l'estremità posteriore del veicolo: ... mm
- 11. Lunghezza della superficie di carico: ... mm

Masse

- 13.2. Massa effettiva del veicolo: ... kg
- 16. Masse massime tecnicamente ammissibili:
- 16.1. Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: ... kg
- 16.2. Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
 - 1. ... kg, 2. ... kg, 3. ... kg ecc.
- 16.3. Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
 - 1. ... kg,
- 2. ... kg,
- 3. ... kg ecc.
- Massa statica verticale massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: ... kg

Velocità massima

29. Velocità massima: ... km/h

Assi e sospensioni

30.1. Carreggiata di ciascun asse sterzante: ... mm

▼ M1

30.2. Carreggiata di tutti gli altri assi: ... mm

▼<u>M1</u>

33. Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: si/no (4)

▼B

35. Combinazione ruote-pneumatici montata (160): ...

Freni

36. Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/idraulico (4)

Carrozzeria

38. Codice della carrozzeria (113): ...

Dispositivo di traino

- Numero o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Altro

- 50. Omologato conformemente alle prescrizioni di progettazione per il trasporto di merci pericolose: sì/classe o classi: .../n. (4):
- 51. Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ...
- 52. Osservazioni: ...
- 53. Informazioni supplementari: ...

Categorie O3/O4

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (⁵): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...
- 2. Assi sterzanti (numero, posizione): ...

Dimensioni principali

- 4. Passo (157) (174): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi:
 - 0-1: ... mm
 - 1-2: ... mm
 - 2-3: ... mm
 - 3-4: ... mm
- 5. Lunghezza: ... mm
- Veicolo dotato di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica in posizione posteriore/non dotato di tale dispositivo o apparecchiatura (4)

6.	Larghezza: mm				
7.	Altezza: mm				
10.	Distanza tra il centro del dispositivo di traino e l'estremità posteriore del veicolo: mm				
11.	Lunghezza della superficie di carico: mm				
Masse					
13.2.	Massa effettiva del veicolo: kg				
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:				
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg				
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:				
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.				
16.3.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:				
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.				
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg				
17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale (4) (166)				
17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg				
17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:				
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.				
17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:				
	1 kg, 2 kg, 3 kg ecc.				
17.4.	Massa massima ammissibile della combinazione prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: kg				
19.	Massa statica verticale massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: kg				
Velocità massima					
29.	Velocità massima: km/h				
Assi e sospe	ensioni				
31.	Posizione dell'asse o degli assi sollevabili:				
32.	Posizione dell'asse o degli assi scaricabili:				

▼<u>M1</u> 33. Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/no $\binom{4}{}$

35. Combinazione ruote-pneumatici montata (160): ...

Freni

36. Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/idraulico (4)

Carrozzeria

38. Codice della carrozzeria (113): ...

Dispositivo di traino

- 44. Numero o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

▼<u>M4</u>

Prestazioni ambientali

- 49.1. Hash crittografico del file dei registri del costruttore: ... (177)
- 49.4. Hash crittografico del file di informazioni per il cliente: ... (178)
- 49.6. Valore ponderato del carico utile... t (179)
- 49.7. Gruppo di veicoli ... (182)
- 49.9. Volume del carico ...m³ (¹⁸³)
- 49.10. Per grandi volumi: sì/no (4) (176)
- 49.11. Indici di efficienza: ... (180)
- 49.11.1. Indice di efficienza per chilometro: ...
- 49.11.2. Indice di efficienza per tonnellata-chilometro: ...
- 49.11.3. Indice di efficienza per m³-chilometro: ...

▼B

Altro

- 50. Omologato conformemente alle prescrizioni di progettazione per il trasporto di merci pericolose: sì/classe o classi: .../n.) (4):
- 51. Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ...
- 52. Osservazioni: ...
- 53. Informazioni supplementari: ...

ALLEGATO IV

SISTEMA DI NUMERAZIONE DEI CERTIFICATI DI OMOLOGAZIONE

- I certificati di omologazione devono essere numerati secondo il metodo di cui al presente allegato.
- Il numero del certificato di omologazione globale di un tipo di veicolo deve consistere di quattro sezioni, mentre il numero del certificato di omologazione di un sistema, un componente o un'entità tecnica indipendente deve consistere di cinque sezioni, come illustrato di seguito. In entrambi i casi le sezioni devono essere separate da un asterisco («*»).
- 2.1. Sezione 1: (applicabile a tutte le omologazioni) La lettera minuscola «e» è seguita dal numero distintivo dello Stato membro che rilascia l'omologazione:

1 per la Germania; 19 per la Romania;

2 per la Francia; 20 per la Polonia;

3 per l'Italia; 21 per il Portogallo;

4 per i Paesi Bassi; 23 per la Grecia;

5 per la Svezia; 24 per l'Irlanda;

6 per il Belgio; 25 per la Croazia;

7 per l'Ungheria; 26 per la Slovenia;

8 per la Repubblica ceca; 27 per la Slovacchia;

9 per la Spagna; 29 per l'Estonia;

11 per il Regno Unito, 32 per la Lettonia;

12 per l'Austria; 34 per la Bulgaria;

13 per il Lussemburgo; 36 per la Lituania;

17 per la Finlandia; 49 per Cipro;

18 per la Danimarca; 50 per Malta.

- 2.2. Sezione 2: (applicabile solo alle omologazioni UE di sistemi, componenti o entità tecniche indipendenti) Il numero del regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio, della direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio, del regolamento delegato della Commissione o del regolamento di esecuzione della Commissione che stabilisce le prescrizioni applicabili. Per l'omologazione UE di sistemi, componenti o entità tecniche indipendenti deve essere indicato uno degli elementi seguenti, a seconda dei casi:
 - a) il numero del regolamento delegato della Commissione applicabile che integra il regolamento (UE) 2018/858;
 - b) il numero del regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio che stabilisce le prescrizioni applicabili;

c) il numero del regolamento della Commissione adottato a norma del regolamento (UE) 2019/2144 che stabilisce le prescrizioni applicabili.

Ai fini del punto c), laddove un regolamento (di base) contenga allegati separati con requisiti e prescrizioni tecniche da applicare ad ambiti diversi di impianti dei veicoli, componenti e unità tecniche indipendenti, il riferimento di cui alla sezione 2 deve essere seguito da un numero romano indicante il numero di allegato di tale regolamento.

▼ M3

2.3. Sezione 3: (applicabile a tutte le omologazioni) Il numero del regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio, della direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio, del regolamento delegato della Commissione o del regolamento di esecuzione della Commissione che stabilisce le prescrizioni applicabili o, in seguito a modifica, il numero del regolamento o della direttiva più recente che modifica tale regolamento o direttiva.

Per l'omologazione globale UE di un tipo di veicolo a norma del regolamento (UE) 2018/858, indicare «2018/858». Tuttavia:

- a) nel caso delle omologazioni UE di veicoli prodotti in piccole serie a norma dell'articolo 41 del regolamento (UE) 2018/858, le prime due cifre del numero di tale regolamento devono essere sostituite con le lettere «KS» scritte in maiuscolo (per esempio «KS18/858»);
- b) nel caso delle omologazioni nazionali di veicoli prodotti in piccole serie a norma dell'articolo 42 del regolamento (UE) 2018/858, le prime due cifre del numero di tale regolamento devono essere sostituite con le lettere «NKS» scritte in maiuscolo (per esempio «NKS18/858»);
- c) nel caso delle omologazioni UE individuali di veicoli a norma dell'articolo 44 del regolamento (UE) 2018/858, le prime due cifre del numero di tale regolamento devono essere sostituite con le lettere «IV» scritte in maiuscolo (per esempio «IV18/858»);
- d) nel caso delle omologazioni nazionali individuali di veicoli a norma dell'articolo 45 del regolamento (UE) 2018/858, le prime due cifre del numero di tale regolamento devono essere sostituite con le lettere «NIV» scritte in maiuscolo (per esempio «NIV18/858»).

Se una direttiva o un regolamento che stabilisce le prescrizioni applicabili, o la modifica di tale direttiva o regolamento, contiene diverse prescrizioni tecniche applicabili a partire da una data specifica, la sezione 3 deve essere seguita da uno o più caratteri alfabetici, come prescritto dalla direttiva o dal regolamento applicabile, per stabilire in base a quali prescrizioni è stata rilasciata l'omologazione. Se sono interessate diverse categorie di veicoli, il carattere alfabetico può anche riferirsi a una categoria di veicoli specifica.

2.4. Sezione 4: (applicabile a tutte le omologazioni) Un numero progressivo di cinque cifre (introdotto da zeri, se necessario) per le omologazioni globali UE di un tipo di veicolo, le omologazioni UE di veicoli prodotti in piccole serie, le omologazioni nazionali di veicoli prodotti in piccole serie, i sistemi, i componenti e le entità tecniche indipendenti. Il numero progressivo deve iniziare da 00001 per ciascun regolamento indicato nella sezione 2 per l'omologazione di sistemi, componenti o entità tecniche indipendenti, o nella sezione 3 per l'omologazione globale di un tipo di veicolo.

Nel caso delle omologazioni UE individuali o delle omologazioni nazionali individuali, la sezione 4 deve consistere di una sequenza alfanumerica di sei cifre. Spetta agli Stati membri determinare in dettaglio le norme che disciplinano tale sequenza alfanumerica.

▼B

- 2.5. Sezione 5: (non si applica alle omologazioni UE individuali e alle omologazioni nazionali individuali): Un numero progressivo di 2 cifre (eventualmente preceduto da zeri) per indicare un'estensione a norma dell'articolo 34 del regolamento (UE) 2018/858. Il numero progressivo deve iniziare da 00 per ciascun certificato di omologazione nuovo. Solo sulla targhetta o sulle targhette regolamentari del veicolo la sezione 5 va omessa.
- 3. Esempi di numeri di certificati di omologazione
- 3.1. Esempi di una terza omologazione di un sistema, un componente o un'entità tecnica indipendente (senza estensione) rilasciata dalla Francia:
 - a) a norma del regolamento (CE) n. 715/2007 e del regolamento (UE) 2017/1151 come modificato dal regolamento (UE) 2018/1832 (regolamento con diverse date di applicazione indicate dai caratteri alfabetici che riflettono le diverse categorie di veicoli in conformità a tale regolamento o alle relative modifiche):

e2*715/2007*2018/1832DG*00003*00

 b) a norma del regolamento (CE) n. 595/2009 e del regolamento (UE) n. 582/2011 come modificato dal regolamento (UE) 2018/932 (regolamento con diverse date di applicazione):

e2*595/2009*2018/932D*00003*00

▼<u>M3</u>

 c) a norma dell'allegato XI del regolamento di esecuzione (UE) 2021/535 (¹⁴):

e2*2021/535/XI*2021/535*00003*00

d) a norma del regolamento di esecuzione (UE) 2021/646 (122):

e2*2021/646*2021/646*00003*00

▼<u>B</u>

3.2. Esempio di una seconda estensione alla quarta omologazione globale UE di un tipo di veicolo, rilasciata dall'Irlanda a norma del regolamento (UE) 2018/858:

e24*2018/858*00004*02

3.3. Esempio di omologazione UE di veicoli prodotti in piccole serie rilasciata dal Lussemburgo a norma del regolamento (UE) 2018/858:

e13*KS18/858*00001*00

3.4. Esempio di omologazione nazionale di veicoli prodotti in piccole serie rilasciata dai Paesi Bassi in conformità al regolamento (UE) 2018/858:

e4*NKS18/858*00001*00

3.5. Esempio di omologazione UE individuale rilasciata dall'Austria a norma del regolamento (UE) 2018/858:

e12*IV18/858*ST0001

▼B

3.6. Esempio di omologazione nazionale individuale rilasciata dall'Austria a norma del regolamento (UE) 2018/858:

e12*NIV18/858*W00001

 Il presente allegato non si applica alle omologazioni rilasciate a norma dei regolamenti UNECE elencati nell'allegato II del regolamento (UE) 2018/858, poiché il sistema di numerazione è stabilito nel rispettivo regolamento UNECE.

▼<u>M3</u>

Il presente allegato si applica tuttavia alle omologazioni UE rilasciate a norma del regolamento (UE) 2019/2144 in base alle prescrizioni stabilite dai regolamenti ONU indicati nell'allegato II del regolamento (UE) 2018/858, nel qual caso si applica il sistema di numerazione indicato di seguito:

▼B

4.1. Sezione 1: Si applica il punto 2.1 del presente allegato.

▼<u>M3</u>

4.2. Sezione 2: Il numero del regolamento (UE) 2019/2144 (ossia «2019/2144»)

▼B

- 4.3. Sezione 3: La sezione 3 deve comporsi dei seguenti elementi nell'ordine descritto di seguito:
 - a) il numero del regolamento UNECE che fissa le prescrizioni applicabili seguito dalla lettera «R»;
 - b) due cifre (eventualmente precedute da zeri) indicanti la serie di modifiche che stabilisce le prescrizioni applicabili (00 per la versione originale del regolamento UNECE).
 - c) una barra obliqua e il numero del supplemento della versione originale o della serie di modifiche che stabilisce le prescrizioni applicabili eventualmente preceduto da zeri);
 - d) la fase esecutiva, se del caso, una barra obliqua e uno o due caratteri
- 4.4. Sezione 4: Si applica il punto 2.4 del presente allegato.
- 4.5. Sezione 5: Si applica il punto 2.5 del presente allegato.
- 4.6. Esempi di numeri di certificati di omologazione
- 4.6.1. Esempio di omologazione rilasciata dalla Germania a norma del regolamento n. 13-H (¹²⁵) della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) Prescrizioni uniformi relative all'omologazione delle autovetture per quanto riguarda la frenatura, serie di modifiche originale, supplemento 16, prima omologazione rilasciata, nessuna estensione:

▼<u>M3</u>

e1*2019/2144*13-HR00/16*00001*00

▼B

4.6.2.

Esempio di omologazione rilasciata dalla Croazia a norma del regolamento n. 46 (¹²⁶) della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE) — Disposizioni uniformi relative all'omologazione dei dispositivi per la visione indiretta e dei veicoli a motore in relazione all'installazione di tali dispositivi, serie di modifiche 04, supplemento 1, 123^a omologazione rilasciata, quinta estensione:

▼<u>M3</u>

e25*2019/2144*46R04/01*00123*05

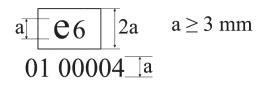
ALLEGATO V

Marchio di omologazione UE di componenti ed entità tecniche indipendenti

- Il marchio di omologazione UE di componenti ed entità tecniche indipendenti di cui all'articolo 38, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2018/858 deve consistere di:
- 1.1. Un rettangolo all'interno del quale è iscritta la lettera «e» seguita dal numero distintivo dello Stato membro che ha rilasciato l'omologazione del componente o dell'entità tecnica indipendente:

1 per la Germania; 19 per la Romania; 2 per la Francia; 20 per la Polonia; 3 per l'Italia; 21 per il Portogallo; 4 per i Paesi Bassi; 23 per la Grecia; 5 per la Svezia; 24 per l'Irlanda; 6 per il Belgio; 25 per la Croazia; 7 per l'Ungheria; 26 per la Slovenia; 8 per la Repubblica ceca; 27 per la Slovacchia; 9 per la Spagna; 29 per l'Estonia; 11 per il Regno Unito, 32 per la Lettonia; 12 per l'Austria; 34 per la Bulgaria; 13 per il Lussemburgo; 36 per la Lituania; 17 per la Finlandia; 49 per Cipro; 18 per la Danimarca; 50 per Malta.

- 1.2. Accanto al rettangolo, due cifre indicanti la serie di modifiche che stabilisce le prescrizioni cui il componente o l'entità tecnica indipendente è conforme, seguite da uno spazio e dal numero di cinque cifre di cui al punto 2.4 dell'allegato IV.
- 1.3. Uno o più simboli aggiuntivi al di sopra del rettangolo, se richiesto dall'atto normativo che stabilisce le prescrizioni applicabili.
- Il marchio di omologazione di componenti o di entità tecniche indipendenti deve essere indelebile e chiaramente leggibile.
- 3. Esempio di marchio di omologazione per la quarta omologazione di un componente rilasciata dal Belgio. 01 indica la serie di modifiche del regolamento che stabilisce le prescrizioni cui il componente è conforme.



 Il presente allegato non si applica alle omologazioni rilasciate a norma dei regolamenti UNECE elencati nell'allegato II del regolamento (UE) 2018/858.

▼<u>M3</u>

Il presente allegato si applica tuttavia alle omologazioni UE di componenti ed entità tecniche indipendenti rilasciate a norma del regolamento (UE) 2019/2144 in base alle prescrizioni dei regolamenti ONU indicati nell'allegato I di tale regolamento, nel qual caso si applica quanto segue:

▼B

- a) il marchio distintivo di omologazione deve essere conforme a quanto prescritto dal regolamento UNECE applicabile;
- b) se il regolamento UNECE applicabile prescrive che il marchio di omologazione deve prevedere la lettera «E» iscritta all'interno di un cerchio, utilizzare un rettangolo al posto del cerchio. L'altezza del rettangolo deve corrispondere almeno al diametro previsto per il cerchio e la sua larghezza deve superare tale misura. Al posto della lettera maiuscola «E» utilizzare la lettera minuscola «e», seguita dal numero distintivo dello Stato membro che ha rilasciato l'omologazione UE del componente o dell'entità tecnica indipendente.

Esempio di marchio di omologazione relativo a un'omologazione rilasciata dalla Germania in base alle prescrizioni del regolamento n. 28 (127) della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite (UNECE), che reca disposizioni uniformi relative all'omologazione dei segnalatori acustici e dei veicoli a motore per quanto riguarda i segnali acustici, incluso nell'elenco di cui all'allegato II del regolamento (UE) 2018/858, serie originale, prima omologazione rilasciata, per un dispositivo di segnalazione acustica di classe II che integra nuove tecnologie:

II e₁ 00 0001

ALLEGATO VI

MODELLO DI SCHEDA DEI RISULTATI DELLE PROVE

SCHEDA DEI RISULTATI DELLE PROVE

[da completare a cura dell'autorità di omologazione e da allegare al certificato di omologazione UE globale di un tipo di veicolo di cui all'articolo 28 del regolamento (UE) 2018/858]

Indicare chiaramente a quale variante e versione del veicolo si riferiscono i risultati delle prove. Non è ammesso più di un risultato di prova per la stessa versione. Qualora per una versione siano disponibili più risultati di prova, indicare il risultato peggiore e segnalare in una nota che per i risultati contrassegnati con un asterisco ("*") è stato indicato il risultato peggiore.

1. Risultati delle prove del livello sonoro

Indicare il numero dell'atto normativo che stabilisce le prescrizioni applicabili e il numero della sua ultima modifica. Se l'atto normativo prevede due o più fasi di attuazione, indicare anche la fase di attuazione:

Variante/versione del veicolo:	 	
In marcia [dB (A)/E]:	 	
Da fermo [dB(A)/E]:	 	
a (min ⁻¹):	 	

2. Risultati delle prove di emissione di gas di scarico

 Emissioni dei veicoli a motore sottoposti a prova nel quadro della procedura di prova per i veicoli leggeri

Indicare il numero dell'atto normativo che stabilisce le prescrizioni applicabili o, se è stato modificato, il numero della sua ultima modifica. Se l'atto normativo prevede due o più fasi di attuazione, indicare anche la fase di attuazione: ...

Carburante/i (128)... (gasolio, benzina, GPL, GN, bi-fuel: benzina/GN, GPL, GN/biometano, flex-fuel: benzina/etanolo ...) (4) (129)

 Prova di tipo 1 (¹³⁰) (¹³¹), (emissioni del veicolo durante il ciclo di prova dopo un avviamento a freddo)

▼M1

Valori massimi WLTP

▼<u>B</u>

Variante/versione del veicolo:	 	
CO (mg/km)	 	
THC (mg/km)	 	
NMHC (mg/km)	 	
NO _x (mg/km)	 	
$\overline{THC + NO_x (mg/km)}$	 	

Massa di particolato (PM) (mg/km) (se del caso)	 	
Numero di particelle (PN) (#/km) (se applicabile)	 	

Prova di correzione della temperatura ambiente (ATCT)

Famiglia ATCT	Famiglia di interpolazione	_
		_

Fattori di correzione della famiglia

Famiglia ATCT	FCF

2.1.2. Prova di tipo 2 $(^{130})$ $(^{131})$, (dati sulle emissioni da utilizzare in sede di omologazione ai fini del controllo tecnico)

Tipo 2, prova al regime minimo inferiore:

Variante/versione del veicolo:	 	
CO (% vol.)	 	
Regime del motore (min ⁻¹)	 	
Temperatura dell'olio motore (°C)	 	

Tipo 2, prova al regime minimo accelerato:

Variante/versione del veicolo:	 	
CO (% vol.)	 	
Valore Lambda	 	
Regime del motore (min ⁻¹)	 	
Temperatura dell'olio motore (°C)	 	

- 2.1.3. Prova di tipo 3 (emissioni di gas dal basamento): ...
- 2.1.4. Prova di tipo 4 (emissioni evaporative): ... g/prova

 $\mathrm{NH_3}$ (ppm) (132)

— Distanza percorsa (in km) (ac	d esempio 160 000	km):		
Fattore di deterioramento DF	: calcolato/assegnat	o (⁴)		
— Valori:				
Variante/versione del veicolo:				
СО				
THC				
NMHC				
NO _x				
THC + NO _x				
Massa di particolato (PM) (se applicabile)				
Numero di particelle (PN) (se applicabile)				
Prova di tipo 6 (emissioni medie Variante/versione del veicolo:	a bassa temperatu	ra ambiente):		
CO (g/km)				
THC (g/km)				
7. OBD: sì/n. (⁴)				l
Emissioni provenienti da motori cedura di prova per i veicoli pes		nel quadro dell	la pro-	
Indicare il numero dell'atto norme cabili o, se è stato modificato, il atto normativo prevede due o fase di attuazione:	l numero della sua	ultima modifi	ica. Se	
Carburante/i (128) (gasolio, be	enzina, GPL, GN, e	tanolo)		
1. Risultati della prova ESC (¹³²) (1 ³³) (¹³⁴)			
Variante/versione del veicolo:				
CO (mg/kWh)				
THC (mg/kWh)				
NO (mg/kWh)				

	Massa di particolato (mg/kWh)	 	
	Numero di particelle (#/kWh) (132)	 	
2.2.2.	Risultati della prova ELR (¹³²)		
	Variante/versione del veicolo:	 	
	Valore dei fumi: m ⁻¹	 	
2.2.3.	Risultato della prova ETC (133) (134),		
	Variante/versione del veicolo:	 	
	CO (mg/kWh)	 	
	THC (mg/kWh)	 	
	NMHC (mg/kWh) (¹³²)	 	
	CH ₄ (mg/kWh) (¹³²)	 	
	NO _x (mg/kWh)	 	
	NH ₃ (ppm) (¹³²)	 	
	Massa di particolato (mg/kWh)	 	
	Numero di particelle (#/kWh) (132)	 	
2.2.4.	Prova a regime minimo (132)		
	Variante/versione del veicolo:	 	
	CO (% vol.)	 	
	Valore Lambda (¹³²)	 	
	Regime del motore (min ⁻¹)	 	
	Temperatura dell'olio del motore (K)	 	

2.3. Fumi dei motori a gasolio

2.3.1. Risultati della prova in accelerazione libera

Variante/versione del veicolo:	 	
Valore corretto del coefficiente di assorbimento (m ⁻¹)	 	
Regime minimo normale	 	
Regime massimo	 	
Temperatura dell'olio (min./max.)	 	

3. Risultati delle prove delle emissioni di CO₂, del consumo di carburante/energia elettrica e dell'autonomia elettrica

Indicare il numero dell'atto normativo che stabilisce le prescrizioni applicabili o, se è stato modificato, il numero della sua ultima modifica: ...

3.1. Veicoli con motore a combustione interna, compresi i veicoli ibridi elettrici non a ricarica esterna (NOVC) $\binom{132}{5}$

Variante/versione del veicolo:	 	
Emissioni massiche di CO ₂ (ciclo urbano) (g/km)	 	
Emissioni massiche di CO ₂ (ciclo extraurbano) (g/km)	 	
Emissioni massiche di CO ₂ (ciclo misto) (g/km)	 	
Consumo di carburante (ciclo urbano) (1/100 km) (136)	 	
Consumo di carburante (ciclo extraurbano) (1/100 km) (136)	 	
Consumo di carburante (ciclo misto) (1/100 km) (136)	 	

Identificatore della famiglia di interpolazione (137):	Variante/versioni

Risultati:	Identificatore	della famiglia di ir	iterpolazione	
risultati:	VH	VM (¹³²)	VL (¹³²)	
Emissioni massiche di CO ₂ , fase LOW (g/km)				
Emissioni massiche di CO ₂ , fase MID (g/km)				

	Identificatore	della famiglia di ir	nterpolazione	
Risultati:	VH	VM (¹³²)	VL (¹³²)	
Emissioni massiche di CO ₂ , fase HIGH(g/km)				
Emissioni massiche di CO ₂ , fase EXTRA-HIGH (g/km)				
Emissioni massiche di CO ₂ (ciclo misto) (g/km)		···		
Consumo di carburante, fase LOW (1/100 km m³/100 km kg/100 km)				
Consumo di carburante, fase MID (1/100 km m³/100 km kg/100 km)				
Consumo di carburante, fase HIGH (1/100 km m³/100 km kg/100 km)				
Consumo di carburante, fase EXTRA-HIGH (1/100 km m ³ /100 km kg/100 km)				
Consumo di carburante (ciclo misto) (l/ 100 km m ³ /100 km kg/100 km)				
f_0 (N)				
f ₁ (N/(km/h)]				
f ₂ (N/(km/h) (²))				
RR (kg/t)				
Delta C_D * A (per VL, se del caso, confrontato con VH) (m^2)				
Massa di prova (kg)				
Zona anteriore (m²) (solo veicoli della famiglia di matrici di resistenza all'avanzamento)				

Riprodurre per ciascuna famiglia di interpolazione

3.2. Veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (132)

Variante/versione del veicolo:	 	
Emissioni massiche di CO ₂ (condizione A, ciclo misto) (g/km)	 	

Emissioni massiche di CO ₂ (condizione B, ciclo misto) (g/km)	 	
Emissioni massiche di CO ₂ (ponderate, ciclo misto) (g/km)	 	
Consumo di carburante (condizione A, ciclo misto) (l/100 km) (^g)	 	
Consumo di carburante (condizione B, ciclo misto) (l/100 km) (g)	 	
Consumo di carburante (ponderato, ciclo misto) (l/100 km) (g)	 	
Consumo di energia elettrica (condizione A, ciclo misto) (Wh/km)	 	
Consumo di energia elettrica (condizione B, ciclo misto) (Wh/km)	 	
Consumo di energia elettrica (ponderato e ciclo misto) (Wh/km)	 	
Autonomia in modalità esclusiva- mente elettrica (km)	 	

Numero della famiglia di interpolazione	Variante/versioni

Risultati:	Identificatore della famiglia di interpolazione			
	VH	VM (¹³²)	VL (¹³²)	
Emissioni massiche di CO ₂ in modalità charge-sustaining, fase LOW (g/km)				
Emissioni massiche di CO_2 in modalità charge-sustaining, fase MID (g/km)				
Emissioni massiche di CO ₂ in modalità charge-sustaining, fase HIGH (g/km)				
Emissioni massiche di CO ₂ in modalità charge-sustaining, fase EXTRA-HIGH (g/km)				
Emissioni massiche di CO ₂ in modalità charge-sustaining, (ciclo misto) (g/km)				
Emissioni massiche di CO ₂ in modalità charge-depleting (ciclo misto) (g/km)				
Emissioni massiche di CO ₂ (ponderate, ciclo misto) (g/km)				
Consumo di carburante in modalità charge-sustaining, fase LOW (I/100 km)				
Consumo di carburante in modalità charge-sustaining, fase MID (1/100 km)				

▼<u>M1</u>

▼<u>B</u>

D: 1::	Identificatore	Identificatore della famiglia di interpolazione		
Risultati:	VH	VM (132)	VL (¹³²)	
Consumo di carburante in modalità charge-sustaining, fase HIGH (l/100 km)				
Consumo di carburante in modalità charge-sustaining, fase EXTRA-HIGH (I/100 km)				
Consumo di carburante in modalità charge-sustaining, (ciclo misto) (l/100 km)				
Consumo di carburante in modalità charge-depleting, (ciclo misto) (l/100 km)				
Consumo di carburante (ponderato, ciclo misto) (1/100 km)				
EC _{AC,weighted}				
EAER (ciclo misto)				
EAER _{city}				
AER				
AER _{city}				
f_0 (N)				
f ₁ (N/(km/h)]				
f ₂ (N/(km/h) (²))				
RR (kg/t)				
Delta $C_D \times A$ (per VL o VM confrontato con VH) (m ²)				
Massa di prova (kg)				
Zona anteriore (m²) (solo veicoli della famiglia di matrici di resistenza all'avanzamento)				

Riprodurre per ciascuna famiglia di interpolazione

3.3. Veicoli esclusivamente elettrici (132)

Variante/versione del veicolo:	 	
Consumo di energia elettrica (Wh/km)	 	
Autonomia (km)	 	

Numero della famiglia di interpolazione	Variante/versioni

Risultati:	Identificatore della fan			
Kisuitau.	VH		/L	
Consumo di energia elettrica (ciclo misto) (Wh/km)				
Autonomia in modalità esclusiva- mente elettrica (ciclo misto) (km)				
Autonomia in modalità esclusiva- mente elettrica (ciclo urbano) (km)				
f ₀ (N)				
f ₁ (N/(km/h)]				
f ₂ (N/(km/h) (²))				
RR (kg/t)				
Delta C_D^{\times} A (per VL confrontato con VH) (m ²)				
Massa di prova (kg)				
Zona anteriore (m²) (solo veicoli della famiglia di matrici di resistenza al-l'avanzamento)				
Veicoli a idrogeno con pile a combus	tibile (¹³²)			
Variante/versione del veicolo:				
Consumo di carburante (kg/100 km)		•••		
	Variante/versione	:	Va	ariante/versione:
Consumo di carburante (ciclo misto) (kg/100 km)				
f ₀ (N)				
f ₁ (N/(km/h)]				
f ₂ (N/(km/h) (²)				
RR (kg/t)				
Massa di prova (kg)				

3.4.

3 5 1	Fattore	di	deviazione	(se	applicabile	.)
J.J.1.	Tanorc	uı	uc viazione	130	applicable	, ,

Da riprodurre per ciascuna famiglia di interpolazione:

Identificatore della famiglia di interpolazione (140): ...

3.5.2. Fattore di verifica (se applicabile)

Da riprodurre per ciascuna famiglia di interpolazione:

Identificatore della famiglia di interpolazione (140):

3.5.3. Veicoli con motore a combustione interna, compresi i veicoli ibridi elettrici non a ricarica esterna (NOVC) $\binom{141}{1}$ $\binom{135}{1}$

	Identificatore della famiglia di interpolazione			
Valori NEDC correlati finali	VH	VL (¹³²)		
Emissioni massiche di CO ₂ (ciclo urbano) (g/km)				
Emissioni massiche di CO ₂ (ciclo extraurbano) (g/km)				
Emissioni massiche di CO ₂ (ciclo misto) (g/km)				
Consumo di carburante (ciclo urbano) (1/100 km) (132)				
Consumo di carburante (ciclo extraurbano) (l/100 km) (¹³²)				
Consumo di carburante (ciclo misto) (l/100 km) (132)				

3.5.4. Veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (132)

Valori NEDC correlati finali	Identificatore della famiglia di interpolazione			
valori NEDC correlati finali	VH	VL (¹³²)		
Emissioni massiche di CO ₂ (ponderate, ciclo misto) (g/km)				
Consumo di carburante (ponderato, ciclo misto) (l/100 km) (g)				

4. Risultati delle prove dei veicoli dotati di una o più ecoinnovazioni $\binom{141}{1}\binom{135}{1}\binom{142}{1}$

Prove effettuate come prescritto dal regolamento UNECE n. 83 $(^{143})$ (se applicabile)

		Variante/versione del veicolo						
Decisione di approva- zione del- l'ecoinnova- zione (144)	Codice del- l'ecoinnova- zione (¹⁴⁵)	Ciclo tipo 1/ I (NEDC/ WLTP)	1. Emissioni di CO ₂ del veicolo di riferimento (g/km)	2. Emissioni di CO ₂ del veicolo do- tato del- l'ecoinnova- zione (g/km)	3. Emissioni di CO ₂ del veicolo di riferimento nel ciclo di prova di tipo 1 (146)	4. Emissioni di CO ₂ del veicolo do- tato del- l'ecoinnova- zione nel ci- clo di prova di tipo 1 (147)	vero proporzione di tempo di utilizzazione delle tecno-	Riduzione delle emissioni di CO ₂ [(1 - 2) - (3 - 4)] * 5
xxx/201x								
	Riduzione totale delle emissioni di CO ₂ nel ciclo NEDC (g/km) (¹⁴⁸)							

Prova effettuata come prescritto dall'allegato XXI del regolamento (UE) 2017/1151 della Commissione (149) (ove applicabile)

	Variante/versione							
Decisione di approva- zione del- l'ecoinnova- zione (144)	Codice del- l'ecoinnova- zione (¹⁴⁵)	Ciclo tipo 1/ I (NEDC/ WLTP)	1. Emissioni di CO ₂ del veicolo di riferimento (g/km)	2. Emissioni di CO ₂ del veicolo do- tato del- l'ecoinnova- zione (g/km)	3. Emissioni di CO ₂ del veicolo di riferimento nel ciclo di prova di tipo 1 (146)	4. Emissioni di CO ₂ del veicolo do- tato del- l'ecoinnova- zione nel ci- clo di prova di tipo 1	5. Tasso di utilizzazione (UF), ovvero proporzione di tempo di utilizzazione delle tecnologie in condizioni normali di funzionamento	Riduzione delle emissioni di CO ₂ [(1 - 2) - (3 - 4)] * 5
xxx/201x								
	•••		•••					
Riduzione totale delle emissioni d CO ₂ nel ciclo WLTP (g/km) (¹⁵⁰								

4.1. Codice generale dell'ecoinnovazione o delle ecoinnovazioni (151): ...

ALLEGATO VII

FORMATO DEI VERBALI DI PROVA PER L'OMOLOGAZIONE DI SISTEMI, COMPONENTI ED ENTITÀ TECNICHE INDIPENDENTI

- Per ciascuno degli atti normativi elencati nell'allegato II, parte I, del regolamento (UE) 2018/858, il verbale di prova di cui all'articolo 30, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2018/858 deve essere conforme alla norma EN ISO/IEC 17025:2017 (¹⁵²). In particolare, deve recare le informazioni di cui al punto 7.8.2 di tale norma.
- 2. Il verbale di prova deve essere redatto in una delle lingue ufficiali dell'Unione, stabilita dall'autorità di omologazione.
- 3. Nel verbale di prova devono figurare almeno i seguenti dati:
 - a) l'identificazione del veicolo, del sistema, del componente o dell'entità tecnica indipendente sottoposto/a a prova;
 - b) una descrizione dettagliata delle caratteristiche del veicolo, del sistema, del componente o dell'entità tecnica indipendente prescritte dall'atto normativo applicabile di cui all'allegato II del regolamento (UE) 2018/858;
 - c) i risultati delle misurazioni prescritte dall'atto normativo applicabile;
 - d) per ciascuna misurazione di cui al punto 3 c), l'indicazione se sia stato rispettato il limite o la soglia stabilito/a dall'atto normativo applicabile;
 - e) se sono consentiti e utilizzati metodi di prova diversi da quelli prescritti negli atti normativi applicabili, la relazione deve contenere una descrizione di tali metodi di prova;
 - f) le fotografie scattate durante le prove, la quantità delle quali è a discrezione dell'autorità di omologazione. Nel caso delle prove virtuali, le fotografie possono essere sostituite da stampe di schermate o altri elementi probanti adeguati;
 - g) le conclusioni generali delle prove in cui si descrive che il sistema, il componente o l'entità tecnica indipendente oggetto del verbale di prova è conforme a tutte le prescrizioni previste dall'atto normativo applicabile di cui all'allegato II del regolamento (UE) 2018/858 e il sistema, il componente o l'entità tecnica indipendente sottoposto/a a prova era rappresentativo/a del tipo da omologare;
 - h) eventuali pareri o interpretazioni devono essere debitamente documentati e indicati come tali nel verbale di prova.
- 4. Qualora il costruttore e l'autorità di omologazione o il servizio tecnico abbiano trovato un accordo in merito a quale sia la configurazione peggiore, è sufficiente sottoporre a prova solamente tale configurazione. Il verbale di prova deve comprendere le informazioni sul modo in cui è stata determinata la configurazione peggiore del sistema, del componente o dell'entità tecnica indipendente.
- Se il rispettivo atto normativo di cui all'allegato II, parte I, del regolamento (UE) 2018/858, prevede un modello di verbale di prova, utilizzare tale modello.

ALLEGATO VIII

CERTIFICATO DI CONFORMITÀ IN FORMATO CARTACEO

0. OBIETTIVI

Il certificato di conformità deve comprendere:

- a) il numero di identificazione del veicolo;
- b) la data di costruzione del veicolo;
- c) le esatte caratteristiche tecniche del veicolo e le sue prestazioni tecniche in termini concreti (non è consentito indicare alle varie voci intervalli di valori, tranne nei casi in cui la natura del veicolo lo preveda, come per i rimorchi con telaio estensibile o le motrici per semirimorchi con ralla regolabile).

1. DESCRIZIONE GENERALE

- 1.1. Il certificato di conformità in formato cartaceo deve essere composto dalle seguenti due parti:
 - a) la parte 1, consistente in una dichiarazione di conformità redatta dal costruttore e comune a tutte le categorie di veicoli;
 - b) la parte 2, consistente in una descrizione tecnica delle principali caratteristiche del veicolo e adattata a ciascuna categoria specifica di veicoli.
- 1.2. Il certificato di conformità in formato cartaceo deve essere di dimensione non superiore al formato A4 (210 × 297 mm) e deve rispettare i modelli riportati in appendice.
- 1.3. La descrizione tecnica indicata nella parte 2 del certificato di conformità in formato cartaceo deve corrispondere a quella riportata nella documentazione di omologazione degli atti normativi pertinenti.
- 1.4. Tutte le informazioni contenute nel certificato di conformità in formato cartaceo devono essere riportate usando caratteri della serie ISO 8859 (per i certificati di conformità rilasciati in lingua bulgara devono essere usati i caratteri cirillici, per i certificati di conformità rilasciati in lingua greca, i caratteri greci) e i numeri arabi.

2. DISPOSIZIONI PARTICOLARI

- Per i veicoli completi utilizzare il modello A del certificato di conformità in formato cartaceo.
- Per i veicoli completati utilizzare il modello B del certificato di conformità in formato cartaceo.

Descrivere brevemente le caratteristiche tecniche aggiuntive del veicolo e le prestazioni tecniche in termini concreti che si sono aggiunte durante il processo di omologazione in più fasi.

 2.3. Per i veicoli incompleti utilizzare il modello C del certificato di conformità in formato cartaceo.

▼B

3. CARTA E CARATTERISTICHE DI STAMPA DI SICUREZZA PER EVITARE LA FALSIFICAZIONE

Al fine di evitarne la falsificazione, il certificato di conformità deve essere protetto mediante grafici a colori e almeno una delle seguenti caratteristiche:

- a) una filigrana che ricalchi la forma del marchio registrato del costruttore;
- b) un ulteriore elemento di stampa di sicurezza (per esempio inchiostro fluorescente ai raggi UV, inchiostri cangianti, inchiostri termosensibili, microtesto, arabescature, stampa iridescente, stampa a incisione laser, ologrammi personalizzati, immagini laser di vario tipo, immagini latenti, logo del costruttore fisicamente goffrato o inciso ecc.).

Appendice

MODELLI DI CERTIFICATO DI CONFORMITÀ IN FORMATO CARTACEO

PARTE I

VEICOLI COMPLETI E COMPLETATI

MODELLO A1 — PARTE 1

		VEICOLI COMPLETI					
	CERTIFICATO DI CONFORMITÀ						
	Parte 1						
	Il/la sot	toscritto/a [nome e funzione] certifica che il veicolo:					
	0.1.	Marca (denominazione commerciale del costruttore):					
	0.2.	Tipo:					
		— Variante (¹⁵³):					
		— Versione (153):					
	0.2.1.	Denominazione/i commerciale/i:					
▼ <u>M1</u>	0.2.2.1.	Valori consentiti dei parametri per l'omologazione in più fasi per utilizzare i valori delle emissioni del veicolo di base (inserire un intervallo se del caso) (¹):					
		Massa effettiva del veicolo finale:					
		Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico per il veicolo finale (in kg):					
		Zona anteriore per il veicolo finale (in cm²):					
		Resistenza al rotolamento (in kg/t):					
		Sezione trasversale della presa d'aria della calandra anteriore (in \mbox{cm}^2):					
▼ <u>B</u>	0.2.3.	Identificatori (¹):					
	0.2.3.1.	Identificatore della famiglia di interpolazione:					
	0.2.3.2.	Identificatore della famiglia ATCT:					
	0.2.3.3.	Identificatore della famiglia PEMS:					
	0.2.3.4.	Identificatore della famiglia di resistenza all'avanzamento:					
	0.2.3.5.	Eventuale identificatore della famiglia di matrici della resistenza al- l'avanzamento:					

- 0.2.3.6. Identificatore della famiglia di rigenerazione periodica: ...
- 0.2.3.7. Identificatore della famiglia di prova delle emissioni evaporative: ...
- 0.4. Categoria del veicolo: ...
- 0.5. Denominazione e indirizzo del costruttore: ...
- 0.6. Posizione e metodo di applicazione delle targhette regolamentari: ...

Posizione del numero di identificazione del veicolo: ...

- 0.9. Nome e indirizzo dell'eventuale rappresentante del costruttore: ...
- 0.10. Numero di identificazione del veicolo: ...
- 0.11. Data di costruzione del veicolo: ...

è conforme sotto tutti gli aspetti al tipo descritto nell'omologazione (... numero del certificato di omologazione, comprensivo del numero dell'estensione) rilasciata il (...data dell'omologazione) e può essere immatricolato a titolo definitivo negli Stati membri aventi circolazione a destra/a sinistra (¹⁵⁴) e che utilizzano le unità metriche/britanniche (¹⁵⁵) per il tachimetro e le unità metriche/britanniche (¹⁵⁵) per il contachilometri (se del caso) (¹⁵⁶).

(Luogo) (Data): ... (Firma): ...

▼<u>B</u>

l'avanzamento: ...

0.2.3.6. Identificatore della famiglia di rigenerazione periodica: ...

MODELLO A2 — PARTE 1

VEICOLI COMPLETI OMOLOGATI IN PICCOLE SERIE

[anno] [numero progressivo]

	[mmero progressivo]
Parte 1	CERTIFICATO DI CONFORMITÀ
Il/la sotte	oscritto/a [nome e funzione] certifica che il veicolo:
0.1.	Marca (denominazione commerciale del costruttore):
0.2.	Tipo:
	— Variante (¹⁵³):
	— Versione (¹⁵³):
0.2.1.	Denominazione/i commerciale/i:
0.2.2.1.	Valori consentiti dei parametri per l'omologazione in più fasi per utilizzare i valori delle emissioni del veicolo di base (inserire un intervallo se del caso) (¹):
	Massa effettiva del veicolo finale:
	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico per il veicolo finale (in kg):
	Zona anteriore per il veicolo finale (in cm²):
	Resistenza al rotolamento (in kg/t):
	Sezione trasversale della presa d'aria della calandra anteriore (in cm²):
0.2.3.	Identificatori (¹):
0.2.3.1.	Identificatore della famiglia di interpolazione:
0.2.3.2.	Identificatore della famiglia ATCT:
0.2.3.3.	Identificatore della famiglia PEMS:
0.2.3.4.	Identificatore della famiglia di resistenza all'avanzamento:
0.2.3.5.	Eventuale identificatore della famiglia di matrici della resistenza al-

▼B

- 0.2.3.7. Identificatore della famiglia di prova delle emissioni evaporative: ...
- 0.4. Categoria del veicolo: ...
- 0.5. Denominazione e indirizzo del costruttore: ...
- 0.6. Posizione e metodo di applicazione delle targhette regolamentari: ...

Posizione del numero di identificazione del veicolo: ...

- 0.9. Nome e indirizzo dell'eventuale rappresentante del costruttore: ...
- 0.10. Numero di identificazione del veicolo: ...
- 0.11. Data di costruzione del veicolo: ...

è conforme sotto tutti gli aspetti al tipo descritto nell'omologazione (... numero del certificato di omologazione, comprensivo del numero dell'estensione) rilasciata il (...data dell'omologazione) e può essere immatricolato a titolo definitivo negli Stati membri aventi circolazione a destra/a sinistra (¹⁵⁴) e che utilizzano le unità metriche/britanniche (¹⁵⁵) per il tachimetro e le unità metriche/britanniche (¹⁵⁵) per il contachilometri (se del caso) (¹⁵⁶).

(Luogo) (Data): ... (Firma): ...

MODELLO B — PARTE 1

VEICOLI COMPLETATI

CERTIFICATO DI CONFORMITÀ

Р	arte	

Il/la sottoscritto/a [... ... nome e funzione] certifica che il veicolo:

- 0.1. Marca (denominazione commerciale del costruttore): ...
- 0.2. Tipo: ...
 - Variante (153): ...
 - Versione (153): ...
- 0.2.1. Denominazione/i commerciale/i: ...
- 0.2.2. Per i veicoli omologati in più fasi, documentazione di omologazione del veicolo nella fase iniziale/precedente, con elenco delle informazioni per ciascuna fase
 - Tipo: ...
 - Variante (153): ...
 - Versione (153): ...

Numero del certificato di omologazione, comprensivo del numero dell'estensione: ...

▼M1

0.2.2.1. Valori consentiti dei parametri per l'omologazione in più fasi per utilizzare i valori delle emissioni del veicolo di base (inserire un intervallo se del caso) (¹):

Massa effettiva del veicolo finale: ...

Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico per il veicolo finale (in kg): ...

Zona anteriore per il veicolo finale (in cm²): ...

Resistenza al rotolamento (in kg/t): ...

Sezione trasversale della presa d'aria della calandra anteriore (in ${\rm cm}^2$): ...

▼<u>B</u>

- 0.2.3. Identificatori (1):
- 0.2.3.1. Identificatore della famiglia di interpolazione: ...
- 0.2.3.2. Identificatore della famiglia ATCT: ...
- 0.2.3.3. Identificatore della famiglia PEMS: ...
- 0.2.3.4. Identificatore della famiglia di resistenza all'avanzamento: ...
- 0.2.3.5. Eventuale identificatore della famiglia di matrici della resistenza all'avanzamento: ...

0.2.3.6.	Identificatore della famiglia di rigenerazione periodica:
0.2.3.7.	Identificatore della famiglia di prova delle emissioni evaporative:
0.4.	Categoria del veicolo:
0.5.	Denominazione e indirizzo del costruttore:
0.5.1.	Per i veicoli omologati in più fasi, denominazione e indirizzo del costruttore del veicolo nella fase iniziale o nella/e fase/i precedente/i
0.6.	Posizione e metodo di applicazione delle targhette regolamentari:
	Posizione del numero di identificazione del veicolo:
0.9.	Nome e indirizzo dell'eventuale rappresentante del costruttore:
0.10.	Numero di identificazione del veicolo:
0.11.	Data di costruzione del veicolo:
	a) è stato completato e modificato (⁴) come segue: e
	b) è conforme sotto tutti gli aspetti al tipo descritto nell'omologazione (numero del certificato di omologazione, comprensivo del numero dell'estensione) rilasciato il (data dell'omologazione) e
	c) può essere immatricolato a titolo definitivo negli Stati membri aventi circolazione a destra/a sinistra (¹⁵⁴) e che utilizzano le unità metriche/britanniche (¹⁵⁵) per il tachimetro e le unità metriche/britanniche (¹⁵⁵) per il contachilometri (se del caso) (¹⁵⁶).
	(Luogo) (Data): (Firma):
Allegati:	Certificato di conformità rilasciato in ciascuna delle fasi precedenti.
	PARTE 2
	VEICOLI APPARTENENTI ALLA CATEGORIA MI
	(veicoli completi e completati)
Parte 2	
Caratteristic	ne costruttive generali
1.	Numero di assi: e di ruote (5):
3.	Assi motori (numero, posizione, interconnessione):
3.1.	Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato ($^8)$
Dimensioni	principali
4.	Passo (157): mm
4.1.	Distanza tra gli assi:
	1-2: mm
	2-3: mm
	3-4: mm

5.	Lunghezza: mm
6.	Larghezza: mm
7.	Altezza: mm
Masse (158)	
13.	Massa in ordine di marcia: kg
13.2.	Massa effettiva del veicolo: kg
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:
18.1.	Rimorchio a timone: kg
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg
18.4.	Rimorchio non frenato: kg
19.	Massa statica verticale massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: kg
Gruppo mo	topropulsore
20.	Costruttore del motore:
21.	Codice del motore riportato sul motore:
22.	Principio di funzionamento:
23.	Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4)
23.1.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (4)
24.	Numero e disposizione dei cilindri:
25.	Cilindrata del motore: cm ³
26.	Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodie-sel/idrogeno (⁴)
26.1.	Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4)

26.2. (Solo	dual-fuel)	Tit	oo 1	A/ti	oo 1B/tir	00 2	A/tipo	2B/tipo	3B	(⁴)	

- 27. Potenza massima:
- 27.1. Potenza massima netta (¹⁵⁹): ... kW a ... min⁻¹ (motore a combustione interna) (⁴)
- 27.3. Potenza massima netta: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 27.4. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 28. Cambio (tipo): ...
- 28.1. Rapporti di trasmissione (da compilare per i veicoli con cambio manuale) (¹)

1° rapporto	2° rapporto	3° rapporto	4° rapporto	5° rapporto	6° rapporto	7° rapporto	8° rapporto	

- 28.1.1. Rapporto finale di trasmissione (se applicabile): ...
- 28.1.2. Rapporti finali di trasmissione (da completare se e ove applicabile)

1° rapporto	2° rapporto	3° rapporto	4° rapporto	5° rapporto	6° rapporto	7° rapporto	8° rapporto	

Velocità massima

29. Velocità massima: ... km/h

Assi e sospensioni

- 30. Carreggiata degli assi:
 - 1. ... mm
 - 2. ... mm
 - 3. ... mm
- 35. Combinazione ruote-pneumatici montata/classe di efficienza energetica dei coefficienti di resistenza al rotolamento (RRC) e categoria di pneumatici utilizzati per la determinazione della CO₂ (se del caso) (¹⁶⁰) (¹): ...

Freni

36. Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/idraulico (4)

Carrozzeria

- 38. Codice della carrozzeria (113): ...
- 40. Colore del veicolo (114): ...
- 41. Numero e configurazione delle porte: ...

```
▼<u>B</u>
```

- 42. Numero di posti a sedere (compreso quello del conducente) (115): ...
- 42.1. Sedile/i destinato/i a essere usato/i solo a veicolo fermo: ...
- 42.3. Numero di posti accessibili da utenti su sedia a rotelle: ...

Prestazioni ambientali

- 46. Livello sonoro
 - A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min-1
 - A veicolo in marcia: ... dB(A)
- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ...
- 47.1. Parametri per le prove delle emissioni di V_{ind} (¹)
- 47.1.1. Massa di prova, kg: ...
- 47.1.2. Zona anteriore, m² (¹¹⁶): ...
- 47.1.2.1. Zona anteriore proiettata dell'ingresso dell'aria della calandra anteriore (se del caso), in cm²: ...
- 47.1.3. Coefficienti della resistenza all'avanzamento
- 47.1.3.0. f0, N: ...
- 47.1.3.1. f1, N/(km/h): ...

▼ M1

47.1.3.2. $f2, N/(km/h)^2$: ...

▼<u>B</u>

- 47.2. Ciclo di guida (1)
- 47.2.1. Classe del ciclo di guida: 1/2/3a/3b (4)
- 47.2.2. Fattore di ridimensionamento (f_{dsc}) : ...
- 47.2.3. Velocità limitata: sì/n. (4)
- 48. Emissioni allo scarico (162) (163) (164):

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: ...

▼M1

1.2. Procedura di prova: tipo 1 (valori massimi WLTP) o WHSC (EURO VI) $\binom{4}{1}$

▼<u>B</u>

CO: ... THC: ... NMHC: ... NO $_x$: ... THC + NO $_x$: ... NH $_3$: ... particolato (massa): ...

particelle (numero): ...

2.2. Procedura di prova WHTC (EURO VI)

CO: ... NO_x : ... NMHC: ... THC: ... CH_4 : ... NH_3 : ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

- 48.1. Valore corretto del coefficiente di assorbimento del fumo: ... (m⁻¹)
- 48.2. Valori RDE massimi dichiarati (se del caso)

Percorso RDE completo: NO_x ... particelle (numero): ...

Percorso RDE urbano: NO_x ... particelle (numero): ...

Emissioni di CO₂/consumo di carburante/consumo di energia elettrica (¹⁶²) (¹):

▼<u>M1</u>

 Tutti i gruppi propulsori tranne gli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP	Emissioni di CO ₂ (⁴)	Consumo di carburante (⁴)	Consumo di energia elettrica (EC) (⁴)
Low (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
High (⁴)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Extra High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km

2. Autonomia elettrica dei veicoli esclusivamente elettrici (se del caso)

Autonomia elettrica	km
Autonomia elettrica	
ciclo urbano	km

▼B

- 3. Veicolo dotato di una o più ecoinnovazioni: sì/n. (4)
- 3.1. Codice generale dell'ecoinnovazione o delle ecoinnovazioni (151): ...
- 3.2. Totale delle riduzioni di emissioni di CO₂ dovute all'ecoinnovazione o alle ecoinnovazioni (¹⁵⁰) (riprodurre per ciascun carburante di riferimento utilizzato nella prova):

\blacksquare	M	1

▼<u>B</u>

4. Veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP		Consumo di energia	
Valori WLIP	Emissioni di CO ₂	elettrica (EC) (177)	
Low (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Extra High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Cido urbano (4)			Wh/km
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Valori WLTP		Charge depleting	
Valori WEIF	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante	
Ciclo misto (4)	g/km	l/100km o m³/100km o kg/100km (⁴)	
Valori	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante	Consumo di energia
ponderati,	Ellissioni di CO2	Consumo di Carburante	elettrica (EC _{AC}) (¹⁷⁸)
ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m³/100km o kg/100km (⁴)	Wh/km

5. Autonomia elettrica dei veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica (EAER)	km
Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica - ciclo	
urbano (EAER city)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica (AER)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica - ciclo urbano (AER city	km

▼<u>B</u>

Altro

- 51. Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ...
- 52. Osservazioni (¹⁶⁵): ...

Combinazioni ruote-pneumatici aggiuntive: parametri tecnici (senza riferimento a RR)

PARTE 2

VEICOLI APPARTENENTI ALLA CATEGORIA M2

(veicoli completi e completati)

Parte 2

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (5): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ... 2. Assi sterzanti (numero, posizione): ...

3.	Assi motori (numero, posizione, interconnessione):
3.1.	Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato $(^8)$
Dimensioni _J	principali
4.	Passo (157): mm
4.1.	Distanza tra gli assi:
	1-2: mm
	2-3: mm
	3-4: mm
5.	Lunghezza: mm
5.2.	Cabine allungate a norma dell'articolo 9 bis della direttiva 96/53/CE: sì/n. (4)
5.3.	Veicolo dotato di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica in posizione anteriore/posteriore/non dotato di tale dispositivo o apparecchiatura (4)
6.	Larghezza: mm
7.	Altezza: mm
9.	Distanza tra l'estremità anteriore del veicolo e il centro del dispositivo di traino: mm
12.	Sbalzo posteriore: mm
Masse (158)	
13.	Massa in ordine di marcia: kg
13.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
13.2.	Massa effettiva del veicolo: kg
13.3.	Massa supplementare per la propulsione alternativa: kg
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg

2. ... kg

3. ... kg ecc.

16.3.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg
17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale (4) (166)
17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
17.4.	Massa massima ammissibile della combinazione prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: kg
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:
18.1.	Rimorchio a timone: kg
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg
18.4.	Rimorchio non frenato: kg
19.	Massa statica massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: kg
Gruppo mo	otopropulsore
20.	Costruttore del motore:
21.	Codice del motore riportato sul motore:
22.	Principio di funzionamento:

23.	Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4)							
23.1.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (4)							
24.	Numero e disposizione dei cilindri:							
25.	Cilindrata del motore: cm ³							
26.	Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodie-sel/idrogeno (4)							
26.1.	Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4)							
26.2.	(Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4)							
27.	Potenza massima:							
27.1.	Potenza massima netta (¹⁵⁹): kW a min ⁻¹ (motore a combustione interna) (⁴)							
27.3.	Potenza massima netta: kW (motore elettrico) (4) (112)							
27.4.	Potenza massima su 30 minuti: kW (motore elettrico) (4) (112)							
28.	Cambio (tipo):							
28.1.	▶ $\underline{\mathbf{M1}}$ Rapporti di trasmissione (da compilare per i veicoli con cambio manuale) (¹) ◀							
	1° rapporto 2° rapporto 3° rapporto 4° rapporto 5° rapporto 6° rapporto 7° rapporto 8° rapporto							
28.1.1.	Rapporto finale di trasmissione (se applicabile):							
28.1.2.	Rapporti finali di trasmissione (da completare se e ove applicabile)							
	1° rapporto 2° rapporto 3° rapporto 4° rapporto 5° rapporto 6° rapporto 7° rapporto 8° rapporto							
Velocità m	assima							
29.	Velocità massima: km/h							
Assi e sosi	pensioni							

2. ... mm

1. ... mm

30.

3. ... mm ecc.

Carreggiata degli assi:

- 33. Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/n. (4)
- 35. Combinazione ruote-pneumatici montata/classe di efficienza energetica dei coefficienti di resistenza al rotolamento (RRC) e categoria di pneumatici utilizzati per la determinazione della CO₂ (se del caso) (160) (1): ...

Freni

- Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/ idraulico (⁴)
- Pressione della condotta di alimentazione del sistema di frenatura del rimorchio: ... kPa

Carrozzeria

- 38. Codice della carrozzeria (113): ...
- 39. Classe di appartenenza del veicolo: classe I/classe III/classe III/classe B (4)
- 41. Numero e configurazione delle porte: ...
- 42. Numero di posti a sedere (compreso quello del conducente) (115): ...
- 42.1. Sedile/i destinato/i a essere usato/i solo a veicolo fermo: ...
- 42.3. Numero di posti accessibili da utenti su sedia a rotelle: ...
- 43. Numero di posti in piedi: ...

Dispositivo di traino

- 44. Numero del certificato di omologazione o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Prestazioni ambientali

46. Livello sonoro

A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min-1

A veicolo in marcia: ... dB(A)

- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ...
- 47.1. Parametri per le prove delle emissioni di V_{ind} (¹)
- 47.1.1. Massa di prova, kg: ...
- 47.1.2. Zona anteriore, m² (¹⁶¹): ...
- 47.1.2.1. Zona anteriore proiettata dell'ingresso dell'aria della calandra anteriore (se del caso), in cm²: ...
- 47.1.3. Coefficienti della resistenza all'avanzamento

47.1.3.0. f0, N:

47.1.3.1. f1, N/(km/h):

▼<u>M1</u>

47.1.3.2. f2, $N/(km/h)^2$: ...

▼B

- 47.2. Ciclo di guida (1)
- 47.2.1. Classe del ciclo di guida: 1/2/3a/3b
- 47.2.2. Fattore di ridimensionamento (f_{dsc}) : ...
- 47.2.3. Velocità limitata: sì/n. (4)
- 48. Emissioni allo scarico (162) (163) (164):

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: ...

▼<u>M1</u>

1.2. Procedura di prova: tipo 1 (valori massimi WLTP) o WHSC (EURO VI) $\binom{4}{1}$

▼<u>B</u>

CO: ... THC: ... NMHC: ... NO_x: ... THC + NO_x: ... NH_3: ... particolato (massa): ...

particelle (numero): ...

2.2. Procedura di prova WHTC (EURO VI)

CO: ... NO_x : ... NMHC: ... THC: ... CH_4 : ... NH_3 : ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

- 48.1. Valore corretto del coefficiente di assorbimento del fumo: ... (m⁻¹)
- 48.2. Valori RDE massimi dichiarati (se del caso)

Percorso RDE completo: NO_x ... particelle (numero): ...

Percorso RDE urbano: NO_x ... particelle (numero): ...

49. Emissioni di CO_2 /consumo di carburante/consumo di energia elettrica $\binom{162}{1}$:

▼M1

 Tutti i gruppi propulsori tranne gli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP	Emissioni di CO ₂ (⁴) Consumo di carburante (⁴) g/km I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)		Consumo di energia elettrica (EC) (⁴)
Low (4)			Wh/km
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
High (⁴)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Extra High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km

2. Autonomia elettrica dei veicoli esclusivamente elettrici (se del caso)

Autonomia elettrica	km
Autonomia elettrica	
ciclo urbano	km

4. Veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP		Consumo di energia			
Valori WLIP	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante	elettrica (EC) (¹⁷⁷)		
Low (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km		
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km		
High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴) Wh			
Extra High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km		
Cido urbano (4)			Wh/km		
Ciclo misto (4) g/km		I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km		
Valori WLTP		Charge depleting			
Valon WEIF	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante			
Ciclo misto (4)	Ciclo misto (4) g/km l/100km o m ³ /100km o kg/100km (4)				
Valori ponderati,	ponderati, Emissioni di CO ₂ Consumo di carburante		Consumo di energia elettrica (EC _{AC}) (¹⁷⁸)		
ciclo misto (4)			Wh/km		

5. Autonomia elettrica dei veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica (EAER)	km
Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica - ciclo	
urbano (EAER city)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica (AER)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica - ciclo urbano (AER city	km

49.1. Hash crittografico del file dei registri del costruttore (4) (119): ...

49.2. Veicolo pesante a emissioni zero: sì/no (4) (72) (169)

49.3. Veicolo professionale: (sì/no) (4) (72) (170)

49.4. Hash crittografico del file di informazioni per il cliente: ... $\binom{4}{1}\binom{120}{170}$

49.5.1. Emissioni specifiche di CO₂: ... gCO₂/pkm (⁴) (¹⁷¹)

- 49.6. Occupazione media (numero di persone): ... (4) (172)
- 49.7. Sottogruppo/gruppo di veicoli (4) (176): ...;

▼<u>B</u>

Altro

- 51. Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ...
- 52. Osservazioni (¹⁶⁵): ...

PARTE 2

VEICOLI APPARTENENTI ALLA CATEGORIA M3

(veicoli completi e completati)

Parte 2

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (⁵): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ... 2. Assi sterzanti (numero, posizione): ...
- 3. Assi motori (numero, posizione, interconnessione):
- 3.1. Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato (8)

Dimensioni principali

- 4. Passo (157): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi:
 - 1-2: ... mm
 - 2-3: ... mm
 - 3-4: ... mm
- 5. Lunghezza: ... mm
- 5.2. Cabine allungate a norma dell'articolo 9 *bis* della direttiva 96/53/CE: sì/n. (⁴)
- 5.3. Veicolo dotato di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica in posizione anteriore/posteriore/non dotato di tale dispositivo o apparecchiatura (4)
- 6. Larghezza: ... mm
- 7. Altezza: ... mm
- Distanza tra l'estremità anteriore del veicolo e il centro del dispositivo di traino: ... mm
- 12. Sbalzo posteriore: ... mm

Masse (158)	
13.	Massa in ordine di marcia: kg
13.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
13.2.	Massa effettiva del veicolo: kg
13.3.	Massa supplementare per la propulsione alternativa: kg
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.3.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg
17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale (4) (166)
17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.

27.

Potenza massima:

17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:				
	1 kg				
	2 kg				
	3 kg ecc.				
17.4.	Massa massima ammissibile della combinazione prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: kg				
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:				
18.1.	Rimorchio a timone: kg				
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg				
18.4.	Rimorchio non frenato: kg				
19.	Massa statica massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: kg				
Gruppo mo	topropulsore				
20.	Costruttore del motore:				
	2001411010 411 11101010				
21.	Codice del motore riportato sul motore:				
21.					
	Codice del motore riportato sul motore:				
22.	Codice del motore riportato sul motore: Principio di funzionamento:				
22. 23.	Codice del motore riportato sul motore: Principio di funzionamento: Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4) Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-				
22.23.23.1.	Codice del motore riportato sul motore: Principio di funzionamento: Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (⁴) Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴)				
22.23.23.1.24.	Codice del motore riportato sul motore: Principio di funzionamento: Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (⁴) Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴) Numero e disposizione dei cilindri:				
22.23.23.1.24.25.	Codice del motore riportato sul motore: Principio di funzionamento: Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (⁴) Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴) Numero e disposizione dei cilindri: Cilindrata del motore: cm ³ Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodie-				

- Potenza massima netta (159): ... kW a ... min-1 (motore a combu-27.1. stione interna) (4) Potenza massima netta: ... kW (motore elettrico) (4) (112) 27.3. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112) 27.4. 28. Cambio (tipo): ... Velocità massima 29. Velocità massima: ... km/h Assi e sospensioni 30. Carreggiata degli assi: 1. ... mm 2. ... mm 3. ... mm ecc. 32. Posizione dell'asse o degli assi scaricabili: ... 33. Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/n. (⁴) Combinazione ruote-pneumatici (160): ... 35. Freni 36. Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/ idraulico (4) 37. Pressione della condotta di alimentazione del sistema di frenatura del rimorchio: ... kPa Carrozzeria Codice della carrozzeria (113): ... 38. Classe di appartenenza del veicolo: classe I/classe II/classe III/ 39. classe A/classe B (4) 41. Numero e configurazione delle porte: ... Numero di posti a sedere (compreso quello del conducente) (115): 42. 42.1. Sedile/i destinato/i a essere usato/i solo a veicolo fermo: ...
- 42.3. Numero di posti accessibili da utenti su sedia a rotelle: ...

Numero di posti a sedere per i passeggeri: ...(piano inferiore) ... (piano superiore; conducente compreso) (167)

43. Numero di posti in piedi: ...

42.2.

Dispositivo di traino

- 44. Numero del certificato di omologazione o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...
- 46. Livello sonoro

A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min-1

A veicolo in marcia: ... dB(A)

- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ...
- 48. Emissioni allo scarico (162) (163) (164):

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: ...

▼M1

1.2. Procedura di prova: WHSC (EURO VI)

▼B

CO: ... THC: ... NMHC: ... NO $_x$: ... THC + NO $_x$: ... NH $_3$: ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

2.2. Procedura di prova WHTC (EURO VI)

CO: ... NO_x : ... NMHC: ... THC: ... CH_4 : ... NH_3 : ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

48.1. Valore corretto del coefficiente di assorbimento del fumo: ... (m⁻¹)

▼<u>M1</u>

- 49. Emissioni di CO₂/consumo di carburante/consumo di energia elettrica (⁴)
- 49.1. Hash crittografico del file dei registri del costruttore (4) (119): ...
- 49.2. Veicolo pesante a emissioni zero: sì/no (4) (72) (169)
- 49.3. Veicolo professionale: (sì/no) (4) (72) (170)
- 49.4. Hash crittografico del file di informazioni per il cliente: ... (4) (120) (170)
- 49.5.1. Emissioni specifiche di CO₂: ... gCO₂/pkm (⁴) (¹⁷¹)
- 49.6.1. Occupazione media (numero di persone): ... (4) (172)
- 49.7. Sottogruppo/gruppo di veicoli (4) (176): ...

Altro

- 51. Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ...
- 52. Osservazioni (¹⁶⁵): ...

PARTE 2

VEICOLI APPARTENENTI ALLA CATEGORIA NI

(veicoli completi e completati)

Parte 2

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote⁵: ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...
- 3. Assi motori (numero, posizione, interconnessione):
- 3.1. Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato (8)

Dimensioni principali

- 4. Passo (¹⁵⁷): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi:

1-2: ... mm

2-3: ... mm

3-4: ... mm

- 5. Lunghezza: ... mm
- 6. Larghezza: ... mm
- 7. Altezza: ... mm.
- 8. Avanzamento (massimo e minimo) della ralla dei veicoli trainanti semirimorchi: ... mm
- 9. Distanza tra l'estremità anteriore del veicolo e il centro del dispositivo di traino: ... mm
- 11. Lunghezza della superficie di carico: ... mm

Masse (158)

- 13. Massa in ordine di marcia: ... kg
- 13.1. Distribuzione di tale massa tra gli assi:
 - 1. ... kg
 - 2. ... kg
 - 3. ... kg ecc.

13.2.	Massa effettiva del veicolo: kg					
14.	Massa del veicolo base in ordine di marcia: kg (4) (166)					
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:					
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg					
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:					
	1 kg					
	2 kg					
	3 kg ecc.					
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg					
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:					
18.1.	Rimorchio a timone: kg					
18.2.	Semirimorchio: kg					
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg					
18.4.	Rimorchio non frenato: kg					
19.	Massa statica massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: kg					
Gruppo mot	opropulsore					
20.	Costruttore del motore:					
21.	Codice del motore riportato sul motore:					
22.	Principio di funzionamento:					
23.	Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4)					
23.1.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV $\binom{4}{}$					
24.	Numero e disposizione dei cilindri:					
25.	Cilindrata del motore: cm ³					
26.	Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodiesel/idrogeno (4)					
26.1.	Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4)					
26.2.	(Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4)					
27.	Potenza massima:					

27.1.	Potenza massima netta	(¹⁵⁹):	kW a	min^{-1} ((motore a	combu-
	stione interna) (4)					

- 27.3. Potenza massima netta: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 27.4. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 28. Cambio (tipo): ...
- 28.1. Rapporti di trasmissione (da compilare per i veicoli con cambio manuale) (1)

1° rapporto	2° rapporto	3° rapporto	4° rapporto	5° rapporto	6° rapporto	7° rapporto	8° rapporto	

- 28.1.1. Rapporto finale di trasmissione (se applicabile): ...
- 28.1.2. Rapporti finali di trasmissione (da completare se e ove applicabile)

1° rapporto	2° rapporto	3° rapporto	4° rapporto	5° rapporto	6° rapporto	7° rapporto	8° rapporto	

Velocità massima

29. Velocità massima: ... km/h

Assi e sospensioni

- 30. Carreggiata degli assi:
 - 1. ... mm
 - 2. ... mm
 - 3. ... mm
- 35. Combinazione ruote-pneumatici montata/classe di efficienza energetica dei coefficienti di resistenza al rotolamento (RRC) e categoria di pneumatici utilizzati per la determinazione della CO₂ (se del caso) (¹⁶⁰) (¹): ...

Freni

- Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/ idraulico (⁴)
- 37. Pressione della condotta di alimentazione del sistema di frenatura del rimorchio: ... kPa
- 38. Codice della carrozzeria (113): ...
- 40. Colore del veicolo (114): ...
- 41. Numero e configurazione delle porte: ...

42. Numero di posti a sedere (compreso quello del conducente) (115): ...

Dispositivo di traino

- 44. Numero del certificato di omologazione o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Prestazioni ambientali

46. Livello sonoro

A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min-1

A veicolo in marcia: ... dB(A)

- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ...
- 47.1. Parametri per le prove delle emissioni di V_{ind} (¹)
- 47.1.1. Massa di prova, kg: ...
- 47.1.2. Zona anteriore, m² (¹⁶¹): ...
- 47.1.2.1. Zona anteriore proiettata dell'ingresso dell'aria della calandra anteriore (se del caso), in cm²: ...
- 47.1.3. Coefficienti della resistenza all'avanzamento
- 47.1.3.0. f0, N: ...
- 47.1.3.1. f1, N/(km/h): ...

▼<u>M1</u>

47.1.3.2. f2, $N/(km/h)^2$: ...

▼B

- 47.2. Ciclo di guida (1)
- 47.2.1. Classe del ciclo di guida: 1/2/3a/3b (4)
- 47.2.2. Fattore di ridimensionamento (f_{dsc}): ...
- 47.2.3. Velocità limitata: sì/n. (4)
- 48. Emissioni allo scarico (162) (163) (164):

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: \dots

▼<u>M1</u>

1.2. Procedura di prova: tipo 1 (valori massimi WLTP) o WHSC (EURO VI) $\binom{4}{}$

CO: ... THC: ... NMHC: ... NO $_x$: ... THC + NO $_x$: ... NH $_3$: ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

2.2. Procedura di prova WHTC (EURO VI)

CO: ... NO_x : ... NMHC: ... THC: ... CH_4 : ... NH_3 : ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

- 48.1. Valore corretto del coefficiente di assorbimento del fumo: ... (m⁻¹)
- 48.2. Valori RDE massimi dichiarati (se del caso)

Percorso RDE completo: NO_x ... particelle (numero): ...

Percorso RDE urbano: NO_x ... particelle (numero): ...

Emissioni di CO₂/consumo di carburante/consumo di energia elettrica (¹⁶²) (¹):

▼M1

 Tutti i gruppi propulsori tranne gli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP	Emissioni di CO ₂ (⁴)	Consumo di carburante (⁴)	Consumo di energia elettrica (EC) (⁴)
Low (4)	g/km	I/100km o m³/100km o kg/100km (4)	Wh/km
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
High (⁴)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Extra High (4)	g/km	I/100km o m³/100km o kg/100km (4)	Wh/km
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km

2. Autonomia elettrica dei veicoli esclusivamente elettrici (se del caso)

Autonomia elettrica	km
Autonomia elettrica	
ciclo urbano	km

▼B

- 3. Veicolo dotato di una o più ecoinnovazioni: sì/n. (4)
- 3.1. Codice generale dell'ecoinnovazione o delle ecoinnovazioni (151):
- 3.2. Totale delle riduzioni di emissioni di CO₂ dovute all'ecoinnovazione o alle ecoinnovazioni (⁶⁸) (riprodurre per ciascun carburante di riferimento utilizzato nella prova):

\blacksquare	M1
•	TATI

▼ B

4. Veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP		Consumo di energia	
Valori WLIP	Emissioni di CO ₂ Consumo di carburante		elettrica (EC) (177)
Low (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Extra High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Cido urbano (4)			Wh/km
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Valori WLTP		Charge depleting	
Valori VVLIP	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante	
Ciclo misto (4)	g/km	l/100km o m³/100km o kg/100km (4)	
		200	
Valori	Emissioni di CO	Consumo di carburante	Consumo di energia
ponderati,	Emissioni di CO ₂	Consumo di Carburante	elettrica (EC _{AC}) (¹⁷⁸)
ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m³/100km o kg/100km (⁴)	Wh/km

5. Autonomia elettrica dei veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica (EAER)	km
Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica - ciclo	
urbano (EAER city)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica (AER)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica - ciclo urbano (AER city	km

▼<u>B</u>

Altro

- 50. Omologato conformemente alle prescrizioni per il trasporto di merci pericolose di cui al regolamento UNECE n. 105 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite: sì/classe o classi: .../n. 4:
- 51. Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ...
- 52. Osservazioni (165): ...

Elenco degli pneumatici: parametri tecnici (senza riferimento a RR)

PARTE 2

VEICOLI APPARTENENTI ALLA CATEGORIA N2

(veicoli completi e completati)

Parte 2

Caratteristiche costruttive generali

1. Numero di assi: ... e di ruote (⁵): ...

16.

1.1.	Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: 2. Assi sterzanti (numero, posizione):
3.	Assi motori (numero, posizione, interconnessione):
3.1.	Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato $(^8)$
Dimensioni 1	principali
4.	Passo (157): mm
4.1.	Distanza tra gli assi:
	1-2: mm
	2-3: mm
	3-4: mm
5.	Lunghezza: mm
5.2.	Cabine allungate a norma dell'articolo 9 bis della direttiva 96/53/CE: sì/n. (4)
5.3.	Veicolo dotato di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica in posizione anteriore/posteriore/non dotato di tale dispositivo o apparecchiatura (4)
6.	Larghezza: mm
7.	Altezza (¹): mm
8.	Avanzamento (massimo e minimo) della ralla dei veicoli trainanti semirimorchi: mm
9.	Distanza tra l'estremità anteriore del veicolo e il centro del dispositivo di traino: mm
11.	Lunghezza della superficie di carico: mm
12.	Sbalzo posteriore: mm
Masse (158)	
13.	Massa in ordine di marcia: kg
13.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
13.2.	Massa effettiva del veicolo: kg
13.3.	Massa supplementare per la propulsione alternativa: kg

Masse massime tecnicamente ammissibili:

16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.3.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg
17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale $\binom{4}{1}$
17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
17.4.	Massa massima ammissibile della combinazione prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: kg
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:
18.1.	Rimorchio a timone: kg
18.2.	Semirimorchio: kg
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg

18.3.1.	Rimorchio a timone rigido: kg						
18.4.	Rimorchio non frenato: kg						
19.	Massa statica massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: kg						
Gruppo mo	opropulsore						
20.	Costruttore del motore:						
21.	Codice del motore riportato sul motore:						
22.	Principio di funzionamento:						
23.	Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4)						
23.1.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (4)						
24.	Numero e disposizione dei cilindri:						
25.	Cilindrata del motore: cm ³						
26.	Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodie-sel/idrogeno (4)						
26.1.	Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4)						
26.2.	(Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4)						
27.	Potenza massima:						
27.1.	Potenza massima netta (¹⁵⁹): kW a min ⁻¹ (motore a combustione interna) (⁴)						
27.3.	Potenza massima netta: kW (motore elettrico) (4) (112)						
27.4.	Potenza massima su 30 minuti: kW (motore elettrico) (4) (112)						
28.	Cambio (tipo):						
28.1.	Rapporti di trasmissione (da compilare per i veicoli con cambio manuale) $\binom{1}{2}$						
	1° rapporto 2° rapporto 3° rapporto 4° rapporto 5° rapporto 6° rapporto 7° rapporto 8° rapporto						
28.1.1.	Rapporto finale di trasmissione (se applicabile):						
28.1.2.	Rapporti finali di trasmissione (da completare se e ove applicabile)						
	1° rapporto 2° rapporto 3° rapporto 4° rapporto 5° rapporto 6° rapporto 7° rapporto 8° rapporto						

Velocità massima

29. Velocità massima: ... km/h

Assi e sospensioni

- 31. Posizione dell'asse o degli assi sollevabili: ...
- 32. Posizione dell'asse o degli assi scaricabili: ...
- 33. Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/n. (4)
- 35. Combinazione ruote-pneumatici montata/classe di efficienza energetica dei coefficienti di resistenza al rotolamento (RRC) e categoria di pneumatici utilizzati per la determinazione della CO₂ (se del caso) (¹⁶⁰) (¹): ...

Freni

- 36. Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/idraulico (⁴)
- 37. Pressione della condotta di alimentazione del sistema di frenatura del rimorchio: ... kPa

Carrozzeria

- 38. Codice della carrozzeria (113): ...
- 41. Numero e configurazione delle porte: ...
- 42. Numero di posti a sedere (compreso quello del conducente) (115): ...

Dispositivo di traino

- 44. Numero del certificato di omologazione o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Prestazioni ambientali

46. Livello sonoro

A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min-1

A veicolo in marcia: ... dB(A)

- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ...
- 47.1. Parametri per le prove delle emissioni di V_{ind} (¹)
- 47.1.1. Massa di prova, kg: ...
- 47.1.2. Zona anteriore, m² (¹⁶¹): ...
- 47.1.2.1. Zona anteriore proiettata dell'ingresso dell'aria della calandra anteriore (se del caso), in cm²: ...

47.1.3. Coefficienti della resistenza all'avanzamento

47.1.3.0. f0, N: ...

47.1.3.1. f1, N/(km/h): ...

▼<u>M1</u>

47.1.3.2. f2, $N/(km/h)^2$: ...

▼B

47.2. Ciclo di guida (1)

- 47.2.1. Classe del ciclo di guida: 1/2/3a/3b (4)
- 47.2.2. Fattore di ridimensionamento (f_{dsc}) : ...
- 47.2.3. Velocità limitata: sì/n. (4)
- 48. Emissioni allo scarico (162) (163) (164):

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: ...

▼M1

1.2. Procedura di prova: tipo 1 (valori massimi WLTP) o WHSC (EURO VI) $\binom{4}{}$

▼<u>B</u>

CO: ... THC: ... NMHC: ... NO_x: ... THC + NO_x: ... NH₃: ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

2.2. Procedura di prova WHTC (EURO VI)

CO: ... NO_x : ... NMHC: ... THC: ... CH_4 : ... NH_3 : ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

- 48.1. Valore corretto del coefficiente di assorbimento del fumo: ... (m⁻¹)
- 48.2. Valori RDE massimi dichiarati (se del caso)

Percorso RDE completo: NO_x ... particelle (numero): ...

Percorso RDE urbano: NO_x ... particelle (numero): ...

49. ► M1 Emissioni di CO₂/consumo di carburante/consumo di energia elettrica (¹⁶²) (¹⁶⁹) (¹) ◀:

▼M1

 Tutti i gruppi propulsori tranne gli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP	Emissioni di CO ₂ (⁴)	Consumo di carburante (⁴)	Consumo di energia elettrica (EC) (⁴)
Low (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
High (⁴)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Extra High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km

2. Autonomia elettrica dei veicoli esclusivamente elettrici (se del caso)

Autonomia elettrica	km
Autonomia elettrica	
ciclo urbano	km

4. Veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP		Consumo di energia	
Valori WLIP	Emissioni di CO ₂ Consumo di carburante		elettrica (EC) (177)
Low (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Extra High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Cido urbano (4)			Wh/km
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Valori WLTP		Charge depleting	
Valori WEIF	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante	
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	
Valori ponderati,	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante	Consumo di energia elettrica (EC _{AC}) (¹⁷⁸)
ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m³/100km o kg/100km (⁴)	Wh/km

5. Autonomia elettrica dei veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica (EAER)	km
Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica - ciclo	
urbano (EAER city)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica (AER)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica - ciclo urbano (AER city	km

▼B

49.1. Hash crittografico del file dei registri del costruttore (119):

49.2. Veicolo pesante a emissioni zero: sì/n. (4) (72) (169)

49.3. Veicolo professionale: sì/n. (4) (72) (170)

- 49.5. Emissioni specifiche di CO₂: ... gCO₂/tkm (¹⁷¹)
- 49.6. Valore medio del carico utile: t' (172)

▼<u>M1</u>

49.7. Sottogruppo/gruppo di veicoli (4) (176): ...

▼B

Altro

- 50. Omologato conformemente alle prescrizioni per il trasporto di merci pericolose di cui al regolamento UNECE n. 105 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite: sì/classe o classi: .../n. (4) (173):
- 51. Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ...
- 52. Osservazioni (¹⁶⁵): ...

PARTE 2

VEICOLI APPARTENENTI ALLA CATEGORIA N3

(veicoli completi e completati)

Parte 2

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (⁵): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...
- 2. Assi sterzanti (numero, posizione): ...
- 3. Assi motori (numero, posizione, interconnessione):
- 3.1. Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato (8)

Dimensioni principali

- 4. Passo (157): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi:
 - 1-2: ... mm
 - 2-3: ... mm
 - 3-4: ... mm
- 5. Lunghezza: ... mm
- 5.2. Cabine allungate a norma dell'articolo 9 bis della direttiva 96/53/CE: sì/n. (4)
- 5.3. Veicolo dotato di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica in posizione anteriore/posteriore/non dotato di tale dispositivo o apparecchiatura (4)

```
▼<u>B</u>
         6.
                      Larghezza: ... mm
                      Altezza: ... mm (179)
▼B
                      Avanzamento (massimo e minimo) della ralla dei veicoli trainanti
                      semirimorchi: ... mm
         9.
                      Distanza tra l'estremità anteriore del veicolo e il centro del dispo-
                      sitivo di traino: ... mm
         11.
                      Lunghezza della superficie di carico: ... mm
         12.
                      Sbalzo posteriore: ... mm
         Masse (158)
         13.
                      Massa in ordine di marcia: ... kg
         13.1.
                      Distribuzione di tale massa tra gli assi:
                      1. ... kg
                      2. ... kg
                      3. ... kg ecc.
         13.2.
                      Massa effettiva del veicolo: ... kg
         13.3.
                      Massa supplementare per la propulsione alternativa: ... kg
         16.
                      Masse massime tecnicamente ammissibili:
         16.1.
                      Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: ... kg
         16.2.
                      Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
                      1. ... kg
                      2. ... kg
                      3. ... kg ecc.
         16.3.
                      Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
                      1. ... kg
                      2. ... kg
                      3. ... kg ecc.
         16.4.
                      Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: ...
                      Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammis-
         17.
                      sione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale (4) (166)
```

Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri-

colazione/ammissione alla circolazione: ... kg

17.1.

17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:	
	1 kg	
	2 kg	
	3 kg ecc.	
17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:	
	1 kg	
	2 kg	
	3 kg ecc.	
17.4.	Massa massima ammissibile della combinazione prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: kg	
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:	
18.1.	Rimorchio a timone: kg	
18.2.	Semirimorchio: kg	
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg	
18.3.1.	Rimorchio a timone rigido: kg	
18.4.	Rimorchio non frenato: kg	
19.	Massa statica massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: kg	
Gruppo motopropulsore		
20.	Costruttore del motore:	
21.	Codice del motore riportato sul motore:	
22.	Principio di funzionamento:	
23.	Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4)	
23.1.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV $\binom{4}{1}$	
24.	Numero e disposizione dei cilindri:	
25.	Cilindrata del motore: cm ³	
26.	Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodiesel/idrogeno $\binom{4}{}$	

Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4)

26.1.

26.2. (Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4) 27. Potenza massima: Potenza massima netta (159): ... kW a ... min-1 (motore a combu-27.1. stione interna) (4) Potenza massima netta: ... kW (motore elettrico) (4) (112) 27.3. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112) 27.4. 28. Cambio (tipo): ... Velocità massima Velocità massima: ... km/h Assi e sospensioni 31. Posizione dell'asse o degli assi sollevabili: ... 32. Posizione dell'asse o degli assi scaricabili: ... 33. Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/n. (4) Combinazione ruote-pneumatici (160): ... 35. Freni 36. Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/ idraulico (4) 37. Pressione della condotta di alimentazione del sistema di frenatura del rimorchio: ... kPa Carrozzeria Codice della carrozzeria (113): ... 38. 41. Numero e configurazione delle porte: ... Numero di posti a sedere (compreso quello del conducente) (115): 42. Dispositivo di traino Numero del certificato di omologazione o marchio di omologazione 44. dell'eventuale dispositivo di traino: ... Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ... 45.1. Prestazioni ambientali 46. Livello sonoro A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min⁻¹

A veicolo in marcia: ... dB(A)

- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ...
- 48. Emissioni allo scarico (162) (163) (164):

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: ...

1.2. Procedura di prova WHSC (EURO VI)

CO: ... THC: ... NMHC: ... NO_x : ... THC + NO_x : ... NH_3 : ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

2.2. Procedura di prova WHTC (EURO VI)

CO: ... NO_x : ... NMHC: ... THC: ... CH_4 : ... NH_3 : ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

48.1. Valore corretto del coefficiente di assorbimento del fumo: ... (m⁻¹)

▼M1

 Emissioni di CO₂/consumo di carburante/consumo di energia elettrica (¹⁶⁹):

▼<u>B</u>

- 49.1. Hash crittografico del file dei registri del costruttore (19):
- 49.2. Veicolo pesante a emissioni zero: sì/n. (4) (72) (169)
- 49.3. Veicolo professionale: sì/n. (4) (72) (170)
- 49.5. Emissioni specifiche di CO₂: ... gCO₂/tkm (¹⁷¹)
- 49.6. Valore medio del carico utile: t' (172)

▼<u>M1</u>

49.7. Sottogruppo/gruppo di veicoli (4) (176): ...

▼B

Varie

- 50. Omologato conformemente alle prescrizioni per il trasporto di merci pericolose di cui al regolamento UNECE n. 105 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite: sì/classe o classi: .../n. 4:
- 51. Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ...
- 52. Osservazioni (¹⁶⁵): ...

PARTE 2

VEICOLI APPARTENENTI ALLE CATEGORIE O1 e O2

(veicoli completi e completati)

Parte 2

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (5): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...

— ·					
Dime	ns10	nı 1	prin	cip	alı

- 4. Passo (157) (174): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi:
 - 0-1: ... mm
 - 1-2: ... mm
 - 2-3: ... mm
 - 3-4: ... mm
- 5. Lunghezza: ... mm
- 6. Larghezza: ... mm
- 7. Altezza: ... mm
- Distanza tra il centro del dispositivo di traino e l'estremità posteriore del veicolo: ... mm
- 11. Lunghezza della superficie di carico: ... mm
- 12. Sbalzo posteriore: ... mm

Masse (158)

- 13. Massa in ordine di marcia: ... kg
- 13.1. Distribuzione di tale massa tra gli assi:
 - 1. ... kg
 - 2. ... kg
 - 3. ... kg ecc.
- 13.2. Massa effettiva del veicolo: ... kg
- 16. Masse massime tecnicamente ammissibili:
- 16.1. Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: ... kg
- 16.2. Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
 - 1. ... kg
 - 2. ... kg
 - 3. ... kg ecc.
- 16.3. Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
 - 1. ... kg
 - 2. ... kg
 - 3. ... kg ecc.

		02020R0683 — IT
▼ <u>B</u>		
	17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale $\binom{4}{1}\binom{166}{1}$
	17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
	17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
		1 kg
		2 kg
		3 kg ecc.
	17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
		1 kg
		2 kg
		3 kg ecc.
	19.	Massa statica massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio di un semirimorchio o di un rimorchio ad asse centrale: kg
	Velocità ma	assima
	29.	Velocità massima: km/h
	Assi e sosp	ensioni
	30.1.	Carreggiata di ciascun asse sterzante: mm
	30.2.	Carreggiata di tutti gli altri assi: mm
	31.	Posizione dell'asse o degli assi sollevabili:
	32.	Posizione dell'asse o degli assi scaricabili:
▼ <u>M1</u>	33.	Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: si/no (4)

35. Combinazione ruote-pneumatici (160): ...

Freni

▼<u>B</u>

36. Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/idraulico (⁴)

Carrozzeria

38. Codice della carrozzeria (113): ...

Dispositivo di traino

- 44. Numero del certificato di omologazione o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Altro

- 50. Omologato conformemente alle prescrizioni per il trasporto di merci pericolose di cui al regolamento UNECE n. 105 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite: sì/classe o classi: .../n. 4:
- 51. Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ...
- 52. Osservazioni (¹⁶⁵): ...

PARTE 2

VEICOLI APPARTENENTI ALLE CATEGORIE O3 e O4

(veicoli completi e completati)

Parte 2

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (⁵): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...
- 2. Assi sterzanti (numero, posizione): ...

Dimensioni principali

- 4. Passo (157) (174): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi:

0-1: ... mm

1-2: ... mm

2-3: ... mm

3-4: ... mm

- 5. Lunghezza: ... mm
- 5.3. Veicolo dotato di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica in posizione posteriore/non dotato di tale dispositivo o apparecchiatura (4)
- 6. Larghezza: ... mm
- 7. Altezza: ... mm
- Distanza tra il centro del dispositivo di traino e l'estremità posteriore del veicolo: ... mm
- 11. Lunghezza della superficie di carico: ... mm

12.	Sbalzo posteriore: mm
Masse (158)	
13.	Massa in ordine di marcia: kg
13.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
13.2.	Massa effettiva del veicolo: kg
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.3.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale $\binom{4}{1}$
	Solo per il traffico nazionale, la lettera «e» minuscola seguita dal numero distintivo dello Stato membro:
	Per il traffico internazionale: numero della direttiva/del regolamento:
17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.

	17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
		1 kg
		2 kg
		3 kg ecc.
	19.	Massa statica massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio di un semirimorchio o di un rimorchio ad asse centrale: kg
	Velocità ma	ssima
	29.	Velocità massima: km/h
	Assi e sospe	ensioni
	31.	Posizione dell'asse o degli assi sollevabili:
	32.	Posizione dell'asse o degli assi scaricabili:
<u>M1</u>	33.	Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/no $\binom{4}{}$
7 <u>В</u>	35.	Combinazione ruote-pneumatici (160):
	Freni	
	36.	Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/idraulico $\binom{4}{}$
	Carrozzeria	
	38.	Codice della carrozzeria (113):
	Dispositivo	di traino
	44.	Numero del certificato di omologazione o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino:
	45.1.	Valori caratteristici (4): D:/V:/S:/U:
<u>M4</u>	ъ	11. 4.19
	Prestazioni 49.1.	Hash crittografico del file dei registri del costruttore: (177)
		Hash crittografico del file di informazioni per il cliente: (178)
	49.4.	
	49.6.	Valore ponderato del carico utile t (¹⁷⁹)
	49.7.	Gruppo di veicoli (182))
	49.9.	Volume del caricom ³ (¹⁸³)
	49.10.	Per grandi volumi: sì/no (4) (176)
	49.11.	Indici di efficienza: (¹⁸⁰)
	49.11.1.	Indice di efficienza — per chilometro:
	49.11.2.	Indice di efficienza — per tonnellata-chilometro:
	49.11.3.	Indice di efficienza — per m³-chilometro:

Altro

- 50. Omologato conformemente alle prescrizioni per il trasporto di merci pericolose di cui al regolamento UNECE n. 105 della Commissione economica per l'Europa delle Nazioni Unite: sì/classe o classi: .../n. 4:
- 51. Per i veicoli per uso speciale: designazione in conformità all'allegato I, parte A, punto 5, del regolamento (UE) 2018/858 del Parlamento europeo e del Consiglio: ...
- 52. Osservazioni (¹⁶⁵): ...

PARTE II

VEICOLI INCOMPLETI

MODELLO C1 — PARTE 1

VEICOLI INCOMPLETI

CERTIFICATO DI CONFORMITÀ

-			-
P_2	11	te	_

Il/la sottoscritto/a [... ... nome e funzione] certifica che il veicolo:

- 0.1. Marca (denominazione commerciale del costruttore): ...
- 0.2. Tipo: ...

Variante (153): ...

Versione (153): ...

- 0.2.1. Denominazione/i commerciale/i: ...
- 0.2.2. Per i veicoli omologati in più fasi, documentazione di omologazione del veicolo nella fase iniziale/precedente,

con elenco delle informazioni per ciascuna fase

Tipo: ...

Variante (153): ...

Versione (153): ...

Numero del certificato di omologazione, comprensivo del numero dell'estensione:

▼M1

0.2.2.1. Valori consentiti dei parametri per l'omologazione in più fasi per utilizzare i valori delle emissioni del veicolo di base (inserire un intervallo se del caso) (¹):

Massa effettiva del veicolo finale: ...

Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico per il veicolo finale (in kg): ...

Zona anteriore per il veicolo finale (in cm²): ...

Resistenza al rotolamento (in kg/t): ...

▼B

- 0.2.3. Eventuali identificatori (161):
- 0.2.3.1. Identificatore della famiglia di interpolazione: ...
- 0.2.3.2. Identificatore della famiglia ATCT: ...

0.2.3.3.	Identificatore della famiglia PEMS:	
0.2.3.4.	Identificatore della famiglia di resistenza all'	avanzamento:
0.2.3.5.	Eventuale identificatore della famiglia di mall'avanzamento:	natrici della resistenz
0.2.3.6.	Identificatore della famiglia di rigenerazione	periodica:
0.2.3.7.	Identificatore della famiglia di prova delle em	issioni evaporative:
0.4.	Categoria del veicolo:	
0.5.	Denominazione e indirizzo del costruttore:	
0.5.1.	Per i veicoli omologati in più fasi, denomin costruttore del veicolo nella fase o nelle fasi	
0.6.	Posizione e metodo di applicazione delle targl	nette regolamentari:
	Posizione del numero di identificazione del v	veicolo:
0.9.	Nome e indirizzo dell'eventuale rappresentar	nte del costruttore:
0.10.	Numero di identificazione del veicolo:	
0.11.	Data di costruzione del veicolo:	
	è conforme sotto tutti gli aspetti al tipo descr (numero del certificato di omologazione, mero dell'estensione) rilasciato il (data dell'	comprensivo del nu
	non può essere immatricolato a titolo defiomologazioni.	initivo senza ulterior
	(Luogo) (Data):	(Firma):

0.2.3.7.

0.4.

0.5.

MODELLO C2 — PARTE 1

VEICOLI INCOMPLETI OMOLOGATI IN PICCOLE SERIE

[anno]

[numero progressivo]

		CERTIFICATO DI CONFORMITÀ
	Parte 1	
	Il/la sottosci	ritto/a [nome e funzione] certifica che il veicolo:
	0.1.	Marca (denominazione commerciale del costruttore):
	0.2.	Tipo:
		Variante (153):
		Versione (153):
	0.2.1.	Denominazione/i commerciale/i:
▼ <u>M1</u>	0.2.2.1.	Valori consentiti dei parametri per l'omologazione in più fasi per utilizzare i valori delle emissioni del veicolo di base (inserire un intervallo se del caso) (¹):
		Massa effettiva del veicolo finale:
		Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico per il veicolo finale (in kg):
		Zona anteriore per il veicolo finale (in cm²):
		Resistenza al rotolamento (in kg/t):
		Sezione trasversale della presa d'aria della calandra anteriore (in $\mbox{cm}^2)\!\!:\ldots$
▼ <u>B</u>	0.2.3.	Eventuali identificatori (¹⁶¹):
	0.2.3.1.	Identificatore della famiglia di interpolazione:
	0.2.3.2.	Identificatore della famiglia ATCT:
	0.2.3.3.	Identificatore della famiglia PEMS:
	0.2.3.4.	Identificatore della famiglia di resistenza all'avanzamento:
	0.2.3.5.	Eventuale identificatore della famiglia di matrici della resistenza all'avanzamento:
	0.2.3.6.	Identificatore della famiglia di rigenerazione periodica:

Identificatore della famiglia di prova delle emissioni evaporative: ...

Categoria del veicolo: ...

Denominazione e indirizzo del costruttore: ...

0.6.	Posizione e metodo di applicazione delle targhette regolamentari:
	Posizione del numero di identificazione del veicolo:
0.9.	Nome e indirizzo dell'eventuale rappresentante del costruttore:
0.10.	Numero di identificazione del veicolo:
0.11.	Data di costruzione del veicolo:
	è conforme sotto tutti gli aspetti al tipo descritto nell'omologazione (numero del certificato di omologazione, comprensivo del numero dell'estensione) rilasciato il (data dell'omologazione) e
	non può essere immatricolato a titolo definitivo senza ulteriori omologazioni.
	(Luogo) (Data): (Firma):
	PARTE 2
	VEICOLI APPARTENENTI ALLA CATEGORIA MI
	(veicoli incompleti)
	• /
Parte 2	
Caratteristic	the costruttive generali
1.	Numero di assi: e di ruote (⁵):
3.	Assi motori (numero, posizione, interconnessione):
3.1.	Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato $\binom{8}{}$
Dimensioni	principali
4.	Passo (157): mm
4.1.	Distanza tra gli assi:
	1-2: mm
	2-3: mm
	3-4: mm
5.1.	Lunghezza massima ammissibile: mm
6.1.	Larghezza massima ammissibile: mm
7.1.	Altezza massima ammissibile: mm
12.1.	Sbalzo posteriore massimo ammissibile: mm

Masse (158)	Massa in ordine di marcia del veicolo incompleto: kg
	1 5
14.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
15.	Massa minima del veicolo una volta completato: kg
15.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:
18.1.	Rimorchio a timone: kg
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg
18.4.	Rimorchio non frenato: kg

28.

Cambio (tipo): ...

19. Massa statica verticale massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: ... kg

Gruppo motopropulsore 20. Costruttore del motore: ... 21. Codice del motore riportato sul motore: ... 22. Principio di funzionamento: ... 23. Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4) Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV $\binom{4}{}$ 23.1. 24. Numero e disposizione dei cilindri: ... 25. Cilindrata del motore: ... cm³ 26. Carburante: gasolio/benzina/GPL/GN - biometano/etanolo/biodiesel/idrogeno (4) 26.1. Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4) (Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4) 26.2. 27. Potenza massima: Potenza massima netta (159): ... kW a ... min-1 (motore a combu-27.1. stione interna) (4) Potenza massima netta: ... kW (motore elettrico) (4) (112) 27.3. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112) 27.4.

28.1. ► M1 Rapporti di trasmissione (da compilare per i veicoli con cambio manuale) (¹) ◀

1° rapporto	2° rapporto	3° rapporto	4° rapporto	5° rapporto	6° rapporto	7° rapporto	8° rapporto	

- 28.1.1. Rapporto finale di trasmissione (se applicabile): ...
- 28.1.2. Rapporti finali di trasmissione (da completare se e ove applicabile)

1° rapporto	2° rapporto	3° rapporto	4° rapporto	5° rapporto	6° rapporto	7° rapporto	8° rapporto	

Velocità massima

29. Velocità massima: ... km/h

Assi e sospensioni

- 30. Carreggiata degli assi:
 - 1. ... mm
 - 2. ... mm
 - 3. ... mm
- 35. Combinazione ruote-pneumatici montata/classe di efficienza energetica dei coefficienti di resistenza al rotolamento (RRC) e categoria di pneumatici utilizzati per la determinazione della CO₂ (se del caso) (¹⁶⁰) (¹): ...

Freni

 Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/ idraulico (4)

Carrozzeria

- 41. Numero e configurazione delle porte: ...
- 42. Numero di posti a sedere (compreso quello del conducente) (115): ...

Prestazioni ambientali

46. Livello sonoro

A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min⁻¹

A veicolo in marcia: ... dB(A)

- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ...
- 47.1. Parametri per le prove delle emissioni di V_{ind} (¹)
- 47.1.1. Massa di prova, kg: ...
- 47.1.2. Zona anteriore, m² (¹⁶¹): ...
- 47.1.2.1. Zona anteriore proiettata dell'ingresso dell'aria della calandra anteriore (se del caso), in cm²: ...
- 47.1.3. Coefficienti della resistenza all'avanzamento

```
▼<u>B</u>
```

47.1.3.0. f0, N:

47.1.3.1. f1, N/(km/h):

▼M1

47.1.3.2. f2, N/(km/h)²: ...

▼<u>B</u>

47.2. Ciclo di guida (1)

47.2.1. Classe del ciclo di guida: 1/2/3a/3b

47.2.2. Fattore di ridimensionamento (f_{dsc}): ...

47.2.3. Velocità limitata: sì/n. (4)

48. Emissioni allo scarico (162) (163) (164):

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: \dots

▼<u>M1</u>

1.2. Procedura di prova: tipo 1 (valori massimi WLTP) o WHSC (EURO VI) $\binom{4}{1}$

▼<u>B</u>

CO: ... THC: ... NMHC: ... NO $_x$: ... THC + NO $_x$: ... NH $_3$: ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

2.2. Procedura di prova WHTC (EURO VI)

CO: ... NO_x : ... NMHC: ... THC: ... CH_4 : ... NH_3 : ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

48.1. Valore corretto del coefficiente di assorbimento del fumo: ... (m⁻¹)

▼B

49. Emissioni di CO2/consumo di carburante/consumo di energia elettrica (162) (1):

▼<u>M1</u>

1. Tutti i gruppi propulsori tranne gli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP	Emissioni di CO ₂ (⁴)	Consumo di carburante (⁴)	Consumo di energia elettrica (EC) (⁴)
Low (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Extra High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km

2. Autonomia elettrica dei veicoli esclusivamente elettrici (se del caso)

Autonomia elettrica	km
Autonomia elettrica	
ciclo urbano	km

▼<u>B</u>

- 3. Veicolo dotato di una o più ecoinnovazioni: sì/n. (4)
- Codice generale dell'ecoinnovazione o delle ecoinnovazioni (151): 3.1.
- Totale delle riduzioni di emissioni di ${\rm CO_2}$ dovute all'ecoinnovazione o alle ecoinnovazioni (68) (riprodurre per ciascun carburante 3.2. di riferimento utilizzato nella prova):

▼<u>M1</u>

▼B

3.2.2. Riduzioni WLTP: ... g/km (se del caso)

▼<u>M1</u>

4. Veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP		Consumo di energia elettrica (EC) (177)	
Valori WLIP	Emissioni di CO ₂		
Low (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Extra High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Cido urbano (4)			Wh/km
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Valori WLTP		Charge depleting	
Valoii WLIF	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante	
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	
Valori ponderati,	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante	Consumo di energia elettrica (EC _{AC}) (¹⁷⁸)
ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km

▼<u>M1</u>

5. Autonomia elettrica dei veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica (EAER)	km
Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica - ciclo	
urbano (EAER city)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica (AER)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica - ciclo urbano (AER city	km

▼<u>B</u>

Altro

52. Osservazioni (¹⁶⁵): ...

PARTE 2

VEICOLI APPARTENENTI ALLA CATEGORIA M2

(veicoli incompleti)

Parte 2

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (⁵): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...
- 2. Assi sterzanti (numero, posizione): ...
- 3. Assi motori (numero, posizione, interconnessione):
- 3.1. Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato (8)

Dimensioni principali

▼M1

4. Passo (¹⁵⁷): ... mm

▼<u>B</u>

4.1. Distanza tra gli assi:

1-2: ... mm

2-3: ... mm

3-4: ... mm

- 5.1. Lunghezza massima ammissibile: ... mm
- 5.2. Cabine allungate a norma dell'articolo 9 bis della direttiva 96/53/CE: sì/n. (4)
- 5.3. Veicolo dotato di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica in posizione anteriore/posteriore/non dotato di tale dispositivo o apparecchiatura (4)
- 6.1. Larghezza massima ammissibile: ... mm
- 7.1. Altezza massima ammissibile: ... mm

12.1.	Sbalzo posteriore massimo ammissibile: mm
Masse (158)	
13.3.	Massa supplementare per la propulsione alternativa: kg
14.	Massa in ordine di marcia del veicolo incompleto: kg
14.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
15.	Massa minima del veicolo una volta completato: kg
15.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.3.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg
17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale (4) (166)
17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.

17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
17.4.	Massa massima ammissibile della combinazione prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: kg
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:
18.1.	Rimorchio a timone: kg
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg
18.4.	Rimorchio non frenato: kg
19.	Massa statica massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: kg
Gruppo mot	copropulsore
20.	Costruttore del motore:
21.	Codice del motore riportato sul motore:
22.	Principio di funzionamento:
23.	Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4)
23.1.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (4)
24.	Numero e disposizione dei cilindri:
25.	Cilindrata del motore: cm ³
26.	Carburante: diesel/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodiesel/idrogeno (4)
26.1.	Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4)
26.2.	(Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4)
27.	Potenza massima:
27.1.	Potenza massima netta (159): kW a min $^{-1}$ (motore a combustione interna) (4)
27.3.	Potenza massima netta: kW (motore elettrico) (4) (112)

27.4. Pot	enza massima su	30 minuti: kW	(motore elettrico) (4) (112)

- 28. Cambio (tipo): ...
- 28.1. Rapporti di trasmissione (da compilare per i veicoli con cambio manuale) (¹)

1° rapporto	2° rapporto	3° rapporto	4° rapporto	5° rapporto	6° rapporto	7° rapporto	8° rapporto	

- 28.1.1. Rapporto finale di trasmissione (se applicabile): ...
- 28.1.2. Rapporti finali di trasmissione (da completare se e ove applicabile)

1° rapporto	2° rapporto	3° rapporto	4° rapporto	5° rapporto	6° rapporto	7° rapporto	8° rapporto	

Velocità massima

29. Velocità massima: ... km/h

Assi e sospensioni

- 30. Carreggiata degli assi:
 - 1. ... mm
 - 2. ... mm
 - 3. ... mm
- 33. Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/n. (4)
- 35. Combinazione ruote-pneumatici montata/classe di efficienza energetica dei coefficienti di resistenza al rotolamento (RRC) e categoria di pneumatici utilizzati per la determinazione della CO₂ (se del caso) (¹⁶⁰) (¹): ...

Freni

- 36. Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/idraulico (⁴)
- Pressione della condotta di alimentazione del sistema di frenatura del rimorchio: ... kPa

Dispositivo di traino

- 44. Numero del certificato di omologazione o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...
- 45. Tipi o categorie di dispositivi di traino che possono essere montati: ...
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Prestazioni ambientali

46. Livello sonoro

A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min-1

A veicolo in marcia: ... dB(A)

- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ...
- 47.1. Parametri per le prove delle emissioni di V_{ind} (¹)
- 47.1.1. Massa di prova, kg: ...
- 47.1.2. Zona anteriore, m^2 (161): ...
- 47.1.2.1. Zona anteriore proiettata dell'ingresso dell'aria della calandra anteriore (se del caso), in cm²: ...
- 47.1.3. Coefficienti della resistenza all'avanzamento
- 47.1.3.0. f0, N: ...
- 47.1.3.1. f1, N/(km/h): ...

▼M1

47.1.3.2. f2, $N/(km/h)^2$: ...

▼B

- 47.2. Ciclo di guida (1)
- 47.2.1. Classe del ciclo di guida: 1/2/3a/3b (4)
- 47.2.2. Fattore di ridimensionamento (f_{dsc}) : ...
- 47.2.3. Velocità limitata: sì/n. (4)
- 48. Emissioni allo scarico (162) (163) (164):

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: \dots

▼<u>M1</u>

1.2. Procedura di prova: tipo 1 (valori massimi WLTP) o WHSC (EURO VI) $\binom{4}{}$

▼B

CO: ... THC: ... NMHC: ... NO_x : ... THC + NO_x : ... NH₃: ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

2.2. Procedura di prova WHTC (EURO VI)

CO: ... NO_x : ... NMHC: ... THC: ... CH_4 : ... NH_3 : ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

48.1. Valore corretto del coefficiente di assorbimento del fumo: ... (m⁻¹)

49. Emissioni di $CO_2/consumo$ di carburante/consumo di energia elettrica (162) (1): $\blacktriangleright \underline{M1}$ (4) \blacktriangleleft

▼<u>M1</u>

 Tutti i gruppi propulsori tranne gli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP Emissioni di CO		Consumo di carburante (⁴)	Consumo di energia elettrica (EC) (⁴)	
Low (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km	
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km	
High (⁴)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km	
Extra High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km	
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km	

2. Autonomia elettrica dei veicoli esclusivamente elettrici (se del caso)

Autonomia elettrica	km
Autonomia elettrica	
ciclo urbano	km

4. Veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP		Charge sustaining	Consumo di energia
Valori WLIP	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante	elettrica (EC) (177)
Low (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Extra High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Cido urbano (4)			Wh/km
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Valori WLTP		Charge depleting	
Valoii WLIP	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante	
Ciclo misto (4)	g/km	$I/100$ km o $m^3/100$ km o kg/100km (4)	
Valori	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante	Consumo di energia elettrica (EC _{AC}) (¹⁷⁸)
ponderati,	Emission di CO2	Consumo di Carburante	
ciclo misto (4)	g/km	l/100km o m³/100km o kg/100km (⁴)	Wh/km

 Autonomia elettrica dei veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica (EAER)	km
Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica - ciclo	
urbano (EAER city)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica (AER)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica - ciclo urbano (AER city	km

▼<u>M1</u>

- Emissioni di CO₂/consumo di carburante/consumo di energia elettrica (⁴)
- 49.1. Hash crittografico del file dei registri del costruttore (4) (119): ...
- 49.2. Veicolo pesante a emissioni zero: sì/no (4) (72) (169)
- 49.3. Veicolo professionale: (sì/no) (4) (72) (170)
- 49.4. Hash crittografico del file di informazioni per il cliente: ... $\binom{4}{1}\binom{120}{170}\binom{170}{170}$
- 49.5.1. Emissioni specifiche di CO₂: ... gCO₂/pkm (⁴) (¹⁷¹)
- 49.6.1. Occupazione media (numero di persone): ... (4) (172)
- 49.7. Sottogruppo/gruppo di veicoli (4) (176): ...
- 49.8. Hash crittografico del file di informazioni del veicolo: (4) (180): ...

▼B

Altro

52. Osservazioni (¹⁶⁵): ...

PARTE 2

VEICOLI APPARTENENTI ALLA CATEGORIA M3

(veicoli incompleti)

Parte 2

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (5): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...
- 2. Assi sterzanti (numero, posizione): ...
- 3. Assi motori (numero, posizione, interconnessione):
- 3.1. Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato (8)

Dimensioni principali

▼<u>M1</u>

4. Passo (157): ... mm

▼<u>B</u>

- 4.1. Distanza tra gli assi:
 - 1-2: ... mm
 - 2-3: ... mm
 - 3-4: ... mm
- 5.1. Lunghezza massima ammissibile: ... mm
- 5.2. Cabine allungate a norma dell'articolo 9 *bis* della direttiva 96/53/CE: sì/n. (⁴)

5.3.	Veicolo dotato di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica in posizione anteriore/posteriore/non dotato di tale dispositivo o apparecchiatura (4)
6.1.	Larghezza massima ammissibile: mm
7.1.	Altezza massima ammissibile: mm
12.1.	Sbalzo posteriore massimo ammissibile: mm
Masse (158)	
13.3.	Massa supplementare per la propulsione alternativa: kg
14.	Massa in ordine di marcia del veicolo incompleto: kg
14.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
15.	Massa minima del veicolo una volta completato: kg
15.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.3.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: \ensuremath{kg}
17.	ammissione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale $\binom{4}{}\binom{166}{}$

24.

17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
17.4.	Massa massima ammissibile della combinazione prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: kg
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:
18.1.	Rimorchio a timone: kg
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg
18.4.	Rimorchio non frenato: kg
19.	Massa statica massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: kg
Gruppo mot	opropulsore
20.	Costruttore del motore:
21.	Codice del motore riportato sul motore:
22.	Principio di funzionamento:
23.	Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (⁴)
23.1.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴)

Numero e disposizione dei cilindri: ...

25. Cilindrata del motore: ... cm³ 26. Carburante: diesel/benzina/GPL/GN - biometano/etanolo/biodiesel/ idrogeno (4) 26.1. Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4) 26.2. (Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4) 27. Potenza massima: Potenza massima netta (159): ... kW a ... min-1 (motore a combu-27.1. stione interna) (4) Potenza massima netta: ... kW (motore elettrico) (4) (112) 27.3. 27.4. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112) 28. Cambio (tipo): ... Velocità massima Velocità massima: ... km/h Assi e sospensioni 30.1. Carreggiata di ciascun asse sterzante: ... mm 30.2. Carreggiata di tutti gli altri assi: ... mm 32. Posizione dell'asse o degli assi scaricabili: ... Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalen-33. te: sì/n. (⁴) Combinazione ruote-pneumatici (160): ... 35. Freni 36. Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/ idraulico (4)

Dispositivo di traino

del rimorchio: ... kPa

37.

44. Numero del certificato di omologazione o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...

Pressione della condotta di alimentazione del sistema di frenatura

45. Tipi o categorie di dispositivi di traino che possono essere montati: ...

45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Prestazioni ambientali

46. Livello sonoro

A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min-1

A veicolo in marcia: ... dB(A)

- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ...
- 48. Emissioni allo scarico (162) (163) (164):

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: ...

1.2. Procedura di prova WHSC (EURO VI)

CO: ... THC: ... NMHC: ... NO_x : ... THC + NO_x : ... NH_3 : ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

2.2. Procedura di prova WHTC (EURO VI)

CO: ... NO_x : ... NMHC: ... THC: ... CH_4 : ... NH_3 : ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

48.1. Valore corretto del coefficiente di assorbimento del fumo: ... (m⁻¹)

▼<u>M1</u>

- 49. Emissioni di CO₂/consumo di carburante/consumo di energia elettrica (⁴)
- 49.1. Hash crittografico del file dei registri del costruttore (4) (119): ...
- 49.2. Veicolo pesante a emissioni zero: sì/no (4) (72) (169)
- 49.3. Veicolo professionale: (sì/no) (4) (72) (170)
- 49.4. Hash crittografico del file di informazioni per il cliente: ... $\binom{4}{1}\binom{120}{170}\binom{170}{170}$
- 49.5.1. Emissioni specifiche di CO₂: ... gCO₂/pkm (⁴) (¹⁷¹)
- 49.6.1. Occupazione media (numero di persone): ... (4) (172)
- 49.7. Sottogruppo/gruppo di veicoli (4) (176): ...
- 49.8. Hash crittografico del file di informazioni del veicolo: (4) (180): ...

Altro

52. Osservazioni (¹⁶⁵): ...

PARTE 2

VEICOLI APPARTENENTI ALLA CATEGORIA NI

(veicoli incompleti)

Parte 2

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (5): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...
- 3. Assi motori (numero, posizione, interconnessione):
- 3.1. Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato (8)

Dimensioni principali

- 4. Passo (157): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi:
 - 1-2: ... mm
 - 2-3: ... mm
 - 3-4: ... mm
- 5.1. Lunghezza massima ammissibile: ... mm
- 6.1. Larghezza massima ammissibile: ... mm
- 7.1. Altezza massima ammissibile: ... mm
- 8. Avanzamento (massimo e minimo) della ralla dei veicoli trainanti semirimorchi: ... mm
- 12.1. Sbalzo posteriore massimo ammissibile: ... mm

Masse (158)

- 14. Massa in ordine di marcia del veicolo incompleto: ... kg
- 14.1. Distribuzione di tale massa tra gli assi:
 - 1. ... kg
 - 2. ... kg
 - 3. ... kg ecc.
- 15. Massa minima del veicolo una volta completato: ... kg

15.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:
18.1.	Rimorchio a timone: kg
18.2.	Semirimorchio: kg
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg
18.4.	Rimorchio non frenato: kg
19.	Massa statica massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: kg
Gruppo mo	otopropulsore
20.	Costruttore del motore:
21.	Codice del motore riportato sul motore:
22.	Principio di funzionamento:
23.	Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4)
23.1.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (4)
24.	Numero e disposizione dei cilindri:
25.	Cilindrata del motore: cm ³
26.	Carburante: diesel/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodiesel/idrogeno (4)
26.1.	Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4)

\mathbf{v}	D
- ▼	D

- 26.2. (Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4)
- 27. Potenza massima:
- 27.1. Potenza massima netta (159): ... kW a ... min⁻¹ (motore a combustione interna) (4)
- 27.3. Potenza massima netta: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 27.4. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 28. Cambio (tipo): ...
- 28.1. Rapporti di trasmissione (da compilare per i veicoli con cambio manuale) (1)

1° rapporto	2° rapporto	3° rapporto	4° rapporto	5° rapporto	6° rapporto	7° rapporto	8° rapporto	

- 28.1.1. Rapporto finale di trasmissione (se applicabile): ...
- 28.1.2. Rapporti finali di trasmissione (da completare se e ove applicabile)

1° rapporto	2° rapporto	3° rapporto	4° rapporto	5° rapporto	6° rapporto	7° rapporto	8° rapporto	

Velocità massima

29. Velocità massima: ... km/h

Assi e sospensioni

- 30. Carreggiata degli assi:
 - 1. ... mm
 - 2. ... mm
 - 3. ... mm
- 35. Combinazione ruote-pneumatici montata/classe di efficienza energetica dei coefficienti di resistenza al rotolamento (RRC) e categoria di pneumatici utilizzati per la determinazione della CO₂ (se del caso) (¹⁶⁰) (¹): ...

Freni

- Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/ idraulico (⁴)
- Pressione della condotta di alimentazione del sistema di frenatura del rimorchio: ... kPa

Dispositivo di traino

- 44. Numero del certificato di omologazione o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...
- 45. Tipi o categorie di dispositivi di traino che possono essere montati: ...
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Prestazioni ambientali

46. Livello sonoro

A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min-1

A veicolo in marcia: ... dB(A)

- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ...
- 47.1. Parametri per le prove delle emissioni di V_{ind} (¹)
- 47.1.1. Massa di prova, kg: ...
- 47.1.2. Zona anteriore, m² (¹⁶¹): ...
- 47.1.2.1. Zona anteriore proiettata dell'ingresso dell'aria della calandra anteriore (se del caso), in cm²: ...
- 47.1.3. Coefficienti della resistenza all'avanzamento
- 47.1.3.0. f0, N: ...
- 47.1.3.1. f1, N/(km/h): ...

▼M1

47.1.3.2. f2, N/(km/h)²: ...

▼B

- 47.2. Ciclo di guida (¹)
- 47.2.1. Classe del ciclo di guida: 1/2/3a/3b (4)
- 47.2.2. Fattore di ridimensionamento (f_{dsc}): ...
- 47.2.3. Velocità limitata: sì/n. (4)
- 48. Emissioni allo scarico (162) (163) (164):

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: ...

▼M1

1.2. Procedura di prova: tipo 1 (valori massimi WLTP) o WHSC (EURO VI) $\binom{4}{1}$

▼B

- CO: ... THC: ... NMHC: ... NO_x : ... THC + NO_x : ... NH₃: ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...
- 2.2. Procedura di prova WHTC (EURO VI)
- CO: ... NO_x : ... NMHC: ... THC: ... CH_4 : ... NH_3 : ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...
- 48.1. Valore corretto del coefficiente di assorbimento del fumo: ... (m⁻¹)

▼B

49. Emissioni di CO_2 /consumo di carburante/consumo di energia elettrica $\binom{162}{1}$:

▼<u>M1</u>

 Tutti i gruppi propulsori tranne gli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP	Emissioni di CO ₂ (⁴)	Consumo di carburante (⁴)	Consumo di energia elettrica (EC) (⁴)
Low (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
High (⁴)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Extra High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km

2. Autonomia elettrica dei veicoli esclusivamente elettrici (se del caso)

Autonomia elettrica	km
Autonomia elettrica	
ciclo urbano	km

▼<u>B</u>

- 3. Veicolo dotato di una o più ecoinnovazioni: sì/n. (4)
- $3.1. \quad \text{Codice generale dell'ecoinnovazione o delle ecoinnovazioni (151):}$
- 3.2. Totale delle riduzioni di emissioni di CO₂ dovute all'ecoinnovazione o alle ecoinnovazioni (⁶⁸) (riprodurre per ciascun carburante di riferimento utilizzato nella prova):

▼<u>M1</u>

▼B

3.2.2. Riduzioni WLTP: ... g/km (se del caso)

ciclo misto (4)

▼<u>M1</u>

4. Veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

... g/km

Valori WLTP		Consumo di energia elettrica (EC) (177)	
VAIOTI WLIP	Emissioni di CO ₂		
Low (4)	w (4) g/km l/100km o m ³ /100km o kg/100km (4)		
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
High (⁴)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Extra High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Cido urbano (4)			Wh/km
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Valori WLTP		Charge depleting	
Valori VVETI	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante	
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	
Valori ponderati,	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante	Consumo di energia elettrica (EC _{AC}) (¹⁷⁸)

... I/100km o m³/100km o kg/100km (⁴)

... Wh/km

▼<u>M1</u>

5. Autonomia elettrica dei veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica (EAER)	km
Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica - ciclo	
urbano (EAER city)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica (AER)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica - ciclo urbano (AER city	km

▼<u>B</u>

Altro

52. Osservazioni (¹⁶⁵): ...

PARTE 2

VEICOLI APPARTENENTI ALLA CATEGORIA N2

(veicoli incompleti)

Parte 2

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (5): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...
- 2. Assi sterzanti (numero, posizione): ...
- 3. Assi motori (numero, posizione, interconnessione):
- 3.1. Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato (8)

Dimensioni principali

- 4. Passo (157): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi:

1-2: ... mm

2-3: ... mm

3-4: ... mm

5.1. Lunghezza massima ammissibile: ... mm

5.2.	Cabine allungate a norma dell'articolo 9 bis della direttiva 96/53/CE: si/n. (4)
5.3.	Veicolo dotato di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica in posizione anteriore/posteriore/non dotato di tale dispositivo o apparecchiatura (4)
6.1.	Larghezza massima ammissibile: mm
8.	Avanzamento (massimo e minimo) della ralla dei veicoli trainanti semirimorchi: mm
12.1.	Sbalzo posteriore massimo ammissibile: mm
Masse (158)	
13.3.	Massa supplementare per la propulsione alternativa: kg
14.	Massa in ordine di marcia del veicolo incompleto: kg
14.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
15.	Massa minima del veicolo una volta completato: kg
15.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.3.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg
10.4.	тиаль пиалина исписаниеми аниниямине испа сопилиалоне: Кд

17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale $\binom{4}{1}$
17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
17.4.	Massa massima ammissibile della combinazione prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: kg
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:
18.1.	Rimorchio a timone: kg
18.2.	Semirimorchio: kg
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg
18.3.1.	Rimorchio a timone rigido: kg
18.4.	Rimorchio non frenato: kg
19.	Massa statica massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: kg
Gruppo mot	opropulsore
20.	Costruttore del motore:
21.	Codice del motore riportato sul motore:
22.	Principio di funzionamento:
23.	Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4)
23.1.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴)
24.	Numero e disposizione dei cilindri:
25.	Cilindrata del motore: cm ³

26.	Carburante: diesel/benzina/GPL/GN $-$ biometano/etanolo/biodiesel/ idrogeno $\binom{4}{}$

- 26.1. Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (4)
- 26.2. (Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (4)
- 27. Potenza massima:
- 27.1. Potenza massima netta (159): ... kW a ... min⁻¹ (motore a combustione interna) (4)
- 27.3. Potenza massima netta: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 27.4. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112)
- 28. Cambio (tipo): ...
- 28.1. Rapporti di trasmissione (da compilare per i veicoli con cambio manuale) (1)

1° rapporto	2° rapporto	3° rapporto	4° rapporto	5° rapporto	6° rapporto	7° rapporto	8° rapporto	•••

- 28.1.1. Rapporto finale di trasmissione (se applicabile): ...
- 28.1.2. Rapporti finali di trasmissione (da completare se e ove applicabile)

1° rapporto	2° rapporto	3° rapporto	4° rapporto	5° rapporto	6° rapporto	7° rapporto	8° rapporto	

Velocità massima

29. Velocità massima: ... km/h

Assi e sospensioni

- 31. Posizione dell'asse o degli assi sollevabili: ...
- 32. Posizione dell'asse o degli assi scaricabili: ...
- 33. Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/n. (4)
- 35. Combinazione ruote-pneumatici montata/classe di efficienza energetica dei coefficienti di resistenza al rotolamento (RRC) e categoria di pneumatici utilizzati per la determinazione della ${\rm CO_2}$ (se del caso) (1) (160): ...

▼<u>B</u>

Freni

- Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/ idraulico (⁴)
- Pressione della condotta di alimentazione del sistema di frenatura del rimorchio: ... kPa

Dispositivo di traino

- 44. Numero del certificato di omologazione o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...
- 45. Tipi o categorie di dispositivi di traino che possono essere montati: ...
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Prestazioni ambientali

46. Livello sonoro

A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min-1

A veicolo in marcia: ... dB(A)

- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ...
- 47.1. Parametri per le prove delle emissioni di V_{ind} (¹)
- 47.1.1. Massa di prova, kg: ...
- 47.1.2. Zona anteriore, m² (¹⁶¹): ...
- 47.1.2.1. Zona anteriore proiettata dell'ingresso dell'aria della calandra anteriore (se del caso), in cm²: ...
- 47.1.3. Coefficienti della resistenza all'avanzamento
- 47.1.3.0. f0, N: ...
- 47.1.3.1. f1, N/(km/h): ...

▼ M1

47.1.3.2. f2, N/(km/h)²: ...

▼B

- 47.2. Ciclo di guida (1)
- 47.2.1. Classe del ciclo di guida: 1/2/3a/3b (4)
- 47.2.2. Fattore di ridimensionamento (f_{dsc}): ...
- 47.2.3. Velocità limitata: sì/n. (4)
- 48. Emissioni allo scarico (162) (163) (164):

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: ...

▼<u>M1</u>

1.2. Procedura di prova: tipo 1 (valori massimi WLTP) o WHSC (EURO VI) $\binom{4}{}$

▼<u>B</u>

CO: ... THC: ... NMHC: ... NO_x: ... THC + NO_x: ... NH_3: ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

2.2. Procedura di prova WHTC (EURO VI)

CO: ... NO_x : ... NMHC: ... THC: ... CH_4 : ... NH_3 : ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

48.1. Valore corretto del coefficiente di assorbimento del fumo: ... (m⁻¹)

▼<u>M1</u>

- 49. Emissioni di CO_2 /consumo di carburante/consumo di energia elettrica $\binom{162}{1}\binom{169}{1}\binom{1}{1}$:
 - 1. Tutti i gruppi propulsori tranne gli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP	Emissioni di CO ₂ (⁴)	Consumo di carburante (⁴)	Consumo di energia elettrica (EC) (⁴)
Low (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Medium (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Extra High (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km

 Autonomia elettrica dei veicoli esclusivamente elettrici (se del caso)

Autonomia elettrica	km
Autonomia elettrica	
ciclo urbano	km

▼<u>M1</u>

4. Veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Valori WLTP		Consumo di energia elettrica (EC) (177)			
Valori WLIP	Emissioni di CO ₂ Consumo di carburante				
Low (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km		
Medium (4)	g/km				
High (⁴)			Wh/km		
Extra High (4)	g/km				
Cido urbano (4)			Wh/km		
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)	Wh/km		
Valori WLTP		Charge depleting			
Valori WLIP	Emissioni di CO ₂	Consumo di carburante			
Ciclo misto (4)	g/km	I/100km o m ³ /100km o kg/100km (⁴)			
Valori ponderati,	ponderati, Emissioni di CO ₂ Consumo di carburante		Consumo di energia elettrica (EC _{AC}) (¹⁷⁸)		
ciclo misto (4)			Wh/km		

5. Autonomia elettrica dei veicoli ibridi elettrici a ricarica esterna (OVC) (se del caso)

Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica (EAER)	km
Autonomia equivalente in modalità totalmente elettrica - ciclo	
urbano (EAER city)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica (AER)	km
Autonomia in modalità totalmente elettrica - ciclo urbano (AER city	km

▼B

49.1. Hash crittografico del file dei registri del costruttore (119):

49.2. Veicolo pesante a emissioni zero: sì/n. (4) (72) (169)

49.3. Veicolo professionale: sì/n. (4) (72) (170)

49.5. Emissioni specifiche di CO₂: ... gCO₂/tkm (¹⁷¹)

49.6. Valore medio del carico utile: t' (172)

Varie

52. Osservazioni (¹⁶⁵): ...

PARTE 2

VEICOLI APPARTENENTI ALLA CATEGORIA N3

(veicoli incompleti)

Parte 2

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (⁵): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...
- 2. Assi sterzanti (numero, posizione): ...
- 3. Assi motori (numero, posizione, interconnessione):
- 3.1. Specificare se il veicolo è non automatizzato/automatizzato/completamente automatizzato (8)

Dimensioni principali

- 4. Passo (¹⁵⁷): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi:
 - 1-2: ... mm
 - 2-3: ... mm
 - 3-4: ... mm
- 5.1. Lunghezza massima ammissibile: ... mm
- 5.2. Cabine allungate a norma dell'articolo 9 bis della direttiva 96/53/CE: si/n. (4)
- 5.3. Veicolo dotato di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica in posizione anteriore/posteriore/non dotato di tale dispositivo o apparecchiatura (4)
- 6.1. Larghezza massima ammissibile: ... mm
- 8. Avanzamento (massimo e minimo) della ralla dei veicoli trainanti semirimorchi: ... mm
- 12.1. Sbalzo posteriore massimo ammissibile: ... mm

Masse (158)

- 13.3. Massa supplementare per la propulsione alternativa: ... kg
- 14. Massa in ordine di marcia del veicolo incompleto: ... kg

14.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
15.	Massa minima del veicolo una volta completato: kg
15.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.3.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.4.	Massa massima tecnicamente ammissibile della combinazione: kg
17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale (4) (166)
17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.

17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:	
	1 kg	
	2 kg	
	3 kg ecc.	
17.4.	Massa massima ammissibile della combinazione prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione: kg	
18.	Massa trainabile massima tecnicamente ammissibile in caso di:	
18.1.	Rimorchio a timone: kg	
18.2.	Semirimorchio: kg	
18.3.	Rimorchio ad asse centrale: kg	
18.3.1.	Rimorchio a timone rigido: kg	
18.4.	Rimorchio non frenato: kg	
19.	Massa statica massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio: kg	
Gruppo mot	topropulsore	
20.	Costruttore del motore:	
21.	Codice del motore riportato sul motore:	
22.	Principio di funzionamento:	
23.	Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (4)	
23.1.	Veicolo esclusivamente elettrico: sì/n. (⁴) Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴)	
	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-	
23.1.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV $\binom{4}{1}$	
23.1. 24.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (4) Numero e disposizione dei cilindri:	
23.1.24.25.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴) Numero e disposizione dei cilindri: Cilindrata del motore: cm ³ Carburante: diesel/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodiesel/	
23.1.24.25.26.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴) Numero e disposizione dei cilindri: Cilindrata del motore: cm ³ Carburante: diesel/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodiesel/idrogeno (⁴)	
23.1.24.25.26.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴) Numero e disposizione dei cilindri: Cilindrata del motore: cm ³ Carburante: diesel/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodiesel/idrogeno (⁴) Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (⁴)	
23.1.24.25.26.26.1.26.2.	Classe di veicolo ibrido [elettrico]: OVC-HEV/NOVC-HEV/OVC-FCHV/NOVC-FCHV (⁴) Numero e disposizione dei cilindri: Cilindrata del motore: cm ³ Carburante: diesel/benzina/GPL/GN – biometano/etanolo/biodiesel/idrogeno (⁴) Monocarburante/bi-fuel/flex-fuel/dual-fuel (⁴) (Solo dual-fuel) Tipo 1 A/tipo 1B/tipo 2 A/tipo 2B/tipo 3B (⁴)	

27.4. Potenza massima su 30 minuti: ... kW (motore elettrico) (4) (112)

28. Cambio (tipo): ...

Velocità massima

29. Velocità massima: ... km/h

Assi e sospensioni

- 31. Posizione dell'asse o degli assi sollevabili: ...
- 32. Posizione dell'asse o degli assi scaricabili: ...
- 33. Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/n. (4)
- 35. Combinazione ruote-pneumatici (160): ...

Freni

- 36. Freni del rimorchio a collegamento meccanico/elettrico/pneumatico/idraulico (4)
- 37. Pressione della condotta di alimentazione del sistema di frenatura del rimorchio: ... kPa

Dispositivo di traino

- 44. Numero del certificato di omologazione o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...
- 45. Tipi o categorie di dispositivi di traino che possono essere montati: ...
- 45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Prestazioni ambientali

46. Livello sonoro

A veicolo fermo: ... dB(A) al regime di: ... min-1

A veicolo in marcia: ... dB(A)

- 47. Livello delle emissioni allo scarico (116): Euro ...
- 48. Emissioni allo scarico (162) (163) (164):

Numero dell'atto normativo di base applicabile e della sua più recente modifica: ...

1.2. Procedura di prova WHSC (EURO VI)

CO: ... THC: ... NMHC: ... NO $_x$: ... THC + NO $_x$: ... NH $_3$: ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

2.2. Procedura di prova WHTC (EURO VI)

CO: ... NO_x : ... NMHC: ... THC: ... CH_4 : ... NH_3 : ... particolato (massa): ... particelle (numero): ...

▼<u>B</u>

48.1. Valore corretto del coefficiente di assorbimento del fumo: ... (m⁻¹)

▼ M1

49. Emissioni di CO₂/consumo di carburante/consumo di energia elettrica (¹⁶⁹):

▼<u>B</u>

- 49.1. Hash crittografico del file dei registri del costruttore (119):
- 49.2. Veicolo pesante a emissioni zero: sì/n. (4) (72) (169)
- 49.3. Veicolo professionale: sì/n. (4) (72) (170)
- 49.5. Emissioni specifiche di CO₂: ... gCO₂/tkm (¹⁷¹)
- 49.6. Valore medio del carico utile: t' (172)

Varie

52. Osservazioni (¹⁶⁵): ...

PARTE 2

VEICOLI APPARTENENTI ALLE CATEGORIE O1 e O2

(veicoli incompleti)

Parte 2

Caratteristiche costruttive generali

- 1. Numero di assi: ... e di ruote (5): ...
- 1.1. Numero e posizione degli assi con ruote gemellate: ...

Dimensioni principali

- 4. Passo (157) (174): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi:
 - 0-1: ... mm
 - 1-2: ... mm
 - 2-3: ... mm
 - 3-4: ... mm
- 5.1. Lunghezza massima ammissibile: ... mm
- 6.1. Larghezza massima ammissibile: ... mm
- 7.1. Altezza massima ammissibile: ... mm
- 10. Distanza tra il centro del dispositivo di traino e l'estremità posteriore del veicolo: ... mm

12.1.	Sbalzo posteriore massimo ammissibile: mm
Masse (158)	
14.	Massa in ordine di marcia del veicolo incompleto: kg
14.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
15.	Massa minima del veicolo una volta completato: kg
15.1.	Distribuzione di tale massa tra gli assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.	Masse massime tecnicamente ammissibili:
16.1.	Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: kg
16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
16.3.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.
17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale $\binom{4}{1}$
17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
	1 kg
	2 kg
	3 kg ecc.

	17.3.	assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
		1 kg
		2 kg
		3 kg ecc.
	19.1.	Massa statica massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio di un semirimorchio o di un rimorchio ad asse centrale: kg
	Velocità ma	ıssima
	29.	Velocità massima: km/h
	Assi e sosp	ensioni
	30.1.	Carreggiata di ciascun asse sterzante: mm
	30.2.	Carreggiata di tutti gli altri assi: mm
	31.	Posizione dell'asse o degli assi sollevabili:
	32.	Posizione dell'asse o degli assi scaricabili:
<u>M1</u>	33.	Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/no $\binom{4}{}$
<u>B</u>	35.	Combinazione ruote-pneumatici (160):
	Dispositivo	di traino
	44.	Numero del certificato di omologazione o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino:
	45.	Tipi o categorie di dispositivi di traino che possono essere montati:
	45.1.	Valori caratteristici (4): D:/V:/S:/U:
	Altro	
	52.	Osservazioni (165):
		PARTE 2
	ì	VEICOLI APPARTENENTI ALLE CATEGORIE O3 e O4
		(veicoli incompleti)
	Parte 2	
	Caratteristic	he costruttive generali
	1.	Numero di assi: e di ruote (5):
	1.1.	Numero e posizione degli assi con ruote gemellate:
	2.	Assi sterzanti (numero, posizione):

- ·					
Dimei	1S10	nı 1	orın	cip	alı

- 4. Passo (157) (174): ... mm
- 4.1. Distanza tra gli assi:
 - 0-1: ... mm
 - 1-2: ... mm
 - 2-3: ... mm
 - 3-4: ... mm
- 5.1. Lunghezza massima ammissibile: ...mm
- 5.3. Veicolo dotato di dispositivo aerodinamico o di apparecchiatura aerodinamica in posizione posteriore/non dotato di tale dispositivo o apparecchiatura (4)
- 6.1. Larghezza massima ammissibile: ...mm
- 7.1. Altezza massima ammissibile: ...mm
- Distanza tra il centro del dispositivo di traino e l'estremità posteriore del veicolo: ...mm
- 12.1. Sbalzo posteriore massimo ammissibile: ...mm

Masse (158)

- 14. Massa in ordine di marcia del veicolo incompleto: ... kg
- 14.1. Distribuzione di tale massa tra gli assi:
 - 1. ... kg
 - 2. ... kg
 - 3. ... kg ecc.
- 15. Massa minima del veicolo una volta completato: ... kg
- 15.1. Distribuzione di tale massa tra gli assi:
 - 1. ... kg
 - 2. ... kg
 - 3. ... kg ecc.
- 16. Masse massime tecnicamente ammissibili:
- 16.1. Massa massima tecnicamente ammissibile a pieno carico: ... kg

	16.2.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun asse:
		1 kg
		2 kg
		3 kg ecc.
	16.3.	Massa tecnicamente ammissibile su ciascun gruppo di assi:
		1 kg
		2 kg
		3 kg ecc.
	17.	Masse massime ammissibili previste per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione nel traffico nazionale/internazionale (4) (166)
	17.1.	Massa massima ammissibile a pieno carico prevista per l'immatri- colazione/ammissione alla circolazione: kg
	17.2.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun asse prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
		1 kg
		2 kg
		3 kg ecc.
	17.3.	Massa massima ammissibile a pieno carico su ciascun gruppo di assi prevista per l'immatricolazione/ammissione alla circolazione:
		1 kg
		2 kg
		3 kg ecc.
	19.1.	Massa statica massima tecnicamente ammissibile sul punto di aggancio di un semirimorchio o di un rimorchio ad asse centrale: kg
	Velocità ma	ssima
	29.	Velocità massima: km/h
	Assi e sospe	
	31.	Posizione dell'asse o degli assi sollevabili:
	32.	Posizione dell'asse o degli assi scaricabili:
▼ <u>M1</u>	33.	Asse o assi motore muniti di sospensioni pneumatiche o equivalente: sì/no (4)
▼ <u>B</u>	35.	Combinazione ruote-pneumatici (160):

▼<u>B</u>

Dispositivo di traino

44. Numero del certificato di omologazione o marchio di omologazione dell'eventuale dispositivo di traino: ...

45. Tipi o categorie di dispositivi di traino che possono essere montati:

45.1. Valori caratteristici (4): D: .../V: .../S: .../U: ...

Altro

52. Osservazioni (¹⁶⁵): ...